

INFORMATION

SWITEC

ANZEIGER FÜR TECHNISCHE REGELN
FEUILLE D'AVIS POUR REGLES TECHNIQUES

2020/07

69. Jahrgang, Juli
Erscheint monatlich

69ème année, juillet
Paraît mensuellement

Inhalt / Sommaire

Seite / page

SNV	Schweizerische Normen-Vereinigung Ankündigung von Europäischen Normen	Association Suisse de Normalisation Annoncement des Normes europeennes	5
asut	Telekommunikation asut ist offiziell NSO (National Standards Organisation)	Télécommunication asut est officiellement NSO (National Standards Organisation)	26 / 27
electrosuisse	Elektrotechnik Entwürfe zur öffentlichen Kommentierung Neue Schweizer Normen (SN) Zurückgezogene Normen	Electrotechnique Projets soumis à l'enquête publique Nouvelles Normes suisses (SN) Normes abrogées	28 33 49
INB	Interdisziplinärer Normenbereich Entwürfe zur öffentlichen Kommentierung Neue Schweizer Normen (SN) Zurückgezogene Normen	Secteur interdisciplinaire de normalisation Projets soumis à l'enquête publique Nouvelles Normes suisses (SN) Normes abrogées	50 89 119
NIHS	Uhrenindustrie Entwürfe zur öffentlichen Kommentierung	Secteur de l'Industrie Horlogère Suisse Projets soumis à l'enquête publique	143
SIA	Bauwesen Entwürfe zur öffentlichen Kommentierung Neue Schweizer Normen (SN) Zurückgezogene Normen	Bâtiment, génie civile Projets soumis à l'enquête publique Nouvelles Normes suisses (SN) Normes abrogées	144 149 151
Swissmem	Maschinen- und Metallindustrie Entwürfe zur öffentlichen Kommentierung Neue Schweizer Normen (SN) Zurückgezogene Normen	Industrie des machines et des métaux Projets soumis à l'enquête publique Nouvelles Normes suisses (SN) Normes abrogées	152 159 163
VSS	Strassen- und Verkehrswesen Entwürfe zur öffentlichen Kommentierung Neue Schweizer Normen (SN)	Domaine routier et trafic Projets soumis à l'enquête publique Nouvelles Normes suisses (SN)	166 167
SNV	Entwürfe ohne Schweizer Mitwirkung	Projets sans participation active de la Suisse	171

Information switec wird herausgegeben vom Schweizerischen Informationszentrum für technische Regeln (switec), einer Abteilung der Schweizerische Normen-Vereinigung (SNV). Nachdruck, auch auszugsweise, ist nur mit Zustimmung der Redaktion unter Quellenangabe gestattet.

Information switec est publiée par le Centre Suisse d'Information pour règles techniques (switec), une section de l'Association Suisse de Normalisation (SNV). Reproduction ou traduction, même partielle, qu'avec l'autorisation de la rédaction et la mention de la source.

Impressum

Redaktionelle Koordination
Coordination rédactionnelle
Schweizerische Normen-Vereinigung (SNV)
Sulzerallee 70, CH-8404 Winterthur
T +41 (0) 52 224 54 54
switec@snv.ch

Einleitung

Über die Herausgabe entsprechender Schweizer Normen entscheidet die zuständige Fachbereichsgeschäftsstelle¹ auf Grund der jeweiligen Bedarfsabklärung.

Bis zu deren Herausgabe können Entwürfe bei der zuständigen Fachbereichsgeschäftsstelle¹ bezogen werden.

Unter der Rubrik "**Entwürfe zur öffentlichen Kommentierung**" werden folgende Kategorien aufgeführt:

- alle Normentwürfe reiner Schweizer Normen
- alle Normentwürfe von europäischen Normen*
- Normentwürfe von ISO und ISO/IEC Normen, mit aktiver Schweizer Mitwirkung*

* FprEN wenn ein UAP zu Grunde liegt, FDIS wenn ein Fast Track Prozedere zu Grunde liegt.

Unter der Rubrik "**Ankündigung von Europäischen Normen**" werden die Europäischen Normen welche ratifiziert wurden und gemäss der Verpflichtung aus den CEN/CENELEC IR 2 "Datum der Ankündigung (en: date of announcement, doa) spätestes Datum, zu dem das Vorhandensein einer EN (oder eines HD in CENELEC), einer TS oder eines CWA auf nationaler Ebene angekündigt werden muss" aufgeführt.

Unter der Rubrik "**Neue Schweizer Normen**" werden folgende Kategorien angekündigt:

- reine Schweizer Normen, welche von einem Fachbereich herausgegeben werden
- ins nationale Normenwerk übernommene Europäische Normen entweder
 - durch Veröffentlichung eines identischen Textes versehen mit den nationalen Elementen oder
 - mittels Anerkennungsnotiz
- ins nationale Normenwerk übernommene Internationale Normen (optional)

ACHTUNG! Reine EN-Normen werden für den Verkauf nicht freigegeben!

Unter der Rubrik "**Zurückgezogene Normen**" werden Schweizer Normen (auch übernommene oder anerkannte Europäische und Internationale), welche ersatzlos oder unter Angabe des Ersatzes zurückgezogen werden, aufgeführt.

¹ Adressen der Fachbereichsgeschäftsstellen sind der jeweiligen Kopfzeile zu entnehmen.

Introduction

A propos de la publication des normes suisses, le secrétariat du secteur particulier¹ décide sur la base de l'évaluation des besoins.

Jusqu'à la publication de la norme, les projets peuvent être obtenus auprès du secrétariat du secteur particulier¹.

Sous la rubrique "**Projets soumis à l'enquête publique**" figurent :

- tous les projets de normes purement suisses
- tous les projets de normes européennes
- projets de normes ISO/CEI avec la participation de la Suisse*

* FprEN résultant d'un UAP, FDIS résultant d'un Fast Track Procedure

Sous la rubrique "**Announcement des Normes européennes**" figurent les normes européennes qui ont été ratifiées en conformité avec l'obligation du CEN/CENELEC Internal Regulation 2 "Date de l'annonce (date of announcement, doa) - date limite à laquelle l'existence d'une norme européenne (ou un HD de CENELEC), d'une TS ou d'un CWA doit être annoncée au niveau national"

Sous la rubrique "**Nouvelles Normes suisses**" figurent :

- les normes purement suisses publiées par un secteur particulier
- les normes nationales adoptées de normes européennes
 - soit par publication d'un texte identique avec des éléments nationaux soit
 - par note de reconnaissance
- les normes nationales adoptées des normes internationales (option)

ATTENTION : Les normes "EN définitives" (texte ratifié) ne sont pas mis en vente !

Sous la rubrique "**Normes abrogées**" figurent les normes suisses (aussi normes adoptées ou normes européennes et internationales reconnues) qui sont retirées sans remplacement ou remplacées (avec l'indication de la nouvelle norme).

¹ Les adresses se trouvent dans l'en-tête de chaque rubrique.

ANKÜNDIGUNG VON EUROPÄISCHEN NORMEN ANNONCE DES NORMES EUROPEENNES

Die europäischen Komitees für Normung CEN/CENELEC haben die nachstehend aufgeführten Europäischen Normen (EN) und Harmonisierungsdokumente (HD) angenommen. Die Übernahme/Anerkennung der Europäischen Normen (EN) in das schweizerische Normenwerk ist in Vorbereitung.

ACHTUNG! Reine EN-Normen werden für den Verkauf nicht freigegeben!

Les Comités européens de normalisation CEN/CENELEC ont approuvé les Normes européennes (EN) et les Documents d'harmonisation (HD) mentionnés ci-après. La mise en application des Normes européennes (EN) dans le recueil des Normes suisses est en préparation.

ATTENTION! Les normes "EN définitives" (texte ratifié) ne font pas partie de notre programme de vente!

CWA 17514:2020

CEN/WS 100

Systematische Bewertung von innovativen Lösungen im Krisenmanagement - Trial guidance methodology
Evaluation systématique de solutions innovantes dans le domaine de la gestion de crise - Trial guidance methodology
Systematic assessment of innovative solutions for crisis management - Trial guidance methodology

CWA 17553:2020

Community face coverings - Guide to minimum requirements, methods of testing and use

EN ISO 128-1:2020

CEN/SS F01

Technische Produktdokumentation (TPD) - Allgemeine Grundlagen der Darstellung - Teil 1: Einleitung und grundlegende Anforderungen (ISO 128-1:2020)

Documentation technique de produits (TPD) - Principes généraux de représentation - Partie 1: Introduction et exigences fondamentales (ISO 128-1:2020)

Technical product documentation (TPD) - General principles of representation - Part 1: Introduction and fundamental requirements (ISO 128-1:2020)

EN ISO 128-100:2020

CEN/SS F01

Technische Produktdokumentation (TPD) - Allgemeine Grundlagen der Darstellung - Teil 100: Index (ISO 128-100:2020)

Documentation technique de produits - Principes généraux de représentation - Partie 100: Index (ISO 128-100:2020)

Technical product documentation - General principles of representation - Part 100: Index (ISO 128-100:2020)

CLC/BTTF160-1/Sec0002/ENQ:2020

EN50699 for formal vote

EN ISO 179-2:2020

CEN/TC 249

Kunststoffe - Bestimmung der Charpy-Schlageigenschaften - Teil 2: Instrumentierte Schlagzähigkeitsprüfung (ISO 179-2:2020)

Plastiques - Détermination des caractéristiques au choc Charpy - Partie 2: Essai de choc instrumenté (ISO 179-2:2020)

Plastics - Determination of Charpy impact properties - Part 2: Instrumented impact test (ISO 179-2:2020)

EN ISO 1182:2020

CEN/TC 127

Prüfungen zum Brandverhalten von Produkten - Nichtbrennbarkeitsprüfung (ISO 1182:2020)

Essais de réaction au feu de produits - Essai d'incombustibilité (ISO 1182:2020)

Reaction to fire tests for products - Non-combustibility test (ISO 1182:2020)

ANKÜNDIGUNG VON EUROPÄISCHEN NORMEN ANNONCE DES NORMES EUROPEENNES

EN ISO 1833-29:2020

CEN/TC 248

Textilien - Quantitative chemische Analysen - Teil 29: Mischungen aus Polyamid mit Polypropylen/Polyamid-Bikomponente (Verfahren mit Schwefelsäure) (ISO 1833-29:2020)
Textiles - Analyse chimique quantitative - Partie 29: Mélanges de polyamide avec bicomposant polypropylène/polyamide (méthode à l'acide sulfurique) (ISO 1833-29:2020)
Textiles - Quantitative chemical analysis - Part 29: Mixtures of polyamide with polypropylene/polyamide bicomponent (method using sulfuric acid) (ISO 1833-29:2020)

EN ISO 6501:2020

Ferronickel - Spezifikation und Lieferbedingungen (ISO 6501:2020)
Ferro-nickel - Spécifications et conditions de livraison (ISO 6501:2020)
Ferronickel - Specification and delivery requirements (ISO 6501:2020)

EN ISO 8871-2:2020

CEN/TC 205

Elastomere Teile für Parenteralia und für Geräte zur pharmazeutischen Verwendung - Teil 2: Identifizierung und Charakterisierung (ISO 8871-2:2020)
Éléments en élastomère pour administration parentérale et dispositifs à usage pharmaceutique - Partie 2: identification et caractérisation (ISO 8871-2:2020)
Elastomeric parts for parenterals and for devices for pharmaceutical use - Part 2: Identification and characterization (ISO 8871-2:2020)

EN ISO 9170-1:2020

CEN/TC 215

Entnahmestellen für Rohrleitungssysteme für medizinische Gase - Teil 1: Entnahmestellen für medizinische Druckgase und Vakuum (ISO 9170-1:2017)
Prises murales pour systèmes de distribution de gaz médicaux - Partie 1: Prises murales pour les gaz médicaux comprimés et le vide (ISO 9170-1:2017)
Terminal units for medical gas pipeline systems - Part 1: Terminal units for use with compressed medical gases and vacuum (ISO 9170-1:2017)

EN ISO 9229:2020

CEN/TC 88

Wärmedämmung - Begriffe (ISO 9229:2020)
Isolation thermique - Vocabulaire (ISO 9229:2020)
Thermal insulation - Vocabulary (ISO 9229:2020)

EN ISO 9241-110:2020

CEN/TC 122

Ergonomie der Mensch-System-Interaktion - Teil 110: Interaktionsprinzipien (ISO 9241-110:2020)
Ergonomie de l'interaction homme-système - Partie 110: Principes d'interaction (ISO 9241-110:2020)
Ergonomics of human-system interaction - Part 110: Interaction principles (ISO 9241-110:2020)

EN ISO 10863:2020

CEN/TC 121

Zerstörungsfreie Prüfung von Schweissverbindungen - Ultraschallprüfung - Anwendung der Beugungslaufzeittechnik (TOFD) (ISO 10863:2020)
Essais non destructifs des assemblages soudés - Contrôle par ultrasons - Utilisation de la technique de diffraction des temps de vol (TOFD) (ISO 10863:2020)
Non-destructive testing of welds - Ultrasonic testing - Use of time-of-flight diffraction technique (TOFD) (ISO 10863:2020)

ANKÜNDIGUNG VON EUROPÄISCHEN NORMEN ANNONCE DES NORMES EUROPEENNES

EN ISO 10893-1/A1:2020

CEN/TC 459/SC 10

Zerstörungsfreie Prüfung von Stahlrohren - Teil 1: Automatisierte elektromagnetische Prüfung nahtloser und geschweisster (ausgenommen unterpulvergeschweisster) Stahlrohre zum Nachweis der Dichtheit - Änderung 1 (ISO 10893-1:2011/Amd 1:2020)

Essais non destructifs des tubes en acier - Partie 1: Contrôle automatisé électromagnétique pour vérification de l'étanchéité hydraulique des tubes en acier sans soudure et soudés (sauf à l'arc immergé sous flux en poudre) - Amendement 1: Changement de dimensions de l'entaille de référence; changement des critères d'acceptation (ISO 10893-1:2011/Amd 1:2020)

Non-destructive testing of steel tubes - Part 1: Automated electromagnetic testing of seamless and welded (except submerged arc-welded) steel tubes for the verification of hydraulic leaktightness - Amendment 1: Change of dimensions of the reference notch; change acceptance criteria (ISO 10893-1:2011/Amd 1:2020)

EN ISO 10893-2/A1:2020

CEN/TC 459/SC 10

Zerstörungsfreie Prüfung von Stahlrohren - Teil 2: Automatisierte Wirbelstromprüfung nahtloser und geschweisster (ausgenommen unterpulvergeschweisster) Stahlrohre zum Nachweis von Unvollkommenheiten - Änderung 1 (ISO 10893-2:2011/Amd 1:2020)

Essais non destructifs des tubes en acier - Partie 2: Contrôle automatisé par courants de Foucault pour la détection des imperfections des tubes en acier sans soudure et soudés (sauf à l'arc immergé sous flux en poudre) - Amendement 1: Changement de dimensions de l'entaille de référence; changement des critères d'acceptation (ISO 10893-2:2011/Amd 1:2020)

Non-destructive testing of steel tubes - Part 2: Automated eddy current testing of seamless and welded (except submerged arc-welded) steel tubes for the detection of imperfections - Amendment 1: Change of dimensions of the reference notch; change acceptance criteria (ISO 10893-2:2011/Amd 1:2020)

EN ISO 10893-3/A2:2020

CEN/TC 459/SC 10

Zerstörungsfreie Prüfung von Stahlrohren - Teil 3: Automatisierte Streuflussprüfung nahtloser und geschweisster (ausgenommen unterpulvergeschweisster) ferromagnetischer Stahlrohre zum Nachweis von Unvollkommenheiten in Längs- und/oder Querrichtung - Änderung 2 (ISO 10893-3:2011/Amd 2:2020)

Essais non destructifs des tubes en acier - Partie 3: Contrôle automatisé par flux de fuite sur toute la circonférence des tubes en acier ferromagnétique sans soudure et soudés (sauf à l'arc immergé sous flux en poudre) pour la détection des imperfections longitudinales et/ou transversales - Amendement 2: Changement des critères d'acceptation (ISO 10893-3:2011/Amd 2:2020)

Non-destructive testing of steel tubes - Part 3: Automated full peripheral flux leakage testing of seamless and welded (except submerged arc-welded) ferromagnetic steel tubes for the detection of longitudinal and/or transverse imperfections - Amendment 2: Change acceptance criteria (ISO 10893-3:2011/Amd 2:2020)

EN ISO 10893-8/A1:2020

CEN/TC 459/SC 10

Zerstörungsfreie Prüfung von Stahlrohren - Teil 8: Automatisierte Ultraschallprüfung nahtloser und geschweisster Stahlrohre zum Nachweis von Dopplungen - Änderung 1 (ISO 10893-8:2011/Amd 1:2020)

Essais non destructifs des tubes en acier - Partie 8: Contrôle automatisé par ultrasons pour la détection des dédoubleures des tubes en acier sans soudure et soudés - Amendement 1: Changement des critères d'acceptation (ISO 10893-8:2011/Amd 1:2020)

Non-destructive testing of steel tubes - Part 8: Automated ultrasonic testing of seamless and welded steel tubes for the detection of laminar imperfections - Amendment 1: Change acceptance criteria (ISO 10893-8:2011/Amd 1:2020)

ANKÜNDIGUNG VON EUROPÄISCHEN NORMEN ANNONCE DES NORMES EUROPEENNES

EN ISO 10893-12/A1:2020

CEN/TC 459/SC 10

Zerstörungsfreie Prüfung von Stahlrohren - Teil 12: Automatisierte Ultraschall-Wanddickenprüfung nahtloser und geschweisster (ausgenommen unterpulvergeschweisster) Stahlrohre über den gesamten Rohrumfang - Änderung 1 (ISO 10893-12:2011/Amd 1:2020)

Essais non destructifs des tubes en acier - Partie 12: Contrôle automatisé de l'épaisseur par ultrasons sur toute la circonférence des tubes en acier sans soudure et soudés (sauf à l'arc immergé sous flux en poudre) - Amendement 1: Modification des critères d'acceptation (ISO 10893-12:2011/Amd 1:2020)

Non-destructive testing of steel tubes - Part 12: Automated full peripheral ultrasonic thickness testing of seamless and welded (except submerged arc-welded) steel tubes - Amendment 1: Change of acceptance criteria (ISO 10893-12:2011/Amd 1:2020)

EN ISO/IEEE 11073-10201:2020

CEN/TC 251

Medizinische Informatik - Kommunikation patientennaher medizinischer Geräte - Teil 10201:

Bereichs-Informationsmodell (ISO/IEEE 11073-10201:2020)

Informatique de santé - Interopérabilité des dispositifs - Partie 10201: Communication entre dispositifs médicaux sur le site des soins - Modèle d'informations du domaine (ISO/IEEE 11073-10201:2020)

Health informatics - Device interoperability - Part 10201: Point-of-care medical device communication - Domain information model (ISO/IEEE 11073-10201:2020)

EN ISO 11114-1:2020

CEN/TC 23

Gasflaschen - Verträglichkeit von Werkstoffen für Gasflaschen und Ventile mit den in Berührung kommenden Gasen - Teil 1: Metallische Werkstoffe (ISO 11114-1:2020)

Bouteilles à gaz - Compatibilité des matériaux des bouteilles et des robinets avec les contenus gazeux - Partie 1: Matériaux métalliques (ISO 11114-1:2020)

Gas cylinders - Compatibility of cylinder and valve materials with gas contents - Part 1: Metallic materials (ISO 11114-1:2020)

EN ISO 11203/A1:2020

CEN/TC 211

Akustik - Geräuschabstrahlung von Maschinen und Geräten - Bestimmung von Emissions-Schalldruckpegeln am Arbeitsplatz und an anderen festgelegten Orten aus dem Schalleleistungspegel - Änderung 1 (ISO 11203:1995/Amd 1:2020)

Acoustique - Bruit émis par les machines et équipements - Détermination des niveaux de pression acoustique d'émission au poste de travail et en d'autres positions spécifiées à partir du niveau de puissance acoustique - Amendement 1 (ISO 11203:1995/Amd 1:2020)

Acoustics - Noise emitted by machinery and equipment - Determination of emission sound pressure levels at a work station and at other specified positions from the sound power level - Amendment 1 (ISO 11203:1995/Amd 1:2020)

EN ISO 11532:2020

CEN/TC 274

Luftfahrt-Bodengeräte - Graphische Symbole (ISO 11532:2018)

Matériel au sol pour aéronefs - Symboles graphiques (ISO 11532:2018)

Aircraft ground equipment - Graphical symbols (ISO 11532:2018)

EN ISO 11844-1:2020

CEN/TC 262

Korrosion von Metallen und Legierungen - Einteilung der Korrosivität in Räumen mit geringer Korrosivität - Teil 1: Bestimmung und Abschätzung der Korrosivität in Räumen (ISO 11844-1:2020)

Corrosion des métaux et alliages - Classification de la corrosivité faible des atmosphères d'intérieur - Partie 1: Détermination et estimation de la corrosivité des atmosphères d'intérieur (ISO 11844-1:2020)

Corrosion of metals and alloys - Classification of low corrosivity of indoor atmospheres - Part 1: Determination and estimation of indoor corrosivity (ISO 11844-1:2020)

ANKÜNDIGUNG VON EUROPÄISCHEN NORMEN ANNONCE DES NORMES EUROPEENNES

EN ISO 11844-2:2020

CEN/TC 262

Korrosion von Metallen und Legierungen - Einteilung der Korrosivität in Räumen mit geringer Korrosivität - Teil 2: Bestimmung der korrosiven Belastung in Räumen (ISO 11844-2:2020)

Corrosion des métaux et alliages - Classification de la corrosivité faible des atmosphères d'intérieur - Partie 2: Détermination de l'attaque par corrosion dans les atmosphères d'intérieur (ISO 11844-2:2020)

Corrosion of metals and alloys - Classification of low corrosivity of indoor atmospheres - Part 2: Determination of corrosion attack in indoor atmospheres (ISO 11844-2:2020)

EN 12015:2020

CEN/TC 10

Elektromagnetische Verträglichkeit-Produktfamilien-Norm für Aufzüge, Fahrtreppen und Fahrsteige - Störaussendung
Compatibilité électromagnétique - Norme famille de produits pour ascenseurs, escaliers mécaniques et trottoirs roulants - Émission

Electromagnetic compatibility - Product family standard for lifts, escalators and moving walks - Emission

EN 12697-29:2020

CEN/TC 227

Asphalt - Prüfverfahren - Teil 29: Bestimmung der Masse von Asphalt-Probekörpern

Mélanges bitumineux - Méthodes d'essai - Partie 29: Détermination des dimensions des éprouvettes bitumineuses

Bituminous mixtures - Test methods - Part 29: Determination of the dimensions of a bituminous specimen

EN ISO 12951:2020

CEN/TC 134

Textile Bodenbeläge - Bestimmung des Masseverlustes, der Fasereinbindung und der Treppenkantenprüfung mittels Lisson-Tretradgerät (ISO 12951:2020)

Revêtements de sol textiles - Détermination de la perte de masse, de la sensibilité au défibrage et du changement d'aspect au nez de marche à l'aide la machine Lisson Tretrad (ISO 12951:2020)

Textile floor coverings - Determination of mass loss, fibre bind and stair nosing appearance change using the Lisson Tretrad machine (ISO 12951:2020)

EN ISO 12960:2020

CEN/TC 189

Geotextilien und geotextilverwandte Produkte - Auswahlprüfverfahren zur Bestimmung der Beständigkeit gegenüber sauren und alkalischen Flüssigkeiten (ISO 12960:2020)

Géotextiles et produits apparentés - Méthodes d'essai sélectives pour la détermination de la résistance aux liquides acides et alcalines (ISO 12960:2020)

Geotextiles and geotextile-related products - Screening test methods for determining the resistance to acid and alkaline liquids (ISO 12960:2020)

EN 13175+A1:2020

CEN/TC 286

Flüssiggas-Geräte und Ausrüstungsteile - Spezifikation und Prüfung für Ventile und Fittinge an Druckbehältern für Flüssiggas (LPG)

Équipements pour GPL et leurs accessoires - Spécifications et essais des équipements et accessoires des réservoirs pour gaz de pétrole liquéfié (GPL)

LPG Equipment and accessories - Specification and testing for Liquefied Petroleum Gas (LPG) pressure vessel valves and fittings

ANKÜNDIGUNG VON EUROPÄISCHEN NORMEN ANNONCE DES NORMES EUROPEENNES

EN 13476-2+A1:2020

CEN/TC 155

Kunststoff-Rohrleitungssysteme für erdverlegte drucklose Abwasserkanäle und -leitungen - Rohrleitungssysteme mit profilierter Wandung aus weichmacherfreiem Polyvinylchlorid (PVC-U), Polypropylen (PP) und Polyethylen (PE) - Teil 2: Anforderungen an Rohre und Formstücke mit glatter Innen- und Aussenfläche und an das Rohrleitungssystem, Typ A
Systèmes de canalisations en plastique pour les branchements et les collecteurs d'assainissements sans pression enterrés - Systèmes de canalisations à parois structurées en poly(chlorure de vinyle) non plastifié (PVC-U), polypropylène (PP) et polyéthylène (PE) - Partie 2: Spécifications pour les tubes et raccords avec une surface interne et externe lisses et le système, de Type A

Plastics piping systems for non-pressure underground drainage and sewerage - Structured-wall piping systems of unplasticized poly(vinyl chloride) (PVC-U), polypropylene (PP) and polyethylene (PE) - Part 2: Specifications for pipes and fittings with smooth internal and external surface and the system, Type A

EN 13476-3+A1:2020

CEN/TC 155

Kunststoff-Rohrleitungssysteme für erdverlegte drucklose Abwasserkanäle und -leitungen - Rohrleitungssysteme mit profilierter Wandung aus weichmacherfreiem Polyvinylchlorid (PVC-U), Polypropylen (PP) und Polyethylen (PE) - Teil 3: Anforderungen an Rohre und Formstücke mit glatter Innen- und profilierter Aussenfläche und an das Rohrleitungssystem, Typ B

Systèmes de canalisations en plastique pour les branchements et les collecteurs d'assainissements sans pression enterrés - Systèmes de canalisations à parois structurées en poly(chlorure de vinyle) non plastifié (PVC-U), polypropylène (PP) et polyéthylène (PE) - Partie 3: Spécifications pour les tubes et raccords avec une surface interne lisse et une surface externe profilée et le système, de Type B

Plastics piping systems for non-pressure underground drainage and sewerage - Structured-wall piping systems of unplasticized poly(vinyl chloride) (PVC-U), polypropylene (PP) and polyethylene (PE) - Part 3: Specifications for pipes and fittings with smooth internal and profiled external surface and the system, Type B

EN 13523-6:2020

CEN/TC 139

Bandbeschichtete Metalle - Prüfverfahren - Teil 6: Haftfestigkeit nach Eindrücken (Tiefungsprüfung)
Tôles prélaquées - Méthodes d'essai - Partie 6: Adhérence après indentation (essai d'emboutissage)
Coil coated metals - Test methods - Part 6: Adhesion after indentation (cupping test)

EN 13523-18:2020

CEN/TC 139

Bandbeschichtete Metalle - Prüfverfahren - Teil 18: Beständigkeit gegen Fleckenbildung
Tôles prélaquées - Méthodes d'essai - Partie 18: Résistance aux taches
Coil coated metals - Test methods - Part 18: Resistance to staining

EN 13523-20:2020

CEN/TC 139

Bandbeschichtete Metalle - Prüfverfahren - Teil 20: Haftfestigkeit von Schaum
Tôles prélaquées - Méthodes d'essai - Partie 20: Adhérence des mousses
Coil coated metals - Test methods - Part 20: Foam adhesion

EN ISO 13680:2020

CEN/TC 12

Erdöl- und Erdgasindustrie - Nahtlose Rohre aus korrosionsbeständigen Legierungen zur Verwendung als Futter- oder Steigrohre sowie Muffenvorrohre - Technische Lieferbedingungen (ISO 13680:2020)
Industries du pétrole et du gaz naturel - Produits tubulaires sans soudure en acier allié résistant à la corrosion utilisés comme tubes de cuvelage, tubes de production, tubes-ébauches pour manchons et matériau pour accessoires - Conditions techniques de livraison (ISO 13680:2020)
Petroleum and natural gas industries - Corrosion-resistant alloy seamless tubular products for use as casing, tubing, coupling stock and accessory material - Technical delivery conditions (ISO 13680:2020)

ANKÜNDIGUNG VON EUROPÄISCHEN NORMEN ANNONCE DES NORMES EUROPEENNES

- EN 13850:2020** **CEN/TC 331**
Postalische Dienstleistungen - Dienstqualität - Messung der Durchlaufzeit von Einzelbriefsendungen mit Vorrang und Einzelbriefsendungen erster Klasse von Ende zu Ende
Services postaux - Qualité de service - Mesure du délai d'acheminement des services de bout en bout pour le courrier prioritaire égrené et de première classe
Postal services - Quality of services - Measurement of the transit time of end-to-end services for single piece priority mail and first class mail
- EN 14350:2020** **CEN/TC 252**
Artikel für Säuglinge und Kleinkinder - Artikel für flüssige Kindernahrung - Sicherheitstechnische Anforderungen und Prüfverfahren
Articles de puériculture - Articles pour l'alimentation liquide - Exigences en matière de sécurité et méthodes d'essai
Child care articles - Drinking equipment - Safety requirements and test methods
- EN 14451:2020** **CEN/TC 164**
Sicherungseinrichtungen zur Verhütung von Trinkwasserunreinigung durch Rückfließen - Rohrleitungsbelüfter DN 10 bis einschließlich DN 50 - Familie D, Typ A
Dispositifs de protection contre la pollution de l'eau potable par retour - Soupape anti-vide en ligne DN 10 à DN 50 inclus - Famille D, type A
Devices to prevent pollution by backflow of potable water - In-line anti-vacuum valves DN 10 to DN 50 inclusive - Family D, type A
- EN 14803:2020** **CEN/TC 183**
Identifikation und/oder Mengenbestimmung von Abfall
Identification et/ou détermination de la quantité de déchets
Identification and/or determination of the quantity of waste
- EN 15096:2020** **CEN/TC 164**
Sicherungseinrichtungen zum Schutz des Trinkwassers gegen Verschmutzung durch Rückfließen - Rohrbelüfter für Schlauchanschlüsse - DN 15 bis DN 25, Familie H, Typ B und Typ D - Allgemeine technische Bestimmungen
Dispositifs de protection contre la pollution par retour de l'eau potable - Soupapes anti-vide d'extrémité - DN 15 à DN 25 inclus Famille H, type B et type D - Spécifications techniques générales
Devices to prevent pollution by backflow of potable water - Hose Union anti-vacuum valves - DN 15 to DN 25 inclusive Family H, type B and type D - General technical specification
- EN ISO 15151:2020** **CEN/TC 302**
Milch, Milcherzeugnisse, Säuglingsnahrung und Nahrungsergänzungsmittel für Erwachsene - Bestimmung von Mineralien und Spurenelementen - Verfahren mit induktiv gekoppelter Plasma-Atomemissionsspektrometrie (ICP-AES) (ISO 15151:2018)
Lait, produits laitiers, formules infantiles et produits nutritionnels pour adultes - Détermination de la teneur en minéraux et en oligo-éléments - Méthode par spectrométrie d'émission atomique avec plasma induit par haute fréquence (ICP-AES) (ISO 15151:2018)
Milk, milk products, infant formula and adult nutritionals - Determination of minerals and trace elements - Inductively coupled plasma atomic emission spectrometry (ICP-AES) method (ISO 15151:2018)
- EN 15612:2020** **CEN/TC 256**
Bahnanwendungen - Bremse - Schnellbremsbeschleuniger
Applications ferroviaires - Freinage - Accélérateur de vidange de conduite
Railway applications - Braking - Brake pipe accelerator

ANKÜNDIGUNG VON EUROPÄISCHEN NORMEN ANNONCE DES NORMES EUROPEENNES

EN ISO 16148/A1:2020

CEN/TC 23

Gasflaschen - Wiederbefüllbare nahtlose Gasflaschen und Großflaschen aus Stahl - Schallemissionsprüfung und nachfolgende Ultraschallprüfung für die wiederkehrende Inspektion und Prüfung - Änderung 1 (ISO 16148:2016/Amd 1:2020)

Bouteilles à gaz - Bouteilles à gaz rechargeables en acier sans soudure et tubes - Essais d'émission acoustique et examen ultrasonique complémentaire pour l'inspection périodique et l'essai - Amendement 1 (ISO 16148:2016/Amd 1:2020)

Gas cylinders - Refillable seamless steel gas cylinders and tubes - Acoustic emission examination (AT) and follow-up ultrasonic examination (UT) for periodic inspection and testing - Amendment 1 (ISO 16148:2016/Amd 1:2020)

EN 16293:2020

CEN/TC 261

Verpackung - Verpackungen aus Glas - Tiefe BVS-Mundstücke für stille Weine

Emballage - Emballages en verre - Bagues BVS hautes pour vins tranquilles

Packaging - Glass Packaging - Deep BVS finishes for still wines

EN ISO 16558-1/A1:2020

CEN/TC 444

Bodenbeschaffenheit - Mineralölkohlenwasserstoffe für die Risikobeurteilung - Teil 1: Bestimmung aliphatischer und aromatischer Fraktionen leicht flüchtiger Mineralölkohlenwasserstoffe mittels Gaschromatographie (statisches Headspace-Verfahren) - Änderung 1 (ISO 16558-1:2015/Amd 1:2020)

Qualité du sol - Hydrocarbures de pétrole à risque - Partie 1: Détermination des fractions aliphatiques et aromatiques des hydrocarbures de pétrole volatils par chromatographie en phase gazeuse (méthode par espace de tête statique) - Amendement 1 (ISO 16558-1:2015/Amd 1:2020)

Soil quality - Risk-based petroleum hydrocarbons - Part 1: Determination of aliphatic and aromatic fractions of volatile petroleum hydrocarbons using gas chromatography (static headspace method) - Amendment 1 (ISO 16558-1:2015/Amd 1:2020)

EN 16603-20-21:2020

CEN/CLC/JTC 5

Raumfahrttechnik - Anforderungen an Schnittstellen für elektrische Aktuatoren

Ingénierie spatiale - Exigences d'interface pour les actionneurs électriques

Space engineering - Interface requirements for electrical actuators

EN 16603-32-10:2020

CEN/CLC/JTC 5

Raumfahrttechnik - Strukturelle Sicherheitsfaktoren für Raumflughardware

Ingénierie spatiale - Coefficients de sécurité de la structure pour les matériels spatiaux

Space engineering - Structural factors of safety for spaceflight hardware

EN 16603-40-07:2020

CEN/CLC/JTC 5

Raumfahrttechnik - Teil 40-07: Modellersoftware-Plattform

Ingénierie spatiale - Plateforme de modélisation pour simulation

Space engineering - Simulation modelling platform

EN ISO 16958:2020

CEN/TC 302

Milch, Milcherzeugnisse, Säuglingsnahrung und Nahrungsergänzungsmittel für Erwachsene - Bestimmung der Fettsäurezusammensetzung - Verfahren mit Kapillargaschromatographie (ISO 16958:2015)

Lait, produits laitiers, formules infantiles et produits nutritionnels pour adultes - Détermination de la composition en acides gras - Méthode de chromatographie en phase gazeuse sur colonne capillaire (ISO 16958:2015)

Milk, milk products, infant formula and adult nutritionals - Determination of fatty acids composition - Capillary gas chromatographic method (ISO 16958:2015)

ANKÜNDIGUNG VON EUROPÄISCHEN NORMEN ANNONCE DES NORMES EUROPEENNES

EN ISO/IEC 17000:2020

CEN/CLC/JTC 1

Konformitätsbewertung - Begriffe und allgemeine Grundlagen (ISO/IEC 17000:2020)
Évaluation de la conformité - Vocabulaire et principes généraux (ISO/IEC 17000:2020)
Conformity assessment - Vocabulary and general principles (ISO/IEC 17000:2020)

EN 17152-1/AC:2020

CEN/TC 155

Kunststoff-Rohrleitungssysteme für die drucklose unterirdische Entwässerung für
Nicht-Trinkwasser-Versickerungsblöcke zur Verwendung in Infiltrations-, Zwischenspeicher- und Speichersystemen -
Teil 1: Festlegungen für Regenwasserabfluss- Versickerungsblöcke aus PP und PVC-U
Systèmes de canalisations en plastique pour le transport et le stockage souterrains sans pression de l'eau non
potable - Structures alvéolaires ultra-légères pour les systèmes d'infiltration, de rétention et de stockage -
Partie 1: Spécifications relatives aux structures alvéolaires ultra-légères pour eaux pluviales fabriquées à partir
de PP et de PVCU
Plastics piping systems for non-pressure underground conveyance and storage of non-potable water - Boxes used for
infiltration, attenuation and storage systems - Part 1: Specifications for storm water boxes made of PP and PVC-U

EN 17333-2/AC:2020

CEN/TC 193

Charakterisierung von Einkomponentenschäumen - Teil 2: Ausdehnung
Caractérisation des mousses monocomposants - Partie 2: Caractéristiques d'expansion
Characterisation of one component foam - Part 2: Expansion characteristics

EN 17339:2020

CEN/TC 23

Ortsbewegliche Gasflaschen - Vollumwickelte Flaschen und Großflaschen aus Kohlenstoff-Verbundwerkstoffen für
Wasserstoff
Bouteilles à gaz transportables - Bouteilles et tubes entièrement bobinées en matériaux composites carbonés pour
l'hydrogène
Transportable gas cylinders - Fully wrapped carbon composite cylinders and tubes for hydrogen

EN 17366:2020

CEN/TC 183

Abfallwirtschaft - Zugangssteuerung von Abfallbehältern - Identifikation und Autorisierung
Gestion des déchets - Contrôle des accès aux conteneurs à déchets - Identification et autorisation
Waste management - Access control to collection containers - Identification and authorization

EN 17396:2020

CEN/TC 134

Elastische Bodenbeläge - Quartzvinylplatten - Spezifikation
Revêtements de sol résilients - Dalles en quartz-vinyle - Spécifications
Resilient floor coverings - Quartz vinyl tiles - Specification

EN 17398:2020

CEN/TC 450

Patientenbeteiligung bei der Gesundheitsversorgung - Mindestanforderungen an die personenzentrierte Versorgung
Implication du patient dans les soins de santé - Exigences minimales relatives aux soins centrés sur la personne
Patient involvement in health care - Minimum requirements for person-centred care

EN 17533:2020

CEN/TC 23

Gasförmiger Wasserstoff - Flaschen und Grossflaschen zur ortsfesten Lagerung
Hydrogène gazeux - Bouteilles et tubes pour stockage stationnaire
Gaseous hydrogen - Cylinders and tubes for stationary storage

ANKÜNDIGUNG VON EUROPÄISCHEN NORMEN ANNONCE DES NORMES EUROPEENNES

EN ISO 20647:2020

CEN/TC 302

Säuglingsanfangsnahrung und Nahrungsergänzungsmittel für Erwachsene - Bestimmung des Gesamtiods - Massenspektrometrie mit induktiv gekoppeltem Plasma (ICP-MS) (ISO 20647:2015)
Formules infantiles et produits nutritionnels pour adultes - Détermination de la teneur en iode total - Spectrométrie de masse avec plasma à couplage inductif (ICP-SM) (ISO 20647:2015)
Infant formula and adult nutritionals - Determination of total iodine - Inductively coupled plasma mass spectrometry (ICP-MS) (ISO 20647:2015)

EN ISO 21365:2020

CEN/TC 444

Bodenbeschaffenheit - Leitfaden zur Erstellung konzeptioneller Standortmodelle für potenziell kontaminierte Standorte (ISO 21365:2019)
Qualité du sol - Schémas conceptuels de sites pour les sites potentiellement pollués (ISO 21365:2019)
Soil quality - Conceptual site models for potentially contaminated sites (ISO 21365:2019)

EN ISO 21424:2020

CEN/TC 302

Milch, Milcherzeugnisse, Säuglingsnahrung und Nahrungsergänzungsmittel für Erwachsene - Bestimmung von Mineralien und Spurenelementen - Verfahren mit induktiv gekoppelter Plasma-Massenspektrometrie (ICP-MS) (ISO 21424:2018)
Lait, produits laitiers, formules infantiles et produits nutritionnels pour adultes - Détermination de la teneur en minéraux et en oligo-éléments - Méthode par spectrométrie de masse avec plasma à couplage inductif (ICP-SM) (ISO 21424:2018)
Milk, milk products, infant formula and adult nutritionals - Determination of minerals and trace elements - Inductively coupled plasma mass spectrometry (ICP-MS) method (ISO 21424:2018)

EN ISO 22418:2020

CEN/TC 278

Intelligente Verkehrssysteme - Protokoll zur schnellen Bekanntgabe von Diensten (FSAP) (ISO 22418:2020)
Systèmes de transport intelligents - Protocole d'annonce de service rapide (FSAP) (ISO 22418:2020)
Intelligent transport systems - Fast service announcement protocol (FSAP) for general purposes in ITS (ISO 22418:2020)

EN ISO 22744-1:2020

CEN/TC 248

Textilien und textile Erzeugnisse - Bestimmung von zinnorganischen Verbindungen - Teil 1: Derivatisierung für das gaschromatische Verfahren (ISO 22744-1:2020)
Textiles et produits textiles - Détermination des composés organostanniques - Partie 1: Méthode de dérivation utilisant la chromatographie en phase (ISO 22744-1:2020)
Textiles and textile products - Determination of organotin compounds - Part 1: Derivatisation method using gas chromatography (ISO 22744-1:2020)

EN ISO 24022-2:2020

CEN/TC 249

Kunststoffe - Polystyrol (PS)-Werkstoffe - Teil 2: Herstellung von Probekörpern und Bestimmung von Eigenschaften (ISO 24022-2:2020)
Plastiques - Matériaux à base de polystyrène (PS) pour moulage et extrusion - Partie 2: Préparation des éprouvettes et détermination des propriétés (ISO 24022-2:2020)
Plastics - Polystyrene (PS) moulding and extrusion materials - Part 2: Preparation of test specimens and determination of properties (ISO 24022-2:2020)

ANKÜNDIGUNG VON EUROPÄISCHEN NORMEN ANNONCE DES NORMES EUROPEENNES

EN ISO 24026-1:2020

CEN/TC 249

Kunststoffe - Polymethylmethacrylat (PMMA)-Werkstoffe - Teil 1: Bezeichnungssystem und Basis für Spezifikationen (ISO 24026-1:2020)

Plastiques - Matériaux à base de poly(méthacrylate de méthyle) (PMMA) pour moulage et extrusion - Partie 1: Système de désignation et base de spécifications (ISO 24026-1:2020)

Plastics - Poly(methyl methacrylate) (PMMA) moulding and extrusion materials - Part 1: Designation system and basis for specifications (ISO 24026-1:2020)

EN ISO 24026-2:2020

CEN/TC 249

Kunststoffe - Polymethylmethacrylat (PMMA)-Formmassen - Teil 2: Herstellung von Probekörpern und Bestimmung von Eigenschaften (ISO 24026-2:2020)

Plastiques - Matériaux à base de poly(méthacrylate de méthyle) (PMMA) pour moulage et extrusion - Partie 2: Préparation des éprouvettes et détermination des propriétés (ISO 24026-2:2020)

Plastics - Poly(methyl methacrylate) (PMMA) moulding and extrusion materials - Part 2: Preparation of test specimens and determination of properties (ISO 24026-2:2020)

EN ISO/IEC 29100:2020

CEN/CLC/JTC 13

Informationstechnik - Sicherheitsverfahren - Rahmenwerk für Datenschutz (ISO/IEC 29100:2011, einschliesslich Amd 1:2018)

Technologies de l'information - Techniques de sécurité - Cadre privé (ISO/IEC 29100:2011, y compris Amd 1:2018)

Information technology - Security techniques - Privacy framework (ISO/IEC 29100:2011, including Amd 1:2018)

EN ISO 34101-1:2020

CEN/TC 415

Nachhaltiger und rückverfolgbarer Kakao - Teil 1: Anforderungen an Managementsysteme für die Nachhaltigkeit (ISO 34101-1:2019)

Cacao durable et traçable - Partie 1: Exigences relatives aux systèmes de management de la durabilité du cacao (ISO 34101-1:2019)

Sustainable and traceable cocoa - Part 1: Requirements for cocoa sustainability management systems (ISO 34101-1:2019)

EN ISO 34101-2:2020

CEN/TC 415

Nachhaltiger und rückverfolgbarer Kakao - Teil 2: Anforderungen an die Leistung (hinsichtlich wirtschaftlicher, sozialer und umwelttechnischer Aspekte) (ISO 34101-2:2019)

Cacao durable et traçable - Partie 2: Exigences de performance (relatives aux aspects économiques, sociaux et environnementaux) (ISO 34101-2:2019)

Sustainable and traceable cocoa - Part 2: Requirements for performance (related to economic, social and environmental aspects) (ISO 34101-2:2019)

EN 50131-13:2020

CLC/TC 79

Alarmanlagen - Einbruch- und Überfallmeldeanlagen - Teil 13: Pyrotechnisches Verrauchungs-Gerät

Systèmes d'alarme - Systèmes d'alarme contre l'intrusion et les hold-up - Partie 13: Dispositifs de sécurité pyrotechniques à pouvoir opacifiant

Alarm systems - Intrusion and hold-up systems - Part 13: Pyrotechnic Obscuration Security Devices

EN 50341-2-1:2020

CLC/TC 11

Overhead electrical lines exceeding AC 1 kV - Part 2-1: National Normative Aspects (NNAs) for Austria

ANKÜNDIGUNG VON EUROPÄISCHEN NORMEN ANNONCE DES NORMES EUROPEENNES

- CLC/TS 50707:2020** **CLC/TC 59X**
Waschmaschinen und Waschtrockner für den Hausgebrauch und ähnlichen Gebrauch - Methode zur Bestimmung der Temperatur in der Wäschebelastung
Clothes washing machines and washer-dryers for household and similar use - Method for the determination of temperature inside the laundry load
- EN 50708-1-1:2020** **CLC/TC 14**
Transformateurs de puissance - Exigences européennes supplémentaires : Partie 1 - Partie commune
Power transformers - Additional European requirements: Part 1-1: Common part - General requirements
- EN 50708-2-1:2020** **CLC/TC 14**
Transformateurs de puissance - Exigences européennes supplémentaires : Partie 2-1 Transformateurs de moyenne puissance
Power transformers - Additional European requirements: Part 2-1 Medium power transformer - General requirements
- EN 50708-3-1:2020** **CLC/TC 14**
Transformateurs de puissance - Exigences européennes supplémentaires: Partie 3-1 : Transformateurs de grande puissance
Power transformers - Additional European requirements: Part 3-1 Large power transformer - General requirements
- EN ISO/ASTM 52904:2020** **CEN/TC 438**
Additive Fertigung - Prozessanforderungen und Qualifizierung - Verwendung des pulverbettbasierten Schmelzens von Metallen bei kritischen Anwendungen (ISO/ASTM 52904:2019)
Fabrication additive - Caractéristiques et performances du procédé - Pratique du procédé de fusion sur lit de poudre métallique en vue de répondre aux applications critiques (ISO/ASTM 52904:2019)
Additive manufacturing - Process characteristics and performance - Practice for metal powder bed fusion process to meet critical applications (ISO/ASTM 52904:2019)
- EN 55035:2017/A11:2020** **CLC/TC 210**
Elektromagnetische Verträglichkeit von Multimediageräten - Anforderungen zur Störfestigkeit
Compatibilité électromagnétique des équipements multimédia - Exigences d'immunité
Electromagnetic compatibility of multimedia equipment - Immunity requirements
- EN IEC 60034-2-3:2020** **CLC/TC 2**
Drehende elektrische Maschinen - Teil 2-3: Besondere Verfahren zur Bestimmung der Verluste und des Wirkungsgrades von umrichter gespeisten Wechselstrommaschinen
Machines électriques tournantes - Partie 2-3: Méthodes d'essai spécifiques pour la détermination des pertes et du rendement des moteurs à courant alternatif alimentés par convertisseur
Rotating electrical machines - Part 2-3: Specific test methods for determining losses and efficiency of converter-fed AC motors
- EN 60061-1:1993/A60:2020** **CLC/TC 34**
Lampensockel und -fassungen sowie Lehren zur Kontrolle der Austauschbarkeit und Sicherheit - Teil 1: Lampensockel
Culots de lampes et douilles ainsi que calibres pour le contrôle de l'interchangeabilité et de la sécurité - Partie 1 : Culots de lampes
Lamp caps and holders together with gauges for the control of interchangeability and safety - Part 1: Lamps Caps

ANKÜNDIGUNG VON EUROPÄISCHEN NORMEN ANNONCE DES NORMES EUROPEENNES

- EN 60061-2:1993/A55:2020** **CLC/TC 34**
Lampensockel und -fassungen sowie Lehren zur Kontrolle der Austauschbarkeit und Sicherheit - Teil 2: Lampenfassungen
Culots de lampes et douilles ainsi que calibres pour le contrôle de l'interchangeabilité et de la sécurité - Partie
2: Douilles
Lamp caps and holders together with gauges for the control of interchangeability and safety - Part 2: Lampholders
- EN 60061-3:1993/A57:2020** **CLC/TC 34**
Lampensockel und -fassungen sowie Lehren zur Kontrolle der Austauschbarkeit und Sicherheit - Teil 3: Lehren
Culots de lampes et douilles ainsi que calibres pour le contrôle de l'interchangeabilité et de la sécurité - Partie
3: Calibres
Lamp caps and holders together with gauges for the control of interchangeability and safety - Part 3: Gauges
- EN IEC 60282-1:2020** **CLC/SR 32A**
Hochspannungssicherungen - Teil 1: Strombegrenzende Sicherungen
Fusibles à haute tension - Partie 1: Fusibles limiteurs de courant
High-voltage fuses - Part 1: Current-limiting fuses
- EN IEC 60282-4:2020** **CLC/SR 32A**
Hochspannungssicherungen - Teil 4: Zusätzliche Prüfanforderungen an Hochspannungs-Ausblassicherungen mit
Polymerisolatoren
Fusibles à haute tension - Partie 4: Exigences d'essai supplémentaires pour les fusibles à expulsion à haute
tension utilisant des isolateurs polymériques
High-voltage fuses - Part 4: Additional testing requirements for high-voltage expulsion fuses utilizing polymeric
insulators
- EN 60335-2-26:2003/A11:2020** **CLC/TC 61**
Sicherheit elektrischer Geräte für den Hausgebrauch und ähnliche Zwecke - Teil 2-26: Besondere Anforderungen für
Uhren
Appareils électrodomestiques et analogues - Sécurité - Partie 2-26: Règles particulières pour les horloges
Household and similar electrical appliances - Safety - Part 2-26: Particular requirements for clocks
- EN 60335-2-85:2003/A2:2020** **CLC/TC 61**
Sicherheit elektrischer Geräte für den Hausgebrauch und ähnliche Zwecke - Teil 2-85: Besondere Anforderungen für
Dampfgeräte für Stoffe
Appareils électrodomestiques et analogues - Sécurité - Partie 2-85: Règles particulières pour les appareils à
vapeur pour tissus
Household and similar electrical appliances - Safety - Part 2-85: Particular requirements for fabric steamers
- EN IEC 60352-3:2020** **CLC/SR 48B**
Lötfreie elektrische Verbindungen - Teil 3: Lötfreie zugängliche Schneidklemmverbindungen - Allgemeine
Anforderungen, Prüfverfahren und Anwendungshinweise
Connexions sans soudure - Partie 3: Connexions autodénudantes accessibles sans soudure - Règles générales, méthodes
d'essai et guide pratique
Solderless connections - Part 3: Accessible insulation displacement (ID) connections - General requirements, test
methods and practical guidance

ANKÜNDIGUNG VON EUROPÄISCHEN NORMEN ANNONCE DES NORMES EUROPEENNES

- EN IEC 60401-1:2020** **CLC/SR 51**
Begriffe und Bezeichnungssystem für Kerne aus weichmagnetischen Materialien - Teil 1: Begriffsfestlegungen für physikalische Beschädigungen und Maßreferenzen
Termes et nomenclature pour noyaux en matériaux ferrites magnétiquement doux - Partie 1 : Termes utilisés pour les irrégularités physiques et références dimensionnelles
Terms and nomenclature for cores made of magnetically soft ferrites - Part 1: Terms used for physical irregularities and reference of dimensions
- EN IEC 60519-1:2020** **CLC/SR 27**
Sicherheit in Elektrowärmeanlagen und Anlagen für elektromagnetische Bearbeitungsprozesse - Teil 1: Allgemeine Anforderungen
Sécurité dans les installations destinées au traitement électrothermique et électromagnétique - Partie 1: Exigences générales
Safety in installations for electroheating and electromagnetic processing - Part 1: General requirements
- EN IEC 60667-1:2020** **CLC/SR 15**
Vulkanfiber für elektrotechnische Zwecke - Teil 1: Begriffe und allgemeine Anforderungen
Fibres vulcanisées à usages électriques - Partie 1: Définitions et exigences générales
Vulcanized fibre for electrical purposes - Part 1: Definitions and general requirements
- EN IEC 60667-3-1:2020** **CLC/SR 15**
Vulkanfiber für elektrotechnische Zwecke - Teil 3: Bestimmung für einzelne Werkstoffe - Blatt 1: Flache Platten
Fibres vulcanisées à usages électriques - Partie 3: Spécifications pour matériaux individuels - Feuille 1: Feuilles planes
Vulcanized fibre for electrical purposes - Part 3: Specification for individual materials - Sheet 1: Flat sheets
- EN IEC 60695-1-12:2020** **CLC/SR 89**
Prüfungen zur Beurteilung der Brandgefahr - Teil 1-12: Anleitung zur Beurteilung der Brandgefahr von elektrotechnischen Erzeugnissen - Brandschutzingenieurwesen
Essais relatifs aux risques du feu - Partie 1-12: Lignes directrices pour l'évaluation des risques du feu des produits électrotechniques - Ingénierie de la sécurité incendie
Fire hazard testing - Part 1-12: Guidance for assessing the fire hazard of electrotechnical products - Fire safety engineering
- EN IEC 60704-2-8:2020** **CLC/TC 59X**
Elektrische Geräte für den Hausgebrauch und ähnliche Zwecke - Prüfvorschrift für die Bestimmung der Luftschallemission - Teil 2-8: Besondere Anforderungen an elektrische Rasierer und Haarschneidemaschinen oder Haartrimmer
Appareils électrodomestiques et analogues - Code d'essai pour la détermination du bruit aérien - Partie 2-8: Exigences particulières pour les rasoirs et les tondeuses à barbe ou à cheveux électriques
Household and similar electrical appliances - Test code for the determination of airborne acoustical noise - Part 2-8: Particular requirements for electric shavers and hair clippers or trimmers
- EN IEC 60730-2-9:2019/A2:2020** **CLC/TC 72**
Automatische elektrische Regel- und Steuergeräte - Teil 2-9: Besondere Anforderungen an temperaturabhängige Regel- und Steuergeräte
Dispositifs de commande électrique automatiques - Partie 2-9: Exigences particulières pour les dispositifs de commande thermosensibles
Automatic electrical controls - Part 2-9: Particular requirements for temperature sensing control

ANKÜNDIGUNG VON EUROPÄISCHEN NORMEN ANNONCE DES NORMES EUROPEENNES

EN IEC 61010-2-010:2020

CLC/SR 66

Sicherheitsbestimmungen für elektrische Mess-, Steuer-, Regel- und Laborgeräte - Teil 2-010: Besondere Anforderungen an Laborgeräte für das Erhitzen von Stoffen
Exigences de sécurité pour appareils électriques de mesurage, de régulation et de laboratoire - Partie 2-010: Exigences particulières pour appareils de laboratoire utilisés pour l'échauffement des matières
Safety requirements for electrical equipment for measurement, control and laboratory use - Part 2-010: Particular requirements for laboratory equipment for the heating of materials

EN IEC 61010-2-081:2020

CLC/SR 66

Sicherheitsbestimmungen für elektrische Mess-, Steuer-, Regel- und Laborgeräte - Teil 2-081: Besondere Anforderungen an automatische und semiautomatische Laborgeräte für Analysen und andere Zwecke
Exigences de sécurité pour appareils électriques de mesurage, de régulation et de laboratoire - Partie 2-081: Exigences particulières pour les appareils de laboratoire, automatiques et semi-automatiques, destinés à l'analyse et à d'autres usages
Safety requirements for electrical equipment for measurement, control and laboratory use - Part 2-081: Particular requirements for automatic and semi-automatic laboratory equipment for analysis and other purposes

EN IEC 61076-8-100:2020

CLC/SR 48B

Steckverbinder für elektronische Einrichtungen - Produktanforderungen - Teil 8-101: Leistungssteckverbinder - Bauartspezifikation für gasdichte geschirmte Steckverbinder mit Kunststoffgehäuse mit 2P/3P Leistung plus 2P Signal für 20 A Bemessungsstrom
Connecteurs pour équipements électriques et électroniques - Exigences de produit - Partie 8-100: Connecteurs électriques - Spécification particulière pour connecteurs blindés étanches à 2 pôles ou 3 pôles pour la transmission de puissance et à 2 pôles pour la transmission de données avec boîtier plastique pour courant assigné de 20 A
Connectors for electrical and electronic equipment - Product requirements - Part 8-100: Power connectors - Detail specification for 2-pole or 3-pole power plus 2-pole signal shielded and sealed connectors with plastic housing for rated current of 20 A

EN IEC 61076-8-101:2020

CLC/SR 48B

Steckverbinder für elektronische Einrichtungen - Produktanforderungen - Teil 8-101: Leistungssteckverbinder - Bauartspezifikation für gasdichte geschirmte Steckverbinder mit Kunststoffgehäuse mit 2P/3P Leistung plus 2P Signal für 40 A Bemessungsstrom
Connecteurs pour équipements électriques et électroniques - Exigences de produit - Partie 8-101: Connecteurs électriques - Spécification particulière pour connecteurs blindés étanches à 2 pôles ou 3 pôles pour la transmission de puissance et à 2 pôles pour la transmission de données avec boîtier plastique pour courant assigné de 40 A
Connectors for electrical and electronic equipment - Product requirements - Part 8-101: Power connectors - Detail specification for 2-pole or 3-pole power plus 2-pole signal shielded and sealed connectors with plastic housing for rated current of 40 A

ANKÜNDIGUNG VON EUROPÄISCHEN NORMEN ANNONCE DES NORMES EUROPEENNES

EN IEC 61076-8-102:2020

CLC/SR 48B

Steckverbinder für elektronische Einrichtungen - Produkthanforderungen - Teil 8-102: Leistungssteckverbinder - Bauartspezifikation für gasdichte geschirmte Steckverbinder mit Kunststoffgehäuse mit 2P/3P Leistung plus 2P Signal für 150 A Bemessungsstrom

Connecteurs pour équipements électriques et électroniques - Exigences de produit - Partie 8-102: Connecteurs électriques - Spécification particulière pour connecteurs blindés étanches à 2 pôles ou 3 pôles pour la transmission de puissance et à 2 pôles pour la transmission de données avec boîtier plastique pour courant assigné de 150 A

Connectors for electrical and electronic equipment - Product requirements - Part 8-102: Power connectors - Detail specification for 2-pole or 3-pole power plus 2-pole signal shielded and sealed connectors with plastic housing for rated current of 150 A

EN IEC 61108-5:2020

CLC/SR 80

Navigations- und Funkkommunikationsgeräte und -systeme für die Seeschifffahrt - Weltweite Navigations-Satellitensysteme (GNSS) - Teil 5: BeiDou Satellitennavigationssystem (BDS) - Empfangsanlagen - Leistungsanforderungen, Prüfverfahren und geforderte Prüfergebnisse

Matériels et systèmes de navigation et de radiocommunication maritimes - Système mondial de navigation par satellite (GNSS) - Partie 5: Système de navigation par satellite BeiDou (BDS) - Matériels de réception - Exigences de performances, méthodes d'essai et résultats d'essai exigés

Maritime navigation and radiocommunication equipment and systems - Global navigation satellite systems (GNSS) - Part 5: BeiDou navigation satellite system (BDS) - Receiver equipment - Performance requirements, methods of testing and required test results

EN IEC 61643-331:2020

CLC/SR 37B

Bauelemente für Überspannungsschutzgeräte für Niederspannung - Teil 331: Leistungsanforderungen und Prüfverfahren für Metalloxidvaristoren (MOV)

Composants pour parafoudres basse tension - Partie 331: Exigences de performance et méthodes d'essai pour les varistances à oxyde métallique (MOV)

Components for low-voltage surge protection - Part 331: Performance requirements and test methods for metal oxide varistors (MOV)

EN IEC 61753-061-2:2020

CLC/TC 86BXA

Lichtwellenleiter - Verbindungselemente und passive Bauteile - Betriebsverhalten - Teil 061-2:

Einmoden-Lichtwellenleiter-Isolatoren mit Pigtails für Kategorie C - Kontrollierte Umgebung

Dispositifs d'interconnexion et composants passifs fibroniques - Norme de performance - Partie 061-2: Isolateurs fibroniques à fibres unimodales munis de fibres amorces non connectées pour la catégorie C - Environnements contrôlés

Fibre optic interconnecting devices and passive components - Performance standard - Part 061-2: Single-mode fibre optic pigtailed style polarization independent isolators for category C - Controlled environments

EN IEC 61754-35:2020

CLC/TC 86BXA

Lichtwellenleiter - Verbindungselemente und passive Bauteile - Steckgesichter von Lichtwellenleiter-Steckverbindern - Teil 35: Steckverbinderfamilie der Bauart LSHE für raue Umgebungen

Dispositifs d'interconnexion et composants passifs fibroniques - Interfaces de connecteurs fibroniques - Partie 35: Famille de connecteurs de type LSHE pour environnements hostiles

Fibre optic interconnecting devices and passive components - Fibre optic connector interfaces - Part 35: Type LSHE connector family for harsh environments

ANKÜNDIGUNG VON EUROPÄISCHEN NORMEN ANNONCE DES NORMES EUROPEENNES

EN IEC 61757-1-1:2020

CLC/SR 86C

Lichtwellenleitersensoren - Teil 1-1: Dehnungsmessungen - Dehnungssensoren basierend auf Faser-Bragg-Gitter
Capteurs fibroniques - Partie 1-1: Mesure de déformation - Capteurs de déformation basés sur des réseaux de Bragg à fibres
Fibre optic sensors - Part 1-1: Strain measurement - Strain sensors based on fibre Bragg gratings

EN IEC 61788-4:2020

CLC/SR 90

Supraleitfähigkeit - Teil 4: Messung des Restwiderstandsverhältnisses - Restwiderstandsverhältnis von Nb-Ti und Nb₃Sn Verbundsupraleitern
Supraconductivité - Partie 4: Mesurage du rapport de résistance résiduelle - Rapport de résistance résiduelle des composites supraconducteurs de Nb-Ti et de Nb₃Sn
Superconductivity - Residual resistance ratio measurement - Residual resistance ratio of Nb-Ti and Nb₃Sn composite superconductors

EN IEC 61788-7:2020

CLC/SR 90

Supraleitfähigkeit - Teil 7: Messungen der elektronischen Charakteristik - Oberflächenwiderstand von Hochtemperatur-Supraleitern bei Frequenzen im Mikrowellenbereich
Supraconductivité - Partie 7: Mesurages des caractéristiques électronique - Résistance de surface des supraconducteurs haute température critique aux hyperfréquences
Superconductivity - Part 7: Electronic characteristic measurements - Surface resistance of high-temperature superconductors at microwave frequencies

EN IEC 61977:2020

CLC/TC 86BXA

Lichtwellenleiter - Verbindungselemente und passive Bauteile - Feste Lichtwellenleiterfilter - Fachgrundspezifikation
Dispositifs d'interconnexion et composants passifs fibroniques - Filtres fibroniques fixes - Spécification générique
Fibre optic interconnecting devices and passive components - Fibre optic fixed filters - Generic specification

EN IEC 62024-2:2020

CLC/SR 51

Induktive Hochfrequenz-Bauelemente - Elektrische Eigenschaften und Messmethoden - Teil 2: Bemessungsstrom von Drosselpulen für DC/DC-Wandler
Composants inductifs à haute fréquence - Caractéristiques électriques et méthodes de mesure - Partie 2: Courant assigné des bobines d'induction pour des convertisseurs continu-continu
High frequency inductive components - Electrical characteristics and measuring methods - Part 2: Rated current of inductors for DC-to-DC converters

EN IEC 62343-3-3:2020

CLC/SR 86C

Dynamische Module - Teil 3-3: Vorlagen für Leistungsspezifikationen - Wellenlängenselektive Schalter
Modules dynamiques - Partie 3-3: Modèles de spécification de performance - Commutateurs sélectifs en longueur d'onde
Dynamic modules - Part 3-3: Performance specification templates - Wavelength selective switches

EN IEC 62386-105:2020

CLC/TC 34

Digital adressierbare Schnittstelle für die Beleuchtung - Teil 105: Besondere Anforderungen für Betriebs- und Steuergeräte - Firmware Übertragung
Interface d'éclairage adressable numérique - Partie 105: Exigences particulières pour appareillages et dispositifs de commande - Transfert du microprogramme
Digital addressable lighting interface - Part 105: Particular requirements for control gear and control devices - Firmware Transfer

ANKÜNDIGUNG VON EUROPÄISCHEN NORMEN ANNONCE DES NORMES EUROPEENNES

EN IEC 62446-2:2020

CLC/TC 82

Photovoltaik(PV)-Systeme - Anforderungen an Prüfung, Dokumentation und Instandhaltung - Teil 2: Netzgekoppelte Systeme - Instandhaltung von PV-Systemen

Systèmes photovoltaïques (PV) - Exigences pour les essais, la documentation et la maintenance - Partie 2: Systèmes connectés au réseau électrique - Maintenance des systèmes PV

Photovoltaic (PV) systems - Requirements for testing, documentation and maintenance - Part 2: Grid connected systems - Maintenance of PV systems

EN IEC 62610-6:2020

CLC/SR 48D

Mechanische Bauweisen für elektrische und elektronische Einrichtungen - Wärmemanagement für Schränke nach den Reihen IEC 60297 und IEC 60917 - Teil 6: Luftrezirkulation und Verlustluftstrom von Innenschränken

Structures mécaniques pour équipements électriques et électroniques - Gestion thermique pour les armoires conformes aux séries IEC 60297 et IEC 60917 - Partie 6 : Recyclage et dérivation de l'air des armoires intérieures

Mechanical structures for electrical and electronic equipment - Thermal management for cabinets in accordance with IEC 60297 and IEC 60917 Series - Part 6: Air recirculation and bypass of indoor cabinets

EN 62752:2016/A1:2020

CLC/TC 23E

Ladeleitungsintegrierte Steuer- und Schutzeinrichtung für die Ladebetriebsart 2 von Elektro-Straßenfahrzeugen (IC-CPD)

Appareil de contrôle et de protection intégré au câble pour la charge en mode 2 des véhicules électriques (IC-CPD)

In-cable control and protection device for mode 2 charging of electric road vehicles (IC-CPD)

EN IEC 62788-5-1:2020

CLC/TC 82

Messverfahren für Werkstoffe, die in Photovoltaik-Modulen verwendet werden - Teil 5-1: Kantenversiegelung - Empfohlene Prüfverfahren für die Verwendung mit Kantenversiegelungsmaterialien

Procédures de mesure des matériaux utilisés dans les modules photovoltaïques - Partie 5-1: Joints d'étanchéité périphériques - Méthodes d'essai suggérées pour l'utilisation des matériaux de joints d'étanchéité périphériques

Measurement procedures for materials used in photovoltaic modules - Part 5-1: Edge seals - Suggested test methods for use with edge seal materials

EN IEC 62788-6-2:2020

CLC/TC 82

Messverfahren für Werkstoffe, die in Photovoltaik-Modulen verwendet werden - Teil 6-2: Allgemeine Prüfungen - Permeationsprüfung mit polymeren Materialien

Procédures de mesure des matériaux utilisés dans les modules photovoltaïques - Partie 6-2: Essais génériques - Essais de perméation à l'humidité des matériaux polymères

Measurement procedures for materials used in photovoltaic modules - Part 6-2: General tests - Moisture permeation testing with polymeric materials

EN 62841-2-11:2016/A1:2020

CLC/TC 116

Elektrische motorbetriebene handgeführte Werkzeuge, transportable Werkzeuge und Rasen- und Gartenmaschinen - Sicherheit - Teil 2-11: Besondere Anforderungen für handgeführte hin- und hergehende Sägen (Stichsägen und Säbelsägen)

Outils électroportatifs à moteur, outils portables et machines pour jardins et pelouses - Sécurité - Partie 2-11: Exigences particulières pour les scies alternatives portatives

Electric motor-operated hand-held tools, transportable tools and lawn and garden machinery - Safety - Part 2-11: Particular requirements for hand-held reciprocating saws

ANKÜNDIGUNG VON EUROPÄISCHEN NORMEN ANNONCE DES NORMES EUROPEENNES

- EN 62852:2015/A1:2020** **CLC/TC 82**
Steckverbinder für Gleichspannungsanwendungen in Photovoltaik-Systemen - Sicherheitsanforderungen und Prüfungen
Connecteurs pour applications en courant continu pour systèmes photovoltaïques - Exigences de sécurité et essais
Connectors for DC-application in photovoltaic systems - Safety requirements and tests
- EN 62920:2017/A11:2020** **CLC/TC 82**
Photovoltaische Stromerzeugungssysteme - EMVAnforderungen und Prüfverfahren für Leistungsumrichter
Systèmes de production d'énergie photovoltaïque - Exigences de CEM et méthodes d'essai pour les équipements de conversion de puissance
Photovoltaic power generating systems - EMC requirements and test methods for power conversion equipment
- EN IEC 62933-5-2:2020** **CLC/SR 120**
Elektrische Energiespeichersysteme (EES-Systeme) - Teil 5-2: Sicherheitsanforderungen an netzintegrierte EES-Systeme elektrochemische Systeme
Systèmes de stockage de l'énergie électrique (EES) - Partie 5-2: Exigences de sécurité pour les systèmes EES intégrés dans un réseau - Systèmes électrochimiques
Electrical energy storage (EES) systems - Part 5-2: Safety requirements for grid-integrated EES systems - Electrochemical-based systems
- EN IEC 62960:2020** **CLC/SR 56**
Zuverlässigkeitsbewertungen während des Lebenszyklus
Revue de la sûreté de fonctionnement au cours du cycle de vie
Dependability reviews during the life cycle
- EN IEC 62984-1:2020** **CLC/TC 21X**
Hochtemperatur-Sekundärbatterien - Teil 1: Allgemeine Anforderungen
Batteries d'accumulateurs à haute température - Partie 1: Exigences générales
High-temperature secondary batteries - Part 1: General requirements
- EN IEC 62984-3:2020** **CLC/TC 21X**
Hochtemperatur-Sekundärbatterien - Teil 3: Natrium-basierte Batterien - Leistungsanforderungen und Prüfungen
Batteries d'accumulateurs à haute température - Partie 3: Batteries au sodium - Exigences et essais relatifs aux qualités de fonctionnement
High-temperature secondary batteries - Part 3: Sodium-based batteries - Performance requirements and tests
- EN IEC 63008:2020** **CLC/TC 59X**
Elektrische Geräte für den Hausgebrauch und ähnliche Zwecke - Barrierefreiheit von Bedienelementen, Türen, Deckeln, Einschüben und Griffen
Appareils électrodomestiques et analogues - Accessibilité des éléments de commande, portes, abatants, tiroirs et poignées
Household and similar electrical appliances - Accessibility of control elements, doors, lids, drawers and handles
- EN IEC 63056:2020** **CLC/TC 21X**
Sekundärzellen und -batterien mit alkalischen oder anderen nicht säurehaltigen Elektrolyten - Sicherheitsanforderungen für Lithium-Sekundärzellen und -batterien für die Verwendung in elektrischen Energiespeichersystemen
Accumulateurs alcalins et autres accumulateurs à électrolyte non acide - Exigences de sécurité pour les accumulateurs au lithium pour utilisation dans des systèmes de stockage d'énergie électrique
Secondary cells and batteries containing alkaline or other non-acid electrolytes - Safety requirements for secondary lithium cells and batteries for use in electrical energy storage systems

ANKÜNDIGUNG VON EUROPÄISCHEN NORMEN ANNONCE DES NORMES EUROPEENNES

EN IEC 63086-1:2020

CLC/TC 59X

Elektrische Luftreiniger für den Hausgebrauch und ähnliche Zwecke - Messung der Gebrauchseigenschaften - Teil 1: Allgemeine Anforderungen

Appareils d'épuration d'air électriques domestiques et appareils similaires - Méthodes de mesure de l'aptitude à la fonction - Partie 1: exigences générales

Household and similar electrical air cleaning appliances - Methods for measuring the performance - Part 1: General requirements

EN IEC 63093-2:2020

CLC/SR 51

Ferritkerne - Richtlinien zu Maßen und Grenzen von Oberflächenbeschädigungen - Teil 2: Schalenkerne für die Verwendung in Telekommunikations-, Stromversorgungs- und Filteranwendungen

Noyaux ferrites - Lignes directrices relatives aux dimensions et limites des irrégularités de surface - Partie 2:

Circuits magnétiques en pots utilisés dans des applications de télécommunications, d'alimentation électrique et de filtre

Ferrite cores - Guidelines on dimensions and the limits of surface irregularities - Part 2: Pot-cores for use in telecommunications, power supply, and filter applications

EN IEC 63093-3:2020

CLC/SR 51

Ferritkerne - Richtlinien zu Maßen und Grenzen von Oberflächenschädigungen - Teil 3: Ferritschalenkernhälften für induktive Näherungsschalter

Noyaux ferrites - Lignes directrices relatives aux dimensions et limites des irrégularités de surface - Partie 3:

Demi-circuits magnétiques en pots en ferrite pour des commutateurs inductifs de proximité

Ferrite cores - Guidelines on dimensions and the limits of surface irregularities - Part 3: Half pot-cores made of ferrite for inductive proximity switches

EN IEC 63171-1:2020

CLC/SR 48B

Steckverbinder für elektrische und elektronische Einrichtungen - Teil 1: Bauartspezifikation für geschirmte oder ungeschirmte freie und feste Steckverbinder, 2-polig: mechanische Steckungsinformationen, Pinbelegung und zusätzliche Anforderungen für Typ 1 / Kupfer LC Bauform

Connecteurs pour équipements électriques et électroniques - Partie 1: Spécification particulière pour les fiches et les embases bidirectionnelles, écrantées ou non écrantées - Informations sur l'accouplement mécanique, brochage et exigences supplémentaires pour connecteur LC de type 1 à doigts de guidage en cuivre

Connectors for electrical and electronic equipment - Part 1: Detail specification for two-way, shielded or unshielded, free and fixed connectors - Mechanical mating information, pin assignment and additional requirements for Type 1 copper LC style

EN IEC 63172:2020

CLC/SR 23

Verfahren zur Bestimmung der Energieeffizienzklasse für elektrisches Zubehör

Petit appareillage - Méthodologie pour déterminer la classe d'efficacité énergétique du petit appareillage

Electrical accessories - Methodology for determining the energy efficiency class of electrical accessories

CEN/TS 13103-2:2020

CEN/TC 256

Bahnanwendungen - Radsätze und Drehgestelle - Teil 2: Konstruktionsleitfaden für innengelagerte Radsatzwellen

Applications ferroviaires - Essieux montés et bogies - Partie 2: Méthode de conception pour les essieux-axes à fusées intérieures

Railway applications - Wheelsets and bogies - Part 2: Design method for axles with internal journals

ANKÜNDIGUNG VON EUROPÄISCHEN NORMEN ANNONCE DES NORMES EUROPEENNES

CEN/TS 16931-3-2:2020

CEN/TC 434

Elektronische Rechnungsstellung - Teil 3-2: Umsetzung in die Syntax ISO/IEC 19845 (UBL 2.1) Rechnung und Gutschrift
Facturation électronique - Partie 3-2 : Liaison de syntaxe pour ISO/IEC 19845 (UBL 2.1) Factures et les notes de crédit
Electronic invoicing - Part 3-2: Syntax binding for ISO/IEC 19845 (UBL 2.1) invoice and credit note

CEN/TS 16931-3-3:2020

CEN/TC 434

Elektronische Rechnungsstellung - Teil 3-3: Umsetzung in die Syntax UN/CEFACT XML Cross Industry Invoice D16B
Facturation électronique - Partie 3-3 : Liaison de syntaxe pour UN/CEFACT XML Facture industrielle D16B
Electronic invoicing - Part 3-3: Syntax binding for UN/CEFACT XML Industry Invoice D16B

CEN/TS 17438:2020

CEN/TC 154

Bei der Erarbeitung der Normen für Gesteinskörnungen des CEN/TC 154 betrachtete Ausgangsstoffe
Source materials considered in the development of the Aggregate standards of TC 154



Schweizerischer Verband der Telekommunikation
Association Suisse des Télécommunications
Swiss Telecommunications Association

Laupenstrasse 18a
Postfach 7923
CH-3001 Bern

T +41 (0)31 560 66 66
F +41 (0)31 380 66 67
www.asut.ch
office@asut.ch

asut ist NSO (National Standards Organisation)

asut als Schweizerischer Verband der Telekommunikation führt für die Schweiz die Vernehmlassungen und Abstimmungen über neue / geänderte Normen der Telekommunikation durch. Diese werden durch das ETSI (European Telecommunications Standards Institute - www.etsi.org) erarbeitet und in der Schweiz unverändert zur Stellungnahme unterbreitet resp. in Kraft gesetzt.

Öffentliche Sitzungen zum Normenwesen Telekommunikation finden in der Regel alle 2 Monate statt. Details entnehmen Sie bitte der asut-Homepage unter www.asut.ch (Organisation - Fachkommissionen - Normen).

Sämtliche interessierten Kreise werden von asut per E-Mail in der Regel wöchentlich über neue Vernehmlassungen oder Abstimmungen orientiert. Interessenten melden sich bitte bei info@asut.ch. Eine anderweitige detaillierte Publikation findet nicht statt.

Für den professionellen Umgang mit ETSI-Standards ist die Normensammlung auf Datenträger zu empfehlen (DVD). Diese wird viermal jährlich neu aufgelegt. Die DVD kann zu Vorzugskonditionen bei asut bezogen werden, wo auch generell Auskünfte zum Normenwesen Telekommunikation erteilt werden.

Das Jahresvolumen an ETSI-Dokumenten beträgt ca. 2'500.

Published Standards (PU)

Mit der Veröffentlichung der Titel sämtlicher neuer oder geänderter Telecom-Standards auf der asut-Homepage erhalten diese Dokumente den Status einer Schweizer Norm. asut bestätigt die Veröffentlichung gegenüber dem ETSI.

Public Enquiry (PE)

Harmonisierte Telecom-Standards (EN 3xx xxx) werden in einem ersten Schritt zur Stellungnahme unterbreitet. Die Frist beträgt 120 Tage. asut sammelt für die Schweiz alle Kommentare und leitet diese via Internet direkt an das ETSI-EDV-System (Passwort-geschützt) weiter. Abhängig von den eingegangenen Kommentaren werden Dokumente eventuell überarbeitet und anschliessend der Abstimmung (VO) unterbreitet.

Vote (VO)

Wie unter 'PE' beschrieben werden Standards der Abstimmung unterbreitet. Die Vernehmlassungsfrist beträgt 60 Tage. asut sammelt die Stellungnahmen der interessierten Unternehmen und Stellen und legt gemeinsam mit diesen die nationale Position fest. Das erforderliche qualifizierte Mehr für die Akzeptierung als Standard beträgt beim ETSI 71 %.

One Step Approval (OP)

Nicht-harmonisierte Standards können in einem einstufigen Verfahren zur Genehmigung unterbreitet werden. Kommentare und gleichzeitig das Resultat der internen Abstimmung (nationale Position) werden durch asut an das ETSI übermittelt.

Withdrawal Vote (WV)

Bedingt durch den technologischen Wandel können früher erlassene Standards überflüssig werden. Diese werden zum Rückzug der Abstimmung unterbreitet.

Member Vote (MV)

ETSI-Standards (ES 3xx xxx) werden den ETSI-Mitgliedern zur Stellungnahme und Abstimmung unterbreitet. asut verbreitet die Informationen an alle interessierten Schweizer Unternehmen, welche nicht ETSI-Mitglied sind, und stimmt für diese gesamthaft ab.

Member Withdrawal Vote (MW)

Identischer Prozess wie unter WV beschrieben.



Schweizerischer Verband der Telekommunikation
Association Suisse des Télécommunications
Swiss Telecommunications Association

Laupenstrasse 18a
Postfach 7923
CH-3001 Bern

T +41 (0)31 560 66 66
F +41 (0)31 380 66 67
www.asut.ch
office@asut.ch

asut est NSO (National Standards Organisation)

En tant qu'Association Suisse des Télécommunications, asut est mandatée par la Confédération pour mettre à l'enquête en Suisse les nouvelles normes et leurs modifications et pour organiser les votes correspondants. Ces normes sont élaborées par l'ETSI (European Telecommunications Standards Institute - www.etsi.org), mises à l'enquête en Suisse et entrent ensuite en vigueur.

Des réunions publiques seront 5 à 6 fois par an. Veuillez consulter les détails sous www.asut.ch (Organisation - Groupes spécialisées - normes).

Tous les intéressés sont informés hebdomadairement par e-mail sur les nouvelles mises à l'enquête ou les votes. Ils peuvent prendre contact sous info@asut.ch. Il n'est fait aucune autre publication.

Pour une utilisation professionnelle des normes ETSI, le support de données DVD est recommandé. Celui-ci est mis à jour quatre fois par an. Le support DVD est disponible à des conditions préférentielles chez asut qui fournit également des informations générales sur les normes de télécommunications.

Environ 2'500 documents sont édités annuellement par l'ETSI.

Published Standards (PU)

Après la publication des titres de toutes les normes de télécommunications nouvelles ou modifiées sur le site internet de asut, ont l'état des normes suisses. asut confirme la publication vis-à-vis de l'ETSI.

Public Enquiry (PE)

Dans un premier temps, les normes de télécommunications harmonisées (EN 3xx xxx) sont soumises pour avis. Actuellement le délai de réponse est 120 jours. asut collecte tous les commentaires de la Suisse et les transmet directement par internet au système de données de l'ETSI, la protection par mot de passe étant assurée. Dépendant des commentaires reçus les documents seraient éventuellement modifiés et enfin présentés pour la vote.

Vote (VO)

Comme indiqué sous 'PE', les normes sont soumises au vote. Le délai de réponse est 60 jours. Asut collecte les positions des entreprises et propose en collaboration avec toutes les personnes intéressées la position nationale Suisse. La majorité relative est de 71 %.

Withdrawal Vote (WV)

En raison de l'évolution technologique, d'anciennes normes peuvent devenir superflues. Leur retrait est alors décidé par vote.

One Step Approval (OP)

Des normes non harmonisées peuvent être soumises à la ratification par procédure unique. Les commentaires ainsi que les votes sont transmis simultanément par asut à l'ETSI.

Member Vote (MV)

Les normes ETSI (ES 3xx xxx) sont soumises aux membres ETSI pour avis et vote. asut informe toutes les entreprises suisses intéressées qui ne sont pas membres de l'ETSI et prend position globalement pour ces dernières.

Member Withdrawal Vote (MW)

Comme décrit sous WV.

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

Im Hinblick auf die spätere Übernahme in das Normenwerk von Electrosuisse wurden folgende Entwürfe bereits im Bulletin SEV/VSE, unter Angabe eines Einsprachetermins, zur Kritik vorgelegt.

Die ausgeschriebenen Entwürfe können gegen Kostenbeteiligung bezogen werden beim Sekretariat des CES, Electrosuisse, Luppenstrasse 1-3, CH-8320 Fehraltorf.

En vue d'une reprise ultérieure dans le répertoire des normes d'Electrosuisse, les projets suivants ont déjà été mis à l'enquête, en indiquant un délai d'objection, dans le Bulletin SEV/ASE.

Les projets mis à l'enquête peuvent être obtenus, contre participation aux frais, auprès du Secrétariat du CES, Electrosuisse, Luppenstrasse 1-3, CH-8320 Fehraltorf.

prEN IEC 61788-23:2020 [90/457/CDV]

IEC/TC 90

Superconductivité - Partie 23: Mesurage du rapport de résistance résiduelle - Rapport de résistance résiduelle des supraconducteurs de Nb à cavités

Superconductivity - Part 23: Residual resistance ratio measurement - Residual resistance ratio of cavity-grade niobium superconductors

CES/TK 4 Wasserturbinen / Turbines hydrauliques

prEN IEC 60545:2020 [4/396/CDV]

IEC/TC 4

Guide pour la réception et l'exploitation des turbines hydrauliques

Guideline for commissioning and operation of hydraulic turbines, pump-turbines and storage pumps

CES/TK 20 Elektrische Kabel / Câbles électriques

EN 60332-3-10:2018/prAA

CLC/TC 20

Essais des câbles électriques et des câbles à fibres optiques soumis au feu - Partie 3-10: Essai de propagation verticale de la flamme des fils ou câbles montés en nappes en position verticale - Appareillage

Tests on electric and optical fibre cables under fire conditions - Part 3-10: Test for vertical flame spread of vertically-mounted bunched wires or cables - Apparatus

CES/TK 45 Nukleare Instrumentierung / Instrumentation nucléaire

prEN 62003:2020

CLC/TC 45AX

Kernkraftwerke - Elektro- und leittechnische Systeme mit sicherheitstechnischer Bedeutung - Anforderungen für die Prüfung der Elektromagnetischen Verträglichkeit

Centrales nucléaires de puissance - Systèmes d'instrumentation, de contrôle-commande et d'alimentation électrique - Exigences relatives aux essais de compatibilité électromagnétique

Nuclear power plants - Instrumentation, control and electrical power systems - Requirements for electromagnetic compatibility testing

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

CES/TK 46 Kupferdatenkabel, Koaxialkabel, Koaxialstecker und -zubehör / Câbles de données en cuivre, câbles coaxiaux, connecteurs coaxiaux et accessoires

prEN 50288-12-2

CLC/TC 46X

Câbles métalliques à éléments multiples utilisés pour les transmissions et les commandes analogiques et numériques
- Partie 12-2: Spécification intermédiaire pour les câbles écrantés caractérisés de 1 MHz à 2 000 MHz - Câbles de zone de travail

Multi-element metallic cables used in analogue and digital communication and control - Part 12-2: Sectional specification for screened cables characterised from 1 MHz up to 2000 MHz - Work Area cables

prEN 50288-13-1

CLC/TC 46X

Câbles métalliques à éléments multiples utilisés pour les transmissions et les commandes analogiques et numériques
- Partie 13-1: Spécification intermédiaire pour les câbles écrantés extérieurs caractérisés jusqu'à 2 000 MHz - Câbles horizontaux et d'épine dorsale des bâtiments

Multi-element metallic cables used in analogue and digital communication and control - Part 13-1: Sectional specification for outer screened cables characterised up to 2000 MHz - Horizontal and building backbone cables

prEN 50288-13-2

CLC/TC 46X

Câbles métalliques à éléments multiples utilisés pour les transmissions et les commandes analogiques et numériques
- Partie 13-2: Spécification intermédiaire pour les câbles écrantés extérieurs caractérisés de 1 MHz à 2 000 MHz - Câbles de zone de travail

Multi-element metallic cables used in analogue and digital communication and control - Part 13-2: Sectional specification for outer screened cables characterised from 1 MHz up to 2000 MHz - Work Area cables

prEN IEC 62153-4-7:2020 [46/774/CDV]

IEC/TC 46

Méthodes d'essai des câbles métalliques et autres composants passifs - Partie 4-7: Compatibilité électromagnétique (CEM) - Méthode d'essai pour mesurer l'impédance de transfert ZT et l'affaiblissement d'écrantage as ou l'affaiblissement de couplage ac des connecteurs et des cordons - Méthode triaxiale en tubes concentriques

Metallic cables and other passive components test methods - Part 4-7: Electromagnetic compatibility (EMC) - Test method for measuring of transfer impedance ZT and screening attenuation as or coupling attenuation ac of connectors and assemblies - Triaxial tube in tube method

CES/TK 48 Elektromechanische Komponenten und mechanische Strukturen für elektronische Ausrüstungen / Composants électromécaniques et structures mécaniques pour équipements électroniques

prEN IEC 61076-3-106:2020 [48B/2808/CDV]

IEC/TC 48/SC 48B

Connecteurs pour équipements électroniques - Exigences de produit - Partie 3-106: Connecteurs rectangulaires - Spécification particulière pour boîtiers de protection utilisés avec des connecteurs blindés et non blindés 8 voies pour des environnements industriels incorporant l'interface série CEI 60603-7

Connectors for electrical and electronic equipment - Product requirements - Part 3-106: Rectangular connectors - Detail specification for protective housings for use with 8-way shielded and unshielded connectors for industrial environments incorporating the IEC 60603-7 series interface

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

CES/TK 57 Netzleittechnik und zugehörige Kommunikationstechnik / Gestion des systèmes de puissance et échanges d'informations associés

prEN IEC 62325-451-7:2020 [57/2196/CDV]

IEC/TC 57

Cadre pour les communications pour le marché de l'énergie - Partie 451-7 : Processus d'équilibrage, modèles contextuels et modèles d'assemblage pour le marché de style européen

Framework for energy market communications - Part 451-7: Balancing processes, contextual and assembly models for European style market

CES/TK 59 Gebrauchswerte elektrischer Haushaltapparate / Aptitude à la fonction des appareils électrodomestiques

prEN IEC 63159-1:2020 [59C/245/CDV]

IEC/TC 59/SC 59C

Chauffe-eau instantanés électrodomestiques - Méthodes de mesure de l'aptitude à la fonction - Partie 1: Aspects généraux

Household electric instantaneous water heaters - Methods for measuring the performance - Part 1: General aspects

prEN IEC 63159-2-1:2020 [59C/246/CDV]

IEC/TC 59/SC 59C

Chauffe-eau instantanés électrodomestiques - Méthodes de mesure de l'aptitude à la fonction - Partie 2-1:

Chauffe-eau instantanés électriques multifonctions

Household electric instantaneous water heaters - Methods for measuring the performance - Part 2-1: Multifunctional electric instantaneous water heaters

prEN IEC 63159-2-2:2020 [59C/247/CDV]

IEC/TC 59/SC 59C

Chauffe-eau instantanés électrodomestiques - Méthodes de mesure de l'aptitude à la fonction - Partie 2-2: Rendement des chauffe-eau instantanés électriques à un seul point d'utilisation

Household electric instantaneous water heaters - Methods for measuring the performance - Part 2-2: Efficiency of single point of use electric instantaneous water heaters

CES/TK 65 Industrielle Prozessleit- und Automatisierungstechnik / Mesure, commande et automation dans les processus industriels

prEN IEC 62872-2:2020 [65/794/CDV]

IEC/TC 65

Internet of Things (IoT) - Application framework for industrial facility demand response energy management

CES/TK 77A EMV - NF Phänomene / CEM - Phénomènes basse fréquence

EN 61000-3-3:2013/prA2:2020 [77A/1075/CDV]

IEC/TC 77/SC 77A

Compatibilité électromagnétique (CEM) - Partie 3-3: Limites - Limitation des variations de tension, des fluctuations de tension et du papillotement dans les réseaux publics d'alimentation basse tension, pour les matériels ayant un courant assigné =16 A par phase et non soumis à un raccordement conditionnel

Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 3-3: Limits - Limitation of voltage changes, voltage fluctuations and flicker in public low-voltage supply systems, for equipment with rated current =16 A per phase and not subject to conditional connection

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

CES/TK 85 Messausrüstung für elektrische und elektromagnetische Messgrößen

EN 62586-2:2017/prA1:2020 [85/721/CDV]

IEC/TC 85

Mesure de la qualité de l'alimentation dans les réseaux d'alimentation - Partie 2: Essais fonctionnels et exigences d'incertitude

Power quality measurement in power supply systems - Part 2: Functional tests and uncertainty requirements

CES/TK 86 Faseroptik / Fibres optiques

prEN IEC 60794-4-30:2020 [86A/2003/CDV]

IEC/TC 86/SC 86A

Câbles à fibres optiques - Partie 4-30: Câbles optiques aériens le long des lignes électriques de puissance - Spécification de famille pour les conducteurs de phase à fibres optiques (OPPC)

Optical Fibre Cables - Part 4-30: Aerial optical cables along electrical power lines - Family Specification for OPPC (Optical Phase Conductor)

CES/TK 111 Umweltaspekte bei elektrotechnischen und elektronischen Produkten und Systemen / Aspects environnementaux pour les produits et systèmes électriques et électroniques

prEN IEC 62321-2:2020 [111/576/CDV]

IEC/TC 111

Détermination de certaines substances dans les produits électrotechniques - Partie 2: Démontage, désassemblage et préparation mécanique de l'échantillon

Determination of certain substances in electrotechnical products - Part 2: Disassembly, disjunction and mechanical sample preparation

CES/TK 117 Solarthermische Kraftwerke / Centrales électriques thermiques solaires

prEN IEC 62862-3-1:2020 [117/117/CDV]

IEC/TC 117

Solar thermal electric plants - Part 3-1: General requirements for the design of parabolic trough solar thermal electric plants

prEN IEC 62862-4-1:2020 [117/118/CDV]

IEC/TC 117

Solar thermal electric plants - Part 4-1: General requirements for the design of solar tower plants

CES/TK 215 Kommunikationsverkabelung / Câblage de communication

prEN 50600-2-1

CLC/TC 215

Informationstechnik - Einrichtungen und Infrastrukturen von Rechenzentren - Teil 2-1: Gebäudekonstruktion

Technologie de l'information - Installations et infrastructures de centres de traitement de données - Partie 2-1:

Construction des bâtiments

Information technology - Data centre facilities and infrastructures - Part 2-1: Building construction

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

prEN 50600-2-5

CLC/TC 215

Informationstechnik - Einrichtungen und Infrastrukturen von Rechenzentren - Teil 2-5: Sicherungssysteme

Technologie de l'information - Installations et infrastructures de centres de traitement de données - Partie 2-5:

Systèmes de sécurité

Information technology - Data centre facilities and infrastructures - Part 2-5: Security systems

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

Die nachstehend aufgeführten Normen und normativen Regeln erhalten mit dem aufgeführten Datum ihre Gültigkeit im Schweizerischen Normenwerk.

Les normes et les règles normatives ci-dessous obtiennent avec la date indiquée, leur validité dans le recueil des Normes suisses.

SN EN IEC 60404-7:2020

Magnetische Materialien - Teil 7: Verfahren zur Messung der Koerzitivfeldstärke (bis 160 kA/m) von magnetischen Werkstoffen in einem offenen Magnetkreis

Matériaux magnétiques - Partie 7: Méthode de mesure de la coercitivité (jusqu'à 160 kA/m) des matériaux magnétiques en circuit magnétique ouvert

Magnetic materials - Part 7: Method of measurement of the coercivity (up to 160 kA/m) of magnetic materials in an open magnetic circuit.

Gültig ab / Valable dès: 30.06.2020

SN EN IEC 61293:2020

Kennzeichnung elektrischer Betriebsmittel mit Bemessungsdaten für die Stromversorgung - Anforderungen für die Sicherheit

Marquage des matériels électriques avec des caractéristiques assignées relatives à l'alimentation électrique - Exigences de sécurité

Marking of electrical equipment with ratings related to electrical supply - Safety requirements

Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 61293:1994

EN IEC/IEEE 82079-1:2020

Erstellen von Gebrauchsanleitungen - Gliederung, Inhalt und Darstellung - Teil 1: Allgemeine Grundsätze und ausführliche Anforderungen

Élaboration des informations d'utilisation (instructions d'utilisation) des produits - Partie 1: Principes et exigences générales

Preparation of information for use (instructions for use) of products - Part 1: Principles and general requirements

Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 82079-1:2012

CES/TK 9 Elektrische und elektronische Anwendungen für Bahnen / Applications électriques et électroniques dans le domaine ferroviaire

SN EN 50119:2020

Bahnanwendungen - Ortsfeste Anlagen - Oberleitungen für die elektrische Zugförderung

Applications ferroviaires - Installations fixes - Lignes aériennes de contact pour la traction électrique

Railway applications - Fixed installations - Electric traction overhead contact lines

Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 50119:2009, SN EN 50119/A1:2013

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SN EN IEC 62290-3/corr:2020

Bahnanwendungen - Betriebsleit- und Zugsicherungssysteme für den städtischen schienengebundenen Personennahverkehr
- Teil 3: Systembezogene Anforderungsspezifikation

Applications ferroviaires - Systèmes de contrôle/commande et de gestion des transports guidés urbains - Partie 3:
Spécification des exigences système

Railway applications - Urban guided transport management and command/control systems - Part 3: System requirements specifications

Gültig ab / Valable dès: 21.01.2020

CES/TK 11 Freileitungen / Lignes aériennes

SN EN IEC 61854:2020

Freileitungen - Anforderungen und Prüfungen für Feldabstandhalter

Lignes aériennes - Exigences et essais applicables aux entretoises

Overhead lines - Requirements and tests for spacers

Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 61854:1998

SN EN IEC 61897:2020

Freileitungen - Anforderungen und Prüfungen für Schwingungsdämpfer

Lignes aériennes - Exigences et essais applicables aux amortisseurs de vibrations éoliennes

Overhead lines - Requirements and tests for Aeolian vibration dampers

Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 61897:1998

CES/TK 21 Akkumulatoren / Accumulateurs

SN EN IEC 62932-1:2020

Flussbatterie-Systeme für stationäre Anwendungen - Teil 1: Terminologie und allgemeine Aspekte

Systèmes de production d'énergie de batteries d'accumulateurs à circulation d'électrolyte pour applications stationnaires - Partie 1: Terminologie et aspects généraux

Flow battery energy systems for stationary applications - Part 1: Terminology and general aspects

Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020

SN EN IEC 62932-2-1:2020

Flussbatterie-Systeme für stationäre Anwendungen - Teil 2-1 : Allgemeine Leistungsanforderungen und Prüfverfahren

Systèmes de production d'énergie de batteries d'accumulateurs à circulation d'électrolyte pour applications stationnaires - Partie 2-1: Exigences générales de performances et méthodes d'essai

Flow battery energy systems for stationary applications - Part 2-1: Performance general requirements and test methods

Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SN EN IEC 62932-2-2:2020

Flussbatterie-Systeme für stationäre Anwendungen - Teil 2-2: Sicherheitsanforderungen
Systèmes de production d'énergie de batteries d'accumulateurs à circulation d'électrolyte pour applications stationnaires - Partie 2-2: Exigences de sécurité
Flow battery energy systems for stationary applications - Part 2-2: Safety requirements
Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020

SN EN IEC 62984-2:2020

Hochtemperatur-Sekundärbatterien - Teil 2: Sicherheitsanforderungen und Prüfungen von Zellen und Batterien
Batteries d'accumulateurs à haute température - Partie 2: Exigences de sécurité et essais
High-temperature secondary batteries - Part 2: Safety requirements and tests
Gültig ab / Valable dès: 06.07.2020

SN EN IEC 63115-1:2020

Sekundärzellen und -batterien mit alkalischen oder anderen nichtsäurehaltigen Elektrolyten - Wiederaufladbare gasdichte Nickel-Metallhydrid-Zellen und -Module für den Gebrauch in industriellen Anwendungen - Teil 1: Leistungsfähigkeit
Accumulateurs alcalins et autres accumulateurs à électrolyte non acide - Accumulateurs étanches au nickel métal hydrure destinés à l'utilisation dans des applications industrielles - Partie 1: Performances
Secondary cells and batteries containing alkaline or other non-acid electrolytes - Sealed nickel-metal hydride cells and batteries for use in industrial applications - Part 1: Performance
Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020

CES/TK 29 Elektroakustik / Electroacoustique

SN EN IEC 60118-13:2020

Elektroakustik - Hörgeräte - Teil 13: Elektromagnetische Verträglichkeit (EMV), Störfestigkeit gegen digitale Mobilfunkgeräte
Électroacoustique - Appareils de correction auditive - Partie 13: Exigences et méthodes de mesure de l'immunité électromagnétique aux appareils numériques mobiles sans fil
Electroacoustics - Hearing aids - Part 13: Requirements and methods of measurement for electromagnetic immunity to mobile digital wireless devices
Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020

SN EN IEC 60601-2-66:2020

Medizinische elektrische Geräte - Teil 2-66: Besondere Festlegungen für die Sicherheit einschließlich der wesentlichen Leistungsmerkmale von Hörgeräten und Hörgerätesystemen
Appareils électromédicaux - Partie 2-66: Exigences particulières pour la sécurité de base et les performances essentielles des appareils de correction auditive et des systèmes de correction auditive
Medical electrical equipment - Part 2-66: Particular requirements for the basic safety and essential performance of hearing aids and hearing aid systems
Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020
Ersetzt / Remplace: SN EN 60601-2-66:2015

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

CES/TK 34 Leuchten und Zubehör / Luminaires et équipements associés

SN EN 60598-2-22/A1:2020

Leuchten - Teil 2-22: Besondere Anforderungen - Leuchten für Notbeleuchtung
Luminaires - Partie 2-22: Exigences particulières - Luminaires pour éclairage de secours
Luminaires - Part 2-22: Particular requirements - Luminaires for emergency lighting
Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020

CES/TK 35 Trockenbatterien / Piles

SN EN IEC 60086-6:2020

Primärbatterien - Teil 6: Leitfaden zu Umweltaspekten
Piles électriques - Partie 6: Recommandation sur les aspects liés à l'environnement
Primary batteries - Part 6: Guidance on environmental aspects
Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020

CES/TK 45 Nukleare Instrumentierung / Instrumentation nucléaire

SN EN IEC 61225:2020

Centrales nucléaire de puissance - Systèmes d'instrumentation, de contrôle-commande et d'alimentation électrique - Exigences pour les systèmes d'alimentation en courant alternatif et en courant continu statiques sans interruption
Nuclear power plants - Instrumentation, control and electrical power systems - Requirements for static uninterruptible DC and AC power supply systems
Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020

CES/TK 47 Halbleiterbauelemente / Dispositifs à semiconducteurs

SN EN IEC 62435-3:2020

Elektronische Bauteile - Langzeitlagerung elektronischer Halbleiterbauelemente - Teil 3: Daten
Composants électroniques - Stockage de longue durée des dispositifs électroniques à semiconducteurs - Partie 3: Données
Electronic components - Long-term storage of electronic semiconductor devices - Part 3: Data
Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020

CES/TK 48 Elektromechanische Komponenten und mechanische Strukturen für elektronische Ausrüstungen / Composants électromécaniques et structures mécaniques pour équipements électroniques

SN EN IEC 63171-6:2020

Steckverbinder für elektrische und elektronische Einrichtungen - Produktanforderungen - Teil 6: Steckverbinder - Bauartspezifikation für geschirmte oder ungeschirmte freie und feste Steckverbinder, 2-polig und 4 polig (Daten/Energie) für Übertragungs- und Stromversorgungsfähigkeit und für Frequenzen bis zu 600 MHz
Connecteurs pour équipements électriques et électroniques - Partie 6: Spécification particulière pour les fiches et les embases écrantées à 2 voies et 4 voies (données/puissance) pour la transmission de données et de puissance à des fréquences jusqu'à 600 MHz
Connectors for electrical and electronic equipment - Part 6: Detail specification for 2-way and 4-way (data/power), shielded, free and fixed connectors for power and data transmission with frequencies up to 600 MHz.
Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

CES/TK 56 Zuverlässigkeit / Sûreté de fonctionnement

SN EN IEC 61163-2:2020

Zuverlässigkeitsvorbehandlung durch Beanspruchung - Teil 2: Bauelemente
Déverminage sous contraintes - Partie 2: Composants
Reliability stress screening - Part 2: Components
Gültig ab / Valable dès: 06.07.2020

CES/TK 57 Netzleittechnik und zugehörige Kommunikationstechnik / Gestion des systèmes de puissance et échanges d'informations associés

SN EN 61850-7-2/A1:2020

Kommunikationsnetze und -systeme für die Automatisierung in der elektrischen Energieversorgung - Teil 7-2:
Grundlegende Informations- und Kommunikationsstruktur - Abstrakte Schnittstelle für Kommunikationsdienste (ACSI)
Réseaux et systèmes de communication pour l'automatisation des systèmes électriques - Partie 7-2: Informations de base et structure de communication - Interface abstraite pour les services de communication (ACSI)
Communication networks and systems for power utility automation - Part 7-2: Basic information and communication structure - Abstract communication service interface (ACSI)
Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020

SN EN 61850-7-3/A1:2020

Kommunikationsnetze und -systeme für die Automatisierung in der elektrischen Energieversorgung - Teil 7-3:
Grundlegende Kommunikationsstruktur - Gemeinsame Datenklassen
Réseaux et systèmes de communication pour l'automatisation des systèmes électriques - Partie 7-3: Structure de communication de base - Classes de données communes
Communication networks and systems for power utility automation - Part 7-3: Basic communication structure - Common data classes
Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020

SN EN 61850-7-4/A1:2020

Kommunikationsnetze und -systeme für die Automatisierung in der elektrischen Energieversorgung - Teil 7-4:
Grundlegende Kommunikationsstruktur - Kompatible Logikknoten- und Datenklassen
Réseaux et systèmes de communication pour l'automatisation des systèmes électriques - Partie 7-4: Structure de communication de base - Classes de noeuds logiques et classes d'objets de données compatibles
Communication networks and systems for power utility automation - Part 7-4: Basic communication structure - Compatible logical node classes and data object classes
Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020

SN EN 61850-8-1/A1:2020

Kommunikationsnetze und -systeme für die Automatisierung der elektrischen Energieversorgung - Teil 8-1: Spezifische Abbildung von Kommunikationsdiensten (SCSM) - Abbildungen auf MMS (nach ISO 9506-1 und ISO 9506-2) und ISO/IEC 8802-3
Réseaux et systèmes de communication pour l'automatisation des systèmes électriques - Partie 8-1: Mise en correspondance des services de communication spécifiques (SCSM) - Mises en correspondance pour MMS (ISO 9506-1 et ISO 9506-2) et pour l'ISO/CEI 8802-3
Communication networks and systems for power utility automation - Part 8-1: Specific communication service mapping (SCSM) - Mappings to MMS (ISO 9506-1 and ISO 9506-2) and to ISO/IEC 8802-3
Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SN EN 61850-9-2/A1:2020

Kommunikationsnetze und -systeme für die Automatisierung in der elektrischen Energieversorgung - Teil 9-2:
Spezifische Abbildung von Kommunikationsdiensten (SCSM) - Abgetastete Werte über ISO/IEC 8802-3
Réseaux et systèmes de communication pour l'automatisation des systèmes électriques - Partie 9-2: Mise en
correspondance des services de communication spécifiques (SCSM) - Valeurs échantillonnées sur l'ISO/CEI 8802-3
Communication networks and systems for power utility automation - Part 9-2: Specific communication service mapping
(SCSM) - Sampled values over ISO/IEC 8802-3
Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020

SN EN 62351-3/A2:2020

Management von Systemen der Energietechnik und zugehöriger Datenaustausch - Daten- und Kommunikationssicherheit -
Teil 3: Sicherheit von Kommunikationsnetzen und Systemen - Profile einschließlich TCP/IP
Gestion des systèmes de puissance et échanges d'informations associés - Sécurité des communications et des données
- Partie 3: Sécurité des réseaux et des systèmes de communication - Profils comprenant TCP/IP
Power systems management and associated information exchange - Data and communications security - Part 3:
Communication network and system security - Profiles including TCP/IP
Gültig ab / Valable dès: 06.07.2020

CES/TK 59 Gebrauchswerte elektrischer Haushaltapparate / Aptitude à la fonction des appareils électrodomestiques

SN EN 50559/A1:2020

Elektrische Raumheizung, Fußbodenheizung, Charakteristika der Gebrauchstauglichkeit - Definitionen, Testmethoden,
Dimensionierung und Formelsymbole
Chauffage électrique de locaux - Chauffage par le sol - Caractéristiques de performance - Définitions, méthode
d'essai, calibrage et symboles de formule
Electric room heating, underfloor heating, characteristic of performance - Definitions, method of testing, sizing
and formula symbols
Gültig ab / Valable dès: 30.06.2020

SN EN 60436:2020

Elektrische Geschirrspüler für den Hausgebrauch - Messverfahren für Gebrauchseigenschaften
Lave-vaisselle électriques à usage domestique - Méthodes de mesure de l'aptitude à la fonction
Electric dishwashers for household use - Methods for measuring the performance
Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020
Ersetzt / Remplace: SN EN 50242:2016

SN EN 60436/corr:2020

Elektrische Geschirrspüler für den Hausgebrauch - Messverfahren für Gebrauchseigenschaften
Lave-vaisselle électriques à usage domestique - Méthodes de mesure de l'aptitude à la fonction
Electric dishwashers for household use - Methods for measuring the performance
Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SN EN 60704-2-4/A11:2020

Elektrische Geräte für den Hausgebrauch und ähnliche Zwecke - Prüfvorschrift für die Bestimmung der Luftschallemission - Teil 2-4: Besondere Anforderungen an Waschmaschinen und Wäscheschleudern
Appareils électrodomestiques et analogues - Code d'essai pour la détermination du bruit aérien - Partie 2-4: Exigences particulières pour les machines à laver le linge et lesessoreuses centrifuges
Household and similar electrical appliances - Test code for the determination of airborne acoustical noise - Part 2-4: Particular requirements for washing machines and spin extractors
Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020

SN EN IEC 60704-2-7:2020

Elektrische Geräte für den Hausgebrauch und ähnliche Zwecke - Prüfvorschrift für die Bestimmung der Luftschallemission - Teil 2-7: Besondere Bestimmungen für Lüfter
Appareils électrodomestiques et analogues - Code d'essai pour la détermination du bruit aérien - Partie 2-7: Exigences particulières pour les ventilateurs
Household and similar electrical appliances - Test code for the determination of airborne acoustical noise - Part 2-7: Particular requirements for fans
Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020
Ersetzt / Remplace: SN EN 60704-2-7:1998

SN EN IEC 60704-2-16/A11:2020

Elektrische Geräte für den Hausgebrauch und ähnliche Zwecke - Prüfvorschrift für die Bestimmung der Luftschallemission - Teil 2-16: Besondere Anforderungen an Wäschetrockner
Appareils électrodomestiques et analogues - Code d'essai pour la détermination du bruit aérien - Partie 2-16: Exigences particulières pour les lavantes-séchantes
Household and similar electrical appliances - Test code for the determination of airborne acoustical noise - Part 2-16: Particular requirements for washer-dryers
Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020

SN EN 62552-1:2020

Haushaltskühlgeräte - Eigenschaften und Prüfverfahren - Teil 1: Allgemeine Anforderungen
Appareils de réfrigération à usage ménager - Caractéristiques et méthodes d'essai - Partie 1: Exigences générales
Household refrigerating appliances - Characteristics and test methods - Part 1: General requirements
Gültig ab / Valable dès: 30.06.2020

SN EN 62552-2:2020

Haushaltskühlgeräte - Eigenschaften und Prüfverfahren - Teil 2: Leistungsanforderungen
Appareils de réfrigération à usage ménager - Caractéristiques et méthodes d'essai - Partie 2: Exigences de performances
Household refrigerating appliances - Characteristics and test methods - Part 2: Performance requirements
Gültig ab / Valable dès: 30.06.2020

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SN EN 62552-3:2020

Haushaltskühlgeräte - Eigenschaften und Prüfverfahren - Teil 3: Energieverbrauch und Rauminhalt
Appareils de réfrigération à usage ménager - Caractéristiques et méthodes d'essai - Partie 3: Consommation d'énergie et volume
Household refrigerating appliances - Characteristics and test methods - Part 3: Energy consumption and volume
Gültig ab / Valable dès: 30.06.2020

CES/TK 61 Sicherheit elektrischer Haushaltapparate / Sécurité des appareils électrodomestiques

SN EN 60335-2-6/A1:2020

Sicherheit elektrischer Geräte für den Hausgebrauch und ähnliche Zwecke - Teil 2-6: Besondere Anforderungen für ortsfeste Herde, Kochmulden, Backöfen und ähnliche Geräte
Appareils électrodomestiques et analogues - Sécurité - Partie 2-6: Exigences particulières pour les cuisinières, les tables de cuisson, les fours et les appareils fixes analogues
Household and similar electrical appliances - Safety - Part 2-6: Particular requirements for stationary cooking ranges, hobs, ovens and similar appliances
Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020

SN EN 60335-2-6/A11:2020

Sicherheit elektrischer Geräte für den Hausgebrauch und ähnliche Zwecke - Teil 2-6: Besondere Anforderungen für ortsfeste Herde, Kochmulden, Backöfen und ähnliche Geräte
Appareils électrodomestiques et analogues - Sécurité - Partie 2-6: Exigences particulières pour les cuisinières, les tables de cuisson, les fours et les appareils fixes analogues
Household and similar electrical appliances - Safety - Part 2-6: Particular requirements for stationary cooking ranges, hobs, ovens and similar appliances
Gültig ab / Valable dès: 30.06.2020

SN EN 60335-2-17/A1:2020

Sicherheit elektrischer Geräte für den Hausgebrauch und ähnliche Zwecke - Teil 2-17: Besondere Anforderungen an Wärmezudecken, Wärmeunterbetten, Heizkissen, Kleidung und ähnliche schmiegsame Wärmegeräte
Appareils électrodomestiques et analogues - Sécurité - Partie 2-17: Exigences particulières pour les couvertures, coussins, vêtements et appareils chauffants souples analogues
Household and similar electrical appliances - Safety - Part 2-17: Particular requirements for blankets, pads, clothing and similar flexible heating appliances
Gültig ab / Valable dès: 30.06.2020

SN EN 60335-2-27/A2:2020

Sicherheit elektrischer Geräte für den Hausgebrauch und ähnliche Zwecke - Teil 2-27: Besondere Anforderungen für Hautbestrahlungsgeräte mit Ultraviolett- und Infrarotstrahlung
Appareils électrodomestiques et analogues - Sécurité - Partie 2-27: Règles particulières pour les appareils d'exposition de la peau aux rayonnements ultraviolets et infrarouges
Household and similar electrical appliances - Safety - Part 2-27: Particular requirements for appliances for skin exposure to ultraviolet and infrared radiation
Gültig ab / Valable dès: 30.06.2020

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SN EN 60335-2-27/A1:2020

Sicherheit elektrischer Geräte für den Hausgebrauch und ähnliche Zwecke - Teil 2-27: Besondere Anforderungen für Hautbestrahlungsgeräte mit Ultraviolett- und Infrarotstrahlung

Appareils électrodomestiques et analogues - Sécurité - Partie 2-27: Règles particulières pour les appareils d'exposition de la peau aux rayonnements ultraviolets et infrarouges

Household and similar electrical appliances - Safety - Part 2-27: Particular requirements for appliances for skin exposure to ultraviolet and infrared radiation

Gültig ab / Valable dès: 30.06.2020

SN EN 60335-2-30/A1:2020

Sicherheit elektrischer Geräte für den Hausgebrauch und ähnliche Zwecke - Teil 2-30: Besondere Anforderungen für Raumheizgeräte

Appareils électrodomestiques et analogues - Sécurité - Partie 2-30: Règles particulières pour les appareils de chauffage des locaux

Household and similar electrical appliances - Safety - Part 2-30: Particular requirements for room heaters

Gültig ab / Valable dès: 30.06.2020

CES/TK 62 Elektrische Apparate in medizinischer Anwendung / Equipements électriques dans la pratique médicale

SN EN IEC 60580:2020

Medizinische elektrische Geräte - Dosisflächenprodukt-Messgeräte

Appareils électromédicaux - Radiamètres de produit exposition-surface

Medical electrical equipment - Dose area product meters

Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020

SN EN IEC 60601-2-31:2020

Medizinische elektrische Geräte - Teil 2-31: Besondere Festlegungen für die Sicherheit einschließlich der wesentlichen Leistungsmerkmale von externen Schrittmachern mit interner Stromversorgung

Appareils électromédicaux - Partie 2-31: Exigences particulières pour la sécurité de base et les performances essentielles des stimulateurs cardiaques externes à source d'énergie interne

Medical electrical equipment - Part 2-31: Particular requirements for the basic safety and essential performance of external cardiac pacemakers with internal power source

Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 60601-2-31:2008, SN EN 60601-2-31:2008, SN EN 60601-2-31/A1:2011, SN EN 60601-2-31+A1:2011

SN EN 60601-2-43/A2:2020

Appareils électromédicaux - Partie 2-43: Exigences particulières pour la sécurité de base et les performances essentielles des appareils à rayonnement X lors d'interventions

Medical electrical equipment - Part 2-43: Particular requirements for the basic safety and essential performance of X-ray equipment for interventional procedures

Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SN EN 60601-2-65/A1:2020

Medizinische elektrische Geräte - Teil 2-65: Besondere Festlegungen für die Sicherheit einschließlich der wesentlichen Leistungsmerkmale von intraoralen zahnärztlichen Röntgeneinrichtungen
Appareils électromédicaux - Partie 2-65: Exigences particulières pour la sécurité de base et les performances essentielles des appareils à rayonnement X dentaires intra-oraux
Medical electrical equipment - Part 2-65: Particular requirements for the basic safety and essential performance of dental intra-oral X-ray equipment
Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020

SN EN IEC 60601-2-83:2020

Medizinische elektrische Geräte - Teil 2-83: Besondere Festlegungen für die Sicherheit einschließlich der wesentlichen Leistungsmerkmale von Heim-Lichttherapiegeräten
Appareils électromédicaux - Partie 2-83: Exigences particulières pour la sécurité de base et les performances essentielles des appareils de luminothérapie à domicile
Medical electrical equipment - Part 2-83: Particular requirements for the basic safety and essential performance of home light therapy equipment
Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020

SN EN IEC 61223-3-6:2020

Bewertung und routinemäßige Prüfung in Abteilungen für medizinische Bildgebung - Teil 3-6: Abnahmeprüfungen und Konstanzprüfungen – Leistungsmerkmale zur Bildgebung im mammographischen Tomosynthese-Betrieb von Röntgen-Mammographiegeräten
Essais d'évaluation et de routine dans les services d'imagerie médicale - Partie 3-6: Essais d'acceptation et de constance - Performance d'imagerie des appareils de mammographie à rayonnement X utilisés en mode tomosynthèse en mammographie
Evaluation and routine testing in medical imaging departments - Part 3-6: Acceptance and constancy tests - Imaging performance of mammographic X-ray equipment used in a mammographic tomosynthesis mode of operation
Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020

SN EN IEC 80601-2-26:2020

Medizinische elektrische Geräte - Teil 2-26: Besondere Festlegungen für die Sicherheit einschließlich der wesentlichen Leistungsmerkmale von Elektroenzephalographen
Appareils électromédicaux - Partie 2-26: Exigences particulières pour la sécurité de base et les performances essentielles des électroencéphalographes
Medical electrical equipment - Part 2-26: Particular requirements for the basic safety and essential performance of electroencephalographs
Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020
Ersetzt / Remplace: SN EN 60601-2-26:2015, SN EN 60601-2-26:2015

SN EN IEC 80601-2-60:2020

Medizinische elektrische Geräte - Teil 2-60: Besondere Festlegungen für die Sicherheit einschließlich der wesentlichen Leistungsmerkmale von Dental-Geräten
Appareils électromédicaux - Partie 2-60: Exigences particulières pour la sécurité de base et les performances essentielles des équipements dentaires
Medical electrical equipment - Part 2-60: Particular requirements for the basic safety and essential performance of dental equipment
Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020
Ersetzt / Remplace: SN EN 80601-2-60:2015, SN EN 80601-2-60:2015

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SN EN IEC 80601-2-78:2020

Medizinische elektrische Geräte - Teil 2-78: Besondere Festlegungen an die Sicherheit, einschließlich der wesentlichen Leistungsmerkmale von medizinischen Robotern zur Rehabilitation, Beurteilung, Kompensation oder Linderung

Appareils électromédicaux - Partie 2-78: Exigences particulières pour la sécurité de base et les performances essentielles des robots médicaux dédiés à la rééducation, l'évaluation, la compensation ou l'atténuation

Medical electrical equipment - Part 2-78: Particular requirements for basic safety and essential performance of medical robots for rehabilitation, assessment, compensation or alleviation

Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020

CES/TK 65 Industrielle Prozessleit- und Automatisierungstechnik / Mesure, commande et automation dans les processus industriels

SN EN 50212:2020

Steckverbindungen für Thermoelemente

Connecteurs pour capteurs thermoélectriques

Connectors for thermoelectric sensors

Gültig ab / Valable dès: 06.07.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 50212:1996

CES/TK 72 Automatische elektrische Regel- und Steuergeräte / Commandes électriques automatiques

SN EN 60730-2-6/A1:2020

Automatische elektrische Regel- und Steuergeräte - Teil 2-6: Besondere Anforderungen an automatische elektrische Druckregel- und Steuergeräte einschließlich mechanischer Anforderungen

Dispositifs de commande électrique automatiques - Partie 2-6: Exigences particulières pour les dispositifs de commande électrique automatiques sensibles à la pression y compris les exigences mécaniques

Automatic electrical controls - Part 2-6: Particular requirements for automatic electrical pressure sensing controls including mechanical requirements

Gültig ab / Valable dès: 06.07.2020

SN EN IEC 60730-2-7:2020

Automatische elektrische Regel- und Steuergeräte - Teil 2-7: Besondere Anforderungen an Zeitsteuergeräte und Schaltuhren

Dispositifs de commande électrique automatiques - Partie 2-7: Règles particulières pour les minuteries et les minuteries cycliques

Automatic electrical controls - Part 2-7: Particular requirements for timers and time switches

Gültig ab / Valable dès: 06.07.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 60730-2-7:2010, SN EN 60730-2-7:2010

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SN EN IEC 60730-2-8:2020

Automatische elektrische Regel- und Steuergeräte - Teil 2-8: Besondere Anforderungen an elektrisch betriebene Wasserventile, einschließlich mechanischer Anforderungen

Dispositifs de commande électrique automatiques à usage domestique et analogue - Partie 2-8: Règles particulières pour les électrovannes hydrauliques, y compris les prescriptions mécaniques

Automatic electrical controls for household and similar use - Part 2-8: Particular requirements for electrically operated water valves, including mechanical requirements

Gültig ab / Valable dès: 06.07.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 60730-2-8+A1:2003

SN EN IEC 60730-2-11:2020

Automatische elektrische Regel- und Steuergeräte für den Hausgebrauch und ähnliche Anwendungen - Teil 2-11: Besondere Anforderungen an Energieregler

Dispositifs de commande électrique automatiques Partie 2- 11: Exigences particulières pour les régulateurs d'énergie

Automatic electrical controls - Part 2-11: Particular requirements for energy regulators

Gültig ab / Valable dès: 06.07.2020

CES/TK 77A EMV - NF Phänomene / CEM - Phénomènes basse fréquence

SN EN IEC 61000-4-11:2020

Elektromagnetische Verträglichkeit (EMV) - Teil 4-11: Prüf- und Messverfahren - Prüfungen der Störfestigkeit gegen Spannungseinbrüche, Kurzzeitunterbrechungen und Spannungsschwankungen für Geräte mit einem Eingangsstrom bis zu und einschließlich 16 A je Leiter

Compatibilité électromagnétique (CEM) - Partie 4-11: Techniques d'essai et de mesure - Essais d'immunité aux creux de tension, coupures brèves et variations de tension pour les appareils à courant d'entrée inférieur ou égal à 16 A par phase

Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-11: Testing and measurement techniques - Voltage dips, short interruptions and voltage variations immunity tests for equipment with input current up to 16 A per phase

Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 61000-4-11:2004, SN EN 61000-4-11/A1:2017, SN EN 61000-4-11+A1:2017

SN EN IEC 61000-4-11/corr:2020

Elektromagnetische Verträglichkeit (EMV) - Teil 4-11: Prüf- und Messverfahren - Prüfungen der Störfestigkeit gegen Spannungseinbrüche, Kurzzeitunterbrechungen und Spannungsschwankungen für Geräte mit einem Eingangsstrom bis zu und einschließlich 16 A je Leiter

Compatibilité électromagnétique (CEM) - Partie 4-11: Techniques d'essai et de mesure - Essais d'immunité aux creux de tension, coupures brèves et variations de tension pour les appareils à courant d'entrée inférieur ou égal à 16 A par phase

Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-11: Testing and measurement techniques - Voltage dips, short interruptions and voltage variations immunity tests for equipment with input current up to 16 A per phase

Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

CES/TK 78 Ausrüstungen und Geräte zum Arbeiten unter Spannung / Equipements et outils pour travaux sous tension

SN EN 61482-2:2020

Arbeiten unter Spannung - Schutzkleidung gegen die thermischen Gefahren eines Lichtbogens - Teil 2: Anforderungen
Travaux sous tension - Vêtements de protection contre les dangers thermiques d'un arc électrique - Partie 2:
Exigences
Live working - Protective clothing against the thermal hazards of an electric arc - Part 2: Requirements
Gültig ab / Valable dès: 06.07.2020

CES/TK 86 Faseroptik / Fibres optiques

SN EN 60794-1-21/A1:2020

Lichtwellenleiter - Teil 1-21: Fachgrundspezifikation - Grundlegende - Prüfverfahren für Lichtwellenleiterkabel -
Mechanische Prüfverfahren
Câbles à fibres optiques - Partie 1-21: Spécification générique - Procédures fondamentales d'essais des câbles
optiques - Méthodes d'essai mécanique
Optical fibre cables - Part 1-21: Generic specification - Basic optical cable test procedures - Mechanical tests
methods
Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020

SN EN IEC 62148-6:2020

Aktive Lichtwellenleiterbauelemente und -geräte - Gehäuse- und Schnittstellennormen - Teil 6: ATM-PON Sende- und
Empfangsmodule
Composants et dispositifs actifs en fibres optiques - Normes de boîtier et d'interface - Partie 6:
Emetteurs-récepteurs PON-ATM
Fibre optic active components and devices - Package and interface standards - Part 6: ATM-PON transceivers
Gültig ab / Valable dès: 06.07.2020
Ersetzt / Remplace: SN EN 62148-6:2003

CES/TK 100 Audio-, Video- und Multimedia-Systeme und Ausrüstungen / Systèmes et appareils audio, vidéo et multimédia

SN EN 50643/A1:2020

Elektrische und elektronische Haushalts- und Bürogeräte - Messung der Leistungsaufnahme im vernetzten
Bereitschaftsbetrieb von Geräten am Netzwerkrand
Appareils électriques et électroniques pour application domestique et équipement de bureau - Mesure de la
consommation d'énergie en veille avec maintien de la connexion au réseau des équipements de périphérie
Electrical and electronic household and office equipment - Measurement of networked standby power consumption of
edge equipment
Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

CES/TK 105 Brennstoffzellen / Technologies des piles à combustible

SN EN IEC 62282-3-100:2020

Brennstoffzellentechnologien - Teil 3-100: Stationäre Brennstoffzellen-Energiesysteme - Sicherheit
Technologies des piles à combustible - Partie 3-100: Systèmes à piles à combustible stationnaires - Sécurité
Fuel cell technologies - Part 3-100: Stationary fuel cell power systems - Safety
Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020
Ersetzt / Remplace: SN EN 62282-3-100:2012

SN EN IEC 62282-8-101:2020

Brennstoffzellentechnologien - Teil 8-101: Energiespeichersysteme mit Brennstoffzellenmodulen im reversiblen Betrieb - Prüfverfahren zum Leistungsverhalten von Festoxid-Einzelzellen und -Stacks einschließlich reversiblen Betrieb
Technologies des piles à combustible - Partie 8-101: Système de stockage de l'énergie utilisant des modules à piles à combustible en mode inversé - Procédures d'essai pour la performance des cellules élémentaires et des piles à oxyde solide, comprenant le fonctionnement réversible
Fuel cell technologies - Part 8-101: Energy storage systems using fuel cell modules in reverse mode - Test procedures for the performance of solid oxide single cells and stacks, including reversible operation
Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020

CES/TK 108 Sicherheit elektronischer Einrichtungen in den Bereichen Audio/Video, Informationstechnik und Kommunikationstechnik / Sécurité des appareils électroniques dans les domaines de l'audio, de la vidéo, du traitement de l'information et des technologies de la communication

SN EN IEC 62368-3:2020

Einrichtungen für Audio/Video, Informations- und Kommunikationstechnik - Sicherheit - Teil 3: Gleichstrom-Leistungsübertragung über Kommunikationskabel der Informationstechnik
Équipements des technologies de l'audio/vidéo, de l'information et de la communication - Partie 3: Aspects liés à la sécurité relatifs au transfert de puissance en courant continu au moyen de câbles et d'accès de communication
Audio/video, information and communication technology equipment - Part 3: Safety aspects for DC power transfer through communication cables and ports
Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020
Ersetzt / Remplace: SN EN 60950-21:2003

CES/TK 121A Niederspannungs-Schaltgeräte / Appareillage à basse tension

SN EN IEC 60947-5-2:2020

Niederspannungsschaltgeräte - Teil 5-2: Steuergeräte und Schaltelemente - Näherungsschalter
Appareillage à basse tension - Partie 5-2: Appareils et éléments de commutation pour circuits de commande - Détecteurs de proximité
Low-voltage switchgear and controlgear - Part 5-2: Control circuit devices and switching elements - Proximity switches
Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020
Ersetzt / Remplace: SN EN 60947-5-2:2007, SN EN 60947-5-2:2007, SN EN 60947-5-2/A1:2012, SN EN 60947-5-2+A1:2014

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

CES/TK 121B Niederspannungs-Schaltgerätekombinationen / Ensembles d'appareillage à basse tension

SN EN IEC 61439-7:2020

Niederspannungs-Schaltgerätekombinationen - Teil 7: Schaltgerätekombinationen für bestimmte Anwendungen wie Marinas, Campingplätze, Marktplätze, Ladestationen für Elektrofahrzeuge

Ensembles d'appareillage à basse tension - Partie 7: Ensembles pour installations publiques particulières telles que les marinas, les terrains de camping, les marchés et les emplacements analogues et pour bornes de charge de véhicules électriques

Low-voltage switchgear and controlgear assemblies - Part 7: Assemblies for specific applications such as marinas, camping sites, market squares, electric vehicle charging stations

Gültig ab / Valable dès: 06.07.2020

CES/TK 205 Elektrische Systemtechnik für Heim und Gebäude (ESHG) / Systèmes électroniques pour les foyers domestique et les bâtiments (HBES)

SN EN 50090-5-1:2020

Elektrische Systemtechnik für Heim und Gebäude (ESHG) - Teil 5-1: Medien und medienabhängige Schichten - Signalübertragung auf elektrischen Niederspannungsnetzen für ESHG Klasse 1

Systèmes électroniques pour les foyers domestiques et les bâtiments (HBES) - Partie 5-1: Medias et couches dépendantes des medias - Courants porteurs pour HBES Classe 1

Home and Building Electronic Systems (HBES) - Part 5-1: Media and media dependent layers - Power line for HBES Class 1

Gültig ab / Valable dès: 30.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 50090-5-1:2005

SN EN 50090-5-2:2020

Elektrische Systemtechnik für Heim und Gebäude (ESHG) - Teil 5-2: Medien und medienabhängige Schichten - Netzwerk basierend auf ESHG Klasse 1, Twisted Pair

Systèmes électroniques pour les foyers domestiques et les bâtiments (HBES) - Partie 5-2: Medias et couches dépendantes des medias - Réseau basé sur HBES Classe 1, Paire Torsadée

Home and Building Electronic Systems (HBES) Part 5-2: Media and media dependent layers - Network based on HBES Class 1, Twisted Pair

Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 50090-5-2:2004

SN EN 50491-11/A1:2020

Allgemeine Anforderungen an die Elektrische Systemtechnik für Heim und Gebäude (ESHG) und an Systeme der Gebäudeautomation (GA) - Teil 11: Smart Metering - Applikationsbeschreibung - Einfache externe Verbrauchsanzeige

Exigences générales pour systèmes électroniques pour les foyers domestiques et les bâtiments (HBES) et pour systèmes de gestion technique du bâtiment (SGTB) - Partie 11: Comptage intelligent - Spécifications d'application - Affichage simple et externe du client

General requirements for Home and Building Electronic Systems (HBES) and Building Automation and Control Systems (BACS) - Part 11: Smart Metering - Application Specifications - Simple External Consumer Display

Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

CES/TK 215 Kommunikationsverkabelung / Câblage de communication

SN EN 50600-4-7:2020

Informationstechnik - Einrichtungen und Infrastrukturen von Rechenzentren - Teil 4-7: Wirkungsgrad der Kühlung (CER)

Technologie de l'information - Installation et infrastructures de centres de traitement de données - Partie 4-7:

Taux d'efficacité de refroidissement

Information technology - Data centre facilities and infrastructures - Part 4-7: Cooling Efficiency Ratio

Gültig ab / Valable dès: 22.06.2020

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN

NORMES ABROGÉES

Die nachstehend aufgeführten Normen sind nicht mehr aktuell.

Les normes ci-dessous ne sont plus à jour.

CES/UK 23B Steckvorrichtungen und Schalter / Prises de courant et interrupteurs

SEV 1011/A1:2012

Stecker und Steckdosen für den Hausgebrauch und ähnliche Zwecke - A1: Abzweig- und Zwischenstecker, Verlängerungskabel, Steckdosenleisten sowie Reise- und Fixadapter

Prises de courant pour usages domestiques et analogues - A1: Adaptateurs multiples et intermédiaires, cordon-connecteurs, cordons prolongateurs, adaptateurs de voyage et adaptateurs fixes

Plugs and socket-outlets for household and similar purposes - A1: Multiway and intermediate adaptors, cord sets, cord extension sets, travel adaptors and fixed adaptors

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

Die ausgeschriebenen Entwürfe können bei der zuständigen Fachbereichs-Geschäftsstelle bezogen werden. Einsprachen sind bis zu dem angegebenen Datum an die zuständige Fachbereichs-Geschäftsstelle zu richten.

Les projets mis à l'enquête peuvent être obtenus au secrétariat central du Secteur compétent. Les objections doivent être envoyées au secrétariat central du Secteur compétent jusqu'à la date mentionnée.

INB/NK 102 Mineralölprodukte / Produits pétroliers

EN ISO 4259-1/prA2

CEN/TC 19

Mineralölerzeugnisse - Präzision von Messverfahren und Ergebnissen - Teil 1: Bestimmung der Präzisionsdaten von Prüfverfahren - ÄNDERUNG 2 (ISO 4259-1:2017/DAM 2:2020)

Produits pétroliers - Fidélité des méthodes de mesure et des résultats - Partie 1: Détermination des valeurs de fidélité relatives aux méthodes d'essai - AMENDEMENT 2 (ISO 4259-1:2017/DAM 2:2020)

Petroleum and related products - Precision of measurement methods and results - Part 1: Determination of precision data in relation to methods of test - AMENDMENT 2 (ISO 4259-1:2017/DAM 2:2020)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 13.08.2020

INB/NK 102/EG 28 Petroleum products and lubricants

ISO/DIS 6249

ISO/TC 28

Mineralölerzeugnisse - Bestimmung der thermischen Oxidationsstabilität von Gasturbinentreibstoffen - JFTOT-Verfahren

Produits pétroliers - Détermination de la stabilité à l'oxydation thermique des carburéacteurs - Méthode JFTOT

Petroleum products - Determination of thermal oxidation stability of gas turbine fuels - JFTOT method

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 12.08.2020

INB/NK 103/UK 1 Akustik / Acoustique

prEN ISO 11690-1

CEN/TC 211

Akustik - Richtlinien für die Gestaltung lärmarmer maschinenbestückter Arbeitsstätten - Teil 1: Allgemeine Grundlagen (ISO/FDIS 11690-1:2020)

Acoustique - Pratique recommandée pour la conception de lieux de travail à bruit réduit contenant des machines - Partie 1: Stratégies de réduction du bruit (ISO/FDIS 11690-1:2020)

Acoustics - Recommended practice for the design of low-noise workplaces containing machinery - Part 1: Noise control strategies (ISO/FDIS 11690-1:2020)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 27.08.2020

prEN ISO 11690-2

CEN/TC 211

Akustik - Richtlinien für die Gestaltung lärmarmer maschinenbestückter Arbeitsstätten - Teil 2:

Lärminderungsmaßnahmen (ISO/FDIS 11690-2:2020)

Acoustique - Pratique recommandée pour la conception de lieux de travail à bruit réduit contenant des machines - Partie 2: Moyens de réduction du bruit (ISO/FDIS 11690-2:2020)

Acoustics - Recommended practice for the design of low-noise workplaces containing machinery - Part 2: Noise control measures (ISO/FDIS 11690-2:2020)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 27.08.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

INB/NK 104 Information und Dokumentation / Information et documentation

ISO/FDIS 3166-1

ISO/TC 46

Codes für die Namen von Ländern und deren Untereinheiten - Teil 1: Codes für Ländernamen
Codes pour la représentation des noms de pays et de leurs subdivisions - Partie 1: Codes de pays
Codes for the representation of names of countries and their subdivisions - Part 1: Country code
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 20.07.2020

ISO/FDIS 3166-2

ISO/TC 46

Codes für die Namen von Ländern und deren Untereinheiten - Teil 2: Code für Namen von Länderuntereinheiten
Codes pour la représentation des noms de pays et de leurs subdivisions - Partie 2: Code pour les subdivisions de pays
Codes for the representation of names of countries and their subdivisions - Part 2: Country subdivision code
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 20.07.2020

ISO/FDIS 3166-3

ISO/TC 46

Codes für die Namen von Ländern und deren Untereinheiten - Teil 3: Code für früher gebräuchliche Ländernamen
Codes pour la représentation des noms de pays et de leurs subdivisions - Partie 3: Code pour les noms de pays antérieurement utilisés
Codes for the representation of names of countries and their subdivisions - Part 3: Code for formerly used names of countries
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 20.07.2020

INB/NK 107 Wasserbeschaffenheit / Qualité de l'eau

ISO/FDIS 22017

ISO/TC 147

Wasserbeschaffenheit - Anleitung für Schnellverfahren zur Radioaktivitätsmessung in nuklearen oder radiologischen Notfallsituationen
Qualité de l'eau - Recommandations pour les mesurages rapides de la radioactivité en situation d'urgence nucléaire ou radiologique
Water quality - Guidance for rapid radioactivity measurements in nuclear or radiological emergency situation
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.07.2020

INB/NK 108/UK 1 Textilien, textile Produkte und Größenbezeichnung für Kleider

ISO/DIS 1140

ISO/TC 38

Faserseile - Polyamid - 3-, 4-, 8- und 12-litzige Seile
Cordages en fibres - Polyamide - Cordages à 3, 4, 8 et 12 torons
Fibre ropes - Polyamide - 3-, 4-, 8- and 12-strand ropes
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 03.09.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

ISO/DIS 1141

ISO/TC 38

Faserseile - Polyester - 3-, 4-, 8- und 12-litzige Seile
Cordages en fibres - Polyester - Cordages à 3, 4, 8 et 12 torons
Fibre ropes - Polyester - 3-, 4-, 8- and 12-strand ropes
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 03.09.2020

ISO/FDIS 12945-1

ISO/TC 38

Textilien - Bestimmung der Neigung von textilen Flächengebilden zur Pillbildung, Flusenbildung oder der Mattierung auf der Oberfläche - Teil 1: Verfahren mit dem Pilling-Prüfkasten
Textiles - Détermination de la propension des étoffes au boulochage, à l'ébouriffage ou au moutonnement en surface - Partie 1: Méthode de la boîte de boulochage
Textiles - Determination of fabric propensity to surface pilling, fuzzing or matting - Part 1: Pilling box method
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 24.07.2020

ISO/FDIS 12945-2

ISO/TC 38

Textilien - Bestimmung der Neigung von textilen Flächengebilden zur Pillbildung, Flusenbildung oder der Mattierung auf der Oberfläche - Teil 2: Modifiziertes Martindale-Verfahren
Textiles - Détermination de la propension au boulochage, à l'ébouriffage ou au moutonnement des étoffes en surface - Partie 2: Méthode Martindale modifiée
Textiles - Determination of fabric propensity to surface pilling, fuzzing or matting - Part 2: Modified Martindale method
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 06.08.2020

ISO/FDIS 12945-3

ISO/TC 38

Textilien - Bestimmung der Neigung von textilen Flächengebilden zur Pillbildung, Flusenbildung oder der Mattierung auf der Oberfläche - Teil 3: Random-Tumble-Pilling-Verfahren
Textiles - Détermination de la propension des étoffes au boulochage, à l'ébouriffage ou au moutonnement en surface - Partie 3: Méthode d'essai de boulochage par chocs aléatoires dans une chambre cylindrique
Textiles - Determination of fabric propensity to surface pilling, fuzzing or matting - Part 3: Random tumble pilling method
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 24.07.2020

ISO/FDIS 12945-4

ISO/TC 38

Textilien - Bestimmung der Neigung von textilen Flächengebilden zur Pillbildung, Flusenbildung oder der Mattierung auf der Oberfläche - Teil 4: Bewertung der Pillbildung, Flusenbildung oder Mattierung durch visuelle Analyse
Textiles - Détermination de la propension au boulochage, à l'ébouriffage ou au moutonnement des étoffes en surface - Partie 4: Évaluation du boulochage, de l'ébouriffage ou du moutonnement par analyse visuelle
Textiles - Determination of fabric propensity to surface pilling, fuzzing or matting - Part 4: Assessment of pilling, fuzzing or matting by visual analysis
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 06.08.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

ISO/FDIS 22744-2

ISO/TC 38

Textilien und textile Erzeugnisse - Bestimmung von zinnorganischen Verbindungen - Teil 2: Direktes Verfahren mittels Flüssigkeitschromatographie
Textiles et produits textiles - Détermination des composés organostanniques - Partie 2: Méthode directe utilisant la chromatographie en phase liquide
Textiles and textile products - Determination of organotin compounds - Part 2: Direct method using liquid chromatography
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 29.07.2020

prEN ISO 1140

CEN/TC 248

Faserseile - Polyamid - 3-, 4-, 8- und 12-litzige Seile (ISO/DIS 1140:2020)
Cordages en fibres - Polyamide - Cordages à 3, 4, 8 et 12 torons (ISO/DIS 1140:2020)
Fibre ropes - Polyamide - 3-, 4-, 8- and 12-strand ropes (ISO/DIS 1140:2020)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 14.08.2020

prEN ISO 1141

CEN/TC 248

Faserseile - Polyester - 3-, 4-, 8- und 12-litzige Seile (ISO/DIS 1141:2020)
Cordages en fibres - Polyester - Cordages à 3, 4, 8 et 12 torons (ISO/DIS 1141:2020)
Fibre ropes - Polyester - 3-, 4-, 8- and 12-strand ropes (ISO/DIS 1141:2020)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 14.08.2020

prEN ISO 1346

CEN/TC 248

Faserseile - Polypropylen-Splitfilm, Monofilament und Multifilament (PP2) und hochfestes Polypropylen-Multifilament (PP3) - 3-, 4-, 8- und 12-litzige Seile (ISO/DIS 1346:2020)
Cordages en fibres - Film fibrillé, monofilament et multifilament de polypropylène (PP2) et multifilament de polypropylène haute ténacité (PP3) - Cordages à 3, 4, 8 et 12 torons (ISO/DIS 1346:2020)
Fibre ropes - Polypropylene split film, monofilament and multifilament (PP2) and polypropylene high-tenacity multifilament (PP3) - 3-, 4-, 8- and 12-strand ropes (ISO/DIS 1346:2020)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 19.08.2020

prEN ISO 1833-22

CEN/TC 248

Textilien - Quantitative chemische Analysen - Teil 22: Mischungen aus Viskose oder bestimmten Arten von Cupro-, Modal- oder Lyocellfasern mit Flachsfasern (Ameisensäure-/Zinkchlorid-Verfahren) (ISO/DIS 1833-22:2020)
Textiles - Analyse chimique quantitative - Partie 22 : Mélanges de viscose ou de certains types de cupro, modal ou lyocell et de fibres de lin (méthode à l'acide formique et au chlorure de zinc) (ISO/DIS 1833-22:2020)
Textiles - Quantitative chemical analysis - Part 22: Mixtures of viscose or certain types of cupro or modal or lyocell with flax fibres (method using formic acid and zinc chloride) (ISO/DIS 1833 22:2020)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 19.08.2020

prEN ISO 2313-1

CEN/TC 248

Textilien - Bestimmung des Knittererholungsvermögens eines Prüflings durch Messung des Knittererholungswinkels - Teil 1: Verfahren mit horizontaler Faltenkante des Prüflings (ISO/DIS 2313-1:2020)
Textiles - Détermination de l'auto-défroissabilité d'une éprouvette d'étoffe pliée, par mesurage de l'angle rémanent après pliage - Partie 1: Méthode de l'éprouvette pliée horizontalement (ISO/DIS 2313-1:2020)
Textiles - Determination of the recovery from creasing of a folded specimen of fabric by measuring the angle of recovery - Part 1: Method of the horizontally folded specimen (ISO/DIS 2313-1:2020)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 19.08.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

prEN ISO 2313-2

CEN/TC 248

Textilien - Bestimmung des Knittererholungsvermögens eines Prüflings durch Messung des Knittererholungswinkels - Teil 2: Verfahren mit vertikaler Faltenkante des Prüflings (ISO/DIS 2313-2:2020)
Textiles - Détermination de l'auto-défroissabilité d'une éprouvette d'étoffe pliée, par mesurage de l'angle rémanent après pliage - Partie 2: Méthode de l'éprouvette pliée verticalement (ISO/DIS 2313-2:2020)
Textiles - Determination of the recovery from creasing of a folded specimen of fabric by measuring the angle of recovery - Part 2: Method of the vertically folded specimen (ISO/DIS 2313-2:2020)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 19.08.2020

prEN 17528

CEN/TC 248

Bekleidung - Physiologische Wirkungen - Messung des Wasserdampfdurchgangswiderstandes mittels einer schwitzenden Prüfpuppe
Vêtements - Effets physiologiques - Mesurage de la résistance à la vapeur d'eau à l'aide du mannequin transpirant
Clothing - physiological effects - Measurement of water vapour resistance by means of a sweating manikin
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 14.08.2020

prEN 17534

CEN/TC 248

Textilien - Physiologische Wirkungen - Messung des flüssigen Schweißtransports und der flüssigen Schweißpufferung
Textiles - Effets physiologiques - Mesurage du transfert de sueur liquide et de l'effet tampon vis-à-vis de la sueur liquide
Textiles - Physiological effects - Measurement of liquid sweat transport and buffering
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.08.2020

INB/NK 110 Strassenfahrzeuge / Véhicules routiers

ISO/FDIS 5011

ISO/TC 22

Ansaugluftreinigung für Verbrennungsmotoren und Kompressoren - Leistungstest
Séparateurs aérauliques placés à l'entrée des moteurs à combustion interne et des compresseurs - Détermination des performances
Inlet air cleaning equipment for internal combustion engines and compressors - Performance testing
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 03.08.2020

ISO/DIS 12614-8

ISO/TC 22

Strassenfahrzeuge - Komponenten für Flüssiggas (LNG) Einspritzsysteme - Teil 8: Auslassventil
Véhicules routiers - Équipements pour véhicules utilisant le gaz naturel liquéfié (GNL) comme combustible - Partie 8: Valve de limitation de débit
Road vehicles - Liquefied natural gas (LNG) fuel system components - Part 8: Excess flow valve
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 01.09.2020

ISO/DIS 12614-18

ISO/TC 22

Strassenfahrzeuge - Komponenten für Flüssiggas (LNG) Einspritzsysteme - Teil 18: Gastemperatursensor
Véhicules routiers - Équipements pour véhicules utilisant le gaz naturel liquéfié (GNL) comme combustible - Partie 18: Capteur de température de gaz
Road vehicles - Liquefied natural gas (LNG) fuel system components - Part 18: Gas temperature sensor
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 01.09.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

ISO/DIS 12614-19

ISO/TC 22

Strassenfahrzeuge - Komponenten für Flüssiggas (LNG) Einspritzsysteme - Teil 19: Automatische Ventile
Véhicules routiers - Composants des systèmes d'alimentation en gaz naturel liquéfié (GNL) - Partie 19: Valve automatique
Road vehicles - Liquefied natural gas (LNG) fuel system components - Part 19: Automatic valve
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 01.09.2020

ISO/FDIS 15007

ISO/TC 22

Strassenfahrzeuge - Messung und Analyse des visuellen Verhaltens des Fahrers in Bezug auf Verkehrsinformationen und Steuerungssysteme
Véhicules routiers - Mesurage et analyse du comportement visuel du conducteur en relation avec les systèmes de commande et d'information du transport
Road vehicles - Measurement and analysis of driver visual behaviour with respect to transport information and control systems
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 27.07.2020

ISO/FDIS 15118-8

ISO/TC 22

Strassenfahrzeuge - Kommunikationsschnittstelle zwischen Fahrzeug und Ladestation - Teil 8: Anforderungen an physikalische und Datenverbindungsschnittstelle für die drahtlose Kommunikation
Véhicules routiers - Interface de communication entre véhicule et réseau électrique - Partie 8: Exigences relatives à la couche physique et à la couche de liaison entre les données pour la communication sans fil
Road vehicles - Vehicle to grid communication interface - Part 8: Physical layer and data link layer requirements for wireless communication
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 19.08.2020

ISO/DIS 17215-3

ISO/TC 22

Strassenfahrzeuge - Video Kommunikationsschnittstelle für Kameras (VCIC) - Teil 3: Kamera Botschaftslexikon
Véhicules routiers - Interface de communication vidéo pour caméras (ICVC) - Partie 3: Dictionnaire de message de caméra
Road vehicles - Video communication interface for cameras (VCIC) - Part 3: Camera message dictionary
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 02.09.2020

ISO/DIS 18669-1

ISO/TC 22

Verbrennungskraftmaschinen - Kolbenbolzen - Teil 1: Allgemeine Spezifikationen
Moteurs à combustion interne - Axes de pistons - Partie 1: Spécifications générales
Internal combustion engines - Piston pins - Part 1: General specifications
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 24.08.2020

ISO/DIS 22561

ISO/TC 22

Verbrennungsmotoren mit direkter Benzineinspritzung - Einbau der Injektoren in den Motor
Moteurs à essence à injection directe de carburant (moteurs à injection directe d'essence) - Installation des injecteurs sur le moteur
Gasoline engines with direct fuel injection (GDI engines) - Installation of the injectors to the engine
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 13.07.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

ISO/DIS 23150

ISO/TC 22

Strassenfahrzeuge - Datenkommunikation zwischen Sensoren und der Datenfusionseinheit für automatisierte Fahrfunktionen - Logische Schnittstelle

Véhicules routiers - Communication de données entre capteurs et unité de fusion de données pour les fonctions de conduite automatisée - Interface logique

Road vehicles - Data communication between sensors and data fusion unit for automated driving functions - Logical interface

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 14.08.2020

ISO/DIS 23239-1

ISO/TC 22

Strassenfahrzeuge - Fahrzeug Domain Datensammelsystem - Teil 1: Allgemeine Informationen und Festlegung der Anwendungsfälle

Road vehicles - Vehicle domain service - Part 1: General information and use case definitions

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 02.09.2020

INB/NK 115 Luftbeschaffenheit / Qualité de l'air

prEN ISO 22065

CEN/TC 137

Arbeitsplatzatmosphäre - Gase und Dämpfe - Anforderungen und Prüfverfahren zur Messung mit pumpenbetriebenen Probenahmeeinrichtungen (ISO/FDIS 22065:2020)

Air des lieux de travail - Gaz et vapeurs - Exigences pour l'évaluation des procédures de mesure à l'aide de dispositifs de prélèvement par pompage (ISO/FDIS 22065:2020)

Workplace air - Gases and vapours - Requirements for evaluation of measuring procedures using pumped samplers (ISO/FDIS 22065:2020)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 27.08.2020

INB/NK 119 Gefässe und deren Ausrüstung für Gase / Réservoirs à gaz et leur équipement

ISO/DIS 15245-1

ISO/TC 58

Ortsbewegliche Gasflaschen - Zylindrische Gewinde für den Anschluss von Ventilen an Gasflaschen - Teil 1: Spezifikation

Bouteilles à gaz - Filetages parallèles pour le raccordement des robinets sur les bouteilles à gaz - Partie 1: Spécification

Gas cylinders - Parallel threads for connection of valves to gas cylinders - Part 1: Specification

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 27.08.2020

prEN ISO 10298

CEN/TC 23

Gasflaschen - Gase und Gasgemische - Bestimmung der Toxizität zur Auswahl von Ventilausgängen (ISO 10298:2018)

Bouteilles à gaz - Gaz et mélanges de gaz - Détermination de la toxicité pour le choix des raccords de sortie de robinets (ISO 10298:2018)

Gas cylinders - Gases and gas mixtures - Determination of toxicity for the selection of cylinder valve outlets (ISO 10298:2018)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 07.08.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

prEN ISO 11755

CEN/TC 23

Gasflaschen - Flaschenbündel für verdichtete und verflüssigte Gase (ausgenommen Acetylen) - Prüfung zum Zeitpunkt des Füllens (ISO 11755:2005)

Bouteilles à gaz - Cadres de bouteilles pour gaz comprimés et liquéfiés (à l'exclusion de l'acétylène) - Inspection au moment du remplissage (ISO 11755:2005)

Gas cylinders - Cylinder bundles for compressed and liquefied gases (excluding acetylene) - Inspection at time of filling (ISO 11755:2005)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 07.08.2020

prEN ISO 13338

CEN/TC 23

Gasflaschen - Gase und Gasgemische - Bestimmung der Gewebekorrosivität von Gasen oder Gasgemischen für die Auswahl von Ventilausgängen (ISO 13338:2017)

Bouteilles à gaz - Gaz et mélanges de gaz - Détermination de la corrosivité sur les tissus pour le choix des raccords de sortie de robinets (ISO 13338:2017)

Gas cylinders - Gases and gas mixtures - Determination of tissue corrosiveness for the selection of cylinder valve outlets (ISO 13338:2017)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 07.08.2020

prEN ISO 15245-1

CEN/TC 23

Ortsbewegliche Gasflaschen - Zylindrische Gewinde für den Anschluss von Ventilen an Gasflaschen - Teil 1: Spezifikation (ISO/DIS 15245-1:2020)

Bouteilles à gaz - Filetages parallèles pour le raccordement des robinets sur les bouteilles à gaz - Partie 1: Spécifications (ISO/DIS 15245-1:2020)

Gas cylinders - Parallel threads for connection of valves to gas cylinders - Part 1: Specification (ISO/DIS 15245-1:2020)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 07.08.2020

INB/NK 120 Persönliche Schutzausrüstungen / Equipements de protection individuels

ISO/FDIS 16073-9

ISO/TC 94

Persönliche Schutzausrüstung für die Waldbrandbekämpfung - Anforderungen und Prüfverfahren - Teil 9: Feuerschutzhaube

Équipement de protection individuelle pour la lutte contre les feux d'espaces naturels - Exigences et méthodes d'essai - Partie 9: Capuches anti-feu

Wildland firefighting personal protective equipment - Requirements and test methods - Part 9: Firehoods

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 29.07.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

INB/NK 120/UK 4 Sicherheits-Gurten und -Seilwerk (ausg. Autosicherheitsgurten)

prEN 360

Persönliche Absturzschutzausrüstung - Höhensicherungsgeräte
Personal fall protection equipment - Retractable type fall arresters
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 07.08.2020

CEN/TC 160

INB/NK 120/UK 15 Schutzkleidung und Persönliche Schutzausrüstung von Feuerwehrleuten

EN ISO 19918/prA1

Schutzkleidung - Schutz gegen Chemikalien - Messung der kumulativen Permeation von Chemikalien mit niedrigem Dampfdruck durch Materialien - Änderung 1 (ISO 19918:2017/DAM 1:2020)
Habillement de protection - Protection contre les produits chimiques - Mesure de la perméation cumulée à travers des matériaux des produits chimiques ayant une faible pression de vapeur - Amendement 1: Extraction et analyse chimique (ISO 19918:2017/DAM 1:2020)
Protective clothing - Protection against chemicals - Measurement of cumulative permeation of chemicals with low vapour pressure through materials - Amendment 1: Extraction and chemical analysis (ISO 19918:2017/DAM 1:2020)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 11.08.2020

CEN/TC 162

INB/NK 123 Anstrichstoffe / Vernis et peintures

ISO/FDIS 2409

Beschichtungsstoffe - Gitterschnittprüfung
Peintures et vernis - Essai de quadrillage
Paints and varnishes - Cross-cut test
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 15.07.2020

ISO/TC 35

ISO/FDIS 2810

Beschichtungsstoffe - Freibewitterung von Beschichtungen - Bewitterung und Bewertung
Peintures et vernis - Vieillissement naturel des revêtements - Exposition et évaluation
Paints and varnishes - Natural weathering of coatings - Exposure and assessment
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 27.07.2020

ISO/TC 35

prEN ISO 473

Lithopone-Pigmente - Allgemeine Anforderungen und Prüfverfahren (ISO 473:2019)
Lithopone pour peintures - Exigences générales et méthodes d'essai (ISO 473:2019)
Lithopone pigments - General requirements and methods of testing (ISO 473:2019)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 07.08.2020

CEN/TC 298

prEN ISO 787-28

Allgemeine Prüfverfahren für Pigmente und Füllstoffe - Teil 28: Bestimmung des Gesamtgehalts an polychlorierten Biphenylen (PCB) durch Auflösung, Reinigung und GC/MS (ISO 787-28:2019)
Méthodes générales d'essai des pigments et matières de charge - Partie 28: Détermination de la teneur totale en biphényles polychlorés dans les pigments organiques par dissolution, purification et CG-SM (ISO 787-28:2019)
General methods of tests for pigments and extenders - Part 28: Determination of total content of polychlorinated biphenyls (PCB) by dissolution, cleanup and GC-MS (ISO 787-28:2019)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 07.08.2020

CEN/TC 298

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

prEN ISO 28199-1

CEN/TC 139

Beschichtungsstoffe - Beurteilung applikationsbedingter Eigenschaften von Beschichtungssystemen - Teil 1: Begriffe und Vorbereitung der Probenplatten (ISO/DIS 28199-1:2020)

Peintures et vernis - Évaluation des propriétés des systèmes de revêtement liées au mode d'application - Partie 1: Vocabulaire pertinent et préparation des panneaux d'essai (ISO/DIS 28199-1:2020)

Paints and varnishes - Evaluation of properties of coating systems related to the application process - Part 1: Relevant vocabulary and preparation of test panels (ISO/DIS 28199-1:2020)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 26.08.2020

prEN ISO 28199-2

CEN/TC 139

Beschichtungsstoffe - Beurteilung applikationsbedingter Eigenschaften von Beschichtungssystemen - Teil 2:

Farbstabilität, Prozessdeckvermögen, Anlösen, Spritznebelaufnahme, Benetzung, Oberflächenstruktur und Wolkigkeit (ISO/DIS 28199-2:2020)

Peintures et vernis - Évaluation des propriétés des systèmes de revêtement liées au mode d'application - Partie 2: Stabilité des couleurs, pouvoir masquant du procédé, détrempe, absorption des pertes de peinture à la pulvérisation, mouillage, texture superficielle et marbrures (ISO/DIS 28199-2:2020)

Paints and varnishes - Evaluation of properties of coating systems related to the application process - Part 2: Colour stability, process hiding power, re-dissolving, overspray absorption, wetting, surface texture and mottling (ISO/DIS 28199-2:2020)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 26.08.2020

prEN ISO 28199-3

CEN/TC 139

Beschichtungsstoffe - Beurteilung applikationsbedingter Eigenschaften von Beschichtungssystemen - Teil 3: Visuelle Beurteilung von Ablaufneigung, Kocherbildung, Nadelstichbildung und Deckvermögen (ISO/DIS 28199-3:2020)

Peintures et vernis - Évaluation des propriétés des systèmes de revêtement liées au mode d'application - Partie 3: Évaluation visuelle du festonnage, de la formation de bulles, des piqûres et du pouvoir masquant (ISO/DIS 28199-3:2020)

Paints and varnishes - Evaluation of properties of coating systems related to the application process - Part 3: Assessment of sagging, formation of bubbles, pinholing and hiding power (ISO/DIS 28199-3:2020)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 26.08.2020

INB/NK 131 Sport- und Freizeitgeräte / Matériel de sport et de loisirs

prEN 1176-10

CEN/TC 136

Spielplatzgeräte und Spielplatzböden - Teil 10: Zusätzliche besondere sicherheitstechnische Anforderungen und Prüfverfahren für vollständig umschlossene Spielgeräte

Équipements et sols d'aires de jeux - Partie 10 : Exigences de sécurité et méthodes d'essai complémentaires spécifiques aux équipements de jeux totalement fermés

Playground equipment and surfacing - Part 10: Additional specific safety requirements and test methods for fully enclosed play equipment

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 14.08.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

INB/NK 132 Armaturen für allgemeine Verwendung / Robinetterie pour usage général

ISO/FDIS 10434

ISO/TC 153

Schieber aus Stahl mit geflanschem Oberteil für die Erdöl-, petrochemische und verwandte Industrien
Robinets-vannes en acier à chapeau boulonné pour les industries du pétrole, de la pétrochimie et les industries connexes

Bolted bonnet steel gate valves for the petroleum, petrochemical and allied industries

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 20.07.2020

ISO/FDIS 15761

ISO/TC 153

Schieber, Kugel- und Rückschlagventile aus Stahl mit Nennweiten DN 100 und kleiner für die Erdöl- und Erdgasindustrie

Robinets-vannes, robinets à soupape et clapets de non retour en acier de dimensions DN 100 et inférieures, pour les industries du pétrole et du gaz naturel

Steel gate, globe and check valves for sizes DN 100 and smaller, for the petroleum and natural gas industries

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.07.2020

INB/NK 134 Brandmeldung und Brandbekämpfung / Détection du feu et lutte contre le feu

ISO/DIS 7203-4

ISO/TC 21

Feuerlöschmittel - Schaummittel - Teil 4: Spezifikation für Schaumlöschmittel zur Anwendung auf Bränden der Brandklasse A

Agents extincteurs - Émulseurs - Partie 4: Spécifications pour les agents émulseurs destinés à une application par les matières solide combustible

Fire extinguishing media - Foam concentrates - Part 4: Specification for Class A foam concentrates for application on Class A fires

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 02.09.2020

INB/NK 139 Möbel / Meubles

ISO/DIS 21626-1

ISO/TC 296

Bambuskohle - Teil 1: Allgemeines

Bamboo charcoal - Part 1: Generalities

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.08.2020

ISO/DIS 21626-2

ISO/TC 296

Bambuskohle - Teil 2: Brennstoffanwendungen

Bamboo charcoal - Part 2: Fuel applications

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.08.2020

ISO/DIS 21626-3

ISO/TC 296

Bambuskohle - Teil 3: Aufbereitung

Bamboo charcoal - Part 3: Purification applications

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.08.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

INB/NK 149/EG 1 Information technology

ISO/IEC DIS 5055

ISO/IEC JTC 1

Informationstechnik - Software-Messung - Software-Qualitätsmessung - Automatisierte Quellcode-Qualitätsmessungen
Information technology - Software measurement - Software quality measurement - Automated source code quality measures

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 27.08.2020

ISO/IEC DIS 14165-147

ISO/IEC JTC 1

Informationstechnik <Gleichstrom> Fibre Channel - Teil 147: Physical Interface <Gleichstrom> 7 (FC-PI-7)
Information technology - Fibre channel - Part 147: Physical interfaces - 7 (FC-PI-7)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.08.2020

INB/NK 149/EG 6 Telecommunications and information exchange between systems

ISO/IEC DIS 21481

ISO/IEC JTC 1/SC 6

Informationstechnik - Telekommunikation und Informationsaustausch zwischen Systemen - Schnittstelle und Protokoll für Nahfeld-Kommunikation (NFCIP-2)

Technologies de l'information - Télécommunications et échange d'information entre systèmes - Interface et protocole -2 en communication de champ proche (NFCIP-2)

Information technology - Telecommunications and information exchange between systems - Near Field Communication Interface and Protocol -2 (NFCIP-2)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 23.07.2020

INB/NK 149/EG 22 Programming languages, their environments and system software interfaces

ISO/IEC DIS 14882

ISO/IEC JTC 1/SC 22

Programmiersprachen - C++

Langages de programmation - C++

Programming languages - C++

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 03.09.2020

INB/NK 149/EG 32 Data management and interchange

ISO/IEC DIS 19075-1

ISO/IEC JTC 1/SC 32

Informationstechnik - Leitfaden für die Verwendung der Datenbanksprache SQL - Teil 1: Reguläre Ausdrücke durch XQuery

Technologies de l'information - Langages de base de données - Rapport techniques SQL - Partie 1: Support d'expressions régulières de XQuery en SQL

Information technology - Guidance for the use of database language SQL - Part 1: XQuery regular expressions

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 26.08.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

ISO/IEC DIS 19075-2

ISO/IEC JTC 1/SC 32

Informationstechnik - Leitfaden für die Verwendung der Datenbanksprache SQL - Teil 2: Zeitbezogene Informationen
Technologies de l'information - Langages de base de données - SQL rapports techniques - Partie 2: Soutien SQL
d'information d'horodatage
Information technology - Guidance for the use of database language SQL - Part 2: Time-related information
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 26.08.2020

ISO/IEC DIS 19075-3

ISO/IEC JTC 1/SC 32

Informationstechnik - Leitfaden für die Verwendung der Datenbanksprache SQL - Teil 3: SQL eingebettet in Programme,
die die Programmiersprache JavaTM verwenden
Technologies de l'information - Langages de base de données - SQL rapports techniques - Partie 3: SQL intégrées
dans des programmes utilisant le langage de programmation de JavaTM
Information technology - Guidance for the use of database language SQL - Part 3: SQL embedded in programs using the
JavaTM programming language
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 26.08.2020

ISO/IEC DIS 19075-4

ISO/IEC JTC 1/SC 32

Informationstechnik - Leitfaden für die Verwendung der Datenbanksprache SQL - Teil 4: Routinen und Typen, die die
Programmiersprache JavaTM verwenden
Information technology - Guidance for the use of database language SQL - Part 4: Routines and types using the
JavaTM programming language
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 26.08.2020

ISO/IEC DIS 19075-5

ISO/IEC JTC 1/SC 32

Informationstechnik - Leitfaden für die Verwendung der Datenbanksprache SQL - Teil 5: Zeilenmustererkennung
Technologies de l'information - Langages de base de données - SQL Rapport techniques - Partie 5: Reconnaissance de
formes de lignes dans SQL
Information technology - Guidance for the use of database language SQL - Part 5: Row pattern recognition
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 26.08.2020

ISO/IEC DIS 19075-6

ISO/IEC JTC 1/SC 32

Informationstechnik - Leitfaden für die Verwendung der Datenbanksprache SQL - Teil 6: Unterstützung für JSON
Technologies de l'information - Langages de base de données - SQL rapport techniques - Partie 6: Support de SQL
pour JavaScript Object Notation (JSON)
Information technology - Guidance for the use of database language SQL - Part 6: Support for JSON
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 26.08.2020

ISO/IEC DIS 19075-7

ISO/IEC JTC 1/SC 32

Informationstechnik - Leitfaden für die Verwendung der Datenbanksprache SQL - Teil 7: Polymorphe Tabellenfunktionen
Technologies de l'information - Langages de base de données - SQL rapport techniques - Partie 7: Fonctions de table
polymorphes dans SQL
Information technology - Guidance for the use of database language SQL - Part 7: Polymorphic table functions
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 26.08.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

ISO/IEC DIS 19075-8

ISO/IEC JTC 1/SC 32

Informationstechnik - Leitfaden für die Verwendung der Datenbanksprache SQL - Teil 8: Mehrdimensionale Arrays
Langages de base de données IT - SQL rapport techniques - Partie 8: Tableaux multidimensionnels
Information technology - Guidance for the use of database language SQL - Part 8: Multidimensional arrays
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 26.08.2020

INB/NK 149/EG 35 User interfaces

ISO/IEC FDIS 9995-12

ISO/IEC JTC 1/SC 35

Informationstechnologie - Tastaturlayouts für Text- und Bürosysteme - Teil 12: Auswahl der Tastaturgruppen
Traitement de l'information - Dispositions de claviers pour systèmes bureautiques - Partie 12: Technologies de l'information - Disposition des claviers conçus pour la bureautique - Partie 12 : Sélection des groupes sur clavier
Information technology - Keyboard layouts for text and office systems - Part 12: Keyboard group selection
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 07.08.2020

ISO/IEC FDIS 23836

ISO/IEC JTC 1/SC 35

Informationstechnologie - Benutzerschnittstellen - Allgemeine Benutzerschnittstelle zur Auswahl der menschlichen Sprache
Technologies de l'information - Interfaces utilisateur - Interface universelle de sélection d'une langue
Information technology - User interfaces - Universal interface for human language selection
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 07.08.2020

INB/NK 149/EG 37 Biometrics

ISO/IEC DIS 19794-7

ISO/IEC JTC 1/SC 37

Technologies de l'information - Formats d'échange de données biométriques - Partie 7: Données de série chronologique de signature/signé
Information technology - Biometric data interchange formats - Part 7: Signature/sign time series data
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 01.09.2020

ISO/IEC DIS 30137-4

ISO/IEC JTC 1/SC 37

Informationstechnik - Biometrische Anwendungen in Videoüberwachungssystemen - Teil 4: Ground Truth und Video-Annotationsverfahren
Information technology - Use of biometrics in video surveillance systems - Part 4: Ground truth and video annotation procedure
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 12.08.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

INB/NK 149/EG 999 Committees without interest

ISO/IEC FDIS 21836

ISO/IEC JTC 1/SC 39

Informationstechnik - Rechenzentren - Energieeffizienzmetrik für Server
Technologies de l'information - Centres de données - Grandeurs de mesure de l'efficacité énergétique des serveurs
Information technology - Data centres - Server energy effectiveness metric
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 31.07.2020

ISO/IEC DIS 24734

ISO/IEC JTC 1/SC 28

Informationstechnik - Bürogeräte - Methode zur Messung der Digitaldruckleistung
Technologies de l'information - Équipements de bureau - Méthode de mesure de la productivité d'impression numérique
Information technology - Office equipment - Method for measuring digital printing productivity
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 11.08.2020

ISO/IEC DIS 24735

ISO/IEC JTC 1/SC 28

Informationstechnik - Bürogeräte - Methode zur Messung der digitalen Kopierleistung
Technologies de l'information - Équipements de bureau - Méthode de mesure de la productivité d'un photocopieur numérique
Information technology - Office equipment - Method for measuring digital copying productivity
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 11.08.2020

ISO/IEC DIS 29183

ISO/IEC JTC 1/SC 28

Informationstechnik - Bürogeräte - Methode zur Messung der Digitalkopierleistung für eine einzelne einseitige Vorlage
Technologies de l'information - Équipement de bureau - Méthode de mesure de la productivité du copiage numérique d'un simple original une face
Information technology - Office equipment - Method for measuring digital copying productivity for a single one-sided original
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 13.08.2020

INB/NK 149/UK 5 Computer Graphik und Darstellung von Bild, Ton und Multimedia Informations / Infographie et représentation de l'image, du son et de l'information multimédia

ISO/IEC FDIS 21794-1

ISO/IEC JTC 1/SC 29

Informationstechnik - JPEG Pleno Plenoptic Bildkodierungssystem - Teil 1: Rahmenwerk
Information technology - Plenoptic image coding system (JPEG Pleno) - Part 1: Framework
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.07.2020

ISO/IEC FDIS 23008-2

ISO/IEC JTC 1/SC 29

Informationstechnik - High efficiency coding und Media Delivery in heterogenen Umgebungen - Teil 2: High efficiency Video coding
Technologies de l'information - Codage à haute efficacité et livraison des medias dans des environnements hétérogènes - Partie 2: Codage vidéo à haute efficacité
Information technology - High efficiency coding and media delivery in heterogeneous environments - Part 2: High efficiency video coding
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 16.07.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

ISO/IEC FDIS 23009-2

ISO/IEC JTC 1/SC 29

Technologies de l'information - Diffusion en flux adaptatif dynamique sur HTTP (DASH) - Partie 2: Conformité et logiciel de référence

Information technology - Dynamic adaptive streaming over HTTP (DASH) - Part 2: Conformance and reference software

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 06.08.2020

INB/NK 149/UK 7 Sicherheitstechniken

ISO/IEC FDIS 13888-1

ISO/IEC JTC 1/SC 27

Informationstechnik - Nicht-Abstreitbarkeit - Teil 1: Allgemeines

Technologies de l'information - Non-répudiation - Partie 1: Généralités

Information technology - Non-repudiation - Part 1: General

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 05.08.2020

ISO/IEC FDIS 13888-3

ISO/IEC JTC 1/SC 27

Informationstechnik - Nicht-Abstreitbarkeit - Teil 3: Mechanismen, die asymmetrische Techniken verwenden

Technologies de l'information - Non-répudiation - Partie 3: Mécanismes utilisant des techniques asymétriques

Information technology - Non-repudiation - Part 3: Mechanisms using asymmetric techniques

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 05.08.2020

ISO/IEC DIS 15408-1

ISO/IEC JTC 1/SC 27

Informationstechnik - IT-Sicherheitsverfahren - Evaluationskriterien für IT-Sicherheit - Teil 1: Einführung und allgemeines Modell

Sécurité de l'information, cybersécurité et protection de la vie privée - Critères d'évaluation pour la sécurité des technologies de l'information - Partie 1: Introduction et modèle général

Information security, cybersecurity and privacy protection - Evaluation criteria for IT security - Part 1:

Introduction and general model

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.08.2020

ISO/IEC DIS 15408-2

ISO/IEC JTC 1/SC 27

Informationstechnik - IT-Sicherheitsverfahren - Evaluationskriterien für IT-Sicherheit - Teil 2: Funktionale Sicherheitskomponenten

Sécurité de l'information, cybersécurité et protection de la vie privée - Critères d'évaluation pour la sécurité des technologies de l'information - Partie 2: Composants fonctionnels de sécurité

Information security, cybersecurity and privacy protection - Evaluation criteria for IT security - Part 2: Security functional components

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.08.2020

ISO/IEC DIS 15408-4

ISO/IEC JTC 1/SC 27

Informationstechnik - IT-Sicherheitsverfahren - Evaluationskriterien für IT-Sicherheit - Teil 4: Rahmen für die Festlegung von Bewertungsmethoden und -tätigkeiten

Information security, cybersecurity and privacy protection - Evaluation criteria for IT security - Part 4:

Framework for the specification of evaluation methods and activities

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.08.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

ISO/IEC DIS 15408-5

ISO/IEC JTC 1/SC 27

Informationstechnik - IT-Sicherheitsverfahren - Evaluationskriterien für IT-Sicherheit - Teil 5: Vordefinierte Pakete von Sicherheitsanforderungen
Information security, cybersecurity and privacy protection - Evaluation criteria for IT security - Part 5: Pre-defined packages of security requirements
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.08.2020

ISO/IEC DIS 18045

ISO/IEC JTC 1/SC 27

Informationstechnik - IT-Sicherheitsverfahren - Methodik zur IT-Sicherheitsbewertung
Sécurité de l'information, cybersécurité et protection de la vie privée - Critères d'évaluation pour la sécurité des technologies de l'information - Méthodologie pour l'évaluation de sécurité
Information security, cybersecurity and privacy protection - Evaluation criteria for IT security - Methodology for IT security evaluation
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 19.08.2020

INB/NK 149/UK 8 Identifikationskarten und verwandte Geräte

ISO/IEC FDIS 7816-6

ISO/IEC JTC 1/SC 17

Identifikationskarten; Chipkarten mit Kontakten; Teil 6: Datenelemente für den interindustriellen Informationsaustausch
Cartes d'identification - Cartes à circuit intégré - Partie 6: Éléments de données intersectoriels pour les échanges
Identification cards - Integrated circuit cards - Part 6: Interindustry data elements for interchange
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 04.08.2020

INB/NK 151 Vermessung und Geoinformation / Mensuration et information géographique

ISO/DIS 19126

ISO/TC 211

Geoinformation - Verzeichnisse und Register für Featurekonzepte
Information géographique - Dictionnaires de concepts de caractéristiques et registres
Geographic information - Feature concept dictionaries and registers
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 14.08.2020

EN ISO 19135-1/prA1

CEN/TC 287

Geoinformation - Registrierungsverfahren für geographische Informationseinheiten - Teil 1: Grundsätze - Änderung 1 (ISO 19135-1:2015/DAM 1:2020)
Information géographique - Procédures pour l'enregistrement d'éléments - Partie 1: Principes de base - Amendement 1 (ISO 19135-1:2015/DAM 1:2020)
Geographic information - Procedures for item registration - Part 1: Fundamentals - Amendment 1 (ISO 19135-1:2015/DAM 1:2020)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 12.09.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

INB/NK 153/UK 5 Zähler-Fernablesung

prEN 13757-1

Kommunikationssysteme für Zähler - Teil 1: Datenaustausch
Systèmes de communication pour compteurs - Partie 1 : Échange de données
Communication systems for meters - Part 1: Data exchange
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 07.08.2020

CEN/TC 294

INB/NK 155 Dental / Art dentaire

ISO/FDIS 1942

Zahnheilkunde - Vokabular
Médecine bucco-dentaire - Vocabulaire
Dentistry - Vocabulary
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 13.07.2020

ISO/TC 106

ISO/FDIS 10271

Zahnheilkunde - Korrosionsprüfverfahren für metallische Werkstoffe
Médecine bucco-dentaire - Méthodes d'essai de corrosion des matériaux métalliques
Dentistry - Corrosion test methods for metallic materials
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 27.07.2020

ISO/TC 106

ISO/DIS 18675

Zahnheilkunde - Fräsbare Keramikblanks
Médecine bucco-dentaire - Ébauches en céramique usinables
Dentistry - Machinable ceramic blanks
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 17.08.2020

ISO/TC 106

ISO/DIS 24234

Zahnheilkunde - Dentalamalgam
Médecine bucco-dentaire - Amalgame dentaire
Dentistry - Dental amalgam
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 24.08.2020

ISO/TC 106

INB/NK 162/UK 4 Transport und Verteilung

prEN ISO 20257-2

Anlagen und Ausrüstung für Flüssigerdgas - Auslegung von schwimmenden Flüssigerdgas-Anlagen - Teil 2: Besondere Anforderungen an FSRU (ISO/DIS 20257-2:2020)
Installations et équipements de gaz naturel liquéfié - Conception des installations flottantes de GNL - Partie 2: Exigences spécifiques pour FSRU (ISO/DIS 20257-2:2020)
Installation and equipment for liquefied natural gas - Design of floating LNG installations - Part 2: Specific FSRU issues (ISO/DIS 20257-2:2020)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 22.08.2020

CEN/TC 282

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

INB/NK 163 Sicherheitsanforderungen an Seilbahnen für den Personenverkehr / Spécifications de sécurité des installations de transport à câble destinées aux personnes

EN 13796-2/prA1

CEN/TC 242

Sicherheitsanforderungen an Seilbahnen für den Personenverkehr - Fahrzeuge - Teil 2: Klemmenabziehversuch
Prescriptions de sécurité pour les installations à câbles transportant des personnes - Véhicules - Partie 2: Essai de résistance au glissement des attaches

Safety requirements for cableway installations designed to carry persons - Carriers - Part 2: Slipping resistance tests for grips

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 17.07.2020

EN 13796-3/prA1

CEN/TC 242

Sicherheitsanforderungen an Seilbahnen für den Personenverkehr - Fahrzeuge - Teil 3: Ermüdungsversuche

Prescriptions de sécurité pour les installations à câbles transportant des personnes - Véhicules - Partie 3: Essais de fatigue

Safety requirements for cableway installations designed to carry persons - Carriers - Part 3: Fatigue testing

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 17.07.2020

INB/NK 172 Lebensmittel / Produits alimentaires

ISO/DIS 7301

ISO/TC 34

Reis - Spezifikationen

Riz - Spécifications

Rice - Specification

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 14.08.2020

ISO/FDIS 20980

ISO/TC 34

Artischocken - Technische Lieferbedingungen und Untersuchungsverfahren

Artichauts - Spécifications et méthodes d'essai

Artichokes - Specification and test methods

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 25.07.2020

INB/NK 172/UK 9 Mikrobiologie / Microbiologie

EN ISO 4833-2/prA1

CEN/TC 463

Mikrobiologie der Lebensmittelkette - Horizontales Verfahren zur Zählung von Mikroorganismen - Teil 2:

Koloniezählung bei 30 °C mittels Oberflächenverfahren - Änderung 1: Klarstellung des Anwendungsbereichs (ISO 4833-2:2013/DAM 1:2020)

Microbiologie de la chaîne alimentaire - Méthode horizontale pour le dénombrement des micro-organismes - Partie 2:

Comptage des colonies à 30 degrés C par la technique d'ensemencement en surface - Amendement 1: Clarification du domaine d'application (ISO 4833-2:2013/DAM 1:2020)

Microbiology of the food chain - Horizontal method for the enumeration of microorganisms - Part 2: Colony count at 30 degrees C by the surface plating technique - Amendment 1: Clarification of scope (ISO 4833-2:2013/DAM 1:2020)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 08.09.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

INB/NK 173 Eisenbahnwesen / Applications ferroviaires

prEN 13848-3

CEN/TC 256

Bahnanwendungen - Oberbau - Gleislagequalität - Teil 3: Messsysteme - Gleisbau- und Instandhaltungsmaschinen
Applications ferroviaires - Voie - Qualité géométrique de la voie - Partie 3 : Systèmes de mesure - Engins de travaux et de maintenance de la voie

Railway applications - Track - Track geometry quality - Part 3: Measuring systems - Track construction and maintenance machines

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 07.08.2020

prEN 16186-3

CEN/TC 256

Bahnanwendungen - Führerraum - Teil 3: Gestaltung von Führerraumdisplays

Applications ferroviaires - Cabine de conduite - Partie 3 : Conception des affichages

Railway applications - Driver's cab - Part 3: Design of displays

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.08.2020

prEN 16186-8

CEN/TC 256

Bahnanwendungen - Führerraum - Teil 8: Gestaltung und Zugang bei Straßenbahnfahrzeugen

Applications ferroviaires - Cabines de conduite - Partie 8 : Aménagement et accès pour les tramways

Railway applications - Driver's cab - Part 8: Tram vehicle layout and access

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.08.2020

prEN 16432-3

CEN/TC 256

Bahnanwendungen - Feste Fahrbahn-Systeme - Teil 3: Annahme

Applications ferroviaires - Systèmes de voies sans ballast - Partie 3 : Approbation

Railway applications - Ballastless track systems - Part 3: Acceptance

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.08.2020

prEN 17530

CEN/TC 256

Bahnanwendungen - Innenverglasung für Schienenfahrzeuge

Applications ferroviaires - Vitrage intérieur pour véhicules ferroviaires

Railway applications - Interior glazing for rail vehicles

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.08.2020

INB/NK 173/UK 2691 Infrastructure (ISO)

ISO/DIS 12856-1

ISO/TC 269/SC 1

Bahnanwendungen - Gleis- und Weichenschwellen aus Polymerverbundwerkstoffen - Teil 1: Materialeigenschaften
Applications ferroviaires - Traverses et supports en matériaux composites à matrice polymère - Partie 1: Propriétés des matériaux

Railway applications - Polymeric composite sleepers bearers and transoms - Part 1: Material characteristics

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 02.09.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

ISO/FDIS 12856-2

ISO/TC 269/SC 1

Kunststoff-Gleisschwellen für Bahnanwendungen - Teil 2: Produktprüfung
Railway applications - Polymeric composite sleepers, bearers and transoms - Part 2: Product testing
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 03.08.2020

ISO/DIS 12856-3

ISO/TC 269/SC 1

Bahnanwendungen - Gleis- und Weichenschwellen aus Polymerverbundwerkstoffen - Teil 3: Allgemeine Anforderungen
Applications ferroviaires - Traverses et supports en composite polymère - Partie 3: Exigences de portée générale
Railway applications - Polymeric composite sleepers bearers and transoms - Part 3: General requirements
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.08.2020

ISO/FDIS 22074-1

ISO/TC 269/SC 1

Bahnanwendungen - Infrastruktur - Schienenbefestigungssysteme - Teil 1: Begriffe und Definitionen
Infrastructure ferroviaire - Systèmes de fixation du rail - Partie 1: Vocabulaire
Railway infrastructure - Rail fastening systems - Part 1: Vocabulary
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 27.07.2020

INB/NK 174/UK 207 Environmental Management

ISO/DIS 19694-1

ISO/TC 207

Emissionen aus stationären Quellen - Bestimmung von Treibhausgasen (THG) aus energieintensiven Industrien - Teil 1:
Allgemeine Grundsätze
Émissions de sources fixes - Détermination des émissions des gaz à effet de serre (GES) dans les industries
énergéo-intensives - Partie 1: Aspects généraux
Stationary source emissions - Determination of greenhouse gas (GHG) emissions in energy-intensive industries - Part
1: General aspects
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 27.08.2020

INB/NK 177 Kunststoffe / Plastiques

ISO/DIS 871

ISO/TC 61

Kunststoffe - Bestimmung der Entzündungstemperatur mit einem Entzündungssofen
Plastiques - Détermination de la température d'allumage au moyen d'un four à air chaud
Plastics - Determination of ignition temperature using a hot-air furnace
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 01.09.2020

ISO/FDIS 10352

ISO/TC 61

Faserverstärkte Kunststoffe - Formmassen und Prepregs - Bestimmung der flächenbezogenen Masse und flächenbezogenen
Fasermasse
Plastiques renforcés de fibres - Mélanges à mouler et préimprégnés - Détermination de la masse surfacique et de la
masse des fibres par unité de surface
Fibre-reinforced plastics - Moulding compounds and prepregs - Determination of mass per unit area and fibre mass
per unit area
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 27.07.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

ISO/DIS 14632

ISO/TC 61

Extrudierte Tafeln aus Polyethylen (PE-HD) - Anforderungen und Prüfverfahren
Plaques extrudées en polyéthylène (PE-HD) - Exigences et méthodes d'essai
Extruded sheets of polyethylene (PE-HD) - Requirements and test methods
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 03.09.2020

ISO/FDIS 19063-2

ISO/TC 61

Kunststoffe - Schlagzähe Polystyrol (PS-I)-Werkstoffe - Teil 2: Herstellung von Probekörpern und Bestimmung von Eigenschaften
Plastiques - Polystyrènes résistants au choc (PS-I) pour moulage et extrusion - Partie 2: Préparation des éprouvettes et détermination des propriétés
Plastics - Impact-resistant polystyrene (PS-I) moulding and extrusion materials - Part 2: Preparation of test specimens and determination of properties
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 24.07.2020

ISO/DIS 19935-3

ISO/TC 61

Kunststoffe - Temperaturmodellerte Dynamische Differenz-Thermoanalyse (DSC) - Teil 3: Trennung überlappender thermischer Übergänge
Plastics - Temperature modulated DSC - Part 3: Separation of overlapping thermal transitions
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 17.08.2020

ISO/FDIS 22526-3

ISO/TC 61

Kunststoffe - CO₂- und ökologischer Fussabdruck von biobasierten Kunststoffen - Teil 3: Prozess-CO₂-Fussabdruck, Anforderungen und Leitlinien zur Quantifizierung
Plastiques - Empreinte carbone et environnementale des plastiques biosourcés - Partie 3: Empreinte carbone des processus, exigences et lignes directrices pour la quantification
Plastics - Carbon and environmental footprint of biobased plastics - Part 3: Process carbon footprint, requirements and guidelines for quantification
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 29.07.2020

INB/NK 177/UK 14 Europäische Kunststoffnormung - CEN TC 249

prEN ISO 14632

CEN/TC 249

Extrudierte Tafeln aus Polyethylen (PE-HD) - Anforderungen und Prüfverfahren (ISO/DIS 14632:2020)
Plaques extrudées en polyéthylène (PE-HD) - Prescriptions et méthodes d'essai (ISO/DIS 14632:2020)
Extruded sheets of polyethylene (PE-HD) - Requirements and test methods (ISO/DIS 14632:2020)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 14.08.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

INB/NK 178 Kunststoff-Rohrleitungen / Tuyauteries en matière plastique

ISO/FDIS 16486-2

ISO/TC 138

Kunststoff-Rohrleitungssysteme für die Gasversorgung - Rohrleitungssysteme aus weichmacherfreiem Polyamid (PA-U) mit Schweißverbindungen und mechanischen Verbindungen - Teil 2: Rohre

Systèmes de canalisations en matières plastiques pour la distribution de combustibles gazeux - Systèmes de canalisations en polyamide non plastifié (PA-U) avec assemblages par soudage et assemblages mécaniques - Partie 2: Tubes

Plastics piping systems for the supply of gaseous fuels - Unplasticized polyamide (PA-U) piping systems with fusion jointing and mechanical jointing - Part 2: Pipes

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 03.08.2020

ISO/DIS 16486-5

ISO/TC 138

Kunststoff-Rohrleitungssysteme für die Gasversorgung - Rohrleitungssysteme aus weichmacherfreiem Polyamid (PA-U) mit Schweißverbindungen und mechanischen Verbindungen - Teil 5: Gebrauchstauglichkeit des Systems

Systèmes de canalisations en matières plastiques pour la distribution de combustibles gazeux - Systèmes de canalisations en polyamide non plastifié (PA-U) avec assemblages par soudage et assemblages mécaniques - Partie 5: Aptitude à l'emploi du système

Plastics piping systems for the supply of gaseous fuels - Unplasticized polyamide (PA-U) piping systems with fusion jointing and mechanical jointing - Part 5: Fitness for purpose of the system

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 31.08.2020

ISO/DIS 17885

ISO/TC 138

Kunststoff-Rohrleitungssysteme - Mechanische Formstücke für Druckrohrsysteme - Festlegungen

Systèmes de canalisations en plastiques - Raccords mécaniques pour les canalisations sous pression - Spécifications

Plastics piping systems - Mechanical fittings for pressure piping systems - Specifications

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 01.09.2020

prEN ISO 16486-5

CEN/TC 155

Kunststoffe-Rohrleitungssysteme für die Gasversorgung - Rohrleitungssysteme aus weichmacherfreiem Polyamid (PA-U) mit Schweißverbindungen und mechanischen Verbindungen - Teil 5: Gebrauchstauglichkeit des Systems (ISO/DIS 16486-5:2020)

Systèmes de canalisations en matières plastiques pour la distribution de combustibles gazeux - Systèmes de canalisations en polyamide non plastifié (PA-U) avec assemblages par soudage et assemblages mécaniques - Partie 5: Aptitude à l'emploi du système (ISO/DIS 16486-5:2020)

Plastics piping systems for the supply of gaseous fuels - Unplasticized polyamide (PA-U) piping systems with fusion jointing and mechanical jointing - Part 5: Fitness for purpose of the system (ISO/DIS 16486-5:2020)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 11.08.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

INB/NK 179 Metallische Ueberzüge und chemische Konversionsschichten / Revêtements métalliques et autres revêtements inorganiques

prEN ISO 3613

CEN/TC 262

Metallische und andere anorganische Überzüge - Chromatierüberzüge auf Zink, Cadmium, Aluminium-Zink- und Zink-Aluminium-Legierungen - Prüfverfahren (ISO/DIS 3613:2020)

Revêtements métalliques et autres revêtements inorganiques - Couches de conversion au chromate sur zinc, cadmium et alliages d'aluminium-zinc et de zinc-aluminium - Méthodes d'essai (ISO/DIS 3613:2020)

Metallic and other inorganic coatings - Chromate conversion coatings on zinc, cadmium, aluminium-zinc alloys and zinc-aluminium alloys - Test methods (ISO/DIS 3613:2020)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 25.08.2020

INB/NK 183 Luftfilter für die allgemeine Raumluftechnik / Filtres à air pour la propreté de l'air

ISO/DIS 16890-2

ISO/TC 142

Luftfilter für die allgemeine Raumluftechnik - Teil 2: Ermittlung des Fraktionsabscheidegrades und des Durchflusswiderstandes

Filtres à air de ventilation générale - Partie 2: Mesurage de l'efficacité spectrale et de la résistance à l'écoulement de l'air

Air filters for general ventilation - Part 2: Measurement of fractional efficiency and air flow resistance

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 01.09.2020

prEN ISO 16890-2

CEN/TC 195

Luftfilter für die allgemeine Raumluftechnik - Teil 2: Ermittlung des Fraktionsabscheidegrades und des Durchflusswiderstandes (ISO/DIS 16890-2:2020)

Filtres à air de ventilation générale - Partie 2: Mesurage de l'efficacité spectrale et de la résistance à l'écoulement de l'air (ISO/DIS 16890-2:2020)

Air filters for general ventilation - Part 2: Measurement of fractional efficiency and air flow resistance (ISO/DIS 16890-2:2020)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 12.08.2020

INB/NK 193 Feuerwerkskörper / Artifices de divertissement

prEN 15947-2

CEN/TC 212

Pyrotechnische Gegenstände - Feuerwerkskörper, Kategorien F1, F2 und F3 - Teil 2: Kategorien und Feuerwerkstypen

Articles pyrotechniques - Artifices de divertissement, Catégories F1, F2 et F3 - Partie 2: Catégories et types d'artifices de divertissement

Pyrotechnic articles - Fireworks, Categories F1, F2 and F3 - Part 2: Categories and types of firework

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.08.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

INB/NK 200 Erhalt von Kulturgüter / Conservation des biens culturels

prEN 17488

CEN/TC 346

Erhaltung des kulturellen Erbes - Methodologie für die Bewertung von Reinigungsmethoden - Verfahren für die analytische Prüfung der Objekte des kulturellen Erbes
Conservation du patrimoine culturel - Procédure pour l'évaluation analytique et le choix des méthodes de nettoyage des matériaux inorganiques poreux dans les bâtiments d'intérêt patrimonial
Conservation of cultural heritage - Procedure for the analytical evaluation and selection of cleaning methods for porous inorganic materials used in cultural heritage
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 07.08.2020

INB/NK 201 Nanotechnologie / Nanotechnology

ISO/FDIS 17200

ISO/TC 229

Nanotechnologien - Nanopartikel in Pulverform - Eigenschaften und Messung
Nanotechnologies - Nanoparticules sous forme de poudre - Caractéristiques et mesurages
Nanotechnology - Nanoparticles in powder form - Characteristics and measurements
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 24.07.2020

INB/NK 207 Führung von Organisationen / Gouvernance des organisations

ISO/DIS 37000

ISO/TC 309

Anleitung für Governance von Organisationen
Guidance for the governance of organizations
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 02.09.2020

ISO/DIS 37002

ISO/TC 309

Hinweismanagementsysteme - Leitlinien
Systèmes de management des alertes - Lignes directrices
Whistleblowing management systems - Guidelines
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 31.08.2020

INB/NK 500/EG ASD-STAN Luft- und Raumfahrt / Aéronautique

prEN 3077

ASD-STAN

Luft- und Raumfahrt - Schellen mit Schneckentrieb - Technische Lieferbedingungen
Série aérospatiale - Colliers à vis tangente - Spécification technique
Aerospace series - Clamps worm drive - Technical specification
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 07.08.2020

prEN 3375-001

ASD-STAN

Luft- und Raumfahrt - Elektrische Leitungen für Digitaldatenübertragungen - Teil 001: Technische Lieferbedingungen
Série aérospatiale - Câbles électriques pour transmission de données numériques - Partie 001: Spécification technique
Aerospace series - Cable, electrical, for digital data transmission - Part 001: Technical specification
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.08.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

prEN 3375-011

ASD-STAN

Luft- und Raumfahrt - Elektrische Leitungen für Digitaldatenübertragungen - Teil 011: Einfach geschirmt - Sternvierer 100 Ohm - Leichtbauweise - Typ KL - Produktnorm
Série aérospatiale - Câbles électriques, pour transmission de données numériques - Partie 011 : Simple tresse - Quarte étoile 100 ohms - Allégé - Type KL - Norme de produit
Aerospace series - Cable, electrical for digital data transmission - Part 011: Single braid - Star Quad 100 ohms - Light weight - Type KL - Product standard
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.08.2020

prEN 3660-003

ASD-STAN

Luft- und Raumfahrt - Endgehäuse für elektrische und optische Rund- und Rechtecksteckverbinder - Teil 003: Dichtungsmutter, Bauform A - Produktnorm
Série aérospatiale - Accessoires arrière pour connecteurs circulaires et rectangulaires électriques et optiques - Partie 003 : Écrou serre-fils, type A - Norme de produit
Aerospace series - Cable outlet accessories for circular and rectangular electrical and optical connectors - Part 003: Grommet nut, style A - Product standard
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.08.2020

prEN 3660-004

ASD-STAN

Luft- und Raumfahrt - Endgehäuse für elektrische und optische Rund- und Rechtecksteckverbinder - Teil 004: Endgehäuse, Bauform A, gerade Ausführung, nicht abgedichtet, mit Zugentlastungsklemme - Produktnorm
Série aérospatiale - Accessoires arrière pour connecteurs circulaires et rectangulaires électriques et optiques - Partie 004 : Raccord droit non étanche type A avec brides serre-câbles - Norme de produit
Aerospace series - Cable outlet accessories for circular and rectangular electrical and optical connectors - Part 004: Cable outlet, style A, straight, unsealed with clamp strain relief - Product standard
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.08.2020

prEN 3660-005

ASD-STAN

Luft- und Raumfahrt - Endgehäuse für elektrische und optische Rund- und Rechtecksteckverbinder - Teil 005: Endgehäuse, Bauform A, 90° Ausführung, nicht abgedichtet, mit Zugentlastungsklemme - Produktnorm
Série aérospatiale - Accessoires arrière pour connecteurs circulaires et rectangulaires électriques et optiques - Partie 005 : Raccord coudé à 90° non étanche type A avec brides serre-câbles - Norme de produit
Aerospace series - Cable outlet accessories for circular and rectangular electrical and optical connectors - Part 005: Cable outlet, style A, 90°, unsealed with clamp strain relief - Product standard
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.08.2020

prEN 3838

ASD-STAN

Luft- und Raumfahrt - Anforderungen und Prüfungen der Anwenderkennzeichnung auf elektrischen Luftfahrzeugleitungen
Série aérospatiale - Exigences et essais sur les marquages utilisateurs de câbles électriques aéronautiques
Aerospace series - Requirements and tests on user-applied markings on aircraft electrical cables
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.08.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

prEN 4496

ASD-STAN

Luft- und Raumfahrt - 100° Senk-Passschrauben mit Flügelkreuzschlitz, enge Schafttoleranz, kurzes Gewinde, aus Titanlegierung, anodisiert, mit aluminiumpigmentierter Beschichtung - Klasse: 1 100 MPa (bei Raumtemperatur)/315 °C
Série aéronautique - Vis à tête fraisée 100° normale, à empreinte cruciforme déportée, tige normale à tolérance serrée, filetage court, en alliage de titane, anodisées, avec revêtement aluminé-organique - Classification: 1 100 MPa (à température ambiante)/315 °C

Aerospace series - Screw, 100° countersunk normal head, offset cruciform recess, close tolerance normal shank, short thread, in titanium alloy, anodized, with aluminium pigmented coating - Classification: 1 100 MPa (at ambient temperature)/315 °C

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.08.2020

INB/NK 1042 Fotografie / Photographie

ISO/FDIS 18936

ISO/TC 42

Bild-Aufzeichnungsmaterialien - Verarbeitete Farbfotos - Methoden zur Messung der thermischen Stabilität
Matériaux pour l'image - Photographies couleurs après traitement - Méthodes de mesure de la stabilité thermique
Imaging materials - Processed colour photographs - Methods for measuring thermal stability

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 22.07.2020

INB/NK 1068/EG 68 SKSF Secretariat

ISO/DIS 5116-1

ISO/TC 68

Transparenzverbesserung in Finanz- und Wirtschaftsmeldewesen <Gleichstrom> Harmonisierungsthemen <Gleichstrom> Teil 1: Europäische Datenpunktmethode für das aufsichtsrechtliche Meldewesen
Improving transparency in financial and business reporting - Harmonisation topics - Part 1: European data point methodology for supervisory reporting

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 01.09.2020

ISO/DIS 5116-2

ISO/TC 68

Transparenzverbesserung in Finanz- und Wirtschaftsmeldewesen <Gleichstrom> Harmonisierungsthemen <Gleichstrom> Teil 2: Richtlinien für das Datenpunktmodell
Improving transparency in financial and business reporting - Harmonisation topics - Part 2: Guidelines for data point modelling

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 01.09.2020

INB/NK 1145 Graphische Symbole / Symboles graphiques et pictogrammes

ISO/FDIS 20560-1

ISO/TC 145

Sicherheitsinformationen für den Inhalt von Rohrleitungssystemen und Behältern - Teil 1: Rohrleitungssysteme
Signaux de sécurité - Partie 1: Marquage des tuyaux
Safety information for the content of piping systems and tanks - Part 1: Piping systems

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.07.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

INB/NK 1172 Optik und optische Instrumente / Optique et instruments d'optique

ISO/FDIS 10934

ISO/TC 172

Mikroskope - Begriffe für die Lichtmikroskopie
Microscopes - Vocabulaire relatif à la microscopie optique
Microscopes - Vocabulary for light microscopy
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 27.07.2020

ISO/DIS 23364

ISO/TC 172

Optik und Photonik - Im Volumen absorbierende Filter
Optique et photonique -
Optics and Photonics - Bulk absorption optical filters
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 02.09.2020

INB/NK 1232 Lernangebote außerhalb der formalen Bildung / Services de formation fournis en dehors du cadre de l'enseignement formel

ISO/DIS 29994

ISO/TC 232

Lerndienstleistungen für die nichtschulische Aus- und Weiterbildung - Zusätzliche Anforderungen für Fernunterricht
Services de formation - Exigences supplémentaires pour l'enseignement à distance
Learning services - Additional requirements for distance learning
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.08.2020

ISO/DIS 29995

ISO/TC 232

Lerndienstleistungen für die nichtschulische Aus- und Weiterbildung - Terminologie
Services d'éducation et d'apprentissage - Terminologie
Education and learning services - Terminology
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 27.08.2020

INB/NK 1249 Komplementärmedizin / Médecine complémentaire

ISO/FDIS 22213

ISO/TC 249

Traditionelle Chinesische Medizin - Traditionelle Glasschröpfvorrichtung
Traditional Chinese medicine - Glass cupping device
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 23.07.2020

ISO/FDIS 22590

ISO/TC 249

Traditionelle Chinesische Medizin - Bestimmung von Schwefeldioxid in Naturprodukten durch Titration
Médecine traditionnelle chinoise - Dosage du dioxyde de soufre dans les produits naturels par titrage
Traditional Chinese medicine - Determination of sulfur dioxide in natural products by titration
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 27.07.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

ISO/DIS 23959

ISO/TC 249

TCM - Glehnia littoralis-Wurzel
Traditional Chinese Medicine - Glehnia littoralis root
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 13.08.2020

INB/NK 2012 Materialien, Ausrüstungen und Offshore-Bauwerke für die Erdöl- und Erdgasindustrie / Matériel, équipement et structures en mer pour les industries du pétrole et du gaz naturel

prEN ISO 15156-1

CEN/TC 12

Erdöl- und Erdgasindustrie - Werkstoffe für den Einsatz in H₂S-haltiger Umgebung bei der Öl- und Gasgewinnung - Teil 1: Allgemeine Grundlagen für die Auswahl von gegen Rissbildung beständigen Werkstoffen (ISO/FDIS 15156-1:2020)
Industries du pétrole et du gaz naturel - Matériaux pour utilisation dans des environnements contenant de l'hydrogène sulfuré (H₂S) dans la production de pétrole et de gaz - Partie 1: Principes généraux pour le choix des matériaux résistant à la fissuration (ISO/FDIS 15156-1:2020)
Petroleum and natural gas industries - Materials for use in H₂S-containing environments in oil and gas production - Part 1: General principles for selection of cracking-resistant materials (ISO/FDIS 15156-1:2020)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 22.08.2020

prEN ISO 15156-2

CEN/TC 12

Erdöl- und Erdgasindustrie - Werkstoffe für den Einsatz in H₂S-haltiger Umgebung bei der Öl- und Gasgewinnung - Teil 2: Gegen Rissbildung beständige unlegierte und niedriglegierte Stähle und Gusseisen (ISO/FDIS 15156-2:2020)
Industries du pétrole et du gaz naturel - Matériaux pour utilisation dans des environnements contenant de l'hydrogène sulfuré (H₂S) dans la production de pétrole et de gaz - Partie 2: Aciers au carbone et aciers faiblement alliés résistants à la fissuration, et utilisation de fontes (ISO/FDIS 15156-2:2020)
Petroleum and natural gas industries - Materials for use in H₂S-containing environments in oil and gas production - Part 2: Cracking-resistant carbon and low-alloy steels, and the use of cast irons (ISO/FDIS 15156-2:2020)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 22.08.2020

prEN ISO 15156-3

CEN/TC 12

Erdöl- und Erdgasindustrie - Werkstoffe für den Einsatz in H₂S-haltiger Umgebung bei der Öl- und Gasgewinnung - Teil 3: Hochlegierte Stähle (CRAs) und andere Legierungen (ISO/FDIS 15156-3:2020)
Industries du pétrole et du gaz naturel - Matériaux pour utilisation dans des environnements contenant de l'hydrogène sulfuré (H₂S) dans la production de pétrole et de gaz - Partie 3: ARC (alliages résistants à la corrosion) et autres alliages résistants à la fissuration (ISO/FDIS 15156-3:2020)
Petroleum and natural gas industries - Materials for use in H₂S-containing environments in oil and gas production - Part 3: Cracking-resistant CRAs (corrosion-resistant alloys) and other alloys (ISO/FDIS 15156-3:2020)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 22.08.2020

prEN ISO 18796-1

CEN/TC 12

Erdöl-, petrochemische und Erdgasindustrie - Innere Schutzbeschichtungen und Auskleidungen für Prozessbehälter aus unlegiertem Stahl - Teil 1: Allgemeine Anforderungen (ISO 18796-1:2018)
Industries du pétrole, de la pétrochimie et du gaz naturel - Revêtement de protection interne et doublure des récipients de production en acier au carbone - Partie 1: Exigences techniques (ISO 18796-1:2018)
Petroleum, petrochemicals and natural gas industries - Internal coating and lining of carbon steel process vessels - Part 1: Technical requirements (ISO 18796-1:2018)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 14.08.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

prEN ISO 35104

Industries du pétrole et du gaz naturel - Opérations en Arctique - Gestion des glaces (ISO 35104:2018)
Petroleum and natural gas industries - Arctic operations - Ice management (ISO 35104:2018)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 14.08.2020

CEN/TC 12

INB/NK 2015 Schiffsbau und maritime Strukturen / Construction navale et structures maritimes

ISO/FDIS 8099-2

Kleine Wasserfahrzeuge - Abfallsysteme - Teil 2: Abwasserbehandlung
Petits navires - Circuits d'eaux usées - Partie 2: Traitement des eaux usées
Small craft - Waste systems - Part 2: Sewage treatment systems
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 17.07.2020

ISO/TC 188

ISO/DIS 10088

Kleine Wasserfahrzeuge - Dauerhaft installierte Kraftstoffsysteme
Petits navires - Systèmes à carburant installés à demeure
Small craft - Permanently installed fuel systems
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 17.08.2020

ISO/TC 188

ISO/FDIS 11591

Kleine Wasserfahrzeuge - Sichtfeld vom Steuerstand
Petits navires - Champ de vision depuis le poste de pilotage
Small craft - Field of vision from the steering position
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 12.08.2020

ISO/TC 188

ISO/FDIS 13713

Schiffe und Meerestechnik - Einrichtungen zum Festmachen und Schleppen von Schiffen - Klüsen zum Festmachen
Navires et technologie maritime - Corps-morts et ferrures de remorquage de navires - Chaumards
Ships and marine technology - Ship's mooring and towing fittings - Mooring chocks
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 20.07.2020

ISO/TC 8

ISO/FDIS 13728

Schiffe und Meerestechnik - Einrichtungen zum Festmachen und Schleppen von Schiffen - Panama-Klüsen
Navires et technologie maritime - Corps-morts et ferrures de remorquage de navires - Écubiers de Panama
Ships and marine technology - Ship's mooring and towing fittings - Panama chocks
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 22.07.2020

ISO/TC 8

ISO/FDIS 13729

Schiffe und Meerestechnik - Einrichtungen zum Festmachen und Schleppen von Schiffen - Klüsen, geschlossene Ausführung
Navires et technologie maritime - Corps-morts et ferrures de remorquage de navires - Chaumards fermés
Ships and marine technology - Ship's mooring and towing fittings - Closed chocks
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 20.07.2020

ISO/TC 8

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

ISO/FDIS 13733

ISO/TC 8

Schiffe und Meerestechnik - Einrichtungen zum Festmachen und Schleppen von Schiffen - Universalwalzenklüsen mit oberer Walze

Navires et technologie maritime - Corps-morts et ferrures de remorquage de navires - Chaumards universels avec rouleau supérieur

Ships and marine technology - Ship's mooring and towing fittings - Universal fairleads with upper roller

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 22.07.2020

ISO/FDIS 13742

ISO/TC 8

Schiffe und Meerestechnik - Einrichtungen zum Festmachen und Schleppen von Schiffen - Universalwalzenklüsen ohne obere Walze

Navires et technologie maritime - Corps-morts et ferrures de remorquage de navires - Chaumards universels sans rouleau supérieur

Ships and marine technology - Ship's mooring and towing fittings - Universal fairleads without upper roller

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 22.07.2020

ISO/FDIS 13755

ISO/TC 8

Schiffe und Meerestechnik - Einrichtungen zum Festmachen und Schleppen von Schiffen - Stahlrollen

Navires et technologie maritime - Corps-morts et ferrures de remorquage de navires - Rouleaux en acier

Ships and marine technology - Ship's mooring and towing fittings - Steel rollers

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 22.07.2020

ISO/FDIS 13767

ISO/TC 8

Schiffe und Meerestechnik - Einrichtungen zum Festmachen und Schleppen von Schiffen - Schiffsseitige Walzenklüsen

Navires et technologie maritime - Corps-morts et ferrures de remorquage de navires - Chaumards à rouleaux à quai

Ships and marine technology - Ship's mooring and towing fittings - Shipside roller fairleads

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 22.07.2020

ISO/FDIS 13776

ISO/TC 8

Schiffe und Meerestechnik - Einrichtungen zum Festmachen und Schleppen von Schiffen - Walzenklüsen mit Sockel

Navires et technologie maritime - Corps-morts et ferrures de remorquage de navires - Chaumards à piédestal

Ships and marine technology - Ship's mooring and towing fittings - Pedestal fairleads

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 22.07.2020

ISO/FDIS 13795

ISO/TC 8

Schiffe und Meerestechnik - Einrichtungen zum Festmachen und Schleppen von Schiffen - Geschweisste Stahlpoller für Hochseeschiffe

Navires et technologie maritime - Corps-morts et ferrures de remorquage de navires - Bittes d'amarrage en acier soudées pour navires de haute mer

Ships and marine technology - Ship's mooring and towing fittings - Welded steel bollards for sea-going vessels

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 22.07.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

ISO/FDIS 13797

ISO/TC 8

Schiffe und Meerestechnik - Einrichtungen zum Festmachen und Schleppen von Schiffen - Kreuzpoller
Navires et technologie maritime - Corps-morts et ferrures de remorquage de navires - Croisillons
Ships and marine technology - Ship's mooring and towing fittings - Cruciform bollards
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 22.07.2020

ISO/FDIS 13798

ISO/TC 8

Schiffe und Meerestechnik - Einrichtungen zum Festmachen und Schleppen von Schiffen - Versenkbare Poller
(Stahlplattenausführung)
Navires et technologie maritime - Corps-morts et ferrures de remorquage de navires - Bittes d'amarrage encastrées
(type plaques d'acier)
Ships and marine technology - Ship's mooring and towing fittings - Recessed bits (steel plate type)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 22.07.2020

ISO/FDIS 13799

ISO/TC 8

Schiffe und Meerestechnik - Einrichtungen zum Festmachen und Schleppen von Schiffen - Versenkbare Poller (gegossen)
Navires et technologie maritime - Corps-morts et ferrures de remorquage de navires - Bittes d'amarrage encastrées
(type moulage)
Ships and marine technology - Ship's mooring and towing fittings - Recessed bits (casting type)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 22.07.2020

ISO/FDIS 16273

ISO/TC 8

Schiffe und Meerestechnik - Nachtsichtgeräte für Hochgeschwindigkeitsfahrzeuge (HSC) - Betriebs- und
Leistungsanforderungen, Prüfverfahren und geforderte Prüfergebnisse
Navires et technologie maritime - Équipement de vision nocturne pour navires à grande vitesse - Exigences
opérationnelles et de performance, méthodes d'essai et résultats d'essai exigés
Ships and marine technology - Night vision equipment for high-speed craft - Operational and performance
requirements, methods of testing and required test results
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 04.08.2020

ISO/FDIS 23113

ISO/TC 8

Schiffe und Meerestechnik - Einrichtungen zum Festmachen und Schleppen von Schiffen - Platzhalter für Klüsen zum
Festmachen
Ships and marine technology - Ship's mooring and towing fittings - Seats for closed chocks
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 22.07.2020

ISO/FDIS 23115

ISO/TC 8

Schiffe und Meerestechnik - Einrichtungen zum Festmachen und Schleppen von Schiffen - Platzhalter für Klüsen,
geschlossene Ausführung
Ships and marine technology - Ship's mooring and towing fittings - Seats for mooring chocks
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 22.07.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

ISO/FDIS 23116

ISO/TC 8

Schiffe und Meerestechnik - Einrichtungen zum Festmachen und Schleppen von Schiffen - Platzhalter für Panama Klüsen
Ships and marine technology - Ship's mooring and towing fittings - Seats for Panama chocks
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 22.07.2020

ISO/DIS 23152

ISO/TC 8

Ultraviolett Ballastwasser-Managementsystem - Rechnergestützte physikalische Modellierung und Berechnungen zur Skalierung von Ultraviolettreaktoren
Ultraviolet ballast water management systems - Computational physical modelling and calculations on scaling of ultraviolet reactors
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 14.08.2020

prEN ISO 9094

CEN/TC 464

Kleine Wasserfahrzeuge - Brandschutz (ISO/DIS 9094:2020)
Petits navires - Protection contre l'incendie (ISO/DIS 9094:2020)
Small craft - Fire protection (ISO/DIS 9094:2020)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.08.2020

INB/NK 2184 Hochleistungskeramik / Céramiques techniques avancées

ISO/DIS 23946

ISO/TC 206

Hochleistungskeramik - Prüfverfahren für optische Eigenschaften keramischer Leuchtstoffe für weisse Leuchtdioden unter Verwendung eines Gonio-Spektrofluorometers
Fine ceramics (advanced ceramics, advanced technical ceramics) - Test methods for optical properties of ceramic phosphors for white light emitting diodes using a Gonio-spectrofluorometer
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 25.08.2020

INB/NK 2205 Passive medizinische Geräte / Dispositifs médicaux non-actifs

ISO/FDIS 719

ISO/TC 76

Glas - Wasserbeständigkeit von Glasgriess bei 98 °C - Prüfverfahren und Klasseneinteilung
Verre - Résistance hydrolytique du verre en grains à 98 °C - Méthode d'essai et classification
Glass - Hydrolytic resistance of glass grains at 98 °C - Method of test and classification
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 20.07.2020

ISO/FDIS 720

ISO/TC 76

Glas - Wasserbeständigkeit von Glasgriess bei 121 °C - Prüfverfahren und Klasseneinteilung
Verre - Résistance hydrolytique du verre en grains à 121 °C - Méthode d'essai et classification
Glass - Hydrolytic resistance of glass grains at 121 °C - Method of test and classification
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.07.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

ISO/DIS 22413

ISO/TC 76

Überleitgeräte für pharmazeutische Zubereitungen - Anforderungen und Prüfverfahren
Ensemble de transfert pour préparations pharmaceutiques - Exigences et méthodes d'essai
Transfer sets for pharmaceutical preparations - Requirements and test methods
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 19.08.2020

INB/NK 2208 Dichtmittel aus Elastomeren für Rohre und Rohrleitungen / Garnitures d'étanchéité en élastomères pour joints de canalisation

ISO/FDIS 1409

ISO/TC 45

Kunststoffe/Kautschuk - Polymerdispersionen und Kautschuklatices (natürliche und synthetische) - Bestimmung der
Oberflächenspannung
Plastiques/caoutchouc - Dispersions de polymères et latex de caoutchouc (naturel et synthétique) - Détermination de
la tension superficielle
Plastics/rubber - Polymer dispersions and rubber latices (natural and synthetic) - Determination of surface tension
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 15.07.2020

ISO/DIS 3011

ISO/TC 45

Mit Kautschuk oder Kunststoff beschichtete Textilien - Bestimmung der Beständigkeit gegen Ozon-Rissbildung unter
statischen Bedingungen
Supports textiles revêtus de caoutchouc ou de plastique - Détermination de la résistance aux craquelures dues à
l'ozone dans des conditions statiques
Rubber- or plastics-coated fabrics - Determination of resistance to ozone cracking under static conditions
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 10.08.2020

ISO/DIS 3934

ISO/TC 45

Gummi, vulkanisiert oder thermoplastisch - Geformte Dichtungen für die Verwendung in Gebäuden - Klassifikation,
Anforderungen und Prüfverfahren
Caoutchouc vulcanisé et thermoplastique - Profilés d'étanchéité utilisés dans le bâtiment - Classification,
spécifications et méthodes d'essai
Rubber, vulcanized and thermoplastic - Preformed gaskets used in buildings - Classification, specifications and
test methods
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 17.08.2020

ISO/DIS 4674-2

ISO/TC 45

Mit Kautschuk oder Kunststoff beschichtete Textilien - Bestimmung der Weiterreissfestigkeit - Teil 2: Verfahren mit
ballistischem Pendel
Supports textiles revêtus de caoutchouc ou de plastique - Détermination de la résistance au déchirement - Partie 2:
Méthode au pendule balistique
Rubber- or plastics-coated fabrics - Determination of tear resistance - Part 2: Ballistic pendulum method
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 10.08.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

ISO/DIS 5470-2

ISO/TC 45

Mit Kautschuk oder Kunststoff beschichtete Textilien - Bestimmung des Abriebwiderstandes - Teil 2:
Martindale-Abriebprüfgerät
Supports textiles revêtus de caoutchouc ou de plastique - Détermination de la résistance à l'usure - Partie 2:
Appareil d'essai d'abrasion Martindale
Rubber- or plastics-coated fabrics - Determination of abrasion resistance - Part 2: Martindale abrader
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 10.08.2020

ISO/DIS 6450

ISO/TC 45

Mit Kautschuk oder Kunststoff beschichtete Textilien - Bestimmung der Flüssigkeitsbeständigkeit
Supports textiles revêtus de caoutchouc ou de plastique - Détermination de la résistance aux liquides
Rubber- or plastics-coated fabrics - Determination of resistance to liquids
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 10.08.2020

ISO/DIS 18752

ISO/TC 45

Gummischläuche und -schlauchleitungen - Draht- oder textilverstärkte Einzeldrucktypen für hydraulische Anwendungen
- Spezifikation
Tuyaux et flexibles en caoutchouc - Types hydrauliques avec armature de fils métalliques tressés - Spécifications
Rubber hoses and hose assemblies - Wire- or textile-reinforced single-pressure types for hydraulic applications -
Specification
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 03.09.2020

ISO/DIS 20444

ISO/TC 45

Gummi- und Kunststoffschläuche - Bestimmung der Abrasionsbeständigkeit der äusseren Aussenschicht
Tuyaux en caoutchouc et en plastique - Détermination de la résistance à l'abrasion du revêtement extérieur
Rubber and plastics hoses - Determination of abrasion resistance of the outer cover
Abrasion tests where the hose is rotated against a reciprocating abrasion tool
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 03.09.2020

ISO/FDIS 22751

ISO/TC 45

Mit Kautschuk oder Kunststoff beschichtete Textilien - Physikalische und mechanische Prüfung - Bestimmung der
Biegeeigenschaften
Supports textiles revêtus de caoutchouc ou de plastique - Essai physique et mécanique - Détermination de la force
de flexion
Rubber or plastic coated fabrics - Physical and mechanical test - Determination of bending force
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 20.07.2020

ISO/DIS 22762-5

ISO/TC 45

Elastomer Seismische Schutz-Isolatoren - Teil 5: Gleitende Seismische Schutz-Isolatoren für Gebäude
Elastomeric seismic-protection isolators - Part 5: Sliding seismic-protection isolators for buildings
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 10.08.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

ISO/DIS 23641

ISO/TC 45

Weich-elastische polymere Schaumstoffe - Bestimmung der antibakteriellen Wirksamkeit
Flexible cellular polymeric materials - Determination of antibacterial effectiveness
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 11.08.2020

ISO/DIS 25518

ISO/TC 45

Einweg-Gummihandschuhe für allgemeine Anwendungen - Spezifikation
Single-use rubber gloves for general applications - Specification
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 17.08.2020

INB/NK 2261 Verpackung / Emballage

prEN ISO 21976

CEN/TC 261

Verpackung - Merkmale zur Überprüfung von Manipulationen an Arzneimittelverpackungen (ISO 21976:2018)
Emballage - Témoins d'effraction pour emballages de médicaments (ISO 21976:2018)
Packaging - Tamper verification features for medicinal product packaging (ISO 21976:2018)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 07.08.2020

INB/NK 2293 Technische Hilfen für Behinderte / Assistances et aides techniques pour les invalides ou handicapés

ISO/DIS 11199-1

ISO/TC 173

Mit beiden Armen gehandhabte Gehhilfen - Anforderungen und Prüfverfahren - Teil 1: Gehrahmen (Gehböcke)
Produits d'assistance à la marche manipulés avec les deux bras - Exigences et méthodes d'essai - Partie 1: Cadres de marche
Assistive products for walking, manipulated by both arms - Requirements and test methods - Part 1: Walking frames
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 03.09.2020

ISO/DIS 11199-2

ISO/TC 173

Mit beiden Armen gehandhabte Gehhilfen - Anforderungen und Prüfverfahren - Teil 2: Rollatoren
Produits d'assistance à la marche manipulés avec les deux bras - Exigences et méthodes d'essai - Partie 2: Déambulateurs
Assistive products for walking, manipulated by both arms - Requirements and test methods - Part 2: Rollators
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 03.09.2020

prEN ISO 9999

CEN/TC 293

Hilfsmittel - Klassifikation und Terminologie (ISO/DIS 9999:2020)
Produits d'assistance - Classification et terminologie (ISO/DIS 9999:2020)
Assistive products - Classification and terminology (ISO/DIS 9999:2020)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 25.08.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

prEN ISO 10535

CEN/TC 293

Lifter zum Transfer von Menschen mit Behinderungen - Anforderungen und Prüfverfahren (ISO/DIS 10535:2020)
Lève-personnes pour transférer des personnes handicapées - Exigences et méthodes d'essai (ISO/DIS 10535:2020)
Hoists for the transfer of disabled persons - Requirements and test methods (ISO/DIS 10535:2020)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 22.08.2020

prEN ISO 11199-1

CEN/TC 293

Mit beiden Armen gehandhabte Gehhilfen - Anforderungen und Prüfverfahren - Teil 1: Gehrahmen (Gehböcke) (ISO/DIS 11199-1:2020)
Aides à la marche manipulées avec les deux bras - Exigences et méthodes d'essai - Partie 1: Cadres de marche (ISO/DIS 11199-1:2020)
Assistive products for walking, manipulated by both arms - Requirements and test methods - Part 1: Walking frames (ISO/DIS 11199-1:2020)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 14.08.2020

prEN ISO 11199-2

CEN/TC 293

Mit beiden Armen gehandhabte Gehhilfen - Anforderungen und Prüfverfahren - Teil 2: Rollatoren (ISO/DIS 11199-1:2020)
Aides à la marche manipulées avec les deux bras - Exigences et méthodes d'essai - Partie 2: Déambulateurs (ISO/DIS 11199-1:2020)
Assistive products for walking, manipulated by both arms - Requirements and test methods - Part 2: Rollators (ISO/DIS 11199-1:2020)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 14.08.2020

INB/NK 2310 Industrielle Automation / Automation industrielle

ISO/FDIS 10303-113

ISO/TC 184

Systèmes d'automatisation industrielle et intégration - Représentation et échange de données de produits - Partie 113: Ressources d'application intégrées: Caractéristiques mécaniques
Industrial automation systems and integration - Product data representation and exchange - Part 113: Integrated application resource: Mechanical features
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.07.2020

ISO/DIS 10303-210

ISO/TC 184

Systèmes d'automatisation industrielle et intégration - Représentation et échange de données de produits - Partie 210: Protocole d'application: Conception de l'emballage, de l'interconnexion et de l'assemblage électronique
Industrial automation systems and integration - Product data representation and exchange - Part 210: Application protocol: Electronic assembly, interconnect and packaging design
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 18.08.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

INB/NK 2318 Hydrometrie / Hydrométrie

prEN ISO 748

CEN/TC 318

Hydrometrie - Durchflussmessung in offenen Gerinnen mittels Fließgeschwindigkeitsmessgeräten (ISO/DIS 748:2020)

Hydrométrie - Mesurage du débit des cours d'eau - Méthodes d'exploration du champ des vitesses utilisant le mesurage de la vitesse par point (ISO/DIS 748:2020)

Hydrometry - Measurement of liquid flow in open channels - Velocity area methods using point velocity measurements (ISO/DIS 748:2020)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.08.2020

INB/NK 2345 Schlamm - Bioabfall - Bodenbeschaffenheit und Bodenverbesserung / Boues - déchets organiques - la texture du sol et l'amendements du sol

ISO/FDIS 19698

ISO/TC 275

Schlammgewinnung, -verwertung, -behandlung und -beseitigung - Anwendungen im Landbau

Valorisation, recyclage, traitement - Utilisation bénéfique des boues d'épuration sur les terres

Sludge recovery, recycling, treatment and disposal - Beneficial use of biosolids - Land application

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 27.07.2020

prEN 15936

CEN/TC 444

Schlamm, behandelter Bioabfall, Boden und Abfall - Bestimmung des gesamten organischen Kohlenstoffs (TOC) mittels trockener Verbrennung

Boues, biodéchets traités, sols et déchets - Dosage du carbone organique total (COT) par combustion sèche

Sludge, treated biowaste, soil and waste - Determination of total organic carbon (TOC) by dry combustion

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.08.2020

prEN 16166

CEN/TC 444

Schlamm, behandelter Bioabfall und Boden - Bestimmung von adsorbierbaren organisch gebundenen Halogenen (AOX)

Boues, biodéchets traités, sols et sédiments - Détermination des composés organiques halogénés adsorbables (AOX)

Sludge, treated biowaste, soil and sediments - Determination of adsorbed organically bound halogens (AOX)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.08.2020

prEN 17516

CEN/TC 444

Charakterisierung von granularen Feststoffen mit Verwertungspotential als Ersatzbaustoff -

Übereinstimmungsuntersuchung des Elutionsverhaltens - Perkolationsprüfung im Aufwärtsstrom

Caractérisation des solides granulaires présentant un intérêt potentiel comme matériaux de construction - Essai de conformité par lixiviation - Essai de percolation à écoulement ascendant

Waste - Characterization of granular solids with potential for use as construction material - Compliance leaching test - Up-flow percolation test

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.08.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

INB/NK 9000 CEN - ohne Nationales Spiegelkomitee / CEN - sans comité miroir

prEN 17371-2

CEN/TC 447

Dienstleistungserbringung - Teil 2: Dienstleistungsverträge - Leitlinien für die Gestaltung und Struktur von Verträgen

Prestation de services - Partie 2 : Contrats de services - Recommandations pour l'élaboration, le contenu et la structure des contrats

Provision of services - Part 2: Services Contracts - Guidance for the design, content and structure of contracts

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 14.08.2020

prEN 17529

CEN/CLC/JTC 13

Datenschutz by Design und als Grundeinstellung

Protection des données et de la vie privée dès la conception et par défaut

Data protection and privacy by design and by default

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.08.2020

prEN ISO 18752

CEN/TC 218

Gummischläuche und -schlauchleitungen - Draht- oder textilverstärkte Einzeldrucktypen für hydraulische Anwendungen - Spezifikation (ISO/DIS 18752:2020)

Tuyaux et flexibles en caoutchouc - Types hydrauliques avec armature de fils métalliques tressés - Spécifications (ISO/DIS 18752:2020)

Rubber hoses and hose assemblies - Wire- or textile-reinforced single-pressure types for hydraulic applications - Specification (ISO/DIS 18752:2020)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 14.08.2020

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

Die nachstehend aufgeführten Normen und normativen Regeln erhalten mit dem aufgeführten Datum ihre Gültigkeit im Schweizerischen Normenwerk.

Les normes et les règles normatives ci-dessous obtiennent avec la date indiquée, leur validité dans le recueil des Normes suisses.

INB/NK 102 Mineralölprodukte / Produits pétroliers

SN EN ISO 4259-1/A1:2020

Mineralölerzeugnisse - Präzision von Messverfahren und Ergebnissen - Teil 1: Bestimmung der Präzisionsdaten von Prüfverfahren (ISO 4259-1:2017/Amd 1:2019); Änderung A1

Produits pétroliers et connexes - Fidélité des méthodes de mesure et de leurs résultats - Partie 1: Détermination des valeurs de fidélité relatives aux méthodes d'essai (ISO 4259-1:2017/Amd 1:2019); Amendement A1

Petroleum and related products - Precision of measurement methods and results - Part 1: Determination of precision data in relation to methods of test (ISO 4259-1:2017/Amd 1:2019); Amendment A1

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN ISO 4259-2/A1:2020

Mineralölerzeugnisse - Präzision von Messverfahren und Ergebnissen - Teil 2: Anwendung der Präzisionsdaten von Prüfverfahren (ISO 4259-2:2017/Amd 1:2019); Änderung A1

Produits pétroliers et connexes - Fidélité des méthodes de mesure et de leurs résultats - Partie 2: Application des valeurs de fidélité relatives aux méthodes d'essai (ISO 4259-2:2017/Amd 1:2019); Amendement A1

Petroleum and related products - Precision of measurement methods and results - Part 2: Interpretation and application of precision data in relation to methods of test (ISO 4259-2:2017/Amd 1:2019); Amendment A1

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

INB/NK 103 Akustik / Acoustique

SN EN ISO 389-7:2020

Akustik Standard-Bezugspegel für die Kalibrierung von audiometrischen Geräten - Teil 7: Bezugshörschwellen unter Freifeld- und Diffusbedingungen (ISO 389-7:2019)

Acoustique - Zéro de référence pour l'étalonnage d'équipements audiométriques - Partie 7: Niveau liminaire de référence dans des conditions d'écoute en champ libre et en champ diffus (ISO 389-7:2019)

Acoustics - Reference zero for the calibration of audiometric equipment - Part 7: Reference threshold of hearing under free-field and diffuse-field listening conditions (ISO 389-7:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 389-7:2006, SN EN ISO 389-7/A1:2016

SN EN ISO 28927-1:2020

Handgehaltene motorbetriebene Maschinen - Messverfahren zur Ermittlung der Schwingungsemission - Teil 1: Winkelschleifer und Vertikalschleifer (ISO 28927-1:2019)

Machines à moteur portatives - Méthodes d'essai pour l'évaluation de l'émission de vibrations - Partie 1: Meuleuses verticales et meuleuses d'angles (ISO 28927-1:2019)

Hand-held portable power tools - Test methods for evaluation of vibration emission - Part 1: Angle and vertical grinders (ISO 28927-1:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 28927-1:2010, SN EN ISO 28927-1/A1:2017

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

INB/NK 107 Wasserbeschaffenheit / Qualité de l'eau

SN EN ISO 22125-1:2020

Wasserbeschaffenheit - Technetium-99 - Teil 1: Verfahren mit dem Flüssigszintillationszähler (ISO 22125-1:2019)
Qualité de l'eau - Technétium-99 - Partie 1: Méthode d'essai par comptage des scintillations en milieu liquide (ISO 22125-1:2019)
Water quality - Technetium-99 - Part 1: Test method using liquid scintillation counting (ISO 22125-1:2019)
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN ISO 22125-2:2020

Wasserbeschaffenheit - Technetium 99 - Teil 2: Verfahrens mittels Massenspektrometrie und induktiv gekoppeltem Plasma (ICP-MS) (ISO 22125-2:2019)
Qualité de l'eau - Technétium-99 - Partie 2: Méthode d'essai par spectrométrie de masse couplée à un plasma induit (ISO 22125-2:2019)
Water quality - Technetium-99 - Part 2: Test method using inductively coupled plasma mass spectrometry (ICP-MS) (ISO 22125-2:2019)
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

INB/NK 108 Textilien / Textiles

SN EN ISO 1833-9:2020

Textilien - Quantitative chemische Analysen - Teil 9: Mischungen von Acetat mit bestimmten anderen Fasern (Benzylalkohol-Verfahren) (ISO 1833-9:2019)
Textiles - Analyse chimique quantitative - Partie 9: Mélanges d'acétate avec certaines autres fibres (méthode à l'alcool benzylique) (ISO 1833-9:2019)
Textiles - Quantitative chemical analysis - Part 9: Mixtures of acetate with certain other fibres (method using benzyl alcohol) (ISO 1833-9:2019)
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020
Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 1833-9:2011

SN EN ISO 1833-13:2020

Textilien - Quantitative chemische Analysen - Teil 13: Mischungen von bestimmten Chlorfasern mit bestimmten anderen Fasern (Schwefelkohlenstoff-/Aceton-Verfahren) (ISO 1833-13:2019)
Textiles - Analyse chimique quantitative - Partie 13: Mélanges de certaines chlorofibres avec certaines autres fibres (méthode au sulfure de carbone/acétone) (ISO 1833-13:2019)
Textiles - Quantitative chemical analysis - Part 13: Mixtures of certain chlorofibres with certain other fibres (method using carbon disulfide/acetone) (ISO 1833-13:2019)
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020
Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 1833-13:2011

SN EN ISO 1833-14:2020

Textilien - Quantitative chemische Analysen - Teil 14: Mischungen aus Acetatfasern und bestimmten Chlorfasern (Essigsäure-Verfahren) (ISO 1833-14:2019)
Textiles - Analyse chimique quantitative - Partie 14: Mélanges d'acétate avec certaines autres fibres (méthode à l'acide acétique glacial) (ISO 1833-14:2019)
Textiles - Quantitative chemical analysis - Part 14: Mixtures of acetate with certain other fibres (method using glacial acetic acid) (ISO 1833-14:2019)
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020
Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 1833-14:2011

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SN EN ISO 1833-15:2020

Textilien - Quantitative chemische Analysen - Teil 15: Mischungen aus Jutefasern mit bestimmten tierischen Fasern (Bestimmung mittels Stickstoffgehalt) (ISO 1833-15:2019)

Textiles - Analyse chimique quantitative - Partie 15: Mélanges de jute avec certaines fibres animales (méthode par détermination de la teneur en azote) (ISO 1833-15:2019)

Textiles - Quantitative chemical analysis - Part 15: Mixtures of jute with certain animal fibres (method by determining nitrogen content) (ISO 1833-15:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 1833-15:2011

SN EN ISO 3175-6:2020

Textilien - Professionelle Pflege, Chemischreinigung und Nassreinigung von textilen Flächegebilden und Kleidungsstücken - Teil 6: Verfahren zur Prüfung des Verhaltens beim Reinigen und Nachbehandeln unter Verwendung von Decamethylpentacyclosiloxan (ISO 3175-6:2019)

Textiles - Entretien professionnel, nettoyage à sec et nettoyage à l'eau des étoffes et des vêtements - Partie 6: Mode opératoire pour évaluer la résistance au nettoyage et à la finition lors du traitement au décaméthylpentacyclosiloxane (ISO 3175-6:2019)

Textiles - Professional care, drycleaning and wetcleaning of fabrics and garments - Part 6: Procedure for testing performance when cleaning and finishing using decamethylpentacyclosiloxane (ISO 3175-6:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN ISO 13938-1:2020

Textilien - Bersteigenschaften von textilen Flächegebilden - Teil 1: Hydraulisches Verfahren zur Bestimmung von Berstdruck und Berstwölbung (ISO 13938-1:2019)

Textiles - Propriétés de résistance à l'éclatement des étoffes - Partie 1: Méthode hydraulique pour la détermination de la résistance et de la déformation à l'éclatement (ISO 13938-1:2019)

Textiles - Bursting properties of fabrics - Part 1: Hydraulic method for determination of bursting strength and bursting distension (ISO 13938-1:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 13938-1:1999

SN EN ISO 13938-2:2020

Textilien - Bersteigenschaften von textilen Flächegebilden - Teil 2: Pneumatisches Verfahren zur Bestimmung von Berstdruck und Berstwölbung (ISO 13938-2:2019)

Textiles - Propriétés de résistance à l'éclatement des étoffes - Partie 2: Méthode pneumatique pour la détermination de la résistance et de la déformation à l'éclatement (ISO 13938-2:2019)

Textiles - Bursting properties of fabrics - Part 2: Pneumatic method for determination of bursting strength and bursting distension (ISO 13938-2:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 13938-2:1999

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SN EN ISO 20706-1:2020

Textilien - Qualitative und quantitative Analyse einiger Bastfasern (Flachs, Hanf, Ramie) und ihrer Mischungen - Teil 1: Identifikation der Fasern mittels Mikroskopie (ISO 20706-1:2019, korrigierte Fassung 2020-03)

Textiles - Analyses qualitative et quantitative de certaines fibres libériennes (lin, chanvre, ramie) et de leurs mélanges - Partie 1: Identification des fibres à l'aide de méthodes microscopiques (ISO 20706-1:2019, Version corrigée 2020-03)

Textiles - Qualitative and quantitative analysis of some bast fibres (flax, hemp, ramie) and their blends - Part 1: Fibre identification using microscopy methods (ISO 20706-1:2019, Corrected version 2020-03)

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

INB/NK 116 Grössen, Einheiten, Symbole, Umrechnungsfaktoren / Grandeurs, unités, symboles, facteurs deconversion

SN EN ISO 80000-2:2020

Grössen und Einheiten - Teil 2: Mathematik (ISO 80000-2:2019)

Grandeurs et unités - Partie 2: Mathématiques (ISO 80000-2:2019)

Quantities and units - Part 2: Mathematics (ISO 80000-2:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 80000-2:2013

SN EN ISO 80000-4:2020

Grössen und Einheiten - Teil 4: Mechanik (ISO 80000-4:2019)

Grandeurs et unités - Partie 4: Mécanique (ISO 80000-4:2019)

Quantities and units - Part 4: Mechanics (ISO 80000-4:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 80000-4:2013

SN EN ISO 80000-5:2020

Grössen und Einheiten - Teil 5: Thermodynamik (ISO 80000-5:2019)

Grandeurs et unités - Partie 5: Thermodynamique (ISO 80000-5:2019)

Quantities and units - Part 5: Thermodynamics (ISO 80000-5:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 80000-5:2013

SN EN ISO 80000-9:2020

Grössen und Einheiten - Teil 9: Physikalische Chemie und Molekularphysik (ISO 80000-9:2019)

Grandeurs et unités - Partie 9: Chimie physique et physique moléculaire (ISO 80000-9:2019)

Quantities and units - Part 9: Physical chemistry and molecular physics (ISO 80000-9:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 80000-9:2013

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SN EN ISO 80000-10:2020

Grössen und Einheiten - Teil 10: Atom- und Kernphysik (ISO 80000-10:2019)
Grandeurs et unités - Partie 10: Physique atomique et nucléaire (ISO 80000-10:2019)
Quantities and units - Part 10: Atomic and nuclear physics (ISO 80000-10:2019)
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020
Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 80000-10:2013

SN EN ISO 80000-12:2020

Grössen und Einheiten - Teil 12: Physik der kondensierten Materie (ISO 80000-12:2019)
Grandeurs et unités - Partie 12: Physique de la matière condensée (ISO 80000-12:2019)
Quantities and units - Part 12: Condensed matter physics (ISO 80000-12:2019)
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020
Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 80000-12:2013

INB/NK 118 Kernenergie / Energie nucléaire

SN EN ISO 11665-2:2020

Ermittlung der Radioaktivität in der Umwelt - Luft: Radon-222 - Teil 2: Integrierendes Messverfahren für die Bestimmung des Durchschnittswertes der potenziellen Alpha-Energiekonzentration der kurzlebigen Radon-Folgeprodukte (ISO 11665-2:2019)
Mesurage de la radioactivité dans l'environnement - Air: radon 222 - Partie 2: Méthode de mesure intégrée pour la détermination de l'énergie alpha potentielle volumique moyenne de ses descendants à vie courte (ISO 11665-2:2019)
Measurement of radioactivity in the environment - Air: radon-222 - Part 2: Integrated measurement method for determining average potential alpha energy concentration of its short-lived decay products (ISO 11665-2:2019)
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020
Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 11665-2:2016

SN EN ISO 11665-11:2020

Ermittlung der Radioaktivität in der Umwelt - Luft: Radon-222 - Teil 11: Verfahren zur Probenahme und Prüfung von Bodenluft (ISO 11665-11:2016)
Mesurage de la radioactivité dans l'environnement - Air: radon 222 - Partie 11: Méthode d'essai pour le gaz du sol avec un prélèvement en profondeur (ISO 11665-11:2016)
Measurement of radioactivity in the environment - Air: radon-222 - Part 11: Test method for soil gas with sampling at depth (ISO 11665-11:2016)
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

INB/NK 119 Gefässe und deren Ausrüstung für Gase / Réservoirs à gaz et leur équipement

SN EN ISO 9809-1:2020

Gasflaschen - Auslegung, Herstellung und Prüfung von wiederbefüllbaren nahtlosen Gasflaschen aus Stahl - Teil 1: Flaschen aus vergütetem Stahl mit einer Zugfestigkeit kleiner als 1100 MPa (ISO 9809-1:2019)

Bouteilles à gaz - Conception, construction et essais des bouteilles à gaz et des tubes rechargeables en acier sans soudure - Partie 1: Bouteilles et tubes en acier trempé et revenu ayant une résistance à la traction inférieure à 1100 MPa (ISO 9809-1:2019)

Gas cylinders - Design, construction and testing of refillable seamless steel gas cylinders and tubes - Part 1: Quenched and tempered steel cylinders and tubes with tensile strength less than 1100 MPa (ISO 9809-1:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 9809-1:2010

SN EN ISO 9809-2:2020

Gasflaschen - Auslegung, Herstellung und Prüfung von wiederbefüllbaren nahtlosen Gasflaschen aus Stahl - Teil 2: Flaschen aus vergütetem Stahl mit einer Zugfestigkeit grösser als oder gleich 1100 MPa (ISO 9809-2:2019)

Bouteilles à gaz - Conception, construction et essais des bouteilles à gaz et des tubes rechargeables en acier sans soudure - Partie 2: Bouteilles et tubes en acier trempé et revenu ayant une résistance à la traction supérieure ou égale à 1100 MPa (ISO 9809-2:2019)

Gas cylinders - Design, construction and testing of refillable seamless steel gas cylinders and tubes - Part 2: Quenched and tempered steel cylinders and tubes with tensile strength greater than or equal to 1100 MPa (ISO 9809-2:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 9809-2:2010

SN EN ISO 9809-3:2020

Gasflaschen - Auslegung, Herstellung und Prüfung von wiederbefüllbaren nahtlosen Gasflaschen aus Stahl - Teil 3: Flaschen aus normalisiertem Stahl (ISO 9809-3:2019)

Bouteilles à gaz - Conception, construction et essais des bouteilles à gaz et des tubes rechargeables en acier sans soudure - Partie 3: Bouteilles et tubes en acier normalisé (ISO 9809-3:2019)

Gas cylinders - Design, construction and testing of refillable seamless steel gas cylinders and tubes - Part 3: Normalized steel cylinders and tubes (ISO 9809-3:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 9809-3:2010

SN EN ISO 10961:2020

Gasflaschen - Flaschenbündel - Auslegung, Herstellung, Prüfung und Inspektion (ISO 10961:2019)

Bouteilles à gaz - Cadres de bouteilles - Conception, fabrication, essais et inspection (ISO 10961:2019)

Gas cylinders - Cylinder bundles - Design, manufacture, testing and inspection (ISO 10961:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 10961:2012

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SN EN ISO 11117:2020

Gasflaschen - Ventilschutzkappen, Schutzkörbe und Schutzkragen - Auslegung, Bau und Prüfungen (ISO 11117:2019)
Bouteilles à gaz - Chapeaux fermés et chapeaux ouverts de protection des robinets - Conception, construction et essais (ISO 11117:2019)

Gas cylinders - Valve protection caps and guards - Design, construction and tests (ISO 11117:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 11117:2008, SN EN ISO 11117/AC:2010

SN EN 15202:2020

Flüssiggas-Geräte und Ausrüstungsteile - Grundlegende Betriebsmasse für Ausgangsanschlüsse von Flaschenventilen für Flüssiggas (LPG) und zugehörige Anschlüsse für Geräte

Équipements pour GPL et leurs accessoires - Dimensions opérationnelles essentielles des connexions des robinets et valves de bouteilles de GPL et des équipements associés

LPG equipment and accessories - Essential operational dimensions for LPG cylinder valve outlet and associated equipment connections

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 15202:2012

INB/NK 120 Persönliche Schutzausrüstungen / Equipements de protection individuels

SN EN ISO 374-4:2020

Schutzhandschuhe gegen Chemikalien und Mikroorganismen - Teil 4: Bestimmung des Widerstandes gegen Degradation durch Chemikalien (ISO 374-4:2019)

Gants de protection contre les produits chimiques dangereux et les micro-organismes - Partie 4: Détermination de la résistance à la dégradation par des produits chimiques (ISO 374-4:2019)

Protective gloves against dangerous chemicals and micro-organisms - Part 4: Determination of resistance to degradation by chemicals (ISO 374-4:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 374-4:2014

SN EN ISO 13287:2020

Persönliche Schutzausrüstung - Schuhe - Prüfverfahren zur Bestimmung der Rutschhemmung (ISO 13287:2019)

Équipement de protection individuelle - Chaussures - Méthode d'essai pour la résistance au glissement (ISO 13287:2019)

Personal protective equipment - Footwear - Test method for slip resistance (ISO 13287:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 13287:2012

SN EN 13819-3:2020

Gehörschützer - Prüfung - Teil 3: Zusätzliche akustische Prüfverfahren

Protecteurs individuels contre le bruit - Essais - Partie 3: Méthodes d'essais acoustiques supplémentaires

Hearing protectors - Testing - Part 3: Supplementary acoustic test methods

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

INB/NK 123 Anstrichstoffe / Vernis et peintures

SN EN ISO 6504-3:2020

Beschichtungsstoffe - Bestimmung des Deckvermögens - Teil 3: Bestimmung des Deckvermögens von Beschichtungen für mineralische Untergründe und Beton (ISO 6504-3:2019)

Peintures et vernis - Détermination du pouvoir masquant - Partie 3: Détermination du pouvoir masquant pour des peintures bâtiments, béton et utilisation en intérieur (ISO 6504-3:2019)

Paints and varnishes - Determination of hiding power - Part 3: Determination of hiding power of paints for masonry, concrete and interior use (ISO 6504-3:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 6504-3:2007

SN EN ISO 8504-1:2020

Vorbereitung von Stahlflächen vor dem Auftragen von Beschichtungsstoffen - Verfahren für die Oberflächenvorbereitung - Teil 1: Allgemeine Grundsätze (ISO 8504-1:2019)

Préparation des subjectiles d'acier avant application de peintures et de produits assimilés - Méthodes de préparation des subjectiles - Partie 1: Principes généraux (ISO 8504-1:2019)

Preparation of steel substrates before application of paints and related products - Surface preparation methods - Part 1: General principles (ISO 8504-1:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 8504-1:2001

SN EN ISO 8504-2:2020

Vorbereitung von Stahlflächen vor dem Auftragen von Beschichtungsstoffen - Verfahren für die Oberflächenvorbereitung - Teil 2: Strahlen (ISO 8504-2:2019)

Préparation des subjectiles d'acier avant application de peintures et de produits assimilés - Méthodes de préparation des subjectiles - Partie 2: Décapage par projection d'abrasif (ISO 8504-2:2019)

Preparation of steel substrates before application of paints and related products - Surface preparation methods - Part 2: Abrasive blast-cleaning (ISO 8504-2:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 8504-2:2001

INB/NK 124 Anästhesie- und Beatmungseinrichtungen / Matériel d'anesthésie et de réanimation respiratoire

SN EN ISO 11197:2020

Medizinische Versorgungseinheiten (ISO 11197:2019)

Gaines techniques à usage médical (ISO 11197:2019)

Medical supply units (ISO 11197:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 11197:2016

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SN EN ISO 15002/A1:2020

Durchflussmesseinrichtungen zum Anschluss an Entnahmestellen von Rohrleitungssystemen für medizinische Gase (ISO 15002:2008/Amd 1:2018); Änderung A1

Dispositifs de mesure de débit pour raccordement aux prises murales des systèmes de distribution de gaz médicaux (ISO 15002:2008/Amd 1:2018); Amendement A1

Flow-metering devices for connection to terminal units of medical gas pipeline systems (ISO 15002:2008/Amd 1:2018); Amendment A1

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN ISO 80601-2-13/A1:2020

Medizinische elektrische Geräte - Teil 2-13: Besondere Festlegungen für die Sicherheit einschliesslich der wesentlichen Leistungsmerkmale für Anästhesie-Arbeitsplätze (ISO 80601-2-13:2011/Amd 1:2015); Änderung A1

Appareils électromédicaux - Partie 2-13: Exigences particulières de sécurité de base et de performances essentielles pour les postes de travail d'anesthésie (ISO 80601-2-13:2011/Amd 1:2015); Amendement A1

Medical electrical equipment - Part 2-13: Particular requirements for basic safety and essential performance of an anaesthetic workstation (ISO 80601-2-13:2011/Amd 1:2015); Amendment A1

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN ISO 80601-2-13/A2:2020

Medizinische elektrische Geräte - Teil 2-13: Besondere Festlegungen für die Sicherheit einschliesslich der wesentlichen Leistungsmerkmale für Anästhesie-Arbeitsplätze (ISO 80601-2-13:2011/Amd 2:2018); Änderung A2

Appareils électromédicaux - Partie 2-13: Exigences particulières de sécurité de base et de performances essentielles pour les postes de travail d'anesthésie (ISO 80601-2-13:2011/Amd 2:2018); Amendement A2

Medical electrical equipment - Part 2-13: Particular requirements for basic safety and essential performance of an anaesthetic workstation (ISO 80601-2-13:2011/Amd 2:2018); Amendment A2

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

INB/NK 131 Sport- und Freizeitgeräte / Matériel de sport et de loisirs

SN EN 1176-2+AC:2020

Spielplatzgeräte und Spielplatzböden - Teil 2: Zusätzliche besondere sicherheitstechnische Anforderungen und Prüfverfahren für Schaukeln

Équipement et sols d'aires de jeux - Partie 2: Exigences de sécurité et méthodes d'essai complémentaires spécifiques aux balançoires

Playground equipment and surfacing - Part 2: Additional specific safety requirements and test methods for swings

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 1176-2:2018

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

INB/NK 134 Brandmeldung und Brandbekämpfung / Détection du feu et lutte contre le feu

SN EN 54-13+A1:2020

Brandmeldeanlagen - Teil 13: Bewertung der Kompatibilität und Anschliessbarkeit von Systembestandteilen

Systèmes de détection incendie - Partie 13: Évaluation de la compatibilité et de l'aptitude au raccordement des composants d'un système

Fire detection and fire alarm systems - Part 13: Compatibility and connectability assessment of system components

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 54-13:2017

SN EN 12845+A1:2020

Ortsfeste Brandbekämpfungsanlagen - Automatische Sprinkleranlagen - Planung, Installation und Instandhaltung

Installations fixes de lutte contre l'incendie - Systèmes d'extinction automatique du type sprinkleur - Conception, installation et maintenance

Fixed firefighting systems - Automatic sprinkler systems - Design, installation and maintenance

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 12845:2015, SN EN 12845/AC:2016

INB/NK 139 Möbel / Meubles

SN EN 1130:2020

Kindermöbel - Krippen - Sicherheitstechnische Anforderungen und Prüfverfahren

Mobilier de puériculture - Berceaux - Exigences de sécurité et méthodes d'essai

Children's furniture - Cribs - Safety requirements and test methods

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 1130-1:1996, SN EN 1130-2:1996

INB/NK 145 Fernwärme-Verteilung / Distribution de chauffage urbain

SN EN 15698-2:2020

Fernwärmerohre - Verbundmanteldoppelrohre für direkt erdverlegte Fernwärmenetze - Teil 2: Werkmässig hergestelltes Verbundformstück und vorgedämmte Absperrarmatur, bestehend aus Stahl-Mediumrohr, Polyurethan-Wärmedämmung und einem Mantel aus Polyethylen

Tuyaux de chauffage urbain - Systèmes bloqués de bitubes pour les réseaux d'eau chaude enterrés directement -

Partie 2: Assemblages de raccords et d'appareils de robinetterie manufacturés pour tubes de service en acier, isolation thermique en polyuréthane et protection extérieure unique en polyéthylène

District heating pipes - Bonded twin pipe systems for directly buried hot water networks - Part 2: Factory made fitting and valve assemblies of steel service pipes, polyurethane thermal insulation and one casing of polyethylene

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 15698-2:2015

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

INB/NK 149 Informationstechnologie / Technologie de l'information

SN EN ISO/IEC 27000:2020

Informationstechnik - Sicherheitsverfahren - Informationssicherheits-Managementsysteme - Überblick und Terminologie (ISO/IEC 27000:2018)

Technologies de l'information - Techniques de sécurité - Systèmes de management de la sécurité de l'information - Vue d'ensemble et vocabulaire (ISO/IEC 27000:2018)

Information technology - Security techniques - Information security management systems - Overview and vocabulary (ISO/IEC 27000:2018)

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO/IEC 27000:2017

INB/NK 151 Vermessung und Geoinformation / Mensuration et information géographique

SN EN ISO 19107:2020

Geoinformation - Raumbezugsschema (ISO 19107:2019)

Information géographique - Schéma spatial (ISO 19107:2019)

Geographic information - Spatial schema (ISO 19107:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 19107:2005

SN EN ISO 19116:2020

Geoinformation - Positionierung (ISO 19116:2019)

Information géographique - Services de positionnement (ISO 19116:2019)

Geographic information - Positioning services (ISO 19116:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 19116:2006

INB/NK 153 Durchflussmessungen in geschlossenen Leitungen / Mesure de débit des fluides dans les conduites fermées

SN EN ISO 20456:2020

Messung des Durchflusses in geschlossenen Leitungen - Richtlinie für den Einsatz von elektromagnetischen Durchflussmessgeräten für konduktive Fluide (ISO 20456:2017)

Mesurage du débit des fluides dans les conduites fermées - Lignes directrices pour l'utilisation des débitmètres électromagnétiques dans les liquides conducteurs (ISO 20456:2017)

Measurement of fluid flow in closed conduits - Guidance for the use of electromagnetic flowmeters for conductive liquids (ISO 20456:2017)

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 29104:1994, SN EN ISO 6817:1996

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

INB/NK 155 Dental / Art dentaire

SN EN ISO 9693:2020

Zahnheilkunde - Kompatibilitätsprüfungen für metall-keramische und keramisch-keramische Systeme (ISO 9693:2019)

Médecine bucco-dentaire - Essais de compatibilité pour systèmes métallo-céramiques et céramo-céramiques (ISO 9693:2019)

Dentistry - Compatibility testing for metal-ceramic and ceramic-ceramic systems (ISO 9693:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 9693-1:2012, SN EN ISO 9693-2:2016

INB/NK 158 Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika / Antiseptiques et désinfectants chimiques

SN EN 17122:2020

Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Oberflächenversuch zur Bestimmung der viruziden Wirkung chemischer Desinfektionsmittel und Antiseptika für den Veterinärbereich auf nicht-porösen Oberflächen - Prüfverfahren und Anforderungen - Phase 2, Stufe 2

Antiseptiques et désinfectants chimiques - Essai quantitatif de surfaces non poreuses pour l'évaluation de l'activité virucide des désinfectants et antiseptiques chimiques utilisés dans le domaine vétérinaire - Méthode d'essai et prescriptions - Phase 2, étape 2

Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative non-porous surface test for the evaluation of virucidal activity of chemical disinfectants and antiseptics used in the veterinary area - Test method and requirements - Phase 2, step 2

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

INB/NK 162 Gas / Gaz

SN EN 17175:2020

Gasbefeuerte Strahlungsheizstreifen und Dunkelstrahlersysteme mit mehreren Brennern für gewerbliche und industrielle Anwendungen - Sicherheit und Energieeffizienz

Bandes radiantes et systèmes à tubes radiants continus à brûleurs multiples suspendus à usage non domestique utilisant les combustibles gazeux - Sécurité et efficacité énergétique

Gas-fired overhead radiant strip heaters and multi-burner continuous radiant tube heater systems for non-domestic use - Safety and energy efficiency

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 416-1:2009, SN EN 416-2:2006, SN EN 777-4:2009

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

INB/NK 165 IT und Qualität im Gesundheitswesen / IT et qualité dans le domaine de la santé

SN EN 17269:2020

Medizinische Informatik - Die internationale Patienten-Kurzakte
Informatique de santé - Résumé international du dossier médical du patient
Health informatics - The International Patient Summary
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

INB/NK 169 Artikel für Säuglinge und Kleinkinder / Articles de puériculture

SN EN 14350:2020

Artikel für Säuglinge und Kleinkinder - Artikel für flüssige Kindernahrung - Sicherheitstechnische Anforderungen und Prüfverfahren
Articles de puériculture - Articles pour l'alimentation liquide - Exigences en matière de sécurité et méthodes d'essai
Child care articles - Drinking equipment - Safety requirements and test methods
Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020
Ersetzt / Remplace: SN EN 14350-1:2004, SN EN 14350-2:2004

INB/NK 171 Sterilisatoren und Sterilisation / Stérilisateurs et Stérilisation

SN EN ISO 11135/A1:2020

Sterilisation von Produkten für die Gesundheitsfürsorge - Ethylenoxid - Anforderungen an die Entwicklung, Validierung und Lenkung der Anwendung eines Sterilisationsverfahrens für Medizinprodukte - Überarbeitung von Anhang E, Freigabe einer einzelnen Charge (ISO 11135:2014/Amd 1:2018); Änderung A1
Stérilisation des produits de santé - Oxyde d'éthylène - Exigences de développement, de validation et de contrôle de routine d'un processus de stérilisation pour des dispositifs médicaux - Révision de l'Annexe E, Libération d'un lot unique (ISO 11135:2014/Amd 1:2018); Amendement A1
Sterilization of health-care products - Ethylene oxide - Requirements for the development, validation and routine control of a sterilization process for medical devices - Revision of Annex E, Single batch release (ISO 11135:2014/Amd 1:2018); Amendment A1
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN ISO 11607-1:2020

Verpackungen für in der Endverpackung zu sterilisierende Medizinprodukte - Teil 1: Anforderungen an Materialien, Sterilbarrieresysteme und Verpackungssysteme (ISO 11607-1:2019)
Emballages des dispositifs médicaux stérilisés au stade terminal - Partie 1: Exigences relatives aux matériaux, aux systèmes de barrière stérile et aux systèmes d'emballage (ISO 11607-1:2019)
Packaging for terminally sterilized medical devices - Part 1: Requirements for materials, sterile barrier systems and packaging systems (ISO 11607-1:2019)
Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020
Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 11607-1:2018

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SN EN ISO 11607-2:2020

Verpackungen für in der Endverpackung zu sterilisierende Medizinprodukte - Teil 2: Validierungsanforderungen an Prozesse der Formgebung, Siegelung und des Zusammenstellens (ISO 11607-2:2019)

Emballages des dispositifs médicaux stérilisés au stade terminal - Partie 2: Exigences de validation pour les procédés de formage, scellage et assemblage (ISO 11607-2:2019)

Packaging for terminally sterilized medical devices - Part 2: Validation requirements for forming, sealing and assembly processes (ISO 11607-2:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 11607-2:2018

INB/NK 172 Lebensmittel / Produits alimentaires

SN EN 17266:2020

Lebensmittel - Bestimmung von Elementen und ihren Verbindungen - Bestimmung von Organoquecksilber in Fisch und Meeresfrüchten mittels Elementaranalyse von Quecksilber

Produits alimentaires - Dosage des éléments et de leurs espèces chimiques - Dosage du mercure organique dans les produits de la mer par analyse du mercure élémentaire

Foodstuffs - Determination elements and their chemical species - Determination of organomercury in seafood by elemental mercury analysis

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

INB/NK 173 Eisenbahnwesen / Applications ferroviaires

SN EN 14752:2020

Bahnanwendungen - Seiteneinstiegssysteme für Schienenfahrzeuge

Applications ferroviaires - Systèmes d'accès latéraux pour matériel roulant

Railway applications - Bodyside entrance systems for rolling stock

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 14752:2015

SN EN 16185-2+A1:2020

Bahnanwendungen - Bremssysteme für Triebzüge - Teil 2: Prüfverfahren

Applications ferroviaires - Systèmes de freinage pour trains automoteurs - Partie 2: Méthodes d'essai

Railway applications - Braking systems of multiple unit trains - Part 2: Test methods

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 16185-2:2015

SN EN 16207+A1:2020

Bahnanwendungen - Bremse - Anforderungen an Funktion und Leistungsfähigkeit von Magnetschienenbremssystemen für Schienenfahrzeuge

Applications ferroviaires - Freinage - Critères pour la fonction et la performance des systèmes de freinage magnétiques pour véhicules ferroviaires

Railway applications - Braking - Functional and performance criteria of Magnetic Track Brake systems for use in railway rolling stock

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 16207:2014

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

INB/NK 176 Feuerungen für feste und flüssige Brennstoffe / Chauffages à combustibles solides et liquides

SN EN 15332:2020

Heizkessel - Energetische Bewertung von Warmwasserspeichern
Chaudières de chauffage - Évaluation énergétique des ballons d'eau chaude
Heating boilers - Energy assessment of hot water storage tanks
Gültig ab / Valable dès: 01.05.2020
Ersetzt / Remplace: SN EN 15332:2008

INB/NK 177 Kunststoffe / Plastiques

SN EN ISO 180:2020

Kunststoffe - Bestimmung der Izod-Schlagzähigkeit (ISO 180:2019)
Plastiques - Détermination de la résistance au choc Izod (ISO 180:2019)
Plastics - Determination of Izod impact strength (ISO 180:2019)
Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020
Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 180:2001, SN EN ISO 180/A1:2007, SN EN ISO 180/A2:2013

SN EN ISO 2440:2020

Weich- und Hartschaumstoffe - Schnellalterungsprüfung (ISO 2440:2019)
Matériaux polymères alvéolaires souples et rigides - Essais de vieillissement accéléré (ISO 2440:2019)
Flexible and rigid cellular polymeric materials - Accelerated ageing tests (ISO 2440:2019)
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020
Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 2440:2000, SN EN ISO 2440/A1:2010, SN EN ISO 2440/A2:2014

SN EN ISO 16929:2020

Kunststoffe - Bestimmung des Zersetzungsgrades von Kunststoffmaterialien unter festgelegten Bedingungen der Kompostierung mittels einer Technikumsstabs-Prüfung (ISO 16929:2019)
Plastiques - Détermination du degré de désintégration des matériaux plastiques dans des conditions de compostage définies lors d'un essai à échelle pilote (ISO 16929:2019)
Plastics - Determination of the degree of disintegration of plastic materials under defined composting conditions in a pilot-scale test (ISO 16929:2019)
Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

SN EN ISO 20028-1:2020

Kunststoffe - Thermoplastische Polyester (TP)-Werkstoffe - Teil 1: Bezeichnungssystem und Basis für Spezifikationen (ISO 20028-1:2019)
Plastiques - Matériaux polyesters thermoplastiques (TP) pour moulage et extrusion - Partie 1: Système de désignation et base de spécification (ISO 20028-1:2019)
Plastics - Thermoplastic polyester (TP) moulding and extrusion materials - Part 1: Designation system and basis for specification (ISO 20028-1:2019)
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020
Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 20028-1:2017

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SN EN ISO 29988-1:2020

Kunststoffe - Polyoxymethylen (POM)-Werkstoffe - Teil 1: Bezeichnungssystem und Basis für Spezifikationen (ISO 29988-1:2019)

Plastiques - Matériaux à base de polyoxyméthylène (POM) pour moulage et extrusion - Partie 1: Système de désignation et base de spécification (ISO 29988-1:2019)

Plastics - Polyoxymethylene (POM) moulding and extrusion materials - Part 1: Designation system and basis for specifications (ISO 29988-1:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 29988-1:2018

INB/NK 179 Metallische Ueberzüge und chemische Konversionsschichten / Revêtements métalliques et autres revêtements inorganiques

SN EN ISO 21968:2020

Nichtmagnetische metallische Überzüge auf metallischen und nichtmetallischen Grundwerkstoffen - Messung der Schichtdicke - Phasensensitives Wirbelstromverfahren (ISO 21968:2019)

Revêtements métalliques non magnétiques sur des matériaux de base métalliques et non métalliques - Mesurage de l'épaisseur de revêtement - Méthode par courants de Foucault sensible aux variations de phase (ISO 21968:2019)

Non-magnetic metallic coatings on metallic and non-metallic basis materials - Measurement of coating thickness - Phase-sensitive eddy-current method (ISO 21968:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 21968:2005

SN EN ISO 28721-1:2020

Emails und Emailierungen - Emailierte Apparate für verfahrenstechnische Anlagen - Teil 1: Qualitätsanforderungen für Apparate, Apparateile, Einbau- und Zubehörteile (ISO 28721-1:2019)

Émaux vitrifiés - Appareils émaillés pour les installations industrielles - Partie 1: Exigences de qualité relatives aux appareillages, composants, appareils et accessoires (ISO 28721-1:2019)

Vitreous and porcelain enamels - Glass-lined apparatus for process plants - Part 1: Quality requirements for apparatus, components, appliances and accessories (ISO 28721-1:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 28721-1:2011

INB/NK 181 Kälteanlagen und Wärmepumpen / Installations frigorifiques et pompes à chaleur

SN EN ISO 22041/A1:2020

Servicekühlthecken- und -tische für den gewerblichen Gebrauch - Leistung und Energieaufnahme (ISO 22041:2019); Änderung A1

Armoires et comptoirs frigorifiques de stockage destinés à un usage professionnel - Performances et consommation d'énergie (ISO 22041:2019); Amendement A1

Refrigerated storage cabinets and counters for professional use - Performance and energy consumption (ISO 22041:2019); Amendment A1

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

INB/NK 184 Reinraumtechnik / Technologie des salles propres

SN EN ISO 14644-3:2020

Reinräume und zugehörige Reinraumbereiche - Teil 3: Prüfverfahren (ISO 14644-3:2019, korrigierte Fassung 2020-06)

Salles propres et environnements maîtrisés apparentés - Partie 3: Méthodes d'essai (ISO 14644-3:2019, Version corrigée 2020-06)

Cleanrooms and associated controlled environments - Part 3: Test methods (ISO 14644-3:2019, Corrected version 2020-06)

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 14644-3:2006

INB/NK 192 Postalische Dienstleistungen / Services postaux

SN EN 13850:2020

Postalische Dienstleistungen - Dienstqualität - Messung der Durchlaufzeit von Einzelbriefsendungen mit Vorrang und Einzelbriefsendungen erster Klasse von Ende zu Ende

Services postaux - Qualité de service - Mesure du délai d'acheminement des services de bout en bout pour le courrier prioritaire égrené et de première classe

Postal services - Quality of services - Measurement of the transit time of end-to-end services for single piece priority mail and first class mail

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 13850:2013, SN EN 13850:2013

INB/NK 195 Konformitätsbewertung / Evaluation de la conformité

SN EN ISO/IEC 17000:2020

Konformitätsbewertung - Begriffe und allgemeine Grundlagen (ISO/IEC 17000:2020)

Évaluation de la conformité - Vocabulaire et principes généraux (ISO/IEC 17000:2020)

Conformity assessment - Vocabulary and general principles (ISO/IEC 17000:2020)

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO/IEC 17000:2005

SN EN ISO/IEC 17029:2020

Konformitätsbewertung - Allgemeine Grundsätze und Anforderungen an Stellen, die Validierungs- und Verifizierungstätigkeiten durchführen (ISO/IEC 17029:2019)

Évaluation de la conformité - Principes généraux et exigences pour les organismes de validation et de vérification (ISO/IEC 17029:2019)

Conformity Assessment - General principles and requirements for validation and verification bodies (ISO/IEC 17029:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

INB/NK 200 Erhalt von Kulturgüter / Conservation des biens culturels

SN EN 15898:2020

Erhaltung des kulturellen Erbes - Allgemeine Begriffe
Conservation de patrimoine culturel - Principaux termes généraux et définitions
Conservation of cultural heritage - Main general terms and definitions
Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020
Ersetzt / Remplace: SN EN 15898:2012, SN EN 15898:2012, SN EN 15898:2012

INB/NK 204 Nachhaltigkeitskriterien von Biomasse / Biomasse produite de façon durable pour des utilisations énergétiques

SN EN 16214-1+A1:2020

Nachhaltigkeitskriterien für die Herstellung von Biokraftstoffen und flüssigen Biobrennstoffen für Energieanwendungen - Grundsätze, Kriterien, Indikatoren und Prüfer - Teil 1: Terminologie
Critères de durabilité de la production des biocarburants et bioliquides pour des applications énergétiques - Principes, critères, indicateurs et vérificateurs - Partie 1: Terminologie
Sustainability criteria for the production of biofuels and bioliquids for energy applications - Principles, criteria, indicators and verifiers - Part 1: Terminology
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020
Ersetzt / Remplace: SN EN 16214-1:2013

SN EN 16214-4+A1:2020

Nachhaltigkeitskriterien für die Herstellung von Biokraftstoffen und flüssigen Biobrennstoffen für Energieanwendungen - Grundsätze, Kriterien, Indikatoren und Prüfer - Teil 4: Berechnungsmethoden der Treibhausgasemissionsbilanz unter Verwendung einer Ökobilanz
Critères de durabilité pour la production de biocarburants et de bioliquides pour des applications énergétiques - Principes, critères, indicateurs et vérificateurs - Partie 4: Méthodes de calcul du bilan des émissions de GES utilisant une approche d'analyse du cycle de vie
Sustainability criteria for the production of biofuels and bioliquids for energy applications - Principles, criteria, indicators and verifiers - Part 4: Calculation methods of the greenhouse gas emission balance using a life cycle analysis approach
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020
Ersetzt / Remplace: SN EN 16214-4:2013

INB/NK 500 Verband der europäischen Luft- und Raumfahrtindustrie / Association Européenne des Constructeurs de Matériel Aérospatial

SN EN 2002-16:2020

Luft- und Raumfahrt - Metallische Werkstoffe - Prüfverfahren - Teil 16: Zerstörungsfreie Prüfung - Eindringprüfung
Série aérospatiale - Matériaux métalliques - Méthodes d'essais - Partie 16: Essais non destructifs - Examen par ressuage
Aerospace series - Metallic materials - Test methods - Part 16: Non-destructive testing - Penetrant testing
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SN EN 2002-21:2020

Luft- und Raumfahrt - Metallische Werkstoffe - Prüfverfahren - Teil 21: Durchstrahlungsprüfung von Gussstücken
Série aéronautique - Matériaux métalliques - Méthodes d'essais - Partie 21: Examen radiographique des pièces moulées
Aerospace series - Metallic materials - Test methods - Part 21: Radiographic testing of castings
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN 2400:2020

Luft- und Raumfahrt - Hochwarmfeste Nickelbasislegierung NI-P96-HT - Kaltgezogen und ausgehärtet - Draht $D \leq 10$ mm
Série aéronautique - Alliage résistant à chaud à base de nickel NI-P96-HT - Étiré à froid et précipité - Fil -
Draht $D \leq 10$ mm
Aerospace series - Heat resisting nickel base alloy NI-P96-HT - Cold drawn and precipitation treated - Wire - Draht
 $D \leq 10$ mm
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN 2451:2020

Luft- und Raumfahrt - Stahl 31Ni10 - $1\ 230\ \text{MPa} \leq R_m \leq 1\ 420\ \text{MPa}$ - Schmiedestücke - $De \leq 40$ mm
Série aéronautique - Acier 31Ni10 - $1\ 230\ \text{MPa} \leq R_m \leq 1\ 420\ \text{MPa}$ - Pièces forgées ou matricées - $De \leq 40$ mm
Aerospace series - Steel 31Ni10 - $1\ 230\ \text{MPa} \leq R_m \leq 1\ 420\ \text{MPa}$ - Forgings - $De \leq 40$ mm
Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

SN EN 2476:2020

Luft- und Raumfahrt - Stahl 30CrNiMo8 (1.6580) - $1\ 100\ \text{MPa} \leq R_m \leq 1\ 300\ \text{MPa}$ - Schmiedestücke - $De \leq 100$ mm
Série aéronautique - Acier 30CrNiMo8 (1.6580) - $1\ 100\ \text{MPa} \leq R_m \leq 1\ 300\ \text{MPa}$ - Pièces forgées ou matricées - $De \leq 100$ mm
Aerospace series - Steel 30CrNiMo8 (1.6580) - $1\ 100\ \text{MPa} \leq R_m \leq 1\ 300\ \text{MPa}$ - Forgings - $De \leq 100$ mm
Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

SN EN 2502:2020

Luft- und Raumfahrt - Stahl Acier X5CrNoMoCuNb14-5 (1.4594) - $930\ \text{MPa} \leq R_m \leq 1\ 080\ \text{MPa}$ - Stangen - $De \leq 150$ mm
Série aéronautique - Acier X5CrNoMoCuNb14-5 (1.4594) - $930\ \text{MPa} \leq R_m \leq 1\ 080\ \text{MPa}$ - Barres - $De \leq 150$ mm
Aerospace series - Steel X5CrNoMoCuNb14-5 (1.4594) - $930\ \text{MPa} \leq R_m \leq 1\ 080\ \text{MPa}$ - Bars - $De \leq 150$ mm
Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

SN EN 2503:2020

Luft- und Raumfahrt - Stahl X5CrNoMoCuNb14-5 (1.4594) - $930\ \text{MPa} \leq R_m \leq 1\ 080\ \text{MPa}$ - Schmiedestücke - $De \leq 150$ mm
Série aéronautique - Acier X5CrNoMoCuNb14-5 (1.4594) - $930\ \text{MPa} \leq R_m \leq 1\ 080\ \text{MPa}$ - Pièces forgées ou matricées - $De \leq 150$ mm
Aerospace series - Steel X5CrNoMoCuNb14-5 (1.4594) - $930\ \text{MPa} \leq R_m \leq 1\ 080\ \text{MPa}$ - Forgings - $De \leq 150$ mm
Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

SN EN 2943:2020

Luft- und Raumfahrt - Draht-Gewindeeinsätze, MJ- und M-Gewinde - Technische Lieferbedingungen
Série aéronautique - Filets rapportés, filetages MJ et M - Spécification technique
Aerospace series - Inserts, MJ and M screw threads, helical coil - Technical specification
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SN EN 2997-011:2020

Luft- und Raumfahrt - Elektrische Rundsteckverbinder mit Schraubkupplung, feuerbeständig oder nicht feuerbeständig, Betriebstemperaturen -65° C bis 175° C konstant, 200° C konstant, 260° C Spitze - Teil 011: Blinddose - Produktnorm
Série aérospatiale - Connecteurs électriques circulaires à accouplement par bague fileté, résistant au feu ou non, températures d'utilisation -65° C à 175° C continu, 200° C continu, 260° C en pointe - Partie 011: Embase de repos
- Norme de produit

Aerospace series - Connectors, electrical, circular, coupled by threaded ring, fire resistant or non fire resistant, operating temperatures -65° C to 175° C continuous, 200° C continuous, 260° C peak - Part 011: Dummy receptacle - Product standard

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 2997-011:2010

SN EN 3018:2020

Luft- und Raumfahrt - Hochwarmfeste Legierung NI-PH2801 (NiCr16Fe7Ti3Nb1Al1) - Mit selbstverzehrender Elektrode umgeschmolzen - Drähte, kaltgezogen, für die Herstellung von Gewindeeinsätzen - $D \leq 3$ mm

Série aérospatiale - Alliage résistant à chaud NI-PH2801 (NiCr16Fe7Ti3Nb1Al1) - Refondu à l'électrode consommable - Fil étiré à froid pour la fabrication de filets rapportés - $D \leq 3$ mm

Aerospace series - Heat resisting alloy NI-PH2801 (NiCr16Fe7Ti3Nb1Al1) - Consumable electrode remelted - Cold drawn wire for the manufacture of thread inserts - $D \leq 3$ mm

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

SN EN 3155-003:2020

Luft- und Raumfahrt - Elektrische Kontakte zur Verwendung in Verbindungselementen - Teil 003: Elektrische Buchsenkontakte, Typ A, crimpbar, Klasse S - Produktnorm

Série aérospatiale - Contacts électriques utilisés dans les organes de connexion - Partie 003: Contacts électriques, femelles, type A, à sertir, classe S - Norme de produit

Aerospace series - Electrical contacts used in elements of connection - Part 003: Contacts, electrical, female, type A, crimp, class S - Product standard

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 3155-003:2006

SN EN 3155-016:2020

Luft- und Raumfahrt - Elektrische Kontakte zur Verwendung in Verbindungselementen - Teil 016: Elektrischer Buchsenkontakt, Typ A, crimpbar, Klasse S - Produktnorm

Série aérospatiale - Contacts électriques utilisés dans les organes de connexion - Partie 016: Contacts électriques, mâles, type A, à sertir, classe S - Norme de produit

Aerospace series - Electrical contacts used in elements of connection - Part 016: Contacts, electrical, male, type A, crimp, class S - Product standard

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 3155-016:2007

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SN EN 3155-019:2020

Luft- und Raumfahrt - Elektrische Kontakte zur Verwendung in Verbindungselementen - Teil 019: Elektrische Buchsenkontakte, Typ A, crimpbar, Klasse S - Produktnorm

Série aérospatiale - Contacts électriques utilisés dans les organes de connexion - Partie 019: Contacts électriques, femelles, type A, à sertir, classe S - Norme de produit

Aerospace series - Electrical contacts used in elements of connection - Part 019: Contacts, electrical, female, type A, crimp, class S - Product standard

Gültig ab / Valable dès: 30.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 3155-019:2006

SN EN 3155-044:2020

Luft- und Raumfahrt - Elektrische Kontakte zur Verwendung in Verbindungselementen - Teil 044: Elektrischer Stiftkontakt 044, Typ A, doppelt gecrimpt, Klasse T - Produktnorm

Série aérospatiale - Contacts électriques utilisés dans les organes de connexion - Partie 044: Contacts électriques, mâles 044, type A, double sertissage, classe T - Norme de produit

Aerospace series - Electrical contacts used in elements of connection - Part 044: Contacts, electrical, male 044, type A, double crimping, class T - Product standard

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 3155-044:2007

SN EN 3155-045:2020

Luft- und Raumfahrt - Elektrische Kontakte zur Verwendung in Verbindungselementen - Teil 045: Elektrischer Buchsenkontakte, Typ A, Doppelcrimpung, Klasse T - Produktnorm

Série aérospatiale - Contacts électriques utilisés dans les organes de connexion - Partie 045: Contacts électriques, femelles, type A, double sertissage, classe T - Norme de produit

Aerospace series - Electrical contacts used in elements of connection - Part 045: Contacts, electrical, female, type A, double crimping, class T - Product standard

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 3155-045:2006

SN EN 3155-076:2020

Luft- und Raumfahrt - Elektrische Kontakte zur Verwendung in Verbindungselementen - Teil 076: Elektrische Stiftkontakte, Typ A, crimpbar, Klasse R - Produktnorm

Série aérospatiale - Contacts électriques utilisés dans les organes de connexion - Partie 076: Contacts électriques, mâles, type A, à sertir, classe R - Norme de produit

Aerospace series - Electrical contacts used in elements of connection - Part 076: Contacts, electrical, male, type A, crimp, class R - Product standard

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 3155-076:2012

SN EN 3155-077:2020

Luft- und Raumfahrt - Elektrische Kontakte zur Verwendung in Verbindungselementen - Teil 077: Elektrische Buchsenkontakte, Typ A, crimpbar, Klasse R - Produktnorm

Série aérospatiale - Contacts électriques utilisés dans les organes de connexion - Partie 077: Contacts électriques, femelles, type A, à sertir, classe R - Norme de produit

Aerospace series - Electrical contacts used in elements of connection - Part 077: Contacts, electrical, female, type A, crimp, class R - Product standard

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 3155-077:2012

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SN EN 3278:2020

Luft- und Raumfahrt - Hülsen, überstehender Kopf, aus korrosionsbeständigem Stahl, passiviert (Wanddicke 0,25 mm)
Série aérospatiale - Douilles tubulaires, tête saillante en acier résistant à la corrosion, passivées (épaisseur de paroi 0,25 mm)

Aerospace series - Sleeves, tubular, protruding head, in corrosion resisting steel, passivated (0,25 mm wall thickness)

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 3278:2012

SN EN 3468:2020

Luft- und Raumfahrt - Stahl X8CrNiTi18-10 (1.4878/1.4544) - Abgeschreckt - $500 \text{ MPa} \leq R_m \leq 700 \text{ MPa}$ - Schmiedestücke - $De \leq 100 \text{ mm}$

Série aérospatiale - Acier X8CrNiTi18-10 (1.4878/1.4544) - Adouci - $500 \text{ MPa} \leq R_m \leq 700 \text{ MPa}$ - Pièces forgées ou matricées - $De \leq 100 \text{ mm}$

Aerospace series - Steel X8CrNiTi18-10 (1.4878/1.4544) - Softened - $500 \text{ MPa} \leq R_m \leq 700 \text{ MPa}$ - Forgings - $De \leq 100 \text{ mm}$

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN 3481:2020

Luft- und Raumfahrt - Stahl X8CrNiTi18-10 (1.4878/1.4544) - Geglüht - Referenz-Wärmebehandlung: weichgeglüht - Profilröhren - $5 \text{ mm} \leq a \leq 12 \text{ mm}$

Série aérospatiale - Acier X8CrNiTi18-10 (1.4878/1.4544) - Recuit - Traitement thermique de référence: adouci - Barres creuses - $5 \text{ mm} \leq a \leq 12 \text{ mm}$

Aerospace series - Steel X8CrNiTi18-10 (1.4878/1.4544) - Annealed - Reference heat treatment: softened - Hollow bars - $5 \text{ mm} \leq a \leq 12 \text{ mm}$

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN 3482:2020

Luft- und Raumfahrt - Stahl X8CrNiTi18-10 (1.4878/1.4544) - Geglüht - Referenz-Wärmebehandlung: weichgeglüht - Schmiedevormaterial - $De \leq 100 \text{ mm}$

Série aérospatiale - Acier X8CrNiTi18-10 (1.4878/1.4544) - Recuit - Traitement thermique de référence: adouci - Produits destinés à la forge - $De \leq 100 \text{ mm}$

Aerospace series - Steel X8CrNiTi18-10 (1.4878/1.4544) - Annealed - Reference heat treatment: softened - Forging stock - $De \leq 100 \text{ mm}$

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN 3484:2020

Luft- und Raumfahrt - Stahl X5CrNiCuNb16-4 (1.4549 typ 1.4542) - Gegossen - Referenz wärmebehandlung: diffusionsgeglüht, lösungsgeglüht, ausgehärtet und tieftemperaturbehandelt - Gussvormaterial

Série aérospatiale - Acier X5CrNiCuNb16-4 (1.4549 type 1.4542) - Brut de coulée - Traitement thermique de référence: homogénéisé, mis en solution, durci par précipitation et traité sous-zéro - Produits pour refusion

Aerospace series - Steel X5CrNiCuNb16-4 (1.4549 type 1.4542) - As cast - Reference heat treatment: homogenised, solution treated, precipitation hardened and sub zero - Remelting stock

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SN EN 3486:2020

Luft- und Raumfahrt - Stahl X3CrNiMoAl13-8-2 (1.4534) - Lösungsgeglüht mit Abschrecken und ausgehärtet - $1\ 400 \leq R_m \leq 1\ 550$ MPa - Schmiedestücke - $De \leq 100$ mm
Série aérospatiale - Acier X3CrNiMoAl13-8-2 (1.4534) - Recuit de mise en solution et durci par précipitation - $1\ 400 \leq R_m \leq 1\ 550$ MPa - Pièces forgées ou matricées - $De \leq 100$ mm
Aerospace series - Steel X3CrNiMoAl13-8-2 (1.4534) - Solution annealed and precipitation hardened - $1\ 400 \leq R_m \leq 1\ 550$ MPa - Forgings - $De \leq 100$ mm
Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

SN EN 3489:2020

Luft- und Raumfahrt - Stahl X8CrNiTi18-10 (1.4878/1.4544) - Weichgeglüht - $500 \leq R_m \leq 750$ MPa - Konstruktionsrohre - $0,5 \leq a \leq 5$ mm
Serie aérospatiale - Acier X8CrNiTi18-10 (1.4878/1.4544) - Adouci - $500 \leq R_m \leq 750$ MPa - Tubes pour structures - $0,5 \leq a \leq 5$ mm
Aerospace series - Steel X8CrNiTi18-10 (1.4878/1.4544) - Softened - $500 \leq R_m \leq 750$ MPa - Tubes for structures - $0,5 \leq a \leq 5$ mm
Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

SN EN 3660-033:2020

Luft- und Raumfahrt - Endgehäuse für elektrische und optische Rund- und Rechtecksteckverbinder - Teil 033: Edelstahlspannband, Bauform Z, zum Anschluss von Einzel- und/oder Gesamtschirmen an Endgehäusen - Produktstandard
Série aérospatiale - Accessoires arrière pour connecteurs circulaires et rectangulaires électriques et optiques - Partie 033: Bande de cerclage en acier inoxydable, type Z, pour fixation des blindages individuels et/ou complets aux raccords - Norme de produit
Aerospace series - Cable outlet accessories for circular and rectangular electrical and optical connectors - Part 033: Stainless steel banding band, style Z, for attachment of individual and/or overall screens to cable outlets - Product standard
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN 3740:2020

Luft- und Raumfahrt - Sechskant-Passschrauben, kleiner Kopf, enge Schafttoleranz, kurzes Gewinde, aus Titanlegierung, anodisiert, MoS₂-geschmiert - Klasse: 1100 MPa (bei Raumtemperatur)/315 °C
Série aérospatiale - Axes épaulés, à tête hexagonale basse, tige à tolérance serrée, filetage court, en alliage de titane, anodisés, lubrifiés MoS₂ - Classification: 1 100 MPa (à température ambiante)/315 °C
Aerospace series - Bolts, shouldered, thin hexagonal head, close tolerance shank, short thread, in titanium alloy, anodized, MoS₂ coated - Classification: 1 100 MPa (at ambient temperature)/315 °C
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN 4161:2020

Luft- und Raumfahrt - Flachkopfschrauben, mit Flügelkreuzschlitz, grobe Schafttoleranz, langes Gewinde, aus legiertem Stahl, verkadmium - Klasse: 1 100 MPa (bei Raumtemperatur)/235 °C
Série aérospatiale - Vis à tête cylindrique, à empreinte cruciforme déportée, tige normale à tolérance large, filetage long, en acier allié, cadmiées - Classification: 1 100 MPa (à température ambiante)/235 °C
Aerospace series - Screws, pan head, offset cruciform recess, coarse tolerance normal shank, long thread, in alloy steel, cadmium plated - Classification: 1 100 MPa (at ambient temperature)/235 °C
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020
Ersetzt / Remplace: SN EN 4161:2010

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SN EN 4165-022:2020

Luft- und Raumfahrt - Elektrischer Rechtecksteckverbinder in modularer Bauweise - Betriebstemperatur 175° C konstant - Teil 022: Ein- und Ausbauwerkzeug für Module - Produktnorm
Série aérospatiale - Connecteurs électriques rectangulaires modulaires - Température d'utilisation 175° C continu - Partie 022: Outils d'insertion/extraction pour modules - Norme de produit
Aerospace series - Connectors, electrical, rectangular, modular - Operating temperature 175° C continuous - Part 022: Insertion/extraction tool for removal of modules - Product standard
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020
Ersetzt / Remplace: SN EN 4165-022:2006

SN EN 4539-2:2020

Luft- und Raumfahrt - Gelenklager aus korrosionsbeständigem Stahl mit selbstschmierender Beschichtung - Hohe Belastung, gering oszillierend - Breite Reihe - Masse und Belastungen - Teil 2: Inch-Reihe
Série aérospatiale - Rotules lisses, en acier résistant à la corrosion à garniture autolubrifiante - À charge élevée sous faibles oscillations - Série large - Dimensions et charges - Partie 2: Série en inches
Aerospace series - Bearing, spherical, plain, in corrosion resisting steel with self-lubricating liner - Elevated load under low oscillations - Wide series - Dimensions and loads - Part 2: Inch series
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN 4604-007:2020

Luft- und Raumfahrt - Elektrische Leitungen für Signalübertragungen - Teil 007: Koaxialkabel, 50 Ohm, 200° C, Typ WN - Produktnorm
Série aérospatiale - Câbles électriques pour transmission de signaux - Partie 007: Câble, coaxial, 50 ohms, 200° C, type WN - Norme de produit
Aerospace series - Cable, electrical, for signal transmission - Part 007: Cable, coaxial, 50 ohms, 200° C, type WN - Product standard
Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020
Ersetzt / Remplace: SN EN 4604-007:2008

SN EN 4609:2020

Luft- und Raumfahrt - Spiral-Innenantrieb für Schrauben - Definition der Geometrie und Technische Anforderungen
Série aérospatiale - Empreintes en spirale pour éléments de fixation filetés - Définition géométrique et exigences techniques
Aerospace series - Spiral drive recesses for threaded fasteners - Geometrical definition and technical requirements
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN 4681-001:2020

Luft- und Raumfahrt - Elektrische Leitungen, zur allgemeinen Verwendung, mit Leitern aus kupferbeschichtetem Aluminium - Teil 001: Technische Lieferbedingungen
Série aérospatiale - Câbles électriques, d'usage général, avec conducteurs en aluminium ou en aluminium chemisé cuivre - Partie 001: Spécification technique
Aerospace series - Cables, electric, general purpose, with conductors in aluminium or copper-clad aluminium - Part 001: Technical specification
Gültig ab / Valable dès: 30.06.2020
Ersetzt / Remplace: SN EN 4681-001:2017

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SN EN 4840-102:2020

Luft- und Raumfahrt - Wärmeschrumpfende Formteile - Teil 102: Elastomer, halbsteif, Temperaturbereich -75° C bis 120° C - Produktnorm

Série aéronautique - Manchons thermorétractables - Partie 102: Semi-rigides en élastomère, plage de températures de -75° C à 150° C - Norme de produit

Aerospace series - Heat shrinkable moulded shapes - Part 102: Elastomeric, semi-rigid, temperature range -75 to 150° C - Product Standard

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

SN EN 4854-1:2020

Luft- und Raumfahrt - Gelenklager aus korrosionsbeständigem Stahl mit selbstschmierender Beschichtung, geringem Losbrechmoment und niedrigem Reibungskoeffizient, hohe Anzahl an gering oszillierenden Belastungszyklen bei unterschiedlichen Einsatzbedingungen, schmale Reihe - Teil 1: Masse und Belastungen

Série aéronautique - Rotules lisses en acier résistant à la corrosion à garniture autolubrifiante, faible couple de démarrage et faible coefficient de frottement, cycles d'endurance élevés sous faibles oscillations à différentes conditions de fonctionnement, série étroite - Partie 1: Dimensions et charges

Aerospace series - Bearing, spherical plain, in corrosion resisting steel with self-lubricating liner, low starting torque and low friction coefficient, elevated duty cycles under low oscillations at different operating conditions, narrow series - Part 1: Dimensions and loads for narrow series

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN 4854-2:2020

Luft- und Raumfahrt - Gelenklager aus korrosionsbeständigem Stahl mit selbstschmierender Beschichtung, geringem Losbrechmoment und niedrigem Reibungskoeffizient, hohe Anzahl an gering oszillierenden Belastungszyklen bei unterschiedlichen Einsatzbedingungen, breite Reihe - Teil 2: Masse und Belastungen

Série aéronautique - Rotules lisses en acier résistant à la corrosion à garniture autolubrifiante, faible couple de démarrage et faible coefficient de frottement, cycles d'endurance élevés sous faibles oscillations à différentes conditions de fonctionnement, série large - Partie 2: Dimensions et charges

Aerospace series - Bearing, spherical plain, in corrosion resisting steel with self-lubricating liner, low starting torque and low friction coefficient, elevated duty cycles under low oscillations at different operating conditions, wide series - Part 2: Dimensions and loads

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN 4854-3:2020

Luft- und Raumfahrt - Gelenklager aus korrosionsbeständigem Stahl mit selbstschmierender Beschichtung, geringem Losbrechmoment und niedrigem Reibungskoeffizienten, hohe Anzahl an gering oszillierenden Belastungszyklen bei unterschiedlichen Einsatzbedingungen - Teil 3: Technische Lieferbedingungen

Série aéronautique - Rotules en acier résistant à la corrosion à garniture autolubrifiante, faible couple de démarrage et faible coefficient de frottement, cycles d'endurances élevés sous faibles oscillations à différentes conditions de fonctionnement, série large - Partie 3: Spécification Technique

Aerospace series - Bearing, spherical plain, in corrosion resisting steel with self-lubricating liner, low starting torque and low friction coefficient, elevated duty cycles under low oscillations at different operating conditions - Part 3: Technical specification

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SN EN 9138:2020

Luft- und Raumfahrt - Qualitätsmanagementsysteme - Statistische Produktannahmeanforderungen
Série aérospatiale - Systèmes de management de la qualité - Exigences d'acceptation statistique des produits
Aerospace Series - Quality Management Systems - Statistical Product- Acceptance Requirements
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN 16603-11:2020

Raumfahrttechnik - Definition des Technologie-Reifegrades (TRL) und der Beurteilungskriterien (ISO 16290:2013, modifiziert)
Ingénierie spatiale - Définition des Niveaux de Maturité de la Technologie (TRL) et de leurs critères d'évaluation (ISO 16290:2013, modifiée)
Space engineering - Definition of the Technology Readiness Levels (TRLs) and their criteria of assessment (ISO 16290:2013, modified)
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

INB/NK 1145 Graphische Symbole / Symboles graphiques et pictogrammes

SN EN ISO 7010:2020

Graphische Symbole - Sicherheitsfarben und Sicherheitszeichen - Registrierte Sicherheitszeichen (ISO 7010:2019)
Symboles graphiques - Couleurs de sécurité et signaux de sécurité - Signaux de sécurité enregistrés (ISO 7010:2019, Version corrigée 2020-06)
Graphical symbols - Safety colours and safety signs - Registered safety signs (ISO 7010:2019, Corrected version 2020-06)
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020
Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 7010:2012, SN EN ISO 7010/A1:2014, SN EN ISO 7010/A2:2014, SN EN ISO 7010/A3:2014, SN EN ISO 7010/A4:2015, SN EN ISO 7010/A5:2015, SN EN ISO 7010/A6:2017, SN EN ISO 7010/A7:2017

INB/NK 1172 Optik und optische Instrumente / Optique et instruments d'optique

SN EN ISO 11551:2020

Optik und Photonik - Laser und Laseranlagen - Prüfverfahren für den Absorptionsgrad von optischen Laserkomponenten (ISO 11551:2019, korrigierte Fassung 2020-01)
Optique et photonique - Lasers et équipements associés aux lasers - Méthode d'essai du facteur d'absorption des composants optiques pour lasers (ISO 11551:2019, Version corrigée 2020-01)
Optics and photonics - Lasers and laser-related equipment - Test method for absorptance of optical laser components (ISO 11551:2019, Corrected version 2020-01)
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020
Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 11551:2004

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

INB/NK 2015 Schiffsbau und maritime Strukturen / Construction navale et structures maritimes

SN EN ISO 6218:2020

Fahrzeuge der Binnenschifffahrt - Handbetätigte und kraftbetriebene Spannvorrichtungen für Seilverbindungen von Schub- und Koppelverbänden - Sicherheitsanforderungen und Hauptmasse (ISO 6218:2019)

Bateaux de navigation intérieure - Treuils d'accouplement manoeuvrés à la main ou motorisés pour les liaisons de câbles des convois poussés et les formations à couple - Exigences de sécurité et dimensions principales (ISO 6218:2019)

Inland navigation vessels - Manually- and power-operated coupling devices for rope connections of pushing units and coupled vessels - Safety requirements and main dimensions (ISO 6218:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 6218:2016

SN EN ISO 8384:2020

Schiffe und Meerestechnik - Schwimmbagger - Begriffe (ISO 8384:2019)

Navires et technologie maritime - Dragues - Vocabulaire (ISO 8384:2019)

Ships and marine technology - Dredgers - Vocabulary (ISO 8384:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 8384:2019

INB/NK 2122 Ergonomie / Ergonomie

SN EN ISO 24550:2020

Ergonomie - Zugängliche Gestaltung - Kontrollleuchten an Konsumgütern (ISO 24550:2019)

Ergonomie - Conception accessible - Voyants lumineux sur les produits de consommation (ISO 24550:2019)

Ergonomics - Accessible design - Indicator lights on consumer products (ISO 24550:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN ISO 24551:2020

Ergonomie - Zugängliche Gestaltung - Sprachführung für Konsumgüter (ISO 24551:2019)

Ergonomie - Conception accessible - Instructions orales pour les produits de consommation courante (ISO 24551:2019)

Ergonomics - Accessible design - Spoken instructions of consumer products (ISO 24551:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN ISO/IEC 25066:2020

System- und Software-Engineering - Qualitätskriterien und Bewertung von Systemen und Softwareprodukten (SQuaRE) - Allgemeines Industrieformat (CIF) zur Gebrauchstauglichkeit: Evaluierungsberichte (ISO/IEC 25066:2016)

Ingénierie des systèmes et du logiciel - Exigences de qualité et évaluation des systèmes et du logiciel (SQuaRE) -

Format de l'industrie commune pour l'utilisation - Rapport d'évaluation (ISO/IEC 25066:2016)

Systems and software engineering - Systems and software Quality Requirements and Evaluation (SQuaRE) - Common Industry Format (CIF) for Usability - Evaluation Report (ISO/IEC 25066:2016)

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

INB/NK 2261 Verpackung / Emballage

SN EN ISO 4180:2020

Verpackung - Versandfertige Packstücke - Allgemeine Regeln für die Erstellung von Prüfplänen (ISO 4180:2019)
Emballages - Emballages d'expédition complets et pleins - Règles générales pour l'établissement de programmes d'essais de performance (ISO 4180:2019)

Packaging - Complete, filled transport packages - General rules for the compilation of performance test schedules (ISO 4180:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 4180:2010

SN EN ISO 12821:2020

Verpackungen aus Glas - Kronenmundstück 26 H 180 - Masse (ISO 12821:2019)

Emballage en verre - Bague couronne 26 H 180 - Dimensions (ISO 12821:2019)

Glass packaging - 26 H 180 crown finish - Dimensions (ISO 12821:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 12821:2015

INB/NK 2305 Explosionsfähige Atmosphären - Explosionsschutz / Atmosphères explosibles - Prévention des explosions et protection contre celles-ci

SN EN ISO 80079-36/AC:2020

Explosionsfähige Atmosphären - Teil 36: Nicht-elektrische Geräte für den Einsatz in explosionsfähigen Atmosphären - Grundlagen und Anforderungen (ISO 80079-36:2016/Cor 1:2019); Corrigendum AC

Atmosphères explosives - Partie 36: Appareils non électriques destinés à être utilisés en atmosphères explosives - Méthodologie et exigences (ISO 80079-36:2016/Cor 1:2019); Corrigendum AC

Explosive atmospheres - Part 36: Non-electrical equipment for explosive atmospheres - Basic method and requirements (ISO 80079-36:2016/Cor 1:2019); Corrigendum AC

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

INB/NK 2318 Hydrometrie / Hydrométrie

SN EN 17277:2020

Hydrometrie - Messung der Regenintensität - Messbedingungen und Klassifizierung für auffangende Regenmesser

Hydrométrie - Exigences de mesure et classification des instruments de mesure d'intensité pluviométrique

Hydrometry - Measurement requirements and classification of rainfall intensity measuring instruments

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

INB/NK 2327 Tierfuttermittel - Probenahmeverfahren und Untersuchungsverfahren / Aliments des animaux - Méthodes d'échantillonnage et d'analyse

SN EN 17194:2020

Futtermittel: Probenahme- und Untersuchungsverfahren - Bestimmung von Deoxynivalenol, Aflatoxin B1, Fumonisin B1 und B2, T-2- und HT-2-Toxine, Zearalenon und Ochratoxin A in Einzelfuttermitteln und Mischfuttermitteln mittels LC-MS/MS

Aliments des animaux: Méthodes d'échantillonnage et d'analyse - Détermination du déoxynivalénol, de l'aflatoxine B1, de la fumonisine B1 et B2, des toxines T-2 et HT-2, de la zéaralénone et de l'ochratoxine A dans les matières premières pour aliments et les aliments composés pour animaux par CL-SM/SM

Animal feeding stuffs: Methods of sampling and analysis - Determination of Deoxynivalenol, Aflatoxin B1, Fumonisin B1 & B2, T-2 & HT-2 toxins, Zearalenone and Ochratoxin A in feed materials and compound feed by LC-MS/MS

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

INB/NK 2345 Schlamm - Bioabfall - Bodenbeschaffenheit und Bodenverbesserung / Boues - déchets organiques - la texture du sol et l'amendements du sol

SN EN ISO 21268-4:2020

Bodenbeschaffenheit - Elutionsverfahren für die anschliessende chemische und ökotoxikologische Untersuchung von Boden und von Bodenmaterialien - Teil 4: Einfluss des pH-Wertes unter vorheriger Säure-/Base-Zugabe (ISO 21268-4:2019)

Qualité du sol - Modes opératoires de lixiviation en vue d'essais chimiques et écotoxicologiques ultérieurs des sols et matériaux analogues au sol - Partie 4: Essai de dépendance au pH avec ajout initial d'acide/de base (ISO 21268-4:2019)

Soil quality - Leaching procedures for subsequent chemical and ecotoxicological testing of soil and soil-like materials - Part 4: Influence of pH on leaching with initial acid/base addition (ISO 21268-4:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

INB/NK 3164 Sicherheit von Kerzen / Sécurité contre les incendies causés par des bougies

SN EN 15493:2020

Kerzen - Spezifikation für die Feuersicherheit

Bougies - Spécification relative à la sécurité incendie

Candles - Specification for fire safety

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 15493:2008

SN EN 15494:2020

Kerzen - Produktsicherheitskennzeichnung

Bougies - Étiquettes de sécurité

Candles - Product safety labels

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 15494:2008

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

INB/NK 9000 CEN - ohne Nationales Spiegelkomitee / CEN - sans comité miroir

SN EN 721:2020

Bewohnbare Freizeitfahrzeuge - Anforderungen an die Sicherheitslüftung
Véhicules habitables de loisirs - Exigences de ventilation de sécurité
Leisure accommodation vehicles - Safety ventilation requirements
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020
Ersetzt / Remplace: SN EN 721:2004

SN EN ISO 19577:2020

Schuhe - Möglicherweise in Schuhen oder Schuhbestandteilen vorhandene kritische Substanzen - Bestimmung von Nitrosaminen (ISO 19577:2019)
Chaussure - Substances critiques potentiellement présentes dans les chaussures et les composants de chaussure - Détermination des nitrosamines (ISO 19577:2019)
Footwear - Critical substances potentially present in footwear and footwear components - Determination of Nitrosamines (ISO 19577:2019)
Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

Die nachstehend aufgeführten Normen sind nicht mehr aktuell.

Les normes ci-dessous ne sont plus à jour.

SN EN ISO 11551:2004

Optik und optische Instrumente - Laser und Laseranlagen - Prüfverfahren für den Absorptionsgrad von optischen Laserkomponenten (ISO 11551:2003)

Optique et instruments d'optique - Lasers et équipements associés aux lasers - Méthodes d'essai du facteur d'absorption des composants optiques pour lasers (ISO 11551:2003)

Optics and optical instruments - Lasers and laser-related equipment - Test method for absorptance of optical laser components (ISO 11551:2003)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 11551:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

INB/NK 103 Akustik / Acoustique

SN EN ISO 389-7:2006

Akustik - Standard-Bezugspegel für die Kalibrierung von audiometrischen Geräten - Teil 7: Bezugshörschwellen unter Freifeld- und Diffusfeldbedingungen (ISO 389-7:2005)

Acoustique - Zéro de référence pour l'étalonnage d'équipements audiométriques - Partie 7: Niveau liminaire de référence dans des conditions d'écoute en champ libre et en champ diffus (ISO 389-7:2005)

Acoustics - Reference zero for the calibration of audiometric equipment - Part 7: Reference threshold of hearing under free-field and diffuse-field listening conditions (ISO 389-7:2005)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 389-7:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN ISO 389-7/A1:2016

Akustik - Standard-Bezugspegel für die Kalibrierung von audiometrischen Geräten - Teil 7: Bezugshörschwellen unter Freifeld- und Diffusfeldbedingungen (ISO 389-7:2005/Amd 1:2016); Änderung A1

Acoustique - Zéro de référence pour l'étalonnage d'équipements audiométriques - Partie 7: Niveau liminaire de référence dans des conditions d'écoute en champ libre et en champ diffus - Amendement 1: Seuil d'audition de référence à 20 Hz et 18000 Hz dans des conditions d'écoute en champ libre et à 20 Hz dans des conditions d'écoute en champ diffus (ISO 389-7:2005/Amd 1:2016); Amendement A1

Acoustics - Reference zero for the calibration of audiometric equipment - Part 7: Reference threshold of hearing under free-field and diffuse-field listening conditions - Amendment 1: Reference threshold of hearing at 20 Hz and 18000 Hz under free-field listening conditions and at 20 Hz under diffuse-field listening conditions (ISO

389-7:2005/Amd 1:2016); Amendment A1

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 389-7:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

SN EN ISO 28927-1:2010

Handgehaltene motorbetriebene Maschinen - Messverfahren zur Ermittlung der Schwingungsemission - Teil 1: Winkelschleifer und Vertikalschleifer (ISO 28927-1:2009)

Machines à moteur portatives - Méthodes d'essai pour l'évaluation de l'émission de vibrations - Partie 1: Meuleuses verticales et meuleuses d'angles (ISO 28927-1:2009)

Hand-held portable power tools - Test methods for evaluation of vibration emission - Part 1: Angle and vertical grinders (ISO 28927-1:2009)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 28927-1:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

SN EN ISO 28927-1/A1:2017

Handgehaltene motorbetriebene Maschinen - Messverfahren zur Ermittlung der Schwingungsemission - Teil 1: Winkelschleifer und Vertikalschleifer - Änderung 1 (ISO 28927-1:2009/Amd 1:2017)

Machines à moteur portatives - Méthodes d'essai pour l'évaluation de l'émission de vibrations - Partie 1: Meuleuses verticales et meuleuses d'angles - Amendement 1: Brosses métalliques creuses (ISO 28927-1:2009/Amd 1:2017)

Hand-held portable power tools - Test methods for evaluation of vibration emission - Part 1: Angle and vertical grinders - Amendment 1: Cupped wire brushes (ISO 28927-1:2009/Amd 1:2017)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 28927-1:2020, SN EN ISO 28927-1:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

INB/NK 108 Textilien / Textiles

SN EN ISO 1833-9:2011

Textilien - Quantitative chemische Analysen - Teil 9: Mischungen aus Acetat- und Triacetatfasern (Benzylalkohol-Verfahren) (ISO 1833-9:2006)

Textiles - Analyse chimique quantitative - Partie 9: Mélanges de fibres d'acétate et de triacétate (méthode à l'alcool benzylique) (ISO 1833-9:2006)

Textiles - Quantitative chemical analysis - Part 9: Mixtures of acetate and triacetate fibres (method using benzyl alcohol) (ISO 1833-9:2006)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 1833-9:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN ISO 1833-13:2011

Textilien - Quantitative chemische Analysen - Teil 13: Mischungen aus bestimmten Chlorfasern und bestimmten anderen Fasern (Schwefelkohlenstoff-/Aceton-Verfahren) (ISO 1833-13:2006)

Textiles - Analyse chimique quantitative - Partie 13: Mélanges de certaines chlorofibres et de certaines autres fibres (méthode au sulfure de carbone/acétone) (ISO 1833-13:2006)

Textiles - Quantitative chemical analysis - Part 13: Mixtures of certain chlorofibres and certain other fibres (method using carbon disulfide/acetone) (ISO 1833-13:2006)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 1833-13:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

SN EN ISO 1833-14:2011

Textilien - Quantitative chemische Analysen - Teil 14: Mischungen aus Acetatfasern und bestimmten Chlorfasern (Essigsäure-Verfahren) (ISO 1833-14:2006)

Textiles - Analyse chimique quantitative - Partie 14: Mélanges d'acétate et de certaines chlorofibres (méthode à l'acide acétique) (ISO 1833-14:2006)

Textiles - Quantitative chemical analysis - Part 14: Mixtures of acetate and certain chlorofibres (method using acetic acid) (ISO 1833-14:2006)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 1833-14:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN ISO 1833-15:2011

Textilien - Quantitative chemische Analysen - Teil 15: Mischungen aus Jutefasern und bestimmten tierischen Fasern (Bestimmung mittels Stickstoffgehalt) (ISO 1833-15:2006)

Textiles - Analyse chimique quantitative - Partie 15: Mélanges de jute et de certaines fibres animales (méthode par dosage de l'azote) (ISO 1833-15:2006)

Textiles - Quantitative chemical analysis - Part 15: Mixtures of jute and certain animal fibres (method by determining nitrogen content) (ISO 1833-15:2006)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 1833-15:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN ISO 13938-1:1999

Textilien - Bersteigenschaften von textilen Flächengebilden - Teil 1: Hydraulisches Verfahren zur Bestimmung von Berstdruck und Berstwölbung (ISO 13938-1:1999)

Textiles - Propriétés de résistance à l'éclatement des étoffes - Partie 1: Méthode hydraulique pour la détermination de la résistance et de la déformation à l'éclatement (ISO 13938-1:1999)

Textiles - Bursting properties of fabrics - Part 1: Hydraulic method for determination of bursting strength and bursting distension (ISO 13938-1:1999)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 13938-1:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

SN EN ISO 13938-2:1999

Textilien - Bersteigenschaften von textilen Flächengebilden - Teil 2: Pneumatisches Verfahren zur Bestimmung von Berstdruck und Berstwölbung (ISO 13938-2:1999)

Textiles - Propriétés de résistance à l'éclatement des étoffes - Partie 2: Méthode pneumatique pour la détermination de la résistance et de la déformation à l'éclatement (ISO 13938-2:1999)

Textiles - Bursting properties of fabrics - Part 2: Pneumatic method for determination of bursting strength and bursting distension (ISO 13938-2:1999)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 13938-2:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

INB/NK 116 Grössen, Einheiten, Symbole, Umrechnungsfaktoren / Grandeurs, unités, symboles, facteurs deconversion

SN EN ISO 80000-2:2013

Grössen und Einheiten - Teil 2: Mathematische Zeichen für Naturwissenschaft und Technik (ISO 80000-2:2009)
Grandeurs et unités - Partie 2: Signes et symboles mathématiques à employer dans les sciences de la nature et dans la technique (ISO 80000-2:2009)

Quantities and units - Part 2: Mathematical signs and symbols to be used in the natural sciences and technology (ISO 80000-2:2009)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 80000-2:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN ISO 80000-4:2013

Grössen und Einheiten - Teil 4: Mechanik (ISO 80000-4:2006)
Grandeurs et unités - Partie 4: Mécanique (ISO 80000-4:2006)

Quantities and units - Part 4: Mechanics (ISO 80000-4:2006)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 80000-4:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN ISO 80000-5:2013

Grössen und Einheiten - Teil 5: Thermodynamik (ISO 80000-5:2007)
Grandeurs et unités - Partie 5: Thermodynamique (ISO 80000-5:2007)

Quantities and units - Part 5: Thermodynamics (ISO 80000-5:2007)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 80000-5:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN ISO 80000-9:2013

Grössen und Einheiten - Teil 9: Physikalische Chemie und Molekularphysik (ISO 80000-9:2009 + Amd 1:2011)
Grandeurs et unités - Partie 9: Chimie physique et physique moléculaire (ISO 80000-9:2009 + Amd 1:2011)

Quantities and units - Part 9: Physical chemistry and molecular physics (ISO 80000-9:2009 + Amd 1:2011)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 80000-9:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN ISO 80000-10:2013

Grössen und Einheiten - Teil 10: Atom- und Kernphysik (ISO 80000-10:2009)
Grandeurs et unités - Partie 10: Physique atomique et nucléaire (ISO 80000-10:2009)

Quantities and units - Part 10: Atomic and nuclear physics (ISO 80000-10:2009)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 80000-10:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

SN EN ISO 80000-12:2013

Grössen und Einheiten - Teil 12: Festkörperphysik (ISO 80000-12:2009)
Grandeurs et unités - Partie 12: Physique de l'état solide (ISO 80000-12:2009)
Quantities and units - Part 12: Solid state physics (ISO 80000-12:2009)
Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 80000-12:2020
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

INB/NK 118 Kernenergie / Energie nucléaire

SN EN ISO 11665-2:2016

Ermittlung der Radioaktivität in der Umwelt - Luft: Radon-222 - Teil 2: Integrierendes Messverfahren für die Bestimmung des Durchschnittswertes der potenziellen Alpha-Energiekonzentration der kurzlebigen Radon-Folgeprodukte (ISO 11665-2:2012)
Mesurage de la radioactivité dans l'environnement - Air: radon 222 - Partie 2: Méthode de mesure intégrée pour la détermination de l'énergie alpha potentielle volumique moyenne de ses descendants à vie courte (ISO 11665-2:2012)
Measurement of radioactivity in the environment - Air: radon-222 - Part 2: Integrated measurement method for determining average potential alpha energy concentration of its short-lived decay products (ISO 11665-2:2012)
Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 11665-2:2020
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

INB/NK 119 Gefässe und deren Ausrüstung für Gase / Réservoirs à gaz et leur équipement

SN EN ISO 9809-1:2010

Gasflaschen - Wiederbefüllbare nahtlose Gasflaschen aus Stahl - Gestaltung, Konstruktion und Prüfung - Teil 1: Flaschen aus vergütetem Stahl mit einer Zugfestigkeit kleiner als 1 100 MPa (ISO 9809-1:2010)
Bouteilles à gaz - Bouteilles à gaz rechargeables en acier sans soudure - Conception, construction et essais - Partie 1: Bouteilles en acier trempé et revenu ayant une résistance à la traction inférieure à 1 100 MPa (ISO 9809-1:2010)
Gas cylinders - Refillable seamless steel gas cylinders - Design, construction and testing - Part 1: Quenched and tempered steel cylinders with tensile strength less than 1 100 MPa (ISO 9809-1:2010)
Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 9809-1:2020
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN ISO 9809-2:2010

Gasflaschen - Wiederbefüllbare nahtlose Gasflaschen aus Stahl - Gestaltung, Konstruktion und Prüfung - Teil 2: Flaschen aus vergütetem Stahl mit einer Zugfestigkeit grösser als oder gleich 1 100 MPa (ISO 9809-2:2010)
Bouteilles à gaz - Bouteilles à gaz rechargeables en acier sans soudure - Conception, construction et essais - Partie 2: Bouteilles en acier trempé et revenu ayant une résistance à la traction supérieure ou égale à 1 100 MPa (ISO 9809-2:2010)
Gas cylinders - Refillable seamless steel gas cylinders - Design, construction and testing - Part 2: Quenched and tempered steel cylinders with tensile strength greater than or equal to 1 100 MPa (ISO 9809-2:2010)
Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 9809-2:2020
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

SN EN ISO 9809-3:2010

Gasflaschen - Wiederbefüllbare nahtlose Gasflaschen aus Stahl - Gestaltung, Konstruktion und Prüfung - Teil 3: Flaschen aus normalisiertem Stahl (ISO 9809-3:2010)

Bouteilles à gaz - Bouteilles à gaz rechargeables en acier sans soudure - Conception, construction et essais - Partie 3: Bouteilles en acier normalisé (ISO 9809-3:2010)

Gas cylinders - Refillable seamless steel gas cylinders - Design, construction and testing - Part 3: Normalized steel cylinders (ISO 9809-3:2010)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 9809-3:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN ISO 10961:2012

Gasflaschen - Flaschenbündel - Auslegung, Herstellung, Prüfung und Inspektion (ISO 10961:2010)

Bouteilles à gaz - Cadres de bouteilles - Conception, fabrication, essais et inspection (ISO 10961:2010)

Gas cylinders - Cylinder bundles - Design, manufacture, testing and inspection (ISO 10961:2010)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 10961:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

SN EN ISO 11117:2008

Gasflaschen - Ventilschutzkappen und Ventilschutzkörbe - Auslegung, Bau und Prüfungen (ISO 11117:2008)

Bouteilles à gaz - Chapeaux fermés et chapeaux ouverts de protection des robinets - Conception, construction et essais (ISO 11117:2008)

Gas cylinders - Valve protection caps and valve guards - Design, construction and tests (ISO 11117:2008)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 11117:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

SN EN ISO 11117/AC:2010

Gasflaschen - Ventilschutzkappen und Ventilschutzkörbe - Auslegung, Bau und Prüfungen (ISO 11117:2008/Cor 1:2009); Corrigendum AC

Bouteilles à gaz - Chapeaux fermés et chapeaux ouverts de protection des robinets - Conception, construction et essais (ISO 11117:2008/Cor 1:2009); Corrigendum AC

Gas cylinders - Valve protection caps and valve guards - Design, construction and tests (ISO 11117:2008/Cor 1:2009); Corrigendum AC

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 11117:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

SN EN 15202:2012

Flüssiggas-Geräte und Ausrüstungsteile - Grundlegende Betriebsmasse für Ausgangsanschlüsse von Flaschenventilen für Flüssiggas (LPG) und zugehörige Anschlüsse für Geräte

Équipements pour GPL et leurs accessoires - Dimensions opérationnelles essentielles des connexions des robinets et valves de bouteilles de GPL et des équipements associés

LPG equipment and accessories - Essential operational dimensions for LPG cylinder valve outlet and associated equipment connections

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 15202:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

INB/NK 120 Persönliche Schutzausrüstungen / Equipements de protection individuels

SN EN 374-4:2014

Schutzhandschuhe gegen Chemikalien und Mikroorganismen - Teil 4: Bestimmung des Widerstandes gegen Degradation durch Chemikalien

Gants de protection contre les produits chimiques et les micro-organismes - Partie 4: Détermination de la résistance à la dégradation par des produits chimiques

Protective gloves against chemicals and micro-organisms - Part 4: Determination of resistance to degradation by chemicals

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 374-4:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN ISO 13287:2012

Persönliche Schutzausrüstung - Schuhe - Prüfverfahren zur Bestimmung der Rutschhemmung (ISO 13287:2012)

Équipement de protection individuelle - Chaussures - Méthode d'essai pour la résistance au glissement (ISO 13287:2012)

Personal protective equipment - Footwear - Test method for slip resistance (ISO 13287:2012)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 13287:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

INB/NK 123 Anstrichstoffe / Vernis et peintures

SN EN ISO 6504-3:2007

Beschichtungsstoffe - Bestimmung des Deckvermögens - Teil 3: Bestimmung des Kontrastverhältnisses von hellen Beschichtungen bei einer festgelegten Ergiebigkeit (ISO 6504-3:2006)

Peintures et vernis - Détermination du pouvoir masquant - Partie 3: Détermination du rapport de contraste des peintures claires à un rendement surfacique déterminé (ISO 6504-3:2006)

Paints and varnishes - Determination of hiding power - Part 3: Determination of contrast ratio of light-coloured paints at a fixed spreading rate (ISO 6504-3:2006)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 6504-3:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

SN EN ISO 8504-1:2001

Vorbereitung von Stahloberflächen vor dem Auftragen von Beschichtungsstoffen - Verfahren für die Oberflächenvorbereitung - Teil 1: Allgemeine Grundsätze (ISO 8504-1:2000)

Préparation des subjectiles d'acier avant application de peintures et de produits assimilés - Méthodes de préparation des subjectiles - Partie 1: Principes généraux (ISO 8504-1:2000)

Preparation of steel substrates before application of paints and related products - Surface preparation methods - Part 1: General principles (ISO 8504-1:2000)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 8504-1:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

SN EN ISO 8504-2:2001

Vorbereitung von Stahloberflächen vor dem Auftragen von Beschichtungsstoffen - Verfahren für die
Oberflächenvorbereitung - Teil 2: Strahlen (ISO 8504-2:2000)

Préparation des subjectiles d'acier avant application de peintures et de produits assimilés - Méthodes de
préparation des subjectiles - Partie 2: Décapage par projection d'abrasif (ISO 8504-2:2000)

Preparation of steel substrates before application of paints and related products - Surface preparation methods -
Part 2: Abrasive blast-cleaning (ISO 8504-2:2000)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 8504-2:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

INB/NK 124 Anästhesie- und Beatmungseinrichtungen / Matériel d'anesthésie et de réanimation respiratoire

SN EN ISO 11197:2016

Medizinische Versorgungseinheiten (ISO 11197:2016)

Gaines techniques à usage médical (ISO 11197:2016)

Medical supply units (ISO 11197:2016)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 11197:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

INB/NK 131 Sport- und Freizeitgeräte / Matériel de sport et de loisirs

SN EN 1176-2:2018

Spielplatzgeräte und Spielplatzböden - Teil 2: Zusätzliche besondere sicherheitstechnische Anforderungen und
Prüfverfahren für Schaukeln

Équipement et sols d'aires de jeux - Partie 2: Exigences de sécurité et méthodes d'essai complémentaires
spécifiques aux balançoires

Playground equipment and surfacing - Part 2: Additional specific safety requirements and test methods for swings

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 1176-2+AC:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

INB/NK 134 Brandmeldung und Brandbekämpfung / Détection du feu et lutte contre le feu

SN EN 54-13:2017

Brandmeldeanlagen - Teil 13: Bewertung der Kompatibilität und Anschliessbarkeit von Systembestandteilen

Systèmes de détection incendie - Partie 13: Évaluation de la compatibilité et de l'aptitude au raccordement des
composants d'un système

Fire detection and fire alarm systems - Part 13: Compatibility and connectability assessment of system components

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 54-13+A1:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

SN EN 12845:2015

Ortsfeste Brandbekämpfungsanlagen - Automatische Sprinkleranlagen - Planung, Installation und Instandhaltung
Installations fixes de lutte contre l'incendie - Systèmes d'extinction automatique du type sprinkleur - Conception, installation et maintenance

Fixed firefighting systems - Automatic sprinkler systems - Design, installation and maintenance

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 12845+A1:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

SN EN 12845/AC:2016

Ortsfeste Brandbekämpfungsanlagen - Automatische Sprinkleranlagen - Planung, Installation und Instandhaltung;
Corrigendum AC

Installations fixes de lutte contre l'incendie - Systèmes d'extinction automatique du type sprinkleur - Conception, installation et maintenance; Corrigendum AC

Fixed firefighting systems - Automatic sprinkler systems - Design, installation and maintenance; Corrigendum AC

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 12845+A1:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

INB/NK 139 Möbel / Meubles

SN EN 1130-1:1996

Möbel - Krippen und Wiegen für den Wohnbereich - Teil 1: Sicherheitstechnische Anforderungen

Meubles - Berceaux à usage domestique - Partie 1: Exigences de sécurité

Furniture - Cribs and cradles for domestic use - Part 1: Safety requirements

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 1130:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN 1130-2:1996

Möbel - Krippen und Wiegen für den Wohnbereich - Teil 2: Prüfverfahren

Meubles - Berceaux à usage domestique - Partie 2: Méthodes d'essai

Furniture - Cribs and cradles for domestic use - Part 2: Test methods

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 1130:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

INB/NK 145 Fernwärme-Verteilung / Distribution de chauffage urbain

SN EN 15698-2:2015

Fernwärmerohre - Werkmässig gedämmte Verbundmanteldoppelrohre für direkt erdverlegte Fernwärmenetze - Teil 2: Verbundformstück und vorgedämmte Absperrarmatur, bestehend aus Stahl-Mediumrohr, Polyurethan-Wärmedämmung und Aussenmantel aus Polyethylen

Tuyaux de chauffage urbain - Systèmes bloqués de bitubes préisolés pour les réseaux d'eau chaude enterrés directement - Partie 2: Assemblages de raccords et d'appareils de robinetterie pour tubes de service en acier, isolation thermique en polyuréthane et protection extérieure unique en polyéthylène

District heating pipes - Preinsulated bonded twin pipe systems for directly buried hot water networks - Part 2: Fitting and valve assembly of steel service pipes, polyurethane thermal insulation and outer casing of polyethylene

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 15698-2:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

INB/NK 149 Informationstechnologie / Technologie de l'information

SN EN ISO/IEC 27000:2017

Informationstechnik - Sicherheitsverfahren - Informationssicherheits-Managementsysteme - Überblick und Terminologie (ISO/IEC 27000:2016)

Technologies de l'information - Techniques de sécurité - Systèmes de gestion de sécurité de l'information - Vue d'ensemble et vocabulaire (ISO/IEC 27000:2016)

Information technology - Security techniques - Information security management systems - Overview and vocabulary (ISO/IEC 27000:2016)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO/IEC 27000:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

INB/NK 151 Vermessung und Geoinformation / Mensuration et information géographique

SN EN ISO 19107:2005

Geoinformation - Raumbezugsschema (ISO 19107:2003)

Information géographique - Schéma spatial (ISO 19107:2003)

Geographic information - Spatial schema (ISO 19107:2003)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 19107:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

SN EN ISO 19116:2006

Geoinformation - Positionierung (ISO 19116:2004)

Information géographique - Services de positionnement (ISO 19116:2004)

Geographic information - Positioning services (ISO 19116:2004)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 19116:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

INB/NK 153 Durchflussmessungen in geschlossenen Leitungen / Mesure de débit des fluides dans les conduites fermées

SN EN ISO 6817:1996

Durchflussmessung von leitfähigen Flüssigkeiten in geschlossenen Leitungen - Verfahren mit magnetisch-induktiven Durchflussmessgeräten (ISO 6817:1992)

Mesure de débit d'un fluide conducteur dans les conduites fermées - Méthode par débitmètres électromagnétiques (ISO 6817:1992)

Measurement of conductive liquid flow in closed conduits - Methods using electromagnetic flow-meters (ISO 6817:1992)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 20456:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN 29104:1994

Durchflussmessung von Fluiden in geschlossenen Leitungen - Verfahren zur Beurteilung des Betriebsverhaltens von magnetisch-induktiven Durchflussmessgeräten für Flüssigkeiten (ISO 9104:1991)

Mesure de débit des fluides dans les conduites fermées - Méthodes d'évaluation de la performance des débitmètres électromagnétiques utilisés pour les liquides (ISO 9104:1991)

Measurement of fluid flow in closed conduits - Methods of evaluating the performance of electromagnetic flow-meters for liquids (ISO 9104:1991)

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 20456:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

INB/NK 155 Dental / Art dentaire

SN EN ISO 9693-1:2012

Zahnheilkunde - Verbundprüfung - Teil 1: Metall-Keramiksysteeme (ISO 9693-1:2012)

Médecine bucco-dentaire - Essais de compatibilité - Partie 1: Systèmes métallo-céramiques (ISO 9693-1:2012)

Dentistry - Compatibility testing - Part 1: Metal-ceramic systems (ISO 9693-1:2012)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 9693:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN ISO 9693-2:2016

Zahnheilkunde - Verbundprüfung - Teil 2: Keramik-Keramiksysteeme (ISO 9693-2:2016)

Médecine bucco-dentaire - Essais de compatibilité - Partie 2: Systèmes céramo-céramiques (ISO 9693-2:2016)

Dentistry - Compatibility testing - Part 2: Ceramic-ceramic systems (ISO 9693-2:2016)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 9693:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

INB/NK 162 Gas / Gaz

SN EN 777-4:2009

Gasgeräte-Heizstrahler Dunkelstrahlersysteme mit mehreren Brennern mit Gebläse für gewerbliche und industrielle Anwendung - Teil 4: System H - Sicherheit

Tubes radiants suspendus à multi-brûleurs utilisant les combustibles gazeux à usage non-domestique - Partie 4: Système H - Sécurité

Multi-burner gas-fired overhead radiant tube heater systems for non-domestic use - Part 4: System H - Safety

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 17175:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2020

INB/NK 171 Sterilisatoren und Sterilisation / Stérilisateurs et Stérilisation

SN EN ISO 11607-1:2018

Verpackungen für in der Endverpackung zu sterilisierende Medizinprodukte - Teil 1: Anforderungen an Materialien, Sterilbarrieresysteme und Verpackungssysteme (ISO 11607-1:2006)

Emballages des dispositifs médicaux stérilisés au stade terminal - Partie 1: Exigences relatives aux matériaux, aux systèmes de barrière stérile et aux systèmes d'emballage (ISO 11607-1:2006)

Packaging for terminally sterilized medical devices - Part 1: Requirements for materials, sterile barrier systems and packaging systems (ISO 11607-1:2006)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 11607-1:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

SN EN ISO 11607-2:2018

Verpackungen für in der Endverpackung zu sterilisierende Medizinprodukte - Teil 2: Validierungsanforderungen an Prozesse der Formgebung, Siegelung und des Zusammenstellens (ISO 11607-2:2006)

Emballages des dispositifs médicaux stérilisés au stade terminal - Partie 2: Exigences de validation pour les procédés de formage, scellage et assemblage (ISO 11607-2:2006)

Packaging for terminally sterilized medical devices - Part 2: Validation requirements for forming, sealing and assembly processes (ISO 11607-2:2006)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 11607-2:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

SN EN ISO 15883-4:2009

Reinigungs-Desinfektionsgeräte - Teil 4: Anforderungen und Prüfverfahren für Reinigungs-Desinfektionsgeräte mit chemischer Desinfektion für thermolabile Endoskope (ISO 15883-4:2008)

Laveurs désinfecteurs - Partie 4: Exigences et essais pour les laveurs désinfecteurs destinés à la désinfection chimique des endoscopes thermolabiles (ISO 15883-4:2008)

Washer-disinfectors - Part 4: Requirements and tests for washer-disinfectors employing chemical disinfection for thermolabile endoscopes (ISO 15883-4:2008)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 30.06.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 15883-4:2019

Gültig ab / Valable dès: 01.08.2019

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

INB/NK 173 Eisenbahnwesen / Applications ferroviaires

SN EN 14752:2015

Bahnanwendungen - Seiteneinstiegssysteme für Schienenfahrzeuge
Applications ferroviaires - Systèmes d'accès latéraux pour matériel roulant
Railway applications - Body side entrance systems for rolling stock
Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 14752:2020
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN 16185-2:2015

Bahnanwendungen - Bremssysteme für Triebzüge - Teil 2: Prüfverfahren
Applications ferroviaires - Systèmes de freinage pour trains automoteurs - Partie 2: Méthodes d'essai
Railway applications - Braking systems of multiple unit trains - Part 2: Test methods
Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 16185-2+A1:2020
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN 16207:2014

Bahnanwendungen - Bremse - Anforderungen an Funktion und Leistungsfähigkeit von Magnetschienenbremssystemen für Schienenfahrzeuge
Applications ferroviaires - Freinage - Critères pour la fonction et la performance des systèmes de freinage magnétiques pour véhicules ferroviaires
Railway applications - Braking - Functional and performance criteria of Magnetic Track Brake systems for use in railway rolling stock
Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 16207+A1:2020
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

INB/NK 176 Feuerungen für feste und flüssige Brennstoffe / Chauffages à combustibles solides et liquides

SN EN 15332:2008

Heizkessel - Energetische Bewertung von Warmwasserspeichersystemen
Chaudières de chauffage - Evaluation de la performance énergétique des préparateurs d'eau chaude
Heating boilers - Energy assessment of hot water storage systems
Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 15332:2020
Gültig ab / Valable dès: 01.05.2020

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

INB/NK 177 Kunststoffe / Plastiques

SN EN ISO 180:2001

Kunststoff - Bestimmung der Izod-Schlagzähigkeit (ISO 180:2000)
Plastiques - Détermination de la résistance au choc Izod (ISO 180:2000)
Plastics - Determination of Izod impact strength (ISO 180:2000)
Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 180:2020
Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

SN EN ISO 180/A1:2007

Kunststoffe - Bestimmung der Izod-Schlagzähigkeit - Änderung 1 (ISO 180:2000/Amd 1:2006); Änderung A1
Plastiques - Détermination de la résistance au choc Izod - Amendement 1 (ISO 180:2000/Amd 1:2006); Amendement A1
Plastics - Determination of Izod impact strength - Amendment 1 (ISO 180:2000/Amd 1:2006); Amendment A1
Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 180:2020
Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

SN EN ISO 180/A2:2013

Kunststoffe - Bestimmung der Izod-Schlagzähigkeit - Änderung 2: Angaben zur Präzision (ISO 180:2000/Amd 2:2013);
Änderung A2
Plastiques - Détermination de la résistance au choc Izod - Données de fidélité (ISO 180:2000/Amd 2:2013);
Amendement A2
Plastics - Determination of Izod impact strength - Precision data (ISO 180:2000/Amd 2:2013); Amendment A2
Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 180:2020
Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

SN EN ISO 2440:2000

Weich- und Hartschaumstoffe - Schnellalterungsprüfung (ISO 2440:1997)
Matériaux polymères alvéolaires souples et rigides - Essais de vieillissement accéléré (ISO 2440:1997)
Flexible and rigid cellular polymeric materials - Accelerated ageing tests (ISO 2440:1997)
Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 2440:2020
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN ISO 2440/A1:2010

Weich- und Hartschaumstoffe - Schnellalterungsprüfung (ISO 2440:1997/Amd 1:2010); Änderung A1
Matériaux polymères alvéolaires souples et rigides - Essais de vieillissement accéléré (ISO 2440:1997/Amd 1:2010);
Amendement A1
Flexible and rigid cellular polymeric materials - Accelerated ageing tests (ISO 2440:1997/Amd 1:2010); Amendment A1
Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 2440:2020
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

SN EN ISO 2440/A2:2014

Weich- und Hartschaumstoffe - Schnellalterungsprüfung (ISO 2440:1997/AMD 2:2014); Änderung A2
Matériaux polymères alvéolaires souples et rigides - Essais de vieillissement accéléré (ISO 2440:1997/AMD 2:2014);
Amendement A2
Flexible and rigid cellular polymeric materials - Accelerated ageing tests (ISO 2440:1997/AMD 2:2014); Amendment A2
Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 2440:2020
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN ISO 20028-1:2017

Kunststoffe - Thermoplastische Polyester (TP)-Werkstoffe - Teil 1: Bezeichnungssystem und Basis für Spezifikationen (ISO 20028-1:2017)
Plastiques - Matériaux polyesters thermoplastiques (TP) pour moulage et extrusion - Partie 1: Système de désignation et base de spécification (ISO 20028-1:2017)
Plastics - Thermoplastic polyester (TP) moulding and extrusion materials - Part 1: Designation system and basis for specifications (ISO 20028-1:2017)
Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 20028-1:2020
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN ISO 29988-1:2018

Kunststoffe - Polyoxymethylen (POM)-Werkstoffe - Teil 1: Bezeichnungssystem und Basis für Spezifikationen (ISO 29988-1:2018)
Plastiques - Matériaux à base de polyoxyméthylène (POM) pour moulage et extrusion - Partie 1: Système de désignation et base de spécification (ISO 29988-1:2018)
Plastics - Polyoxymethylene (POM) moulding and extrusion materials - Part 1: Designation system and basis for specifications (ISO 29988-1:2018)
Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 29988-1:2020
Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

INB/NK 179 Metallische Ueberzüge und chemische Konversionsschichten / Revêtements métalliques et autres revêtements inorganiques

SN EN ISO 21968:2005

Nichtmagnetische metallische Überzüge auf metallischen und nichtmetallischen Grundwerkstoffen - Messung der Schichtdicke - Phasensensitives Wirbelstromverfahren (ISO 21968:2005)
Revêtements métalliques non magnétiques sur des matériaux de base métalliques et non métalliques - Mesurage de l'épaisseur de revêtement - Méthode par courants de Foucault sensible aux variations de phase (ISO 21968:2005)
Non-magnetic metallic coatings on metallic and non-metallic basis materials - Measurement of coating thickness - Phase-sensitive eddy-current method (ISO 21968:2005)
Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 21968:2020
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

SN EN ISO 28721-1:2011

Emails und Emailierungen - Emailierte Apparate für verfahrenstechnische Anlagen - Teil 1: Qualitätsanforderungen für Apparate, Apparateile, Einbau- und Zubehörteile (ISO 28721-1:2008)

Émaux vitrifiés - Appareils émaillés pour les installations industrielles - Partie 1: Exigences de qualité relatives aux appareillages, composants, appareils et accessoires (ISO 28721-1:2008)

Vitreous and porcelain enamels - Glass-lined apparatus for process plants - Part 1: Quality requirements for apparatus, components, appliances and accessories (ISO 28721-1:2008)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: EN ISO 28721-1:2019, SN EN ISO 28721-1:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

INB/NK 184 Reinraumtechnik / Technologie des salles propres

SN EN ISO 14644-3:2006

Reinräume und zugehörige Reinraumbereiche - Teil 3: Prüfverfahren (ISO 14644-3:2005)

Salles propres et environnements maîtrisés apparentés - Partie 3: Méthodes d'essai (ISO 14644-3:2005)

Cleanrooms and associated controlled environments - Part 3: Test methods (ISO 14644-3:2005)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 14644-3:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

INB/NK 192 Postalische Dienstleistungen / Services postaux

SN EN 13850:2013

Postalische Dienstleistungen - Dienstqualität - Messung der Durchlaufzeit von Einzelbriefsendungen mit Vorrang und Einzelbriefsendungen erster Klasse von Ende zu Ende

Services postaux - Qualité de service - Mesure du délai d'acheminement des services de bout en bout pour le courrier prioritaire égrené et de première classe

Postal Services - Quality of Services - Measurement of the transit time of end-to-end services for single piece priority mail and first class mail

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 13850:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

INB/NK 195 Konformitätsbewertung / Evaluation de la conformité

SN EN ISO/IEC 17000:2005

Konformitätsbewertung - Begriffe und allgemeine Grundlagen (ISO/IEC 17000:2004); Dreisprachige Fassung EN ISO/IEC 17000:2004

Évaluation de la conformité - Vocabulaire et principes généraux (ISO/CEI 17000:2004); Version trilingue EN ISO/CEI 17000:2004

Conformity assessment - Vocabulary and general principles (ISO/IEC 17000:2004); Trilingual version EN ISO/IEC 17000:2004

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO/IEC 17000:2020, SN EN ISO/IEC 17000:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

INB/NK 200 Erhalt von Kulturgüter / Conservation des biens culturels

SN EN 15898:2012

Erhaltung des kulturellen Erbes - Allgemeine Begriffe
Conservation des biens culturels - Principaux termes généraux
Conservation of cultural property - Main general terms and definitions
Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 15898:2020
Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

INB/NK 204 Nachhaltigkeitskriterien von Biomasse / Biomasse produite de façon durable pour des utilisations énergétiques

SN EN 16214-1:2013

Nachhaltigkeitskriterien für die Herstellung von Biokraftstoffen und flüssigen Biobrennstoffen für Energieanwendungen - Grundsätze, Kriterien, Indikatoren und Prüfer - Teil 1: Terminologie
Critères de durabilité de la production des biocarburants et bioliquides pour des applications énergétiques - Principes, critères, indicateurs et vérificateurs - Partie 1: Terminologie
Sustainability criteria for the production of biofuels and bioliquids for energy applications - Principles, criteria, indicators and verifiers - Part 1: Terminology
Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 16214-1+A1:2020
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN 16214-4:2013

Nachhaltigkeitskriterien für die Herstellung von Biokraftstoffen und flüssigen Biobrennstoffen für Energieanwendungen - Grundsätze, Kriterien, Indikatoren und Prüfer - Teil 4: Berechnungsmethoden der Treibhausgasemissionsbilanz unter Verwendung einer Ökobilanz
Critères de durabilité pour la production de biocarburants et de bioliquides pour des applications énergétiques - Principes, critères, indicateurs et vérificateurs - Partie 4: Méthodes de calcul du bilan des émissions de GES utilisant une approche d'analyse du cycle de vie
Sustainability criteria for the production of biofuels and bioliquids for energy applications - Principles, criteria, indicators and verifiers - Part 4: Calculation methods of the greenhouse gas emission balance using a life cycle analysis approach
Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 16214-4+A1:2020
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

INB/NK 500 Verband der europäischen Luft- und Raumfahrtindustrie / Association Européenne des Constructeurs de Matériel Aérospatial

SN EN 2997-011:2010

Luft- und Raumfahrt - Elektrische Rundsteckverbinder mit Schraubkupplung, feuerbeständig oder nicht feuerbeständig, Betriebstemperaturen -65° C bis 175° C konstant, 200° C konstant, 260° C Spitze - Teil 011: Blinddose - Produktnorm
Série aérospatiale - Connecteurs électriques circulaires à accouplement par bague fileté, résistant au feu ou non, températures d'utilisation -65° C à 175° C continu, 200° C continu, 260° C en pointe - Partie 011: Embase de repos
- Norme de produit

Aerospace series - Connectors, electrical, circular, coupled by threaded ring, fire-resistant or non fire-resistant, operating temperatures -65° C to 175° C continuous, 200° C continuous, 260° C peak - Part 011:

Dummy receptacle - Product standard

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 2997-011:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

SN EN 3155-003:2006

Luft- und Raumfahrt - Elektrische Kontakte zur Verwendung in Verbindungselementen - Teil 003: Elektrische Buchsenkontakte, Typ A, crimpbar, Klasse S - Produktnorm
Série aérospatiale - Contacts électriques utilisés dans les organes de connexion et optique - Partie 003: Contacts électriques, femelles, type A, à sertir, classe S - Norme de produit

Aerospace series - Electrical contacts used in elements of connection - Part 003: Contacts, electrical, female, type A, crimp, class S - Product standard

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 3155-003:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN 3155-016:2007

Luft- und Raumfahrt - Elektrische Kontakte zur Verwendung in Verbindungselementen - Teil 016: Elektrischer Buchsenkontakt, Typ A, crimpbar, Klasse S - Produktnorm
Série aérospatiale - Contacts électriques utilisés dans les organes de connexion - Partie 016: Contacts électriques, mâles, type A, à sertir, classe S - Norme de produit

Aerospace series - Electrical contacts used in elements of connection - Part 016: Contacts, electrical, male, type A, crimp, class S - Product standard

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 3155-016:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

SN EN 3155-019:2006

Luft- und Raumfahrt - Elektrische Kontakte zur Verwendung in Verbindungselementen - Teil 019: Elektrische Buchsenkontakte, Typ A, crimpbar, Klasse S - Produktnorm
Série aérospatiale - Contacts électriques utilisés dans les organes de connexion et optique - Partie 019: Contacts électriques, femelles, type A, à sertir, classe S - Norme de produit

Aerospace series - Electrical contacts used in elements of connection - Part 019: Contacts, electrical, female, type A, crimp, class S - Product standard

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 3155-019:2020

Gültig ab / Valable dès: 30.06.2020

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

SN EN 3155-044:2007

Luft- und Raumfahrt - Elektrische Kontakte zur Verwendung in Verbindungselementen - Teil 044: Elektrischer Stiftkontakt 044, Typ A, doppelt gecrimpt, Klasse T - Produktnorm

Série aérospatiale - Contacts électriques utilisés dans les organes de connexion - Partie 044: Contacts électriques, mâles 044, type A, double sertissage, classe T - Norme de produit

Aerospace series - Electrical contacts used in elements of connection - Part 044: Contacts, electrical, male 044, type A, double crimping, class T - Product standard

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 3155-044:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

SN EN 3155-045:2006

Luft- und Raumfahrt - Elektrische Kontakte zur Verwendung in Verbindungselementen - Teil 045: Elektrischer Buchsenkontakt, Typ A, doppelt gecrimpt, Klasse T - Produktnorm

Série aérospatiale - Contacts électriques utilisés dans les organes de connexion - Partie 045: Contacts électriques, femelles, type A, double sertissage, classe T - Norme de produit

Aerospace series - Electrical contacts used in elements of connection - Part 045: Contacts, electrical, female, type A, double crimping, class T - Product standard

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 3155-045:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

SN EN 3155-076:2012

Luft- und Raumfahrt - Elektrische Kontakte zur Verwendung in Verbindungselementen - Teil 076: Elektrische Stiftkontakte, Typ A, crimpbar, Klasse R - Produktnorm

Série aérospatiale - Contacts électriques utilisés dans les organes de connexion - Partie 076: Contacts électriques, mâles, type A, à sertir, classe R - Norme de produit

Aerospace series - Electrical contacts used in elements of connection - Part 076: Contacts, electrical, male, type A, crimp, class R - Product standard

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 3155-076:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

SN EN 3155-077:2012

Luft- und Raumfahrt - Elektrische Kontakte zur Verwendung in Verbindungselementen - Teil 077: Elektrische Buchsenkontakte, Typ A, crimpbar, Klasse R - Produktnorm

Série aérospatiale - Contacts électriques utilisés dans les organes de connexion - Partie 077: Contacts électriques, femelles, type A, à sertir, classe R - Norme de produit

Aerospace series - Electrical contacts used in elements of connection - Part 077: Contacts, electrical, female, type A, crimp, class R - Product standard

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 3155-077:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

SN EN 4161:2010

Luft- und Raumfahrt - Flachkopfschrauben, mit Flügelkreuzschlitz, langes Gewinde, aus legiertem Stahl, verkadmet - Klasse: 1 100 MPa (bei Raumtemperatur) / 235° C

Série aérospatiale - Vis à tête cylindrique, à empreinte cruciforme déportée, tige normale à tolérance large, filetage long, en acier allié, cadmiées - Classification: 1 100 MPa (à température ambiante) / 235° C

Aerospace series - Screws, pan head, offset cruciform recess, coarse tolerance normal shank, long thread, in alloy steel, cadmium plated - Classification: 1 100 MPa (at ambient temperature) / 235° C

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 4161:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN 4165-022:2006

Luft- und Raumfahrt - Elektrischer Rechtecksteckverbinder in modularer Bauweise - Betriebstemperatur 175° C konstant - Teil 022: Einsetz- und Auszugswerkzeug für die Module - Produktnorm

Série aérospatiale - Connecteurs électriques rectangulaires modulaires - Température d'utilisation 175° C continu - Partie 022: Outils d'insertion/extraction pour modules - Norme de produit

Aerospace series - Connectors, electrical, rectangular, modular - Operating temperature 175° C continuous - Part 022: Insertion/extraction tool for removal of modules - Product standard

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 4165-022:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN 4604-007:2008

Luft- und Raumfahrt - Elektrische Leitungen für Signalübertragungen - Teil 007: Koaxialkabel, 50 Ohm, 200° C, Typ WN - Produktnorm

Série aérospatiale - Câbles électriques pour transmission de signaux - Partie 007: Câble coaxial, 50 Ohms, 200° C, type WN - Norme de produit

Aerospace series - Cable, electrical, for signal transmission - Part 007: Cable, coaxial 50 Ohms, 200° C, type WN - Product standard

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 4604-007:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

SN EN 4681-001:2017

Luft- und Raumfahrt - Elektrische Leitungen, zur allgemeinen Verwendung, mit Leitern aus Aluminium oder kupferbeschichtetem Aluminium - Teil 001: Technische Lieferbedingungen

Série aérospatiale - Câbles électriques, d'usage général, avec conducteurs en aluminium ou en aluminium chemisé cuivre - Partie 001: Spécification technique

Aerospace series - Cables, electric, general purpose, with conductors in aluminium or copper-clad aluminium - Part 001: Technical Specification

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 4681-001:2020

Gültig ab / Valable dès: 30.06.2020

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

INB/NK 1145 Graphische Symbole / Symboles graphiques et pictogrammes

SN EN ISO 7010/A1:2014

Graphische Symbole - Sicherheitsfarben und Sicherheitszeichen - Registrierte Sicherheitszeichen (ISO 7010:2011/Amd 1:2012); Änderung A1

Symboles graphiques - Couleurs de sécurité et signaux de sécurité - Signaux de sécurité enregistrés (ISO 7010:2011/Amd 1:2012); Amendement A1

Graphical symbols - Safety colours and safety signs - Registered safety signs (ISO 7010:2011/Amd 1:2012); Amendment A1

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 7010:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN ISO 7010/A2:2014

Graphische Symbole - Sicherheitsfarben und Sicherheitszeichen - Registrierte Sicherheitszeichen (ISO 7010:2011/Amd 2:2012); Änderung A2

Symboles graphiques - Couleurs de sécurité et signaux de sécurité - Signaux de sécurité enregistrés (ISO 7010:2011/Amd 2:2012); Amendement A2

Graphical symbols - Safety colours and safety signs - Registered safety signs (ISO 7010:2011/Amd 2:2012); Amendment A2

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 7010:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN ISO 7010/A3:2014

Graphische Symbole - Sicherheitsfarben und Sicherheitszeichen - Registrierte Sicherheitszeichen (ISO 7010:2011/Amd 3:2012); Änderung A3

Symboles graphiques - Couleurs de sécurité et signaux de sécurité - Signaux de sécurité enregistrés (ISO 7010:2011/Amd 3:2012); Amendement A3

Graphical symbols - Safety colours and safety signs - Registered safety signs (ISO 7010:2011/Amd 3:2012); Amendment A3

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 7010:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN ISO 7010/A4:2015

Graphische Symbole - Sicherheitsfarben und Sicherheitszeichen - Registrierte Sicherheitszeichen (ISO 7010:2011/Amd 4:2013); Änderung A4

Symboles graphiques - Couleurs de sécurité et signaux de sécurité - Signaux de sécurité enregistrés (ISO 7010:2011/Amd 4:2013); Amendement A4

Graphical symbols - Safety colours and safety signs - Registered safety signs (ISO 7010:2011/Amd 4:2013); Amendment A4

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 7010:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

SN EN ISO 7010/A5:2015

Graphische Symbole - Sicherheitsfarben und Sicherheitszeichen - Registrierte Sicherheitszeichen (ISO 7010:2011/Amd 5:2014); Änderung A5

Symboles graphiques - Couleurs de sécurité et signaux de sécurité - Signaux de sécurité enregistrés (ISO 7010:2011/Amd 5:2014); Amendement A5

Graphical symbols - Safety colours and safety signs - Registered safety signs (ISO 7010:2011/Amd 5:2014); Amendment A5

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 7010:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN ISO 7010/A6:2017

Graphische Symbole - Sicherheitsfarben und Sicherheitszeichen - Registrierte Sicherheitszeichen (ISO 7010:2011/Amd 6:2014); Änderung A6

Symboles graphiques - Couleurs de sécurité et signaux de sécurité - Signaux de sécurité enregistrés (ISO 7010:2011/Amd 6:2014); Amendement A6

Graphical symbols - Safety colours and safety signs - Registered safety signs (ISO 7010:2011/Amd 6:2014); Amendment A6

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 7010:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN ISO 7010/A7:2017

Graphische Symbole - Sicherheitsfarben und Sicherheitszeichen - Registrierte Sicherheitszeichen - Änderung 7 (ISO 7010:2011/Amd 7:2016)

Symboles graphiques - Couleurs de sécurité et signaux de sécurité - Signaux de sécurité enregistrés - Amendement 7 (ISO 7010:2011/Amd 7:2016)

Graphical symbols - Safety colours and safety signs - Registered safety signs - Amendment 7 (ISO 7010:2011/Amd 7:2016)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 7010:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

INB/NK 2015 Schiffsbau und maritime Strukturen / Construction navale et structures maritimes

SN EN ISO 6218:2016

Fahrzeuge der Binnenschifffahrt - Handbetätigte und kraftbetriebene Spannvorrichtungen für Drahtseilverbindungen von Schub- und Koppelpverbänden - Sicherheitsanforderungen und Hauptmasse (ISO 6218:2015)

Bateaux de navigation intérieure - Treuils d'accouplement manoeuvrés à la main ou motorisés pour les convois poussés et les formations à couple - Exigences de sécurité et dimensions principales (ISO 6218:2015)

Inland navigation vessels - Manually and power-operated coupling devices for pushing units and coupled vessels - Safety requirements and main dimensions (ISO 6218:2015)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 6218:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

SN EN ISO 8384:2019

Schiffe und Meerestechnik - Schwimmbagger - Begriffe (ISO 8384:2018)
Navires et technologie maritime - Dragues - Vocabulaire (ISO 8384:2018)
Ships and marine technology - Dredgers - Vocabulary (ISO 8384:2018)
Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 8384:2020
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

INB/NK 2245 Bewohnbare Freizeitfahrzeuge / Véhicules habitables de loisirs

SN EN 721:2004

Bewohnbare Freizeitfahrzeuge - Anforderungen an die Sicherheitslüftung
Véhicules habitables de loisirs - Exigences de ventilation de sécurité
Leisure accommodation vehicles - Safety ventilation requirements
Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 721:2020
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

INB/NK 2261 Verpackung / Emballage

SN EN ISO 4180:2010

Verpackung - Versandfertige Packstücke - Allgemeine Regeln für die Erstellung von Prüfplänen (ISO 4180:2009)
Emballages - Emballages d'expédition complets et pleins - Règles générales pour l'établissement de programmes d'essais de performance (ISO 4180:2009)
Packaging - Complete, filled transport packages - General rules for the compilation of performance test schedules (ISO 4180:2009)
Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 4180:2020
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN ISO 12821:2015

Verpackungen aus Glas - Kronenmundstück 26 H 180 - Masse (ISO 12821:2013)
Emballage de verre - Bague couronne 26 H 180 - Dimensions (ISO 12821:2013)
Glass packaging - 26 H 180 crown finish - Dimensions (ISO 12821:2013)
Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 12821:2020
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

INB/NK 3164 Sicherheit von Kerzen / Sécurité contre les incendies causés par des bougies

SN EN 15493:2008

Kerzen - Spezifikation für die Feuersicherheit
Bougies - Spécification relative à la sécurité incendie
Candles - Specification for fire safety
Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 15493:2020
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN 15494:2008

Kerzen - Produktsicherheitskennzeichnung
Bougies - Etiquettes de sécurité
Candles - Product safety labels
Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 15494:2020
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020



Schweizerische Uhrenindustrie, Service NIHS
Fédération de l'industrie horlogère suisse, service NIHS

Fédération de l'industrie
horlogère suisse FH
Rue d'Argent 6
CH-2502 Biel/Bienne

T +41 (0)32 328 08 28
F +41 (0)32 328 08 80
www.fhs.ch

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

Die ausgeschriebenen Entwürfe können bei der zuständigen Fachbereichs-Geschäftsstelle bezogen werden.
Einsprachen sind bis zu dem angegebenen Datum an die zuständige Fachbereichs-Geschäftsstelle zu richten.

Les projets mis à l'enquête peuvent être obtenus au secrétariat central du Secteur compétent.
Les objections doivent être envoyées au secrétariat central du Secteur compétent jusqu'à la date mentionnée.

NIHS/CN Normenkomitee Uhrenwesen / Comité de normalisation horlogère

ISO/FDIS 14368-4

Uhrgläser aus Mineral- und Saphirglas - Teil 4: Antireflex-Beschichtung
Verres de montres minéraux et en saphir - Partie 4: Traitements antireflet
Mineral and sapphire watch-glasses - Part 4: Anti-reflective treatment
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 22.07.2020

ISO/TC 114

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

Die ausgeschriebenen Entwürfe können bei der zuständigen Fachbereichs-Geschäftsstelle bezogen werden. Einsprachen sind bis zu dem angegebenen Datum an die zuständige Fachbereichs-Geschäftsstelle zu richten.

Les projets mis à l'enquête peuvent être obtenus au secrétariat central du Secteur compétent. Les objections doivent être envoyées au secrétariat central du Secteur compétent jusqu'à la date mentionnée.

SIA/BK 164 Wasserversorgung / Alimentation en eau

prEN 246**CEN/TC 164**

Sanitärarmaturen - Allgemeine Anforderungen an Strahlregler
Robinetterie sanitaire - Spécifications générales pour les aérateurs
Sanitary tapware - General specifications for aerators
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 07.08.2020

prEN 899**CEN/TC 164**

Produkte zur Aufbereitung von Wasser für den menschlichen Gebrauch - Schwefelsäure
Produits chimiques utilisés pour le traitement de l'eau destinée à la consommation humaine - Acide sulfurique
Chemicals used for treatment of water intended for human consumption - Sulfuric acid
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 07.08.2020

prEN 1421**CEN/TC 164**

Produkte zur Aufbereitung von Wasser für den menschlichen Gebrauch - Ammoniumchlorid
Produits chimiques utilisés pour le traitement de l'eau destinée à la consommation humaine - Chlorure d'ammonium
Chemicals used for treatment of water intended for human consumption - Ammonium chloride
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 07.08.2020

prEN 12175**CEN/TC 164**

Produkte zur Aufbereitung von Wasser für den menschlichen Gebrauch - Hexafluorkieselsäure
Produits chimiques utilisés pour le traitement de l'eau destinée à la consommation humaine - Acide hexafluorosilicique
Chemicals used for treatment of water intended for human consumption - Hexafluorosilicic acid
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.08.2020

prEN 12873-2**CEN/TC 164**

Einfluss von Materialien auf Trinkwasser - Einfluss infolge der Migration - Teil 2: Prüfverfahren für vor Ort aufgebrauchte nicht metallische und nicht zementgebundene Materialien
Influence des matériaux en contact sur l'eau destinée à la consommation humaine - Influence due à la migration - Partie 2 : Méthode d'essai des matériaux appliqués sur site, excepté les matériaux métalliques et ceux à base de ciment
Influence of materials on water intended for human consumption - Influence due to migration - Part 2: Test method for non-metallic and noncementitious site-applied materials
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.08.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

prEN 15072

Produkte zur Aufbereitung von Schwimm- und Badebeckenwasser - Natriumdichlorisocyanurat, wasserfrei
Produits chimiques utilisés pour le traitement de l'eau des piscines - Dichloroisocyanurate de sodium, anhydre
Chemicals used for treatment of swimming pool water - Sodium dichloroisocyanurate, anhydrous
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.08.2020

CEN/TC 164**prEN 15073**

Produkte zur Aufbereitung von Schwimm- und Badebeckenwasser - Natriumdichlorisocyanurat-Dihydrat
Produits chimiques utilisés pour le traitement de l'eau des piscines - Dichloroisocyanurate de sodium dihydraté
Chemicals used for treatment of swimming pool water - Sodium dichloroisocyanurate, dihydrate
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.08.2020

CEN/TC 164**prEN 15075**

Produkte zur Aufbereitung von Schwimm- und Badebeckenwasser - Natriumhydrogencarbonat
Produits chimiques utilisés pour le traitement de l'eau des piscines - Hydrogénocarbonate de sodium
Chemicals used for treatment of swimming pool water - Sodium hydrogen carbonate
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.08.2020

CEN/TC 164**prEN 15076**

Produkte zur Aufbereitung von Schwimm- und Badebeckenwasser — Natriumhydroxid
Produits chimiques utilisés pour le traitement de l'eau des piscines - Hydroxyde de sodium
Chemicals used for treatment of swimming pool water - Sodium hydroxide
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.08.2020

CEN/TC 164**prEN 15077**

Produkte zur Aufbereitung von Schwimm- und Badebeckenwasser - Natriumhypochlorit
Produits chimiques utilisés pour le traitement de l'eau des piscines - Hypochlorite de sodium
Chemicals used for treatment of swimming pool water - Sodium hypochlorite
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.08.2020

CEN/TC 164**prEN 15078**

Produkte zur Aufbereitung von Schwimm- und Badebeckenwasser - Schwefelsäure
Produits chimiques utilisés pour le traitement de l'eau des piscines - Acide sulfurique
Chemicals used for treatment of swimming pool water - Sulfuric acid
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.08.2020

CEN/TC 164

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

SIA/KH SIA-Kommission für Hochbaunormen / SIA-Commission des normes du bâtiment

ISO/DIS 11855-5**ISO/TC 205**

Umweltgerechte Gebäudeplanung - Planung, Auslegung, Installation und Steuerung flächenintegrierter Strahlheizungs- und -kühlsysteme - Teil 5: Installation

Conception de l'environnement des bâtiments - Systèmes intégrés de chauffage et de refroidissement par rayonnement - Partie 5: Installation

Building environment design - Embedded radiant heating and cooling systems - Part 5: Installation

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 01.09.2020

SIA/KTN SIA-Kommission für Tragwerksnormen / SIA-Commission des normes de structures porteuses

EN 1993-1-4/prA2**CEN/TC 250**

Eurocode 3 - Bemessung und Konstruktion von Stahlbauten - Teil 1-4: Allgemeine Bemessungsregeln - Ergänzende Regeln zur Anwendung von nichtrostender Stählen

Eurocode 3 - Calcul des structures en acier - Partie 1-4: Règles générales - Règles supplémentaires pour les aciers inoxydables

Eurocode 3 - Design of steel structures - Part 1-4: General rules - Supplementary rules for stainless steels

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.08.2020

SIA/NK 181 Schallschutz im Hochbau / Protection contre le bruit dans le bâtiment

prEN ISO 10140-1**CEN/TC 126**

Akustik - Messung der Schalldämmung von Bauteilen im Prüfstand - Teil 1: Anwendungsregeln für bestimmte Produkte (ISO/DIS 10140-1:2020)

Acoustique - Mesurage en laboratoire de l'isolation acoustique des éléments de construction - Partie 1: Règles d'application pour produits particuliers (ISO/DIS 10140-1:2020)

Acoustics - Laboratory measurement of sound insulation of building elements - Part 1: Application rules for specific products (ISO/DIS 10140-1:2020)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 22.08.2020

prEN ISO 10140-2**CEN/TC 126**

Akustik - Messung der Schalldämmung von Bauteilen im Prüfstand - Teil 2: Messung der Luftschalldämmung (ISO/DIS 10140-2:2020)

Acoustique - Mesurage en laboratoire de l'isolation acoustique des éléments de construction - Partie 2: Mesurage de l'isolation au bruit aérien (ISO/DIS 10140-2:2020)

Acoustics - Laboratory measurement of sound insulation of building elements - Part 2: Measurement of airborne sound insulation (ISO/DIS 10140-2:2020)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 22.08.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

prEN ISO 10140-3**CEN/TC 126**

Akustik - Messung der Schalldämmung von Bauteilen im Prüfstand - Teil 3: Messung der Trittschalldämmung (ISO/DIS 10140-3:2020)

Acoustique - Mesurage en laboratoire de l'isolation acoustique des éléments de construction - Partie 3: Mesurage de l'isolation au bruit de choc (ISO/DIS 10140-3:2020)

Acoustics - Laboratory measurement of sound insulation of building elements - Part 3: Measurement of impact sound insulation (ISO/DIS 10140-3:2020)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 22.08.2020

prEN ISO 10140-4**CEN/TC 126**

Akustik - Messung der Schalldämmung von Bauteilen im Prüfstand - Teil 4: Messverfahren und Anforderungen (ISO/DIS 10140-4:2020)

Acoustique - Mesurage en laboratoire de l'isolation acoustique des éléments de construction - Partie 4: Exigences et modes opératoires de mesurage (ISO/DIS 10140-4:2020)

Acoustics - Laboratory measurement of sound insulation of building elements - Part 4: Measurement procedures and requirements (ISO/DIS 10140-4:2020)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 22.08.2020

prEN ISO 10140-5**CEN/TC 126**

Akustik - Messung der Schalldämmung von Bauteilen im Prüfstand - Teil 5: Anforderungen an Prüfstände und Prüfeinrichtungen

Acoustique - Mesurage en laboratoire de l'isolation acoustique des éléments de construction - Partie 5: Exigences relatives aux installations et appareillage d'essai (ISO/DIS 10140-5:2020)

Acoustics - Laboratory measurement of sound insulation of building elements - Part 5: Requirements for test facilities and equipment (ISO/DIS 10140-5:2020)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 22.08.2020

SIA/NK 190 Kanalisationen / Canalisations

prEN 16933-1**CEN/TC 165**

Entwässerungssysteme außerhalb von Gebäuden - Planung - Teil 1: Planungsgrundsätze

Réseaux d'évacuation et d'assainissement à l'extérieur des bâtiments - Conception - Partie 1 : Principes d'implantation

Drain and sewer systems outside buildings - Design - Part 1: Layout principles

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.08.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

SIA/NK 215 Mineralische Bindemittel / Liants minéraux

prEN 197-5

Zement - Teil 5: Portlandkompositzement CEM II/C-M und Kompositzement CEM VI
Ciment - Partie 5 : Ciment Portland composé CEM II/C-M et ciment composé CEM VI
Cement - Part 5: Portland-composite cement CEM II/C-M and Composite cement CEM VI
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 14.08.2020

CEN/TC 51

SIA/NK 262 Betonbau / Construction en béton

ISO/DIS 22873

Qualitätskontrolle für das Dosieren und Mischen von faserbewehrtem Beton
Quality control for batching and mixing steel fibre-reinforced concretes
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 02.09.2020

ISO/TC 71

SIA/NK 384 Heizungsanlagen / Installations de chauffage

prEN ISO 11855-5

Umweltgerechte Gebäudeplanung - Flächenintegrierte Strahlheizungs- und -kühlsysteme - Teil 5: Installation (ISO/DIS 11855-5:2020)
Conception de l'environnement des bâtiments - Systèmes intégrés de chauffage et de refroidissement par rayonnement - Partie 5 : Installation (ISO/DIS 11855-5:2020)
Building environment design - Embedded radiant heating and cooling systems - Part 5: Installation (ISO/DIS 11855-5:2020)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 12.08.2020

CEN/TC 228

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

Die nachstehend aufgeführten Normen und normativen Regeln erhalten mit dem aufgeführten Datum ihre Gültigkeit im Schweizerischen Normenwerk.

Les normes et les règles normatives ci-dessous obtiennent avec la date indiquée, leur validité dans le recueil des Normes suisses.

SN EN 1993-1-5/A2:2019

SIA 263.005/A1

Eurocode 3 - Bemessung und Konstruktion von Stahlbauten - Teil 1-5: Plattenförmige Bauteile

Eurocode 3 - Calcul des structures en acier - Partie 1-5: Plaques planes

Eurocode 3 - Design of steel structures - Part 1-5: Plated structural elements

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

SIA/BK 156 Ventilationssysteme für Gebäude / Systèmes de ventilation pour les bâtiments

SN EN 13053:2019

SIA 382.502

Lüftung von Gebäuden - Zentrale raumluftechnische Geräte - Leistungsdaten für Geräte, Komponenten und Baueinheiten

Ventilation des bâtiments - Centrales de traitement d'air - Classification et performance des unités, composants et sections

Ventilation for buildings - Air handling units - Rating and performance for units, components and sections

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 13053+A1:2011

SIA/BK 247 Gebäudeautomation und Gebäudemanagement / Automatisation, régulation et gestion technique du bâtiment

SN EN ISO 22510:2020

SIA 386.022

Offene Datenkommunikation für die Gebäudeautomation und Gebäudemanagement - Elektrische Systemtechnik für Heim und Gebäude - Teil 2: KNXnet/IP-Kommunikation (ISO 22510:2019)

Réseau ouvert de communication de données pour l'automatisation, la régulation et la gestion technique du bâtiment

- Systèmes électroniques pour les foyers domestiques et les bâtiments - Communication KNX/IP (ISO 22510:2019)

Open data communication in building automation, controls and building management - Home and building electronic systems - KNXnet/IP communication (ISO 22510:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 13321-2:2012

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SIA/BK 442 Building Information Modelling / Building Information Modelling

SN EN ISO 12006-2:2020

SIA 440.109

Hochbau - Organisation des Austausches von Informationen über die Durchführung von Hoch- und Tiefbauten - Teil 2:
Struktur für die Klassifizierung (ISO 12006-2:2015)

Construction immobilière - Organisation de l'information des travaux de construction - Partie 2: Plan type pour la
classification (ISO 12006-2:2015)

Building construction - Organization of information about construction works - Part 2: Framework for classification
(ISO 12006-2:2015)

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

SIA/NK 265 Holzbau / Construction en bois

SN EN 13629:2020

SIA 265.631

Holzfußböden - Massive Laubholzdielen und zusammengesetzte massive Laubholzdielen-Elemente

Planchers en bois - Lame de plancher massive individuelle ou pré-assemblée en bois feuillus

Wood flooring - Solid individual and pre-assembled hardwood boards

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 13629:2012

SN EN 14915+A2:2020

SIA 265.648+A2

Wand- und Deckenbekleidungen aus Massivholz - Eigenschaften, Anforderungen und Kennzeichnung

Lambris et bardages en bois - Caractéristiques, exigences et marquage

Solid wood panelling and cladding - Characteristics, requirements and marking

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 14915+A1:2017

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

Die nachstehend aufgeführten Normen sind nicht mehr aktuell.

Les normes ci-dessous ne sont plus à jour.

SN EN 13053+A1:2011

SIA 382.502+A1

Lüftung von Gebäuden - Zentrale raumluftechnische Geräte - Leistungsdaten für Geräte, Komponenten und Baueinheiten

Ventilation des bâtiments - Caissons de traitement d'air - Classification et performance des unités, composants et sections

Ventilation for buildings - Air handling units - Rating and performance for units, components and sections

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 13053:2019

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

SN EN 13321-2:2012

SIA 386.022

Offene Datenkommunikation für die Gebäudeautomation und Gebäudemanagement - Elektrische Systemtechnik für Heim und Gebäude - Teil 2: KNXnet/IP-Kommunikation

Réseau ouvert de communication de données pour l'automatisation, la régulation et la gestion technique du bâtiment

- Systèmes électroniques pour la maison et le bâtiment - Partie 2: Communication KNXnet/IP

Open Data Communication in Building Automation, Controls and Building Management - Home and Building Electronic Systems - Part 2: KNXnet/IP Communication

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 22510:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

SN EN 13629:2012

SIA 265.631

Holzfußböden - Massive Laubholzdielen und zusammengesetzte massive Laubholzdielen-Elemente

Plancher en bois - Lame à plancher massive individuelle ou pré-assemblée en bois feuillus

Wood flooring - Solid individual and pre-assembled hardwood boards

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 13629:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

Die ausgeschriebenen Entwürfe können bei der zuständigen Fachbereichs-Geschäftsstelle bezogen werden. Einsprachen sind bis zu dem angegebenen Datum an die zuständige Fachbereichs-Geschäftsstelle zu richten.

Les projets mis à l'enquête peuvent être obtenus au secrétariat central du Secteur compétent. Les objections doivent être envoyées au secrétariat central du Secteur compétent jusqu'à la date mentionnée.

Swissmem/NK 1/EG 213 Dimensional and geometrical product specifications and verification

ISO/DIS 10360-13**ISO/TC 213**

Geometrische Produktspezifikation (GPS) - Annahmeprüfung und Bestätigungsprüfung für Koordinatenmessgeräte (KMG) - Teil 13: Optische 3D KMG

Spécification géométrique des produits (GPS) - Essais de réception et de vérification périodique des systèmes à mesurer tridimensionnels (SMT) - Partie 13: SMT optique 3D

Geometrical product specifications (GPS) - Acceptance and reverification tests for coordinate measuring systems (CMS) - Part 13: Optical 3D CMS

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 20.08.2020

Swissmem/NK 3 Mechanische Verbindungselemente / Eléments de fixation mécaniques

prEN ISO 4014**CEN/TC 185**

Sechskantschrauben mit Schaft - Produktklassen A und B (ISO/DIS 4014:2020)

Vis à tête hexagonale partiellement fileté - Grades A et B (ISO/DIS 4014:2020)

Hexagon head bolts - Product grades A and B (ISO/DIS 4014:2020)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 27.08.2020

prEN ISO 4015**CEN/TC 185**

Sechskantschrauben mit Schaft, Dünnschaft (Schaftdurchmesser ~ Flankendurchmesser) - Produktklasse B (ISO/DIS 4015:2020)

Vis à tête hexagonale partiellement filetées à tige réduite (diamètre de tige ~ diamètre sur flanc de filet) -

Grade B (ISO/DIS 4015:2020)

Hexagon head bolts with reduced shank (shank diameter ~ pitch diameter) - Product grade B (ISO/DIS 4015:2020)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 27.08.2020

prEN ISO 4016 rev**CEN/TC 185**

Sechskantschrauben mit Schaft - Produktklasse C (ISO/DIS 4016:2020)

Vis à tête hexagonale partiellement filetées - Grade C (ISO/DIS 4016:2020)

Hexagon head bolts - Product grade C (ISO/DIS 4016:2020)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 27.08.2020

prEN ISO 4017**CEN/TC 185**

Sechskantschrauben mit Gewinde bis Kopf - Produktklassen A und B (ISO/DIS 4017:2020)

Vis à tête hexagonale entièrement filetées - Grades A et B (ISO/DIS 4017:2020)

Hexagon head screws - Product grades A and B (ISO/DIS 4017:2020)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 27.08.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

prEN ISO 4018

CEN/TC 185

Sechskantschrauben mit Gewinde bis Kopf - Produktklasse C (ISO/DIS 4018:2020)
Vis à tête hexagonale entièrement filetées - Grade C (ISO/DIS 4018:2020)
Hexagon head screws - Product grade C (ISO/DIS 4018:2020)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 27.08.2020

prEN ISO 8676

CEN/TC 185

Sechskantschrauben mit Gewinde bis Kopf und metrischem Feingewinde - Produktklassen A und B (ISO/DIS 8676:2020)
Vis à tête hexagonale à filetage métrique à pas fin entièrement filetées - Grades A et B (ISO/DIS 8676:2020)
Hexagon head screws with metric fine pitch thread - Product grades A and B (ISO/DIS 8676:2020)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.08.2020

prEN ISO 8765

CEN/TC 185

Sechskantschrauben mit Schaft und metrischem Feingewinde - Produktklassen A und B (ISO/DIS 8765:2020)
Vis à tête hexagonale à filetage métrique à pas fin partiellement filetées - Grades A et B (ISO/DIS 8765:2020)
Hexagon head bolts with metric fine pitch thread - Product grades A and B (ISO/DIS 8765:2020)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.08.2020

Swissmem/NK 6/EG 5 Ferrous metal pipes and metallic fittings

ISO/FDIS 10802

ISO/TC 5

Rohrleitungen aus duktilem Gusseisen - Hydrostatische Prüfung nach Installation
Canalisations en fonte ductile - Essais hydrostatiques après pose
Ductile iron pipelines - Hydrostatic testing after installation
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 04.08.2020

Swissmem/NK 9 Werkzeugmaschinen / Machines-outils

ISO/DIS 3408-2

ISO/TC 39

Kugelgewindetriebe - Teil 2: Nennweiten und Nennsteigungen - Metrische Reihe
Vis à billes - Partie 2: Diamètres et pas hélicoïdaux, nominaux - Série métrique
Ball screws - Part 2: Nominal diameters and nominal leads - Metric series
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 11.08.2020

ISO/DIS 19085-2

ISO/TC 39

Holzbearbeitungsmaschinen - Sicherheit - Teil 2: Horizontale Plattenkreissägemaschinen mit Druckbalken
Machines à bois - Sécurité - Partie 2: Scies circulaires à panneaux horizontales à presseur
Woodworking machines - Safety - Part 2: Horizontal beam panel circular sawing machines
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 18.08.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

Swissmem/NK 14b Leichtmetalle / Métaux légers

ISO/DIS 10074**ISO/TC 79**

Anodisieren von Aluminium und Aluminiumlegierungen - Spezifikation für hartanodisierte Oxidschichten auf Aluminium und seinen Legierungen

Anodisation de l'aluminium et de ses alliages - Spécification pour l'anodisation dure de l'aluminium et des alliages d'aluminium

Anodizing of aluminium and its alloys - Specification for hard anodic oxidation coatings on aluminium and its alloys

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 02.09.2020

Swissmem/NK 20 Schweißen und Trennen / Soudage

ISO/DIS 8205**ISO/TC 44**

Wassergekühlte Sekundäranschlusskabel für das Widerstandsschweißen

Matériel de soudage par résistance - Câbles secondaires refroidis par eau - Dimensions et exigences pour câbles à deux conducteurs

Resistance welding equipment - Water-cooled secondary connection cables - Dimensions and requirements for double-conductor connection cables

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.08.2020

ISO/FDIS 15792-1**ISO/TC 44**

Schweisszusätze - Prüfverfahren - Teil 1: Prüfverfahren für Prüfstücke zur Entnahme von Schweißgutproben an Stahl, Nickel und Nickellegierungen

Produits consommables pour le soudage - Méthodes d'essai - Partie 1: Préparation des pièces d'essai et des éprouvettes de métal fondu hors dilution pour le soudage de l'acier, du nickel et des alliages de nickel

Welding consumables - Test methods - Part 1: Preparation of all-weld metal test pieces and specimens in steel, nickel and nickel alloys

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.07.2020

ISO/FDIS 15792-2**ISO/TC 44**

Schweisszusätze - Prüfverfahren - Teil 2: Vorbereitung eines Prüfstücks zur Prüfung von Einlagen- und Lage/Gegenlage-Schweißungen an Stahl

Produits consommables pour le soudage - Méthodes d'essai - Partie 2: Préparation de pièces d'essai et d'éprouvettes en une ou deux passes en acier

Welding consumables - Test methods - Part 2: Preparation of single-run and two-run technique test pieces and specimens in steel

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.07.2020

ISO/DIS 23598**ISO/TC 44**

Mechanisches Fügen - Zerstörende Prüfung von Verbindungen - Probenmasse und Prüfverfahren für die mechanisierte Schälprüfung von Einpunktproben

Assemblage mécanique - Essais destructifs des assemblages - Dimensions des échantillons et procédure d'essai pour l'essai de pelage mécanisé des assemblages simples

Mechanical joining - Destructive testing of joints - Specimen dimensions and test procedure for mechanized peel testing of single joints

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 03.09.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

prEN ISO 8205

CEN/TC 121

Widerstandsschweißeinrichtungen - Wassergekühlte Sekundäranschlusskabel - Abmessungen und Anforderungen für Zweileiter-Anschlusskabel (ISO/DIS 8205:2020)

Équipement de soudage par résistance - Câbles secondaires refroidis par eau - Dimensions et exigences pour câbles à deux conducteurs (ISO/DIS 8205:2020)

Resistance welding equipment - Water-cooled secondary connection cables - Dimensions and requirements for double-conductor connection cables (ISO/DIS 8205:2020)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 08.08.2020

prEN ISO 9455-5

CEN/TC 121

Flussmittel zum Weichlöten - Prüfverfahren - Teil 5: Kupferspiegeltest (ISO/FDIS 9455-5:2020)

Flux de brasage tendre - Méthodes d'essai - Partie 5: Essai au miroir de cuivre (ISO/FDIS 9455-5:2020)

Soft soldering fluxes - Test methods - Part 5: Copper mirror test (ISO/FDIS 9455-5:2020)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 22.08.2020

Swissmem/NK 20/UK 14 Thermische Beschichtungen

ISO/DIS 23216

ISO/TC 107

Kohlenstoffschichten - Bestimmung der optischen Eigenschaften von amorphen Kohlenstoffschichten mittels spektroskopischer Ellipsometrie

Films à base de carbone - Détermination des propriétés optiques des films de carbone amorphe par ellipsométrie spectroscopique

Carbon based films - Determination of optical properties of amorphous carbon films by spectroscopic ellipsometry

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 12.08.2020

Swissmem/NK 26/EG 23 Tractors and machinery for agriculture and forestry

ISO/FDIS 12140-1

ISO/TC 23

Remorques agricoles et matériel traîné - Béquilles d'attelage - Partie 1: Sécurité par conception, méthode d'essai et critères d'acceptation

Agricultural trailers and trailed equipment - Drawbar jacks - Part 1: Design safety, test methods and acceptance criteria

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 06.08.2020

ISO/FDIS 12140-2

ISO/TC 23

Remorques agricoles et matériel traîné - Béquilles d'attelage - Partie 2: Sécurité d'application, méthodes d'essai et critères d'acceptation

Agricultural trailers and trailed equipment - Drawbar jacks - Part 2: Application safety, test methods and acceptance criteria

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 06.08.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

ISO/FDIS 22868

ISO/TC 23

Forst- und Gartenmaschinen - Geräuschmessnorm für handgehaltene Maschinen mit Verbrennungsmotor - Verfahren der Genauigkeitsklasse 2

Machines forestières et machines de jardin - Code d'essai acoustique pour machines portatives tenues à la main à moteur à combustion interne - Méthode d'expertise (classe de précision 2)

Forestry and gardening machinery - Noise test code for portable hand-held machines with internal combustion engine - Engineering method (Grade 2 accuracy)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 22.07.2020

Swissmem/NK 26/EG 144 Tractors and machinery for agriculture and forestry

prEN ISO 11806-1

CEN/TC 144

Land- und forstwirtschaftliche Maschinen - Sicherheitstechnische Anforderungen und Prüfung für tragbare handgehaltene motorbetriebene Freischneider und Grastrimmer - Teil 1: Maschinen mit Antrieb durch integrierten Verbrennungsmotor (ISO/DIS 11806-1:2020)

Matériel agricole et forestier - Exigences de sécurité et essais pour débroussailleuses et coupe-herbe portatifs à moteur - Partie 1: Machines équipées d'un moteur à combustion interne intégré (ISO/DIS 11806-1:2020)

Agricultural and forestry machinery - Safety requirements and testing for portable, hand-held, powered brush-cutters and grass-trimmers - Part 1: Machines fitted with an integral combustion engine (ISO/DIS 11806-1:2020)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.08.2020

prEN ISO 11806-2

CEN/TC 144

Land- und forstwirtschaftliche Maschinen - Sicherheitstechnische Anforderungen und Prüfung für tragbare handgehaltene motorbetriebene Freischneider und Grastrimmer - Teil 2: Maschinen für den Gebrauch mit rückentragbarer Antriebseinheit (ISO/DIS 11806-2:2020)

Matériel agricole et forestier - Exigences de sécurité et essais pour débroussailleuses et coupe-herbe portatifs à moteur - Partie 2: Machines pour utilisation avec source motrice portée à dos (ISO/DIS 11806-2:2020)

Agricultural and forestry machinery - Safety requirements and testing for portable, hand-held, powered brush-cutters and grass-trimmers - Part 2: Machines for use with back-pack power unit (ISO/DIS 11806-2:2020)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.08.2020

EN 13684/prA1

CEN/TC 144

Gartengeräte - Handgeführte Rasen-Bodenbelüfter und Vertikutierer - Sicherheit

Matériel de jardinage - Aérateurs et scarificateurs à conducteur à pied - Sécurité

Garden equipment - Pedestrian controlled lawn aerators and scarifiers - Safety

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 04.09.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

Swissmem/NK 49/EG 114 Safety of machinery

prEN ISO 13849-1**CEN/TC 114**

Sicherheit von Maschinen - Sicherheitsbezogene Teile von Steuerungen - Teil 1: Allgemeine Gestaltungsleitsätze (ISO/DIS 13849-1:2020)

Sécurité des machines - Parties des systèmes de commande relatives à la sécurité - Partie 1 : Principes généraux de conception (ISO/DIS 13849-1:2020)

Safety of machinery - Safety-related parts of control systems - Part 1: General principles for design (ISO/DIS 13849-1:2020)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 11.08.2020

Swissmem/NK 49/EG 147 Cranes - Safety

prEN 13000**CEN/TC 147**

Krane - Fahrzeugkrane

Appareils de levage à charge suspendue - Grues mobiles

Cranes - Mobile cranes

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.08.2020

Swissmem/NK 49/EG 151 Construction equipment and building material machines - Safety

prEN 15163-1**CEN/TC 151**

Maschinen und Anlagen zur Gewinnung und Bearbeitung von Naturstein - Sicherheit - Teil 1: Anforderungen für stationäre Diamantseilsägen

Machines et installations pour l'exploitation et la transformation de la pierre naturelle - Sécurité - Partie 1 :

Prescriptions pour les scies à fil diamanté stationnaires

Machines and installations for the exploitation and processing of natural stone - Safety - Part 1: Requirements for stationary diamond wire saws

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.08.2020

prEN 15163-2**CEN/TC 151**

Maschinen und Anlagen zur Gewinnung und Bearbeitung von Naturstein - Sicherheit - Teil 2: Anforderungen für mobile Diamantseilsägen

Machines et installations pour l'exploitation et la transformation de la pierre naturelle - Sécurité - Partie 2 :

Prescriptions pour les scies à fil diamanté transportables

Machines and installations for the exploitation and processing of natural stone - Safety - Part 2: Requirements for transportable diamond wire saws

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.08.2020

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

Swissmem/NK 49/EG 199 Safety of machinery

ISO/DIS 13849-1**ISO/TC 199**

Sicherheit von Maschinen - Sicherheitsbezogene Teile von Steuerungen - Teil 1: Allgemeine Gestaltungsleitsätze

Sécurité des machines - Parties des systèmes de commande relatives à la sécurité - Partie 1: Principes généraux de conception

Safety of machinery - Safety-related parts of control systems - Part 1: General principles for design

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 31.08.2020

Swissmem/NK 49/EG 271 Surface treatment equipment - Safety

prEN 1953**CEN/TC 271**

Applikationsgeräte für Beschichtungsstoffe - Sicherheitsanforderungen

Equipements d'application pour produits de revêtement - Exigences de sécurité

Application equipment for coating materials - Safety requirements

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 14.08.2020

prEN 12621**CEN/TC 271**

Förder- und Umlaufanlagen für flüssige Beschichtungsstoffe - Sicherheitsanforderungen

Installations d'alimentation et de circulation de produits de revêtement liquide - Prescriptions de sécurité

Machinery for supply and circulation of liquid coating materials - Safety requirements

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 14.08.2020

Swissmem/NK 1195 Baumaschinen und Kräne / Machines pour la construction des bâtiments et grues

ISO/DIS 19426-7**ISO/TC 82**

Schachtbau - Teil 7: Seilführungen

Structures for mine shafts - Part 7: Rope guides

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 11.08.2020

ISO/FDIS 24410**ISO/TC 127**

Engins de terrassement - Attelage des accessoires des chargeuses à direction articulée

Earth-moving machinery - Coupling of attachments to skid steer loaders

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.07.2020

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

Die nachstehend aufgeführten Normen und normativen Regeln erhalten mit dem aufgeführten Datum ihre Gültigkeit im Schweizerischen Normenwerk.

Les normes et les règles normatives ci-dessous obtiennent avec la date indiquée, leur validité dans le recueil des Normes suisses.

Swissmem/NK 6 Gussrohre, Metallschläuche, Kompensatoren, Flansche und Fittings / Tubes en fonte, tubes métalliques flexibles, compensateurs de dilatation, brides et raccords

SN EN 14901-1+A1:2020

Rohre, Formstücke und Zubehör aus duktilem Gusseisen - Anforderungen und Prüfverfahren für organische Beschichtungen von Formstücken und Zubehörteilen aus duktilem Gusseisen - Teil 1: Epoxidharzbeschichtung (für erhöhte Beanspruchung)

Tuyaux, raccords et accessoires en fonte ductile - Prescriptions et méthodes d'essai pour les revêtements organiques des raccords et accessoires en fonte ductile - Partie 1: Revêtement époxy (renforcé)

Ductile iron pipes, fittings and accessories - Requirements and test methods for organic coatings of ductile iron fittings and accessories - Part 1: Epoxy coating (heavy duty)

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 14901:2014

SN EN 14901-2:2020

Rohre, Formstücke und Zubehör aus duktilem Gusseisen - Anforderungen und Prüfverfahren für organische Beschichtungen von Formstücken und Zubehör aus duktilem Gusseisen - Teil 2: Beschichtung aus thermoplastisch säuremodifiziertem Polyolefin

Tuyaux, raccords et accessoires en fonte ductile - Prescriptions et méthodes d'essai relatives aux revêtements organiques des raccords et accessoires en fonte ductile - Partie 2: Revêtement thermoplastique en polyoléfine modifiée par un acide (TPMA)

Ductile iron pipes, fittings and accessories - Requirements and test methods for organic coatings of ductile iron fittings and accessories - Part 2: Thermoplastic acid modified polyolefin coating (TMPO)

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

Swissmem/NK 14a Nichteisen-Schwermetalle / Métaux lourds non ferreux

SN EN 1971-1:2020

Kupfer und Kupferlegierungen - Wirbelstromprüfung an Rohren zur Messung von Fehlern an nahtlos gezogenen runden Rohren aus Kupfer und Kupferlegierungen - Teil 1: Prüfung mit umfassender Spule auf der Aussenseite

Cuivre et alliages de cuivre - Méthode de contrôle par courants de Foucault pour le mesurage des défauts des tubes ronds sans soudure en cuivre et alliages de cuivre - Partie 1: Essai avec une bobine encerclante sur la paroi externe

Copper and copper alloys - Eddy current test for measuring defects on seamless round copper and copper alloy tubes - Part 1: Test with an encircling test coil on the outer surface

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

Ersetzt / Remplace: SN EN 1971-1:2012

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SN EN 16090:2020

Kupfer und Kupferlegierungen - Bestimmung der mittleren Korngrösse durch Ultraschall
Cuivre et alliages de cuivre - Estimation de la taille moyenne de grain par ultrasons
Copper and copper alloys - Estimation of average grain size by ultrasound
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020
Ersetzt / Remplace: SN EN 16090:2013

Swissmem/NK 14b Leichtmetalle / Métaux légers

SN EN 1706:2020

Aluminium und Aluminiumlegierungen - Gussstücke - Chemische Zusammensetzung und mechanische Eigenschaften
Aluminium et alliages d'aluminium - Pièces moulées - Composition chimique et propriétés mécaniques
Aluminium and aluminium alloys - Castings - Chemical composition and mechanical properties
Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020
Ersetzt / Remplace: SN EN 1706:2010

Swissmem/NK 20 Schweißen und Trennen / Soudage

SN EN ISO 9090:2020

Gasdichtheit von Geräten für Gasschweißen und verwandte Verfahren (ISO 9090:2019)
Étanchéité aux gaz des appareils pour soudage aux gaz et techniques connexes (ISO 9090:2019)
Gas tightness of equipment for gas welding and allied processes (ISO 9090:2019)
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020
Ersetzt / Remplace: SN EN 29090:1996

SN EN ISO 13919-1:2020

Elektronen- und Laserstrahl-Schweisverbindungen - Leitfaden für Bewertungsgruppen für Unregelmässigkeiten - Teil 1: Stahl, Nickel, Titan und seine Legierungen (ISO 13919-1:2019)
Assemblages soudés par faisceau d'électrons et par faisceau laser - Exigences et recommandations sur les niveaux de qualité des défauts - Partie 1: Acier, nickel, titane et leurs alliages (ISO 13919-1:2019)
Electron and laser-beam welded joints - Requirements and recommendations on quality levels for imperfections - Part 1: Steel, nickel, titanium and their alloys (ISO 13919-1:2019)
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020
Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 13919-1:1997

SN EN ISO 15614-7:2020

Anforderung und Qualifizierung von Schweißverfahren für metallische Werkstoffe - Schweißverfahrensprüfung - Teil 7: Auftragschweißen (ISO 15614-7:2016)
Descriptif et qualification d'un mode opératoire de soudage pour les matériaux métalliques - Épreuve de qualification d'un mode opératoire de soudage - Partie 7: Rechargement par soudage (ISO 15614-7:2016)
Specification and qualification of welding procedures for metallic materials - Welding procedure test - Part 7: Overlay welding (ISO 15614-7:2016)
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020
Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 15614-7:2017

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

Swissmem/NK 23 Mechanische Prüfung metallischer Werkstoffe / Essais des matériaux métalliques

SN EN ISO 6892-1:2020

Metallische Werkstoffe - Zugversuch - Teil 1: Prüfverfahren bei Raumtemperatur (ISO 6892-1:2019)
Matériaux métalliques - Essai de traction - Partie 1: Méthode d'essai à température ambiante (ISO 6892-1:2019)
Metallic materials - Tensile testing - Part 1: Method of test at room temperature (ISO 6892-1:2019)
Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020
Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 6892-1:2016

Swissmem/NK 30 Druckgeräte / Appareils sous pression

SN EN 10216-2+A1:2020

Nahtlose Stahlrohre für Druckbeanspruchungen - Technische Lieferbedingungen - Teil 2: Rohre aus unlegierten und legierten Stählen mit festgelegten Eigenschaften bei erhöhten Temperaturen
Tubes sans soudure en acier pour service sous pression - Conditions techniques de livraison - Partie 2: Tubes en acier non allié et allié avec caractéristiques spécifiées à température élevée
Seamless steel tubes for pressure purposes - Technical delivery conditions - Part 2: Non-alloy and alloy steel tubes with specified elevated temperature properties
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020
Ersetzt / Remplace: SN EN 10216-2:2014

SN EN 12953-5:2020

Grosswasserraumkessel - Teil 5: Prüfung während der Herstellung, Dokumentation und Kennzeichnung für drucktragende Kesselteile
Chaudières à tubes de fumée - Partie 5: Contrôles en cours de construction, documentation et marquage des parties sous pression de la chaudière
Shell boilers - Part 5: Inspection during construction, documentation and marking of pressure parts of the boiler
Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020
Ersetzt / Remplace: SN EN 12953-5:2002

Swissmem/NK 49 Maschinensicherheit / Sécurité des machines

SN EN 474-1+A6:2020

Erdbaumaschinen - Sicherheit - Teil 1: Allgemeine Anforderungen
Engins de terrassement - Sécurité - Partie 1: Prescriptions générales
Earth-moving machinery - Safety - Part 1: General requirements
Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020
Ersetzt / Remplace: SN EN 474-1+A5:2018

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

Swissmem/NK 1261 Rapid Prototyping and Rapid Manufacturing / Prototypage Rapide et Fabrication Rapide

SN EN ISO/ASTM 52907:2020

Additive Fertigung - Technische Spezifikationen für Metallpulver (ISO/ASTM 52907:2019)

Fabrication additive - Matières premières - Méthodes pour caractériser les poudres métalliques (ISO/ASTM 52907:2019)

Additive manufacturing - Feedstock materials - Methods to characterize metal powders (ISO/ASTM 52907:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

SN EN ISO/ASTM 52910:2020

Additive Fertigung - Konstruktion - Anforderungen, Richtlinien und Empfehlungen (ISO/ASTM 52910:2018)

Fabrication additive - Conception - Exigences, lignes directrices et recommandations (ISO/ASTM 52910:2018)

Additive manufacturing - Design - Requirements, guidelines and recommendations (ISO/ASTM 52910:2018)

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN ISO/ASTM 52911-2:2020

Additive Fertigung - Konstruktion - Teil 2: Laserbasierte Pulverbettfusion von Polymeren (ISO/ASTM 52911-2:2019)

Fabrication additive - Conception - Partie 2: Fusion laser sur lit de poudre polymère (ISO/ASTM 52911-2:2019)

Additive manufacturing - Design - Part 2: Laser-based powder bed fusion of polymers (ISO/ASTM 52911-2:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

Die nachstehend aufgeführten Normen sind nicht mehr aktuell.

Les normes ci-dessous ne sont plus à jour.

SN EN 14901:2014

Rohre, Formstücke und Zubehör aus duktilem Gusseisen - Epoxidharzbeschichtung (für erhöhte Beanspruchung) von Formstücken und Zubehörteilen aus duktilem Gusseisen - Anforderungen und Prüfverfahren

Tuyaux, raccords et accessoires en fonte ductile - Revêtement époxy (renforcé) des raccords et accessoires en fonte ductile - Prescriptions et méthodes d'essai

Ductile iron pipes, fittings and accessories - Epoxy coating (heavy duty) of ductile iron fittings and accessories - Requirements and test methods

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 14901-1+A1:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

Swissmem/NK 1 Technische Produktspezifikation (TPS) / Spécification technique des produits (TPS)

SN EN ISO 7010:2012

Graphische Symbole - Sicherheitsfarben und Sicherheitszeichen - Registrierte Sicherheitszeichen (ISO 7010:2011)

Symboles graphiques - Couleurs de sécurité et signaux de sécurité - Signaux de sécurité enregistrés (ISO 7010:2011)

Graphical symbols - Safety colours and safety signs - Registered safety signs (ISO 7010:2011)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 7010:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

Swissmem/NK 14a Nichteisen-Schwermetalle / Métaux lourds non ferreux

SN EN 1971-1:2012

Kupfer und Kupferlegierungen - Wirbelstromprüfung an Rohren zur Messung von Fehlern an nahtlos gezogenen runden Rohren aus Kupfer und Kupferlegierungen - Teil 1: Prüfung mit umfassender Spule auf der Aussenseite

Cuivre et alliages de cuivre - Méthode de contrôle par courants de Foucault pour le mesurage des défauts des tubes ronds sans soudure en cuivre et alliages de cuivre - Partie 1: Essai avec une bobine encerclante sur la paroi externe

Copper and copper alloys - Eddy current test for measuring defects on seamless round copper and copper alloy tubes - Part 1: Test with an encircling test coil on the outer surface

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 1971-1:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN 16090:2013

Kupfer und Kupferlegierungen - Bestimmung der mittleren Korngrösse durch Ultraschall

Cuivre et alliages de cuivre - Estimation de la taille moyenne de grain par ultrasons

Copper and copper alloys - Estimation of average grain size by ultrasound

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 16090:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

Swissmem/NK 14b Leichtmetalle / Métaux légers

SN EN 1706:2010

Aluminium und Aluminiumlegierungen - Gussstücke - Chemische Zusammensetzung und mechanische Eigenschaften
Aluminium et alliages d'aluminium - Pièces moulées - Composition chimique et caractéristiques mécaniques
Aluminium and aluminium alloys - Castings - Chemical composition and mechanical properties
Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 1706:2020
Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

Swissmem/NK 20 Schweißen und Trennen / Soudage

SN EN ISO 13919-1:1997

Schweißen - Elektronen- und Laserstrahl-Schweisverbindungen; Leitfaden für Bewertungsgruppen für Unregelmässigkeiten - Teil 1: Stahl (ISO 13919-1:1996)
Soudage - Assemblage soudés par faisceau d'électrons et par faisceau laser; guide des niveaux de qualité des défauts - Partie 1: Acier (ISO 13919-1:1996)
Welding - Electrons and laser beam welded joints; guidance on quality levels for imperfections - Part 1: Steel (ISO 13919-1:1996)
Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 13919-1:2020
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN ISO 15614-7:2017

Anforderung und Qualifizierung von Schweißverfahren für metallische Werkstoffe - Schweißverfahrensprüfung - Teil 7: Auftragschweißen (ISO 15614-7:2016)
Descriptif et qualification d'un mode opératoire de soudage pour les matériaux métalliques - Épreuve de qualification d'un mode opératoire de soudage - Partie 7: Rechargement par soudage (ISO 15614-7:2016)
Specification and qualification of welding procedures for metallic materials - Welding procedure test - Part 7: Overlay welding (ISO 15614-7:2016)
Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 15614-7:2020
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN 29090:1996

Gasdichtheit von Geräten für Gasschweißen und verwandte Verfahren (ISO 9090:1989)
Étanchéité aux gaz des appareils pour soudage aux gaz et techniques connexes (ISO 9090:1989)
Gas tightness of equipment for gas welding and allied processes (ISO 9090:1989)
Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 9090:2020
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

Swissmem/NK 23 Mechanische Prüfung metallischer Werkstoffe / Essais des matériaux métalliques

SN EN ISO 6892-1:2016

Metallische Werkstoffe - Zugversuch - Teil 1: Prüfverfahren bei Raumtemperatur (ISO 6892-1:2016)
Matériaux métalliques - Essai de traction - Partie 1: Méthode d'essai à température ambiante (ISO 6892-1:2016)
Metallic materials - Tensile testing - Part 1: Method of test at room temperature (ISO 6892-1:2016)
Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 6892-1:2020
Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

Swissmem/NK 30 Druckgeräte / Appareils sous pression

SN EN 10216-2:2014

Nahtlose Stahlrohre für Druckbeanspruchungen - Technische Lieferbedingungen - Teil 2: Rohre aus unlegierten und legierten Stählen mit festgelegten Eigenschaften bei erhöhten Temperaturen
Tubes sans soudure en acier pour service sous pression - Conditions techniques de livraison - Partie 2: Tubes en acier non allié et allié avec caractéristiques spécifiées à température élevée
Seamless steel tubes for pressure purposes - Technical delivery conditions - Part 2: Non-alloy and alloy steel tubes with specified elevated temperature properties
Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 10216-2+A1:2020
Gültig ab / Valable dès: 01.06.2020

SN EN 12953-5:2002

Grosswasserraumkessel - Teil 5: Prüfung während der Herstellung, Dokumentation und Kennzeichnung für drucktragende Kesselteile
Chaudières à tubes de fumée - Partie 5: Contrôles en cours de construction, documentation et marquage des parties sous pression des chaudières
Shell boilers - Part 5: Inspection during construction, documentation and marking of pressure parts of the boiler
Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 12953-5:2020
Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020

Swissmem/NK 49 Maschinensicherheit / Sécurité des machines

SN EN 474-1+A5:2018

Erdbaumaschinen - Sicherheit - Teil 1: Allgemeine Anforderungen
Engins de terrassement - Sécurité - Partie 1: Prescriptions générales
Earth-moving machinery - Safety - Part 1: General requirements
Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.07.2020
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 474-1+A6:2020
Gültig ab / Valable dès: 01.07.2020



Schweizerischer Verband der Strassen- und
Verkehrsfachleute (VSS)
Sihlquai 255
CH-8005 Zürich

T +41 (0)44 269 40 20
F +41 (0)44 252 31 30
www.vss.ch
info@vss.ch

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

Die ausgeschriebenen Entwürfe können bei der zuständigen Fachbereichs-Geschäftsstelle bezogen werden. Einsprachen sind bis zu dem angegebenen Datum an die zuständige Fachbereichs-Geschäftsstelle zu richten.

Les projets mis à l'enquête peuvent être obtenus au secrétariat central du Secteur compétent. Les objections doivent être envoyées au secrétariat central du Secteur compétent jusqu'à la date mentionnée.

VSS/FK 1 Verkehr / Traffic

ISO/FDIS 15638-9

ISO/TC 204

Intelligente Verkehrssysteme - Struktur gemeinschaftlicher Telematikanwendungen für regulierte Lastkraftfahrzeuge (TARV) - Teil 9: Entfernte digitale Tachographüberwachung

Systèmes intelligents de transport - Cadre pour applications télématiques coopératives pour véhicules de fret commercial réglementé (TARV) - Partie 9: Monitoring du tachygraphe électronique à distance (RTM)

Intelligent transport systems - Framework for cooperative telematics applications for regulated commercial freight vehicles (TARV) - Part 9: Remote digital tachograph monitoring

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 22.07.2020

ISO/DIS 21217

ISO/TC 204

Intelligente Verkehrssysteme - Kommunikationszugriff für Landfahrzeuge (CALM) - Architektur

Systèmes de transport intelligents - Accès aux communications des services mobiles terrestres (CALM) - Architecture

Intelligent transport systems - Station and communication architecture

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 19.08.2020

ISO/DIS 22085-2

ISO/TC 204

Intelligente Verkehrssysteme - Dienstplattform von tragbaren Geräten für begrenzte Mobilität - Teil 2: Funktionale Anforderungen und Datensatzfestlegungen

Intelligent transport systems (ITS) - Nomadic device service platform for micro mobility - Part 2: Functional requirements and dataset definitions

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 13.08.2020

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

Die nachstehend aufgeführten Normen und normativen Regeln erhalten mit dem aufgeführten Datum ihre Gültigkeit im Schweizerischen Normenwerk.

Les normes et les règles normatives ci-dessous obtiennent avec la date indiquée, leur validité dans le recueil des Normes suisses.

VSS/FK 1/NFK 5 Verkehrstelematik / Télématicque des transports

SN ISO 13111-1:2020

Intelligente Verkehrssysteme (ITS) - Die Verwendung von persönlichen ITS-Stationen zur Unterstützung von ITS-Dienstleistungen für Reisende - Teil 1: Allgemeine Informationen und Festlegung der Anwendungsfälle
Systèmes intelligents de transport (ITS) - Utilisation de la station ITS personnelle à l'appui de la fourniture du service ITS aux voyageurs - Partie 1: Informations générales et définition des cas d'utilisation
Intelligent transport systems (ITS) - The use of personal ITS station to support ITS service provision for travellers - Part 1: General information and use case definitions
Gültig ab / Valable dès: 31.01.2020

SN ISO 13184-2:2020

Intelligente Verkehrssysteme - Anleitungsprotokoll über die persönliche ITS-Station zur Betrachtung von Sicherheitssystemen - Teil 2: Strassenlenkungsprotokollanforderungen und -spezifikation
Systèmes intelligents de transport - Protocole d'orientation par station ITS personnelle pour systèmes à avis de sécurité - Partie 2: Spécifications et exigences du protocole d'orientation routière
Intelligent transport systems (ITS) - Guidance protocol via personal ITS station for advisory safety systems - Part 2: Road guidance protocol (RGP) requirements and specification
Gültig ab / Valable dès: 31.01.2020

SN ISO 13185-2:2020

Intelligente Verkehrssysteme - Fahrzeugschnittstelle zur Beschaffung und Unterstützung von ITS-Diensten - Teil 2: Vereinheitlichtes Zugangsprotokoll (UGP) und Spezifikationen von Schnittstellen für ITS-Stationszugänge im Fahrzeug (V-ITS-SG)
Systèmes intelligents de transport - Interface véhicule pour la fourniture et le support de services ITS - Partie 2: Exigences de protocole et spécification pour l'interface passerelle de la station ITS du véhicule
Intelligent transport systems - Vehicle interface for provisioning and support of ITS services - Part 2: Unified gateway protocol (UGP) requirements and specification for vehicle ITS station gateway (V-ITS-SG) interface
Gültig ab / Valable dès: 31.01.2020

SNR CEN/TS 17154-1:2020

Elektronische Gebührenerhebung - Konformitätsevaluierung von Implementierungen nach CEN/TS 16986 - Teil 1: Struktur der Testfolge und Testabsichten
Electronic fee collection - Evaluation of implementation for conformity to CEN/TS 16986 - Part 1: Test suite structure and purposes
Gültig ab / Valable dès: 31.01.2020



Schweizerischer Verband der Strassen- und
Verkehrsfachleute (VSS)
Sihlquai 255
CH-8005 Zürich

T +41 (0)44 269 40 20
F +41 (0)44 252 31 30
www.vss.ch
info@vss.ch

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SNR CEN/TS 17154-2:2020

Elektronische Gebührenerhebung - Konformitätsevaluierung von Implementierungen nach CEN/TS 16986 - Teil 2:
Zusammengefasstes Prüfprogramm

Perception du télépéage - Évaluation de la conformité de la mise en œuvre de la CEN/TS 16986 - Perception du
télépéage - Évaluation de la conformité de la mise en œuvre de la CEN TS 16986 - Partie 2 : Suite d'essais abstraite
Electronic fee collection - Evaluation of implementation for conformity to CEN/TS 16986 - Part 2: Abstract test
suite

Gültig ab / Valable dès: 31.01.2020

SNR CEN/TS 17313:2020

Intelligente Verkehrssysteme - eSicherheit - Austauschbarkeit und Nutzerwahl im eSicherheit-Zubehörmarkt und
Drittanbieter eCall-Dienste

Système de transports intelligent - E Sécurité - Interopérabilité et choix de l'utilisateur dans les services
après-vente eCall et les services eCall de fournisseurs privés

Intelligent transport systems - ESafety - Interoperability and user choice in eCall aftermarket and third party
eCall services

Gültig ab / Valable dès: 31.01.2020

SNR CEN/TS 17363:2020

Intelligente Verkehrssysteme - Optionale zusätzliche eCall-Daten - Datenkonzept für verbundene Mobilfunknummer
Élément introductif - Élément central - Élément complémentaire

Intelligent transport systems - ECall optional additional data - Linked mobile phone number data concept

Gültig ab / Valable dès: 31.01.2020

SNR CEN/TS 17380:2020

Intelligente Verkehrssysteme - Urbane ITS - Urbane ITS - Steuerung in einer "kontrollierten Zone" unter Verwendung
von C-ITS

Systèmes de transport intelligents - ITS urbains - Gestion des zones contrôlées à l'aide du système C-ITS

Intelligent transport systems - Urban-ITS - 'Controlled Zone' management for UVARs using C-ITS

Gültig ab / Valable dès: 31.01.2020

VSS/FK 1/NFK 6 Mobilität / Mobilité

SNR CEN/TS 13149-8:2020

Öffentlicher Verkehr - Planungs- und Steuerungssysteme für Straßenfahrzeuge - Teil 8: Physikalische Schicht für
IP-Kommunikation

DisTransport public - Systèmes de planification et de contrôle des véhicules routiers - Partie 8: Couche physique
pour communication IP

Public transport - Road vehicle scheduling and control systems -Part 8: Physical layer for IP communication

Gültig ab / Valable dès: 31.01.2020

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SNR CEN/TS 15531-5:2020

Öffentlicher Verkehr - Diensteschnittstelle für den Echtzeitaustausch von Betriebsinformationen des ÖPNV (SIRI) -
Teil 5: Funktionelle Serviceschnittstelle: Situativer Austausch
Transport public - Interface de service pour les informations en temps réel relatives aux opérations de transport
public - Partie 5: Service d'interface fonctionnelle - Échange de l'état de l'exploitation et de son contexte
Public transport - Service interface for real-time information relating to public transport operations - Part 5:
Functional service interfaces situation exchange: Situation Exchange
Gültig ab / Valable dès: 31.01.2020

SNR CEN/TS 16406:2020

Intelligente Transportsysteme - Öffentlicher Verkehr - Indirekte Schienenverkehrserfüllung
Émission indirecte de titres de transport ferroviaire
Intelligent transport systems - Public transport - Indirect Fulfilment for Rail
Gültig ab / Valable dès: 31.01.2020

SN ISO 26683-1:2020

Intelligente Verkehrssysteme - Inhaltsanalyse und Kommunikation der Land Frachtbeförderung - Teil 1: Zusammenhang,
Architektur und referenzierte Standards
Systèmes intelligents de transport - Identification et communication du contenu des marchandises transportées par
voie terrestre - Partie 1: Contexte, architecture et normes référencées
Intelligent transport systems - Freight land conveyance content identification and communication - Part 1: Context,
architecture and referenced standards
Gültig ab / Valable dès: 31.01.2020

SN ISO 26683-2:2020

Intelligente Verkehrssysteme - Inhaltsanalyse und Kommunikation der Land Frachtbeförderung - Teil 2: Profile der
Anwendungsschnittstelle
Systèmes intelligents de transport - Identification et communication du contenu des marchandises transportées par
voie terrestre - Partie 2: Profils d'interface d'application
Intelligent transport systems - Freight land conveyance content identification and communication - Part 2:
Application interface profiles
Gültig ab / Valable dès: 31.01.2020

VSS/FK 2/NFK 5 Passive Sicherheit, Beleuchtungen, Überwachung, Tunneleinrichtungen / Sécurité passive, éclairage, surveillance, équipements des tunnels

SNR CEN/TS 16786:2020

Rückhaltesysteme an Straßen - Transportfahrzeuggestützte mobile Anprallverzögerer (TMA) - Leistungsklassen,
Abnahmekriterien für Anprallprüfungen und Prüfungsleistungen
Dispositifs de retenue routiers - Atténuateurs de choc montés sur camions - Classes de performance, critères
d'acceptation des essais de choc et méthodes d'essai
Road restraint systems - Truck Mounted Attenuators - Performance classes, impact test acceptance criteria and test
performance
Gültig ab / Valable dès: 31.01.2020



Schweizerischer Verband der Strassen- und
Verkehrsfachleute (VSS)
Sihlquai 255
CH-8005 Zürich

T +41 (0)44 269 40 20
F +41 (0)44 252 31 30
www.vss.ch
info@vss.ch

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SNR CEN/TS 17342:2020

Rückhaltesysteme an Straßen - Rückhaltesysteme für Motorräder, die die Anprallheftigkeit an Schutzplanken für Motorradfahrer reduzieren

Dispositifs de retenue routiers — Dispositifs de retenue routiers pour motos réduisant la sévérité de choc en cas de collision de motocyclistes avec les barrières de sécurité

Road restraint systems - Motorcycle road restraint systems which reduce the impact severity of motorcyclist collisions with safety barriers

Gültig ab / Valable dès: 31.01.2020

ENTWÜRFE OHNE AKTIVE SCHWEIZER MITWIRKUNG PROJETS SANS PARTICIPATION ACTIVE DE LA SUISSE

Die ausgeschriebenen Entwürfe können bei der Schweizerischen Normen-Vereinigung (SNV) bezogen werden. Einsprachen sind bis zu dem angegebenen Datum an die SNV-Geschäftsstelle zu richten.

Les projets soumis à l'enquête publique peuvent être obtenus auprès de l'Association Suisse de Normalisation (SNV). Les commentaires doivent être adressés au secrétariat de la SNV jusqu'à la date indiquée.

ISO/DIS 4000-1

ISO/TC 31

Pkw-Reifen und -Felgen - Teil 1: Reifen (metrische Reihe)
Pneumatiques et jantes pour voitures particulières - Partie 1: Pneumatiques (série millimétrique)
Passenger car tyres and rims - Part 1: Tyres (metric series)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 14.08.2020

ISO/DIS 12167-2

ISO/TC 123

Gleitlager - Hydrostatische Radial-Gleitlager im stationären Betrieb - Teil 2: Kenngrößen für die Berechnung von ölgeschmierten Gleitlagern mit Zwischennuten
Paliers lisses - Paliers lisses radiaux hydrostatiques avec rainures d'écoulement fonctionnant en régime stationnaire - Partie 2: Caractéristiques du calcul pour la lubrification des paliers lisses radiaux avec rainures d'écoulement
Plain bearings - Hydrostatic plain journal bearings with drainage grooves under steady-state conditions - Part 2: Characteristic values for the calculation of oil-lubricated plain journal bearings with drainage grooves
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 01.09.2020

ISO/DIS 16186

ISO/TC 216

Schuhe - Möglicherweise in Schuhen und Schuhbestandteilen vorhandene kritische Substanzen - Bestimmung von Dimethylfumarat
Chaussures - Substances critiques potentiellement présentes dans les chaussures et les composants de chaussures - Détermination du diméthylformamide (DMF) dans les matériaux de chaussures
Footwear - Critical substances potentially present in footwear and footwear components - Determination of Dimethylformamide (DMF) in footwear materials
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 11.08.2020

ISO/DIS 16287

ISO/TC 123

Gleitlager - Buchsen aus thermoplastischen Kunststoffen - Masse und Toleranzen
Paliers lisses - Bagues thermoplastiques - Dimensions et tolérances
Plain bearings - Thermoplastic bushes - Dimensions and tolerances
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 18.08.2020

ISO/DIS 18808

ISO/TC 31

Landwirtschaftsreifen für Baumaschinen
Pneumatiques pour machines agricoles destinés à des engins de construction
Agricultural tyres for construction machines
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 24.08.2020

ENTWÜRFE OHNE AKTIVE SCHWEIZER MITWIRKUNG PROJETS SANS PARTICIPATION ACTIVE DE LA SUISSE

ISO/DIS 21500

ISO/TC 258

Projekt-, Programm- und Portfoliomanagement - Kontext und Konzepte
Management des projets, programmes et portefeuilles - Contexte et concepts
Project, programme and portfolio management - Context and concepts
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 27.08.2020

ISO/DIS 21502

ISO/TC 258

Projekt-, Programm- und Portfoliomanagement - Leitlinien zum Projektmanagement
Management de projets, programmes et portefeuilles - Recommandations sur le management de projets
Project, programme and portfolio management - Guidance on project management
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 27.08.2020

ABKÜRZUNGEN / ABBREVIATIONS

A1	Änderung 1	Amendement 1
AC	Corrigendum	Corrigendum
asut *	Schweizerischer Verband der Telekommunikation	Association Suisse des Télécommunications
CEN	Comité Européen de Normalisation	Comité Européen de Normalisation
CENELEC	Comité Européen de Normalisation Electrotechnique	Comité Européen de Normalisation Electrotechnique
CES	Comité Electrotechnique Suisse (electrosuisse)	Comité Electrotechnique Suisse (electrosuisse)
CWA	CEN Workshop Agreement	Accord d'atelier CEN
EN	Europäische Norm	Norme européenne
ENV	Europäische Vornorm	Prénorme européenne
electrosuisse *	Verband für Elektro-, Energie- und Informationstechnologie	Association pour l'électrotechnique, les technologies de l'énergie et de l'information
ETS	European Telecommunication Standard	European Telecommunication Standard
ETSI	European Telecommunication Standards Institute	European Telecommunication Standards Institute
FDIS	Final Draft International Standard	Projet final de Norme internationale
FB	Fachbereich	Secteur particulier
FprEN	Final Preliminary European Standard	Projet final de Norme européenne
HD	Harmonisierungsdokument (CEN/CENELEC)	Document d'harmonisation (CEN/CENELEC)
IEC	International Electrotechnical Commission	International Electrotechnical Commission
INB *	Interdisziplinärer Normenbereich der SNV	Secteur interdisciplinaire de normalisation de la SNV
ISO	International Organization for Standardization	International Organization for Standardization
ITU	International Telecommunication Union	International Telecommunication Union
NIHS *	Normes de l'Industrie Horlogère Suisse	Normes de l'Industrie Horlogère Suisse
NK	Normen-Komitee	Comité de normalisation
PrEN	Preliminary European Standard	Preliminary European Standard
SC	Sub-Committee	Sub-Committee
SIA *	Schweizerischer Ingenieur- und Architekten- Verein	Société suisse des ingénieurs et des architectes
SN	Schweizer Norm	Norme suisse
SNV	Schweizerische Normen-Vereinigung	Association Suisse de Normalisation
SWISSMEM *	Schweizer Maschinen-, Elektro- und Metall- Industrie	Industrie suisse des machines, des équipements électriques et des métaux
SWITEC	Schweizerisches Informationszentrum für technische Regeln	Centre Suisse d'Information pour règles techniques
TC	Technical Committee	Technical Committee
TR	Technical Report	Technical Report
TS	Technical Specification	Technical Specification
UAP	Unique Acceptance Procedure	Procédure d'acceptation unique
VSS *	Schweizerischer Verband der Strassen- und Verkehrsfachleute	Association suisse des professionnels de la route et des transports
WG	Working Group	Working Group

* Fachbereiche der SNV / Secteurs particuliers de la SNV